imburgs agblad

Bleygelshoven

Vrijdag 30 maart 1984. 66e jaargang nr. 77.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 — Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw — Losse nummers ƒ 0,95.

VAN DE HOOFDREDACTEUR

Het gevecht om de fles is nu in Nederland in alle hevigheid ontbrand sinds mensen van de milieuhygiëne zich fel kantten tegen de ontwikkeling en produktie van een nieuwe kunststoffles, een zogenaamde wegwerpfles, die volgens de fabrikant een topprodukt zal worden in de kunststofsector omdat er in verhouding weinig energie voor de produktie nodig is en de fles na gebruik opgehaald en omgesmolten kan worden voor nieuw gebruik. Deze vorm van recycling plus het energiebesparende element vormen voor de fabrikant, die in een gloednieuwe fabriek aan de slag is gegaan, voldoende motieven om zijn fles aan te prijzen als een waardevol artikel. De mensen van de milieuhygiëne redeneren anders. Zij zien het statiegeldsysteem in gevaar komen. Sinds jaar en dag zijn voor het bier en voor de frisdranken flessen in omloop, die niet in de glascontainer verdwijnen voor een andere vorm van recycling maar weer teruggaan naar de winkelier, die dan statiegeld betaalt meestal met een maximum van twee dubbeltjes per fles. Deze flessen gaan gemiddeld tussen de twintig en dertig keer mee, zodat vastgesteld kan worden dat het hergebruik via het statiegeld zeer intensief is. Ook dat is een groot voordeel. Ofschoon ook de kunststof weggooi-fles uiteraard hergebruikt kan worden is de neiging om zo'n voorwerp weg te gooien erg groot. Voorbeelden zijn aangehaald van paniekreacties in België toen daar de wegwerpwoede massaal de overhand kreeg met alle moeilijkheden en achteraf opruimen na een flinke vervuiling. Tekenend voor deze tijd is dat een veelheid van ophaaldiensten weer ontstaat door ondernemende jongelui, die in papier, glas, ijzer en vele andere gebruikte produkten mogelijkheden zien om wat te verdienen door het ophalen en daarna weer verhandelen van materiaal. Goede Morgen, ook voor puin is er weer hoop.

Het weer

Wisselend bewolkt en enkele buien. Middagtemperatuur rond 7 graden. Matige wind uit west tot noordwest.
Vooruitzichten t/m dinsdag Enkele buien, mogelijk met hagel of natte sneeuw. Middagtemperatuur rond 8 graden.

VANDAAG:
zon op: 07.18 onder: 20.10
maan op: 07.17 onder: 17.53

Bijen

Twee uit Zuid-Oost-Azië teruggekeerde Amerikaanse onderzoekers zeggen dat de daar geconstateerde 'gele regen' geen nieuw chemisch Sovjetwapen is, maar wordt veroorzaakt door de uitwerpselen van miljoenen wilde bijen. Dr Meselson van de Harvard-universiteit en deskundig op het gebied van chemische oorlogvoering en dr. Seeley, insektendeskundige van de Yale-universiteit, kwamen tot deze conclusie tijdens een bezoek aan Thailand, waar zij bijenzwermen observeerden. Beiden verklaarden dat zij in een vijf minuten durende regen van 'bijenpoep' hadden gezeten, die gele vlekken achterliet, maar overigens onschadelijk was. Desondanks, wij zien de bui al hangen....

Maastrichtse politie weert kritiek af



Haags dagblad belicht 'Huize De Eyll'

Woont gouverneur Kremers te duur?

Van onze verslaggever

DEN HAAG – De ambtswoning van gouverneur dr. Kremers staat, volgens een verhaal dat vandaag wordt gepubliceerd in de 'Haagsche Courant', op 'hoog niveau' ter discussie. Huize De Eyll, het monumentale uit de zeventiende eeuw daterende pand aan de Rijksweg in Heer-Maastricht, is destijds aangekocht voor 1,3 miljoen gulden. Nadien is er nog voor 1 miljoen uitgegeven aan verbouwingen en aanleg van tuinen. Ruim drie jaar geleden al protesteerde de PSP Maastricht bij het college van Gedeputeerde Staten tegen wat deze partij toen 'een totaal onverantwoorde uitgave en een belediging voor andere mensen' noemde.

'Wij weten dat de ambtswoning van Kremers in het geding is', aldus een woordvoerder van dit Haags dagblad. 'Wij brengen vrijdag (vandaag, red.) een verhaal over deze kwestie. Toen wij commentaar aan Kremers vroegen verwees hij ons eigenlijk terug naar Den Haag. 'Dat is een zaak van de Rijksoverheid', waren zijn woorden. Hij deed er in ieder geval tamelijk vaag over'.

Gouverneur Kremers gaf destijds na zijn benoeming meteen al te kennen dat hij er niets voor voelde om een ambtswoning naast de provinciale griffie te betrekken. Daarop kocht de Rijksgebouwendienst 'Huize De Eyll', het pand dat vervolgens werd verbouwd en met name bij die renovatie schijnt het woord zuinigheid niet bepaald in acht genomen te zijn.



● *'Huize De Eyll' in Maastricht, de ambtswoning van gouverneur dr. Kremers*

CBS: 10 procent meer verkeersdoden in '83

HEERLEN – Het aantal doden in het wegverkeer is in 1983 voor het eerst sinds vijf jaar weer toegenomen. Voorlopige tellingen van het CBS wijzen uit dat in de eerste drie kwartalen van 1983 1325 doden in het verkeer zijn gevallen; 120 meer dan in dezelfde periode van 1982 en een stijging van tien procent. In juli, augustus en september 1983 vielen zelfs 21 procent meer doden dan in het derde kwartaal van 1982.

Voor het vierde kwartaal kan het CBS alleen nog maar een schatting geven. Wordt die meegerekend, dan komt het totale aantal verkeersdoden in 1983 op 1800, aanzienlijk meer dan de 1710 van 1982. Volgens het CBS is het voor het eerst sinds vijf dat het aantal verkeersslachtoffers weer stijgt. Voordat de dalende tendens begon, is het aantal verkeersdoden hoger dan 2500 per jaar geweest. De stijging in 1983 wordt vooral veroorzaakt door de uitkomsten van het derde kwartaal.

Tijdens dat kwartaal werden 12.745 verkeersongevallen geregistreerd, een stijging van vijf procent, waarvan 455 met dodelijke afloop. In totaal vielen hierbij 14.880 gewonden (vijf procent meer) en 500 doden (21 procwent meer). Tegelijk was er anderhalf procent meer verkeer.

Ruding: ook verdere aanpak ambtenarensalarissen niet uitgesloten

Opnieuw kortingen uitkeringen in '85

DEN HAAG – Minister Ruding (Financiën) zegt dat in 1985 opnieuw rekening moet worden gehouden met algemene kortingen op alle sociale uitkeringen. De bezuinigingen op grond van de geplande herziening van het sociale-zekerheidsstelsel zullen namelijk onvoldoende zijn om te komen tot de 2,7 miljard gulden aan bezuinigingen op de sociale uitkeringen die Ruding noodzakelijk acht.

Ruding ziet niets in het meerekenen van maatregelen zoals het beperken van de ziektewetuitkeringen of het bestrijden van misbruik. Deze maatregelen leveren volgens de minister namelijk 'geen daadwerkelijke dan wel aantoonbare bijdrage aan de ombuigingsdoelstelling'.

Ruding heeft dit onlangs geschreven in zijn bezuinigingsbrief aan zijn collega-ministers, waarin hij voorstelt volgend jaar 10 miljard gulden te bezuinigen. Het kabinet is over deze eis, die drie miljard gulden hoger is dan is het regeerakkoord is afgesproken, nogal verdeeld. Vandaag praat het kabinet opnieuw over de voorstellen van Ruding.

De voorstellen gedaan in de adviesaanvrage aan de SER en de Emancipatieraad over de herziening van het sociale-zekerheidsstelsel zijn volgens Ruding niet juist en moeten opnieuw ter discussie worden gesteld. Ook verdere algemene kortingen op de ambtenarensalarissen worden door Ruding niet uitgesloten. Of het zover komt zal afhangen van de vraag of voldoende andere bezuinigingsmogelijkheden gevonden kunnen worden op de arbeidsvoorwaarden van het overheidspersoneel. Ruding heeft ook hiervoor 2,7 miljard gulden ingeboekt. Vooralsnog kan volgens de minister echter worden gedacht aan verlaging van het personeelsbestand en de doorwerking van de bezuinigingen in de sociale zekerheid naar het overheidspersoneel.

Ruding laat ook weten maatregelen als het invoeren van eigen bijdragen in de volksgezondheid niet te zien als een ombuiging. Er zal nog voor 400 miljoen gulden aan echte bezuinigingen op tafel moeten komen, schrijft hij. Dat kan door de tarieven te verhogen, de budgetten van instellingen te verlagen, de inkomens van artsen te bezien en uitbreidingen in de volksgezondheid achterwege te laten.

Protest tegen verdere lastenverzwaring

Kantoor van ziekenfonds AZM bezet

HEERLEN – Een groep van meer dan 40 uitkeringsgerechtigden heeft gistermorgen een bezettingsaktie uitgevoerd in het kantoor van het ziekenfonds AZM in Heerlen. Tussen kwart voor tien en elf uur was het gebouw niet toegankelijk voor bezoekers en mensen die opbelden werden niet doorverbonden. De actie, een initiatief van de onlangs opgerichte bond voor mensen zonder werk (BVM), was bedoeld als protest tegen de steeds toenemende lastenverzwaring, ook op het gebied van de gezondheidszorg.

DE bezetting verliep zonder incidenten. Er kwam geen politie aan te pas. De AZM-telefonisten gaven al hun medewerking aan de eis van de bezetters dat er geen binnenkomende telefoongesprekken doorverbonden mochten worden. Alleen voor spoedgevallen werd een uitzondering gemaakt. Bezoekers van het AZM-kantoor werden bij de deur tegengehouden en op de hoogte gesteld van het doel van de actie. Ook daarbij deden zich geen problemen voor.

● Zie verder pag. 15



● *De familie De Haan rond de herstellende Mirka Grabowska.*

Dankzij Limburgse hulp

Blinde Poolse kan spoedig weer lopen

EYGELSHOVEN/SITTARD – Mirka Grabowska, een 28-jarige blinde Poolse, is gisteren dolblij teruggekeerd in haar 'pleeggezin' bij de familie De Haan in Eygelshoven, na een moeilijke, maar succesvol verlopen operatie aan haar linkerbeen. Die ingreep, door dr. Bronswijk en dr. Norel in het Sittardse ziekenhuis, voorkwam dat Mirka dat been zou moeten missen. In haar geboorteland Polen was haar geadviseerd het te laten afzetten. Maar een hulpactie die de familie De Haan op touw zette slaagde. Als moeder natuur bij het genezingsproces nu ook haar werk goed doet kan Mirka over enkele maanden terug naar Polen, omdat ze dan zelfstandig kan lopen.

● Zie verder pag. 15

Weinberger tot Kamercommissie:

'Nee' tegen raketten is 'ja' tegen Sovjets

DEN HAAG – Een Nederlandse afwijzing van de plaatsing van 48 kruisraketten in Woensdrecht betekent goedkeuring achteraf van de Sovjetbeslissing om de onderhandelingen over de middellange-afstandswapens in Genève te verlaten. Dat heeft de Amerikaanse defensieminister Weinberger gistermiddag verklaard in een besloten vergadering met de Tweede-Kamercommissie voor Defensie.

Leden van de commissie, die vanwege het besloten karakter anoniem willen blijven, vertelden desgevraagd dat Weinberger hen had voorgehouden dat een Nederlands 'nee' ook een negatieve invloed kan hebben op de voortgang van de plaatsing in andere landen (West-Duitsland, Engeland, Italië - red.). Bovendien zou het een verzwakking betekenen van de westerse positie in eventuele nieuwe onderhandelingen.

Zowel minister Van den Broek als zijn Defensiecollega De Ruiter hebben echter gisteren op verschillende plaatsen verklaard dat de Nederlandse positie in het Oost-Westgebeuren niet moet worden overschat. Zij reageerden toen op een verklaring van een hoge functionaris in het Pentagon. Deze had voor het vertrek van Weinberger naar Europa tegenover Amerikaanse journalisten gesteld dat wanneer Nederland uit de kruisrakettenboot zou stappen, dit een 'fatale slag' betekent voor de kans op nieuwe onderhandelingen tussen Russen en Amerikanen over de middellange-afstandswapens in Europa.

Weinberger liet, direct na afloop van zijn eerste gesprek onder vier ogen met De Ruiter, merken dat hij zijn bezoek vooral wilde benutten om bij de Nederlandse NAVO-partner aan te dringen op plaatsing van de 48 kruisraketten te plaatsen. Het kabinet-Lubbers neemt daarover in juni een besluit.

In auto in Roermond

Deputé Lodewijks getroffen door hartinfarct

ROERMOND – Deputé Michel H.C. Lodewijks (54) uit Roermond is gistermiddag getroffen door een hartinfarct, terwijl hij in zijn auto op weg was naar een afscheidsreceptie in de Oranjerie in zijn woonplaats. Hij reed als gevolg daarvan op de Willem-II-singel tegen een daar geparkeerde wagen. Omstanders pasten hartmassage toe totdat de ambulance met hartbewakingsapparatuur verscheen. De heer Lodewijks ligt momenteel op de intensive care van het St.-Laurentiusziekenhuis in Roermond. Zijn toestand was gisteravond nog ernstig.

De heer Lodewijks, beheert momenteel als lid van Gedeputeerde Staten onder andere de portefeuilles milieubeheer, volksgezondheid, waterschappen en natuurbescherming. Hij is lid van de VVD en maakt al tien jaren deel uit van Provinciale Staten.

Gistermiddag rond 3 uur was de heer Lodewijks, samen met zijn echtegnote, met de wagen onderweg naar de Oranjerie waar hij de afscheidsreceptie van ir. Jos Molenaars wilde bijwonen. Op de Willem-II-singel werd hij getroffen door een hartinfarct, waardoor hij tegen een geparkeerde wagen botste. De auto van de familie Lodewijks werd zwaar beschadigd.

Aan het ongeluk zelf hielden de heer en mevrouw Lodewijks geen noemenswaardige verwondingen over.

Oorlog voorkomen, maar echt resultaat is uitgebleven

De NAVO bestaat 35 jaar. Op 4 april 1949 besloten tien Europese landen (waaronder Nederland) met Amerika en Canada tot oprichting van een Atlantisch samenwerkingsverband mede met het doel een militair conflict tussen Oost en West op ons continent te voorkomen en ontspanning tussen beide blokken mogelijk te maken. Later sloten zich nog vier andere landen bij de organisatie aan: Turkije en Griekenland in 1952, de Duitse Bondsrepubliek in 1955 en Spanje in 1982.

De NAVO bestaat 35 jaar

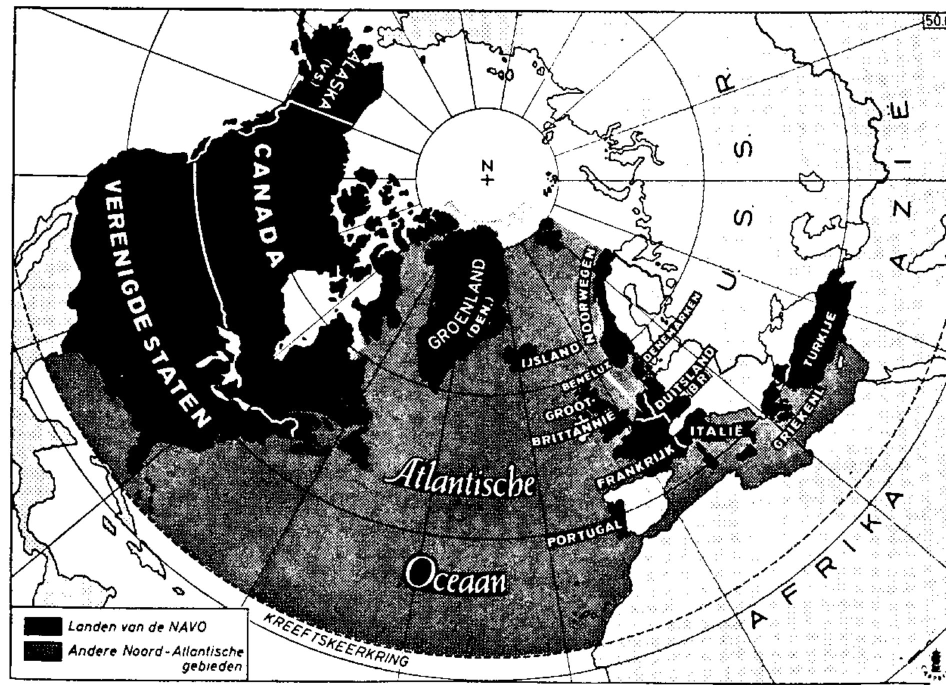
In haar opzet om oorlog te voorkomen is de NAVO tot nu toe zeker geslaagd. Sinds Wereldoorlog II zijn wij niet betrokken geweest bij een groot militair conflict op ons continent. De inspanningen, bedoeld om de betrekkingen tussen de volken van Oost en West te verbeteren, hebben echter niet het resultaat gehad dat men ervan heeft verwacht. De verhoudingen tussen de NAVO en het Warschaupact zijn in deze tijd uiterst gespannen. Soms krijg je de indruk weer terug te zijn in de periode van de koude oorlog in de jaren '50.

Andere relatie

Toch is er in de relatie tussen Oost en West wel wat veranderd. De angst voor de Russen heeft in belangrijke mate plaats gemaakt voor de angst voor ontwikkelingen op het gebied van de bewapening. En zowel in Oost als in West groeit, zeker aan de basis van de samenlevingen, het bewustzijn dat deze bedreigende ontwikkelingen slechts door samenwerking tussen beide blokken in een meer verantwoorde richting kunnen worden geleid.

Binnen de NAVO is in deze 35 jaar uiteraard veel veranderd. In het volgende willen we nader ingaan op enkele veranderingen die zich voltrokken in het militair beleid bedoeld om het Warschaupact te weerhouden van een aanval op West-Europa. Het militaire afschrikkingsbeleid in de jaren '50, stond sterk onder invloed van het Amerikaanse overwicht op atomair gebied.





In 1954 koos de NAVO voor de strategie van massale vergelding, die uitging van de dreiging om zelfs beperkte en indirecte agressie van de kant van het Warschaupact, te vergelden door de inzet van kernwapens. Centraal in deze strategie stond de dreiging met massale vernietiging van vooral industriële en andere civiele doelen door de inzet van Amerikaanse strategische kernwapensystemen (o.a. bommenwerpers en in Amerika gestationeerde landraketten).



● In juni verleden jaar kwamen de ministers van Buitenlandse Zaken van de NAVO-landen in Parijs bijeen. Feestelijke foto, al is de realiteit anders. Vlnr. Genscher (West-Duitsland), Haralambopoulos (Griekenland), Hallgrimsson (IJsland), Colombo (Italië), Flesh (Luxemburg), Tindemans (België), Elleman-Jensen (Denemarken), Shultz (USA), Cheysson (Frankrijk), Moran (Spanje), Luns (NATO-secretaris), Van den Broek (Nederland), Stray (Noorwegen), De Villas-Boas (NATO-ambassadeur Portugal), Turkmen (Turkije), Graham (NATO ambassadeur Ver. Koninkrijk). De Canadese vertegenwoordiger ontbreekt op deze foto.

Het groeiend vermogen van Rusland om op een vergeldingsaanval van de NAVO te reageren met de inzet van kernwapens tegen doelen in Europa en Amerika, dwong de NAVO tot aanpassing van haar afschrikkingsstrategie. In 1961 aanvaardde zij de strategie van het aangepaste antwoord (flexible respons). Het Warschaupact moest nu van een aanval op het Westen worden weerhouden door een krijgsmacht voorzien van conventionele strijdmiddelen en taktische atoomwapens, die in staat zou zijn een militair conflict in Europa in de hand te houden en op te lossen voordat de inzet van de Amerikaanse strategische kernwapenmacht noodzakelijk was.

Achterland

In deze tijd bieden technologische ontwikkelingen op het gebied van de bewapening de NAVO de mogelijkheid de doelmatigheid van deze strategie verder te verbeteren. De organisatie krijgt in toenemende mate de beschikking over middelen (atomair en conventioneel) die bruikbaar zijn voor onder meer de vernietiging van militaire doelen (o.a. troepenconcentraties) gelegen in het achterland van de tegenstander. Deze ontwikkelingen bevorderen een samenhangend, geïntegreerd gebruik van atomaire en conventionele strijdmiddelen en geven het westerse afschrikkingsbeleid een steeds sterker aanvallend (offensief) karakter.

Tegen de wijze waarop de NAVO de moderne technologie toepast en tegen de belangrijke rol die in de NAVO-strategie nog steeds aan atoomwapens wordt toegekend, is veel verzet ook in de kring van militaire deskundigen onder meer in de Duitse Bondsrepubliek. Men vreest dat het huidige NAVO-afschrikkingsbeleid de internationale politieke stabiliteit aantast en de kans op een militair conflict op ons continent vergroot. Een dergelijk conflict wordt door de NAVO natuurlijk niet gezocht, maar kan ontstaan door technische fouten of een verkeerde beoordeling van de situatie.

Positief effect

Om aan de gevaren die hier dreigen te ontsnappen stellen deze deskundigen voor: de moderne technologie op een andere wijze te gebruiken; namelijk voor de opbouw van een verdedigingssysteem waarin defensieve wapensystemen een hoofdrol spelen en de rol van atoomwapens drastisch is beperkt. Een systeem dat ook geen bedreiging vormt voor het Warschaupact, tenminste zo lang het ons niet aanvalt. Een andere gebruik van de techniek kan dus een positief effect hebben op het ontspanningsproces.

Dit verzet tegen het huidige NAVO-beleid gaat gepaard met een discussie over de weg die Europa in de toekomst op het gebied van de veiligheid behoort te gaan. Moet Europa een meer zelfstandige rol krijgen binnen de NAVO of moet het zich losmaken van Amerika en op militair gebied zijn eigen weg gaan.

Het positieve van deze discussie is dat zij een goed inzicht geeft in de problemen waarvoor de NAVO vandaag de dag staat. Problemen die voor een deel voortvloeien uit de omstandigheid dat de NAVO een samenwerkingsverband is tussen een mondiale grootmacht en (Europese) landen die strategisch niet meer dan een regionale betekenis hebben. In een dergelijk samenwerkingsverband ontstaan gemakkelijk meningsverschillen over: de doelstellingen; de relatie met de Sowjet-Unie; de wijze waarop de doelstellingen moeten worden bereikt en de middelen die daarbij een rol moeten spelen.
Het politieke effect van deze discussie is ons inziens beperkt. Immers, Europa Europa bestaat politiek helemaal niet. Het is niet meer dan een verzameling van staten die uiteenlopend denken over het te volgen veiligheidsbeleid. Frankrijk vindt atoomwapens belangrijker dan conventionele militaire middelen. Nederland daarentegen maakt zich sterk om de rol van atoomwapens in het denken en handelen terug te dringen. Griekenland voelt zich meer bedreigd door Turkije dan door Rusland. En een Noor kijkt anders tegen de veiligheidssituatie aan dan en Italiaan.

Spannende jaren

Zolang Europa politiek geen eenheid is, blijft het alle discussies ten spijt onmachtig richting te geven aan het veiligheidsbeleid en worden de ontwikkelingen in de NAVO vooral bepaald door de Amerikaanse politiek en de eisen van de militaire organisatie. Of dat een waarborg is om het verzet tegen het huidige veiligheidsbeleid en de ontwikkelingen in de afschrikkingsstrategie in verantwoorde banen te houden, moet worden afgewacht. De NAVO gaat in elk geval spannende jaren tegemoet.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven v[an] lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zi[jn] geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

• Wedloop 6

Naar aanleiding van het relaas van J. Struver en alle verschillende commentaren van andere 'afkrakers' wil ik graag eens het zaakje rechtzetten. Niemand op deze 'verguisde' aarde weet nog waar hij mee bezig is of waarom hij iets doet. De wereld is niet gebaat met kernwapens en andere militaire instrumenten. De mens moet eindelijk eens inzien dat hij momenteel op alle 'fronten' faalt. Waarom faalt hij en hoezo dringt dit niet tot hem door, zodat er iets aan gedaan kan worden. Aan conservatieve regeringsleiders hebben we totaal niets. Kernwapens redden heus niet de vrede. Het zijn kille, nietsontziende projectielen, die bij het startschot niet eens meer omkijken naar waar ze feitelijk vandaan komen en grijnzen met de lach des doods voordat ze zich 'ten rust' begeven. De mens voorziet de gevolgen van zijn experimenten niet en lijkt een geruisloze ontdekkingsreiziger op weg naar verbetering van zijn fysische omstandigheden en let daarbij niet op zijn psychische en enig echte levensvorm. Als jij, geachte J. Struver, meent rechtvaardig te veronderstellen de juiste weg gevonden te hebben, dan praten we wel eens een keer verder. Doch nu lijkt het me verstandiger wakker te worden bij het slapen gaan. Bovendien laat het niet meer lang op zich wachten; er zal iets gebeuren wat nog nooit gebeurd is in de wereldgeschiedenis: echt bewust leren leven...!

UBACH OVER WORMS
Eric Smeets

• Wedloop (7)

Ik moet toch even reageren op de Amerikaanse raketten specialist Jan Struver te Hoensbroek. Die heeft ons laatst ook al willen doen geloven dat 70 procent vóór het plaatsen van deze raketten zou zijn,
terwijl in werkelijkheid ongeveer 6
procent van de Nederlanders tége
is. Wanneer beseft Jan Struver da
het opvoeren van de bewapenin
meer onveiligheid brengt, me
kans op een algehele vernietigin
van ons allen of we nu van Europ
se, Russische of Amerikaanse natio
naliteit zijn.

LANDGRAAF R. Woute

• Wedloop (8)

De heer Struver adviseert dat me
maar beter in het Oostblok kan gaa
demonstreren. Waarom? Wij wone
toch niet in het Oostblok of Ru
land? Wij demonstreren ook niet i
Amerika, maar in ons eigen vade
land. H i e r willen wij geen kruisr
ketten en andere vreselijke wape
laten opstellen door Amerik
H i e r willen wij geen proefveld o
slagveld worden van de Amerik
nen. Laat Amerika zijn rotzooi o
eigen gebied plaatsen. Wij hoeve
ook geen bescherming van Amer
ka. Waarom zouden de Russen hie
komen? Ze zijn hier nog nooit ge
weest en als ze wilden komen ware
ze er al lang en bleven niet wachte
totdat hier die raketten zoude
staan. Er was eens een Amerikaa
die zei: „Amerika voor de Amerika
nen." Tegenwoordig schijnt dit t
zijn „de hele wereld voor de Amer
kanen," want overal hebben zij ach
tertuintjes waar zij zich bedreig
voelen. Er wordt telkens meer gede
monstreerd tegen de wapenwe
loop. H i e r in eigen land. Leu
vinden we dat helemaal niet. He
kost ons veel reisgeld, je bent ee
dag kwijt, het is ontzettend ve
moeiend, maar we doen het om t
tonen dat wij het niet eens zijn me
de plannen van de NAVO en onz
regering. H i e r! U kent de slagzin
alle kernwapens de wereld uit, o
te beginnen uit Nederland. Goe
voorbeeld doet, hopenlijk, goed vo
gen.

HEERLEN A. Maas-Breme

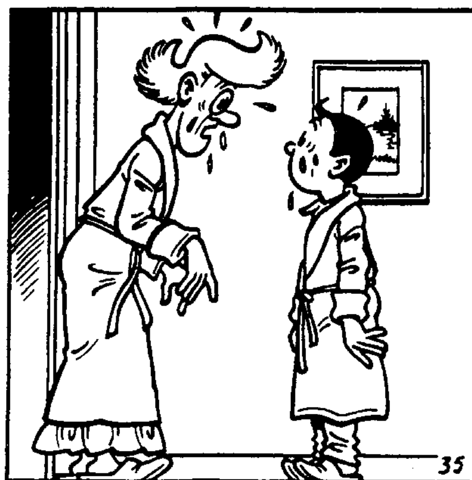
puzzel van de dag

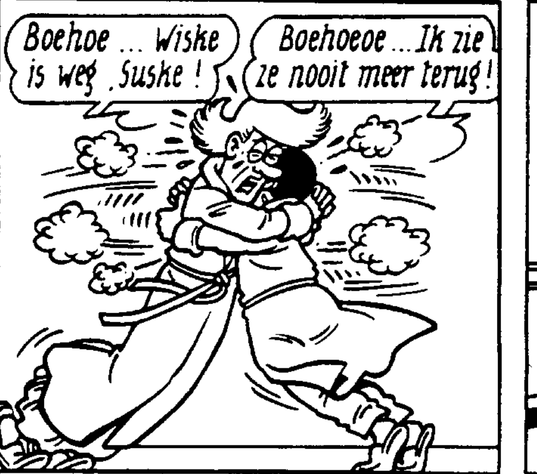
een der Verenigde Staten			meisjesnaam / zonnegod	vogelmest / een knik geven			met bikkels spelen
vogel / jaarboek							
							positieve elektrode
			oud-Peruaans heerser				
toiletgerei / uitroep			flink / intérèt général				
		pers. vnw.			lager onderwijs / body odour		
riv. in Italië / modegek		het bidden					
			interval				

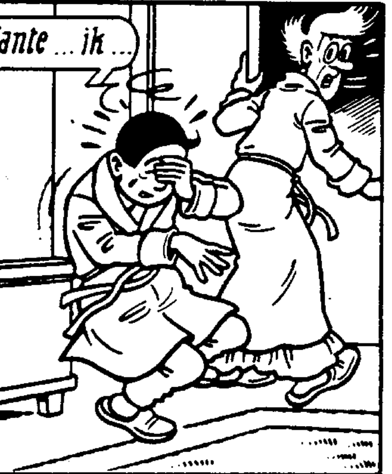
de lieve lilleham

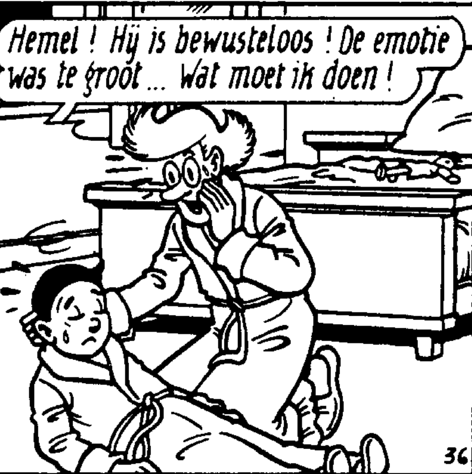




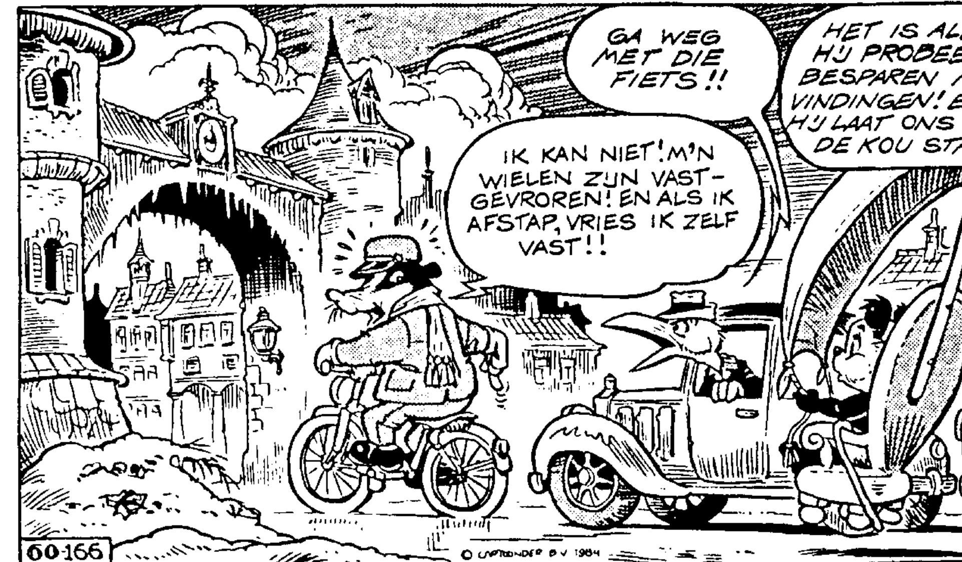


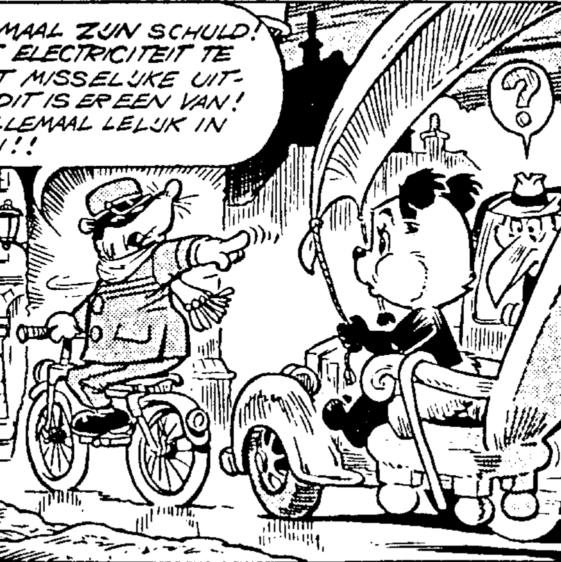






panda en de meester-plaagmaker





Oplossing van gisteren

- s - t - l m -
- e t a l e u r
w i e l - e g a
- g n o o m - m
- n o n e - e -
o e r - r a n k
n u - t a l i e
- r a - l e g e

recept

Biestpannekoeken

250 g zelfrijzend bakmeel, ½ l biest, zout, boter.
Maak van het bakmeel, de biest en zout een pannekoekenbeslag en bak hiervan in de boter pannekoeken. Geef er stroop of basterdsuiker bij.
refoelen: 100 g bloem, zout, 3 eieren, ½ l melk, boter.
Vulling: gewelde biest, bruine basterdsuiker, gewelde rozijnen, kruimels ontbijtkoek, kaneel.
Maak van de bloem, zout, eieren en melk een mooi glad beslag. Bak hiervan flensjes in de hete boter (slechts aan één kant bakken). Bedek de flensjes met het biestmengsel en rol ze op. Serveer ze warm of koud.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
Direktie:
J.J.M.H. Drehmanns, voorzitter
J. Drost
Hoofdredactie:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek no. 63.36.90.015
Giro: 1035100
Telex: dir./adm./adv.afd. 56078
redaktie 56123
Abonnementenafdeling:
Telefoon 045-739881
Advertentieafdeling
Telefoon 045-739886
Abonnementsprijzen:
Per kwartaal f 61,35
per maand f 20,47

VNO: SPOOKBEELD WERKLOOSHEID SAMEN AANPAKKEN

DEN HAAG – Kabinet en sociale partners zullen het spookbeeld van één miljoen werklozen gezamenlijk moeten aanpakken. Dit zegt het Verbond van Nederlandse Ondernemingen (VNO) in een commentaar op de vorige week verschenen cijfers van het Centraal Plan Bureau. Het VNO meent dat met name voor de jongeren van nu werk moet worden geschapen zodat er niet een verloren generatie onstaat.

Toch meent het VNO dat de CPB-raming van een miljoen werklozen in 1987 aan de hoge kant is. De werkgevers zijn van mening dat de werkgelegenheid zich wel eens gunstiger zou kunnen onwikkelen dan nu door het CPB is geraamd. „Dat wil niet zeggen dat wij de ogen moeten sluiten voor het werkloosheidsprobleem. Er zal alles aan moeten worden gedaan om die werkloosheid terug te dringen. Dit zal dan ook in het kabinetsbeleid de hoogste prioriteit moeten hebben", aldus het VNO.

De werkgevers zijn het niet eens met de opmerkingen van het CPB dat de winsten van de bedrijven niet worden gebruikt voor het doen van investeringen, maar dat deze winsten eerder naar het buitenland zullen vloeien. „Wij verwachten dat bij aanhoudend rendementsherstel dat de investeringen en daarmee de economische groei meer zullen aantrekken dan het CPB verwacht. Dat een zekere mate van kapitaalexport plaats vindt kan niet worden ontkend, maar de mate waarin dat volgens het CPB gebeurt is niet waarschijnlijk", aldus het VNO.

Het VNO denkt dat het bij voortgaande bezuinigingen en het aantrekken van de economie mogelijk moet zijn dat het financieringstekort in 1987 dicht bij de doelstelling van het kabinet komt te liggen, namelijk 7,5 procent. Dit is volgens de werkgevers temeer waarschijnlijk omdat zij van mening zijn dat de economische ontwikkeling gunstiger zal uitvallen dan tot nu toe door het CPB is berekend.

Wetsontwerp aanvaard:

West-Duitsland: pensioen met 58

BONN – De Westduitse Bondsdag heeft gisteren een wetsontwerp aanvaard dat voorziet in verlaging van de minimumleeftijd voor vervroegde pensionering van 60 tot 58 jaar. De SPD en de Groenen stemden tegen. Het wetsvoorstel moet nu nog worden goedgekeurd door de Bondsraad, maar dat zal vrijwel zeker gebeuren.

Krachtens de nieuwe wetgeving kunnen werkgevers hun personeelsleden op 58-jarige leeftijd aanbieden vervroegd uit te treden met 65 procent van hun pensioenuitkering. De regering vult het pensioen aan tot honderd procent, mits de vrijkomende arbeidsplaats wordt toegewezen aan een werkloze. De Westduitse minister van Arbeid, Norbert Blum, deed donderdag in de Bondsdag een beroep op de werkgevers de mogelijkheid zo veel mogelijk te benutten.

De regering ziet de nieuwe wet als een goed middel ter bestrijding van de werkloosheid, maar de oppositie denkt daar anders over. De SPD ziet meer in de door de vakbonden verlangde verkorting van de werkweek tot 35 uur. Minister Blüm liet gisteren in de Bondsdag echter nog eens weten dat de regering daar niet aan wil.



Groei

De dertien landen die deel uitmaken van de Economische Commissie voor Europa van de Verenigde Naties herstellen slechts zeer langzaam van de crisis, die volgens genoemde commissie in de laatste maanden van het vorige jaar bezworen werd. Een groeipercentage van een procent in 1983, een geschatte groei van twee procent in 1984 met de verwachting dat dit percentage in 1985 wederom voor de economische groei twee procent zal bedragen steken bijzonder magertjes af tegen de gerealiseerde en de geschatte percentages van de groei in de economie van de Verenigde Staten. Het rapport van de Economische Commissie sluit goed aan bij datgene wat door het Internationale Monetaire Fonds (IMF) is gesteld over de ontwikkeling van de economie in de geïndustrialiseerde landen van de wereld, waarover vorige week bericht werd met groeipercentages van gemiddeld 3,7 en 3,2 procent voor VS, Canada, Japan en Europa.

Wederom is ook in dit nieuwe rapport gesteld dat de arbeidsmarkt niet of nauwelijks van de groei in de dertien Europese landen zal kunnen profiteren in tegenstelling tot bijvoorbeeld de VS, waar de arbeidsmarkt wel deelhebber is aan de economische groei. De investeringslust binnen Europa zal volgens het rapport pas kunnen toenemen als het langzame herstel vanuit een kruippositie toch blijvend zal kunnen zijn. Als investeren op zijn minst even aantrekkelijk wordt als geld beleggen dan keren de kansen. De te hoge rente maakt geldbelegging en geldspeculatie op dit moment favoriet, waardoor het spookbeeld van de werkloosheid toch een meer agressieve benadering verdient dan nu in West-Europa en ook in Nederland en Limburg het geval is.

B.R.

Emancipatieraad: gelijke behandeling gehuwden en niet-gehuwden

'AOW van 70 pct voor iedereen'

DEN HAAG – De Emancipatieraad, een adviesorgaan van de regering, wil dat iedere ingezetene een individueel ouderdomspensioen ontvangt van zeventig procent van het minimumloon. Dat is de kern van een advies van de Raad over de aanpassing van de Algemene Ouderdomswet (AOW) aan de derde EG-richtlijn inzake gelijke behandeling in de sociale zekerheid die in 1985 van kracht wordt. De opvatting van de Emancipatieraad gaat veel verder dan het voorstel waaraan de regering de voorkeur geeft, en dat gehuwden elk vijftig procent van het minimumloon toedenkt. Alleenstaanden of samenwonenden krijgen zeventig procent.

De Sociaal-Economische Raad (SER) wil dat naast gehuwden, ook samenwonenden te zamen niet boven honderd procent komen, zo adviseerde de SER onlangs. De Emancipatieraad wil eveneens een gelijke behandeling van gehuwden en niet-gehuwden, door gehuwden eveneens elk zeventig procent te geven.

Overgangsfase

De Emancipatieraad erkent dat invoering van een strikt individuele AOW van zeventig procent in 1985 financieel niet haalbaar is (kosten 2,75 miljard gulden) en een meerderheid pleit dan ook voor een overgangsfase. Drie leden hebben de hogere kosten wel over voor onmiddellijke invoering, omdat de huidige prijs voor de AOW alleen dank zij het hanteren van het door hen verworpen kostwinnersmodel tot stand komt.

De Raadsmeerderheid die voor een overgangsfase kiest, wil in 2000 de gewenste situatie bereiken. Dat kan door de meeropbrengsten van de (net als de regering) voorgestane individuele premieheffing van meet af aan daartoe te benutten en mochten die niet toereikend zijn de extrakosten uit de algemene middelen te putten. De individuele uitkering voor gehuwden zou volgend jaar al op 52,5 procent uit kunnen komen en geleidelijk naar zeventig procent kunnen doorgroeien.

● De 28-jarige Paul Williams behoort tot de jongemannen die niet over één nacht ijs gaan. Sterker nog: hij behoort tot het slag dat dubbeldeksels-duidelijke argumenten behoeft en die ook weet te gebruiken. Zelfs in hartsaangelegenheden. Om zijn meisje Karine Pearce ervan te overtuigen dat hij haar tot zijn wettige echtgenote wilde maken, huurde hij deze bus, liet er een fikse sticker op aanbrengen en gaf de chauffeur opdracht voor het huis van zijn geliefde post te vatten. Het hielp, Karine zei 'ja' ! Een erbij gehaalde fotograaf legde het bewijs vast, terwijl Paul zelf voor de bloemen en de champagne had gezorgd.



Engeland riskeert 'boete'

BRUSSEL – Engeland loopt grote kans een 'boete' te moeten betalen nu zijn regering heeft geweigerd in te gaan op een verzoek van de EG-commissie een voorschot op zijn normale betalingen aan de gemeenschappelijke kas in Brussel af te dragen. Dat is de mening van juristen in Brussel.

Die 'boete', te betalen in de vorm van rente op het niet-afgedragen geld, kan vrij hoog oplopen, omdat in zulke gevallen wordt gekeken naar de hoogste daggeld-rente in de Gemeenschap. Ingevolge de bepalingen van het 'financieel reglement' van de EG, dat de eigen inkomsten van de Gemeenschap regelt, heeft de EG-commissie het recht een extra voorschot aan de lidstaten te vragen als er bijvoorbeeld grote betalingen moeten worden verricht. Op dat reglement heeft de Commissie zich beroepen toen ze om het nu door Engeland geweigerde voorschot vroeg.

Weer gifvat gevonden door Urker visser

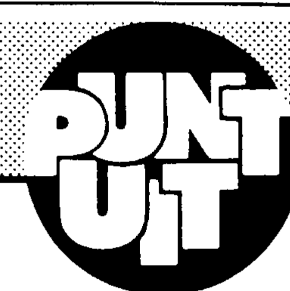
DEN HAAG – Ook de Urker trawler 'Fokke Grietje' heeft gisteren een van de 80 vaten geborgen met het uiterst gevaarlijke dinoseb, die in januari van dit jaar tijdens een storm van het dek van een Deense vrachtboot sloegen. Dinsdag borg een andere Urker vissersboot, de 'Jurie van den Berg', eveneens een van de vermiste vaten. Er zijn nu nog 78 vaten zoek. Dit heeft het ministerie van Verkeer en Waterstaat bevestigd.

Beide schepen vonden de vaten ongeveer driehonderd kilometer ten noord-noordwesten van Den Helder op tien tot dertig kilometer afstand van de plaats waar ze overboord geslagen waren. In het betreffende gebied wordt regelmatig door Nederlanders gevist. Zoals bekend hebben Deense en Nederlandse marineschepen een zoekactie opgeschort wegens de weersomstandigheden. Deskundigen vrezen voor een milieuramp, als de vaten in zee blijven en na vermoedelijk een jaar beginnen door te roesten.

Voorstel Bonn: controle op kernwapenproeven

GENEVE – De Bondsrepubliek Duitsland heeft gisteren op de internationale ontwapeningsconferentie in Genève een werkdocument ingediend ter verbetering van het toezicht van proeven met kernwapens. De leider van de Westduitse delegatie, ambassadeur Henning Wegener, noemde het document een belangrijke stap in de richting van een akkoord dat goede controle op het staken van proeven mogelijk maakt.

Het steunt op de nieuwe vorderingen op het gebied van de elektronica, computertechniek en rapportering. In de Bondsrepubliek zijn ontwikkelingen gaande die het registreren van seismische voorvallen ook onder ongunstige plaatselijke omstandigheden mogelijk maken. Daarmee zou de controle op het naleven van een eventueel verdrag verzekerd worden.



Mediadebat

● De Tweede Kamer zal volgende week nogmaals een debat houden over het mediabeleid. Kamervoorzitter Dolman stelde gisteren voor de brief van minister Brinkman (WVC) waarin wordt meegedeeld wat de regering van plan is met de door de Kamer aangenomen moties op de Medianota te gaan doen, aan de agenda van volgende week toe te voegen.

Nyerere

● President Julius Nyerere (62) van Tanzania wil in 1985 na 23 jaar aan de top van het Oostafrikaanse land te hebben gestaan zijn ambt aan een opvolger overdragen. Gisteren heeft hij de functionarissen van de socialistische staatspartij Chama Cha Mapinduzi (CCM) opgeroepen tijdig voor de presidentsverkiezing van eind volgend jaar een nieuwe kandidaat aan te wijzen. Politieke waarnemers beschouwden premier Edward Sokoine (46) als de kandidaat met de beste kansen voor het ambt van staatshoofd in het 19 miljoen inwoners tellende Tanzania.

Kapingen

● In de VS zijn woensdag en gisteren binnen 36 uur twee passagiersvliegtuigen naar Cuba gekaapt. Beide keerden na korte tijd terug naar de VS. Donderdag ging het om een Boeing-707 van Delta Airlines. Op Cuba geland, gaf de kaper zich over. Cubanen keren regelmatig door middel van kapingen naar hun land terug.

Aardschok

● In het zuidoosten van Cyprus heeft zich woensdag een aardschok voorgedaan die velen in paniek de straat op deed vluchten. Volgens persberichten zijn minstens 40 mensen met een zenuwschok in een ziekenhuis te Lanarca opgenomen. Door de beving die ook werd gevoeld in de steden Nicosia, Limassol en Paphos, viel in vele gebieden de stroom uit. Er is geen melding gemaakt van materiële schade.

Kernproef

● De Sovjetunie heeft woensdagochtend een nieuwe ondergrondse kernproef uitgevoerd. Het KNMI in De Bilt heeft dit meegedeeld. De proef werd uitgevoerd in het gebied van Semipalatinsk en had een kracht van naar schatting 5,9 op de schaal van Richter, wat overeenkomt met circa 120 kiloton TNT.

'Intimidatie'

● De 52-jarige L. van W. uit Dussen is door de rechtbank in Den Bosch veroordeeld tot 18 maanden gevangenisstraf, omdat hij op 17 november vorig jaar op het kantoor van de notaris in zijn woonplaats benzine sprenkelde over zijn vrouw, die van hem wilde scheiden. Bij de behandeling van de zaak op 15 maart zei de man dat hij niet de bedoeling had gehad zijn vrouw in brand te steken, maar dat hij haar alleen had willen intimideren.

VERKIEZINGEN EL SALVADOR:

DOODSESKADER ESA BEDREIGT KIESRAAD

SAN SALVADOR – Het 'geheime anticommunistische leger' (ESA), een van de doodseskaders van El Salvador, heeft gedreigd dat degenen die verantwoordelijk zijn voor de chaos rond de verkiezingen zullen worden opgespoord en gestraft. In een communiqué beschuldigt de ESA de kiesraad van het 'in de kaart spelen van de communisten'. Het leger wordt opgeroepen om een ordelijke gang van zaken rond de verkiezingen te waarborgen.

In het communiqué, dat over een plaatselijk radiostation werd voorgelezen, staat voorts dat de ESA een 'linkse terrorist' heeft opgepakt en 'terechtgesteld'. Zijn lijk is gevonden in een wijk van San Salvador.

De westerse waarnemers die de presidentsverkiezingen van afgelopen zondag in El Salvador hebben bijgewoond, hebben de indruk dat 55 procent van de bevolking heeft gestemd. Dit heeft één van de twee Nederlandse waarnemers, P. Nelissen, lid van de Latijns-Amerikacommissie van de PvdA, gistermiddag op Schiphol meegedeeld na zijn terugkeer uit El Salvador. Een groot deel van de vluchtelingen heeft volgens Nelissen zijn stem niet uit kunnen brengen.

Van een systematische fraude bij het tellen van de stemmen is Nelissen niets gebleken. Hij achtte het wel mogelijk dat als gevolg van wat hij noemde fouten in het informatiesysteem, onjuistheden zouden kunnen optreden.

Centrumpartij gaat gelederen zuiveren

DEN HAAG – De Centrumpartij zegt leden te zullen royeren die contacten (hebben) onderhouden met de Nederlandse Volksunie, de Vikingjeugd en de Vlaamse Militanten Orde of andere extreem rechtse organisaties. Die zuivering in eigen gelederen kondigt mr. L. van Heijningen aan in een brief aan de Anne Frankstichting. Mr. Van Heijningen treedt op namens de Centrumpartij.

De Anne Frankstichting wordt in de brief formeel gevraagd haar archieven en documentatie open te stellen opdat de Centrumpartij in staat is de bedoelde leden uit de partij te zuiveren. De Anne Frankstichting vindt het verzoek haar documentatie voor te leggen aan de Centrumpartij onzinnig omdat de partij de informatie allang tot haar beschikking heeft.

Joke Kniesmeijer van de stichting: „Wij hebben tijdens het kort geding van de Centrumpartij tegen het Almeerse gemeenteraadslid Fresco de president van de rechtbank geïnformeerd. De stukken zijn naar beide procespartijen dus ook de Centrumpartij gegaan. Bovendien weten ze allang en precies welke contacten er zijn. Als ze werkelijk hun partij willen zuiveren, laat ze dan maar alvast beginnen. Bijvoorbeeld door dr. W. J. Bruyn, directeur van het wetenschappelijk bureau van de CP te ontslaan".

Dr. Bruijn is bestuurslid geweest van de Nederlandse Volksunie voor hij actief werd in de Centrumpartij en later zelfs in dienst trad als directeur van het wetenschappelijk bureau van de CP. De Anne Frankstichting weet dat behalve Bruijn nog een groot aantal leden en activisten voor de Centrumpartij contacten hebben met fascistische en extreem rechtse organisaties. In een onlangs verschenen boek, „De rechterkant van Nederland", worden die contacten ook uitvoerig beschreven.

Aangeboden betrekkingen

City Hotel Heerlen

Wilhelminaplein 17
zoekt op korte termijn een

sous chefkok

Wij denken hierbij aan een vakbekwaam en enthousiast medewerker van ca. 25 tot 30 jaar, die ervaring heeft opgedaan in eersteklas zaken, met een uitstekende vakkennis, gevoel voor kwaliteit, creativiteit en verfijning op niveau.
Sollicitaties schriftelijk of na telefonische afspraak met de heer G. Franssen 045-713333.

Nette WERKSTER gevr. v. 3 morgens per week, niet geb. aan kind. Gem. Heerlen. Br. m. opg. leeft. naar br.ond.nr. HK 446 LD, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

GOM bedrijfsdiensten BV vraagt SCHOONMAAKSTERS voor objecten in Heerlen en Valkenburg. Schriftelijke soll. GOM BV, Brandhofstr. 57, 6372 KB Schaesberg.

Kon. Fanfare St. Joseph Heerlerheide

uitkomende in de superieure afdeling vraagt voor zo spoedig mogelijk (voor 1 mei 1984)

Dirigent

Repetitie op vrijdag van 20-22.15 uur, alsmede voor het leiden van ingelaste extra repetities. Soll. te richten aan: sekr. Pronsebroekweg 5, 6413 BX Heerlen. Onder opgave van opleiding en evt. referenties.

Onderhoudsprodukten Jowel Genk breidt uit met 10 VERKOPERS-COLPORTEURS(TRICES) min. lft. 20 jr. Ervaring niet vereist, wel de wil om te werken. Gratis vervoer vanuit Ned.-Limburg. Zeer hoge verdiensten. Ook part-time aangeb. Unieke kans voor doorzetters. Meld u tijdens kantooruren aan onder tel.nr. 09-3211383861 en u krijgt verdere uitleg.

BARMEISJES gevr. Rijksweg 519, Dilsen. Int. mog. Tel. 09-3211758002.

Wij vragen attractieve bardames v. midd./avondu. MADSONCLUB, Nieuwstr. 110, K'rade. 045-454372 va 1400 u.

HULP i.d. HUISHOUDING gevr. voor 1 ochtend of midd. p. wk. Mevr. Bonneur, De Mullender 20, Welten Hrl. Tel. 045-712812.

Tegelzetters

ook onder-aannemers, direct voor grote bouwopdrachten in omg. Güsseldorf, Krefelt en Esen gezocht. Inl. tel. 09.49.202780880 of 09.49.202785920.

Weekend KAPSTER gevr. D. en H.-salon W. Fober, Brunssum, tel. 256223.

1e KAPSTER en weekend kapster gevr. Kapsalon W. Zijlstra, tel. 04406-13362.

Gevr. vrouwel. BUFFETHULP vanaf 23 jr. zond. er. var. onnod. te soll. Bel na 12 uur tel. 045-461602.

BARMEISJES voor Lizy-Bar Maaseik. Tel. 09-32-11-566861.

Iets bijverdienen? Wordt AVON-CONSULENTE. Bel tuss. 18 en 20 uur 045-313056.

Met het lezen van deze advertentie heeft u de eerste hindernis reeds genomen. Voor dames en heren met veel inzet, enthousiasme en doorzettingsvermogen zijn zeer goede VERDIENSTMOGELIJKHEDEN weggelegd. Aan u de taak ze te vinden. Wij helpen u met een nieuw Engels idee! Wij nodigen u uit kennis te komen maken op donderdag 29/3 en vrijdag 30/3 tussen 18.00 en 20.00 uur en op zaterdag 31/3 tussen 11.00 uur en 14.00 uur. Tel.: 045-711117.

Dames iets extra's v/d vakantie? Bel v. ser. BIJVERDIENSTE 01846-2381.

MEISJE gevr. voor het schoonhouden van pension. 2 x 3 uur p.wk. Aanmelden: Meubelbeurs, Akerstr. 230, Hoensbroek, tel. 045-222870.

MEISJES gevr. voor privéclub. Te bevr. Kiewitstr. 239, Kiewit-Hasselt. Club Seventh Sky.

MEISJE gevr. voor privéwerk. Tel. 045-227542.

MEISJE gevr. voor privéwerk. 14-22 uur. 04494-48933.

Smeets Dakbedekkingen Kelderstr. 25 Stein. Tel. 04495-2103/6166 vraagt ervaren PANNENDEKKER. Zonder ervaring onnodig te solliciteren. Soll. na telf. afspraak.

BAR Playboyclub kan 2 meisjes plaatsen. Tel. 04745-312.

Gevr. GITARIST en organist m/v en zanger(es) v.orkest. 045-315421.

Schoonmaakbedrijf vrgt. vrouwl. HULP i/d avonduren, tuss. 16.30 en 21.00 uur. lfst. m. rijbewijs en eig. vervoer. 045-418610.

Bar CORAL, Rijksweg 204, Maasmechelen vraagt meisje. Tel. 09-32-11-760616.

MEISJE gevr. voor privéwerk, tel. 045-724688.

Café Bar "In den Hook" zkt. nog enkele nette BARDAMES, werktijden in overleg. Tel. 045-750924.

3-4-pers. ORKEST gevr. Popul. muziek op 25/8-'84. Pr.opgaaf sturen tot 11-4-'84. AvA Huskensweg 96 Heerlen.

Potige INCASSEERDERS gevr. voor rigoreuse incasso. Tel. 045-224079.

ECHTPAREN gez. voor 't bezorgen van bestellingen in de vroege ochtenduren, omg. Sittard, Nieuwstadt, Brunssum, Onderbanken, Landgraaf, Kerkrade, tel. 09-4924561963, tussen 9-12 uur.

Gevr. betrekkingen

SCHILDERS kunnen nog behang- en schilderwerk aannemen. Tel. 045-210020.

Alles in één hand! Bel Hans Lips B.V. voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Sunplein 39 (voorheen Markt), Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-451862.

Voor al uw VERBOUWINGEN en andere werkzaamheden J.M. Paas, 045-727088. Voor ver- of bouwvergunning kunnen wij ook zorgen.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen, tel. 045-441693.

Voor aanleg inrit en TERRAS, Gobuton BV, Schinveld, tel. 045-252570.

VERWARMINGSPAKETTEN, badkamers, tegels, plavuizen, en vloerverwarming. Montage mogl. Showroom: Heerenweg 244a, Heerlen, tel. 045-222313. Thermoconstructions Maastricht.

MONTEUR v. auto/bromfiets zkt. vast werk v. enk. dag. p. wk. Br.o.no. SB 850, LD, Fr. Erensln. 3, 6371 GV Schaesberg.

Voor alle betaalbare DAKSERVICE één adres. Vernieuwingen en reparaties v. alle soorten daken, goten, schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Tev. PVC-dakgootbekleding met Europlast. Vrijbl. inform. J. Veldhuizen, Smedenstraat 6, Kerkrade, tel. 045-454729.

BILJARTKEUEN 2- en 3-delige v.a. ƒ 85,-, losse bovenstukken, alle reparaties. Super Aramith ballen ƒ 75,- p.st. met 1 jr. garantie. Nog enkele gebruikte stellen z.g.a.n. ƒ 35,-. Alle andere artikelen enz. enz. Jan Bruls v/h Pr. Hendrikln. 91. Nieuw adres Rooseveldstr. 56 Brunssum-N. Tel. 045-253685.

Op het gebied van nieuwbouw en verbouwingen verrichten wij voor u de volgende werkzaamheden: TEKENWERKZAAMHEDEN vanaf schetsplan, het houden van toezicht op bouwwerken, bestekken en begrotingen, werk- en detailtekeningen, premie- en vergunningaanvragen, hypotheekaanvragen en alle bouwwerkzaamheden van metselwerk, timmer-, beton- en ijzervlechtwerk, dakbedekking, voeg- en isolatiewerk. 045-251105.

Dakdekker

Wim Hermsen

Reparatie en vernieuwing van pannen- en platte daken, dakgoten, lood- zinkwerk, schoorstenen en gevels, voegen, impregneren enz. Tel. 045-251558.

Voor alle KLUSSEN in en om uw huis. Tel. 045-220755.

BOMEN gekapt + dunningen. Bel. 045-441410.

VERKOOPSTER m. ervaring biedt zich aan v. kruidenierszaak of kl. supermarkt. Tel. 045-317404.

Gevr. betrekkingen

ATTENTIE! Is uw dak lek, goot kapot, c.v. uit, geen gas of water meer? Bel 045-212203/226779. Wij lossen dit probleem op en snel!

Dakdekkersbedrijf J. Borgans v. alle DAKWERK, dakgoten, schoorsteen, zinkwerk, dakkapellen, onderhoud en vernieuwingen. Tel. 045-457961.

Voor SIERBESTRATING, terras, oprit en vakmanschap. Stratenmakersbedrijf Nico Gerards. Vrijblijvend prijsopgave en advies. Tel. 045-313956.

Kunststof dakgootbekleding

Nooit meer schilderen

Baggen J.J. Tel. 045-311915.

STUCADOOR neemt alle werkzaamheden aan. Tel. 045-459073.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK. Wij vernieuwen alle daken, reparatie- en zinkwerk. Met de langste officiële garantie. Bel voor vrijblijvende offerte 045-224459.

Kl. aann. kan nog OPDRACHTEN aann. ook kl. klusjes. Tel. 04494-43098.

New Look GEVELREINIGING BV, reinigen, uitkappen en voegen. Tel. 045-312154/312709.

Erkend DAKDEKKERSBEDRIJF Peters en Zn. Uw dak is ons vak. Wij vernieuwen alle daken en zinkwerk. Maastrichterlaan 42, Ubach o. Worms. Tel. 045-312817/460861.

Te koop aangeboden

IJZER en staal. Verkoop van alle soorten staafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen. Ook verkopen wij aluminium, koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth. Tel. 045-241422. T.o. Makro.

KEUKENS, keukenapparatuur, rolluiken, laag in prijs met garantie. R/J Handelsonderneming, Daelderweg 16, Nuth (industrieterrein). Tel. 045-242602.

Zonnehemels

Gebogen zonnehemel met lange 1.80 mtr. snelbruinlampen. Compleet met in hoogte verstelbaar statief. Incl. montage en thuisbezorgen. Alleen bij

Van Erp

voor ƒ 1648,-. 1 jaar volledige garantie, eigen techn. dienst. Sittard, Putstr. 34-36, 04490-13531; Heerlen, Saroleastr. 43, 045-711300; Kerkrade, Hoofdstr. 12, 045-456999. De zaak met superservice.

ZONNEHEMELS voor stuntprijzen; gebogen hemel, 10 lampen, 1,80 l, hoogte verstelb. statief, incl. mont. en bezorgen, 1 jr. gar. nu alleen bij Fa. Brozon van ƒ 1645,- voor ƒ 1490,-. Inl. 04407-1554.

Te k. gebr. ijzeren BALKEN, gebr. en nieuwe vloerplanken, balken, kepers, kraaldelen, radiatoren. Matrak. Tel. 045-243736.

Een druk op de knop en er is muziek met een Bang&Olufsen met 5 jaar garantie. Electro Bemelmans, Wannerstraat 12, Heerlerheide. Tel. 045-212330.

Zeer mooie Oosterse en Perz. TAPIJTEN in vele dessins, kleuren en maten, teg. spotpr. Tel. 04405-2213. Geen winkel.

Te k. VELDBRANDSTENEN, gebakken straatklinkers, kinderkopjes, gebruikte metselstenen, pannen, balkhout, teelaarde, ect. etc. Joep Vanhommerig, Vogelzankweg 228, Abdissenbosch, tel. 045-314114.

BAROK!!! Barok!!! Barok!!! Barok!!! Barok!!! en vele andere meubelen met magistrale kortingen. Bij Wege Meubel. Inr. en financ. mog. Kantstr. 85 en Buizerdweg 8, Ubach o. Worms, tel. 045-320479.

ORGELS v.a. ƒ 595,-, drumstellen v.a. ƒ 349,-, gitaren v.a. ƒ 119,-, verder alles op muziekgebied. Muziekhuis Lyana, Mauritsweg 48, Stein. Tel. 04495-3227.

Peugeot HERENRACERIJWIEL 10 v. der. zeer licht z.g.a.n. ƒ 595,-. Rijwielbeurs, Stationstraat 48, Heerlen.

Te k. noten KAST z.g.a.n. 3 m br. 1.90 hoog ƒ 550,-. Piet Heynstr. 22, Geleen, 04494-40382.

Te k. antieke JACHTMEUBELS, eethoeken, kasten en lampen. Hompertsweg 26, Schaesberg.

2e-hands meisjes- en JONGENSFIETSEN, vanaf 7 jaar. Fa. Plas, Treebeek-Brunssum.

Te k. JONGENSFIETS m. derailleur, lft. 8-12 jr. Dassenln. 25, Schaesberg.

KUNSTHARSNAGELS, voor mooie lange nagels. Bel nu 045-727693.

Te k. KOFFERSCHAAKSPEL; trimfiets, ƒ 125,-; omaklok, eiken kast, pathafoon. Tel. 045-753398.

Nw., zware velours OVERGORDIJNEN, beige 5x2 meter, ƒ 400,-. Parkflat 60, Heerlen, zat. tussen 10 en 12 uur, (geen telefoon).

Te k. ORGEL, Kawai E.150 (met leslie), plus keyboard Crumar Road Racer, z.g.a.n., pr. n.o.t.k. Tel. 045-440114, Bocholtz.

Te k. zeer mooie HAARD met fornuisplaat, geschikt voor kolen en hout. Tel. 045-241137.

Massief eiken salontafels, 2-drs. ant. boerenkasten, lampen, klokken, munten en Russische IKONEN, met taxatierapport te koop. Bij antiekhandel Diana, Grote Straat 31, Meers-Stein.

Te k. ORGEL Riha, type, philharmonie voor liefhebber, pr. ƒ 4500,-, Wilhelminaplein 16, Schinveld.

Te k. electr. GITAAR, Fender Stratocaster m. koffer, ƒ 900,-; gitaarversterk. Yamaha 120 w., ƒ 850,-; electr. echo v. zang en git., ƒ 4500,-, alles samen goedkoper. Tevens m. toebeh. Tel. 045-419876.

Te k. radiogr. bestuurb. AUTO Tamia + toebeh. Boerhaavestr. 9, Heerlen, tel. 045-721155.

Te k. Sisi TROUWJURK met toebeh. mt. 36. Marebosjesweg 10 Brunssum. Tel. 045-251859.

Te k. 2-zits BANKSTEL + 2 fauteuils (leer), weg. overcompl. Tel. 045-254238.

Te k. prachtige noten KAST met bar, verl. enz. + 2-zitsbank, oude rose, als nw. Tel. 045-251558.

Te k. THEEKASTJE, antieke commode, lijsten, biscuit plateel, poppen, lamp met kralen. Tel. 04498-52109.

Te k. kl. KOLENKACHEL, vr.pr. ƒ 110,-, sportspaakwielen m. banden m. 12, vr.pr. ƒ 450,-, Philips autoradio-cass.rec., vr. pr. ƒ 150,-. 045-224480.

Koper. POMP op plank, zilv. serveerstel. Tel. 045-458405.

FRIETAARDAPPELS te k. Tel. 04494-45768.

2 stalen BUREAUS 2x3 laden, 1 conf. tafel, 1 el. telmachine, 1 el. typemachine Triumph, 1 wandmeubel met bureau 1.75x100, 1 diepvrieskistje. Tel. 043-642523.

Tegelparadijs

Open week van 24-3 t/m 31-3 ('s zondags gesloten) met de nieuwste collectie vloer- en wandtegels. Openweek aanbiedingen: vloertegels vanaf ƒ 15,– p.m², wandtegels vanaf ƒ 15,– p.m², baksteenstrippen v.a. ƒ 7,50 p.m².

10% korting tijdens open week.

Bezoek vrijblijvend onze showrooms
Van Hees BV
Buizerdweg 6, Ind.terr. Abdissenbosch-Ubach over Worms
Tel. 045-310511.

Hi-Fi video fans! Bij ons heeft het gebrand. Nieuwe VHS VIDEOREC. v.a. ƒ 1698,-, nog enkele kleur.-tv's en hi-fi apparaten met rookschade onder de norm. prijs te koop o.a. cass.decks, p.u., verst., tuner digital etc. Inr. mogelijk. F. Meyer. Verzetstr. 15 Heerlerbaan. T. 417651.

Te k. 6 pers. BUNGALOWTENT en 5 rolgordijnen mt. 3 x 1 mtr br. en 2 x 1,5 mtr br. Tel. 045-459188.

Te k. dames- en HERENFIETS ƒ 65,– p.st. Heigank 91, Nieuwenhagen.

Eiken EETHOEK ƒ 300,–. Bleijerheidestr. 196, Kerkrade na 18.00 uur.

Dekora Parketfabriek

Wij leveren 70 verschillende soorten massief en lamellenparket. Boerenplankenvloeren div. soorten, ook gezandstraald. Verder leveren wij plafonds - deuren - lijstwerk - convectorroosters. Beitel 114, Heerlen, tel. 418989.

Rodeo Bikefietsen

De nieuwe rage uit Amerika! Vanaf ƒ 425,–; div. kleuren. Nu al bij:

Rens-Janssen en Zn. b.v.

Ganzeweide 54-56 Heerlen 045-211486.

Te k. BANKSTEL 3-1-1-velours. Pr. ƒ 450,-. Tel. 04492-3032.

Te k. STEREOMIXER 12 kan. + zw/wit tv. Tel. 045-223481.

Nog enkele HONDA'S MT 5 oude prijs. Rekers Willemstr. 85, Heerlen, tel. 045-726840.

Te k. VAATWASSER Zanussi z.g.a.n. Tel. 045-317404.

Te k. grote partij SCHROOTJES en oude kleerkast en 2 nachtkastjes. Tel. 045-311133.

Te k. DIEPVRIESKASTEN, -kisten en koelkasten, z.g.a.n., de helft v.d. nw.rijs. Gr. kisten 1 gld. per ltr. Vriesko, Sittarderweg 136, Heerlen, tel. 045-727342.

HAARDHOUT te k. vanaf ƒ 60,– p.m³, per 2 m³ gratis thuis. Tel. 04742-1223 of 045-272397.

Opgelet! Elke zaterdag overdekte ROMMELMARKT v.a. 28 april. Grasbroekerweg 31. Er zijn nog standplaatsen vrij à ƒ 25,-. Alleen voor particulieren. Inl. 045-751867.

Tekentafels licht beschadigd

Tegen zeer scherpe prijs o.a. bureaus, kasten, typestoelen, bureaustoelen, ladenkasten, brandkasten, houten bureaus, garderobes, kantinemeubelen, tekentafels.
Van Dooren Kantoormeubelen. Veldekelaan 2, Beek.

Magazijnverkoop

van overjarige of lichtbeschadigde wasautomaten, koelkasten, diepvriezers enz., kleurenteevee's, videorecorders, stereoapparatuur enz.; haarföhns, koffiezetapparaten, mixers enz. Grote kortingen van 30-40-50 en 60%. Tevens witte pomp met elke dag de laagste benzine dagprijs.

De Witte Hal

Geerweg 9, Sittard, tel. 04490-18162. Achter het station over de ijzeren brug.

„AAA" WINKEL!! Ongelooflijk wat ze daar verkopen!! „AAA", Julianastr. 11a, Brs.

Lei Römer MEUBELS biedt te k. aan: kasten, bankstellen, eethoeken va. ƒ 200,-. Ook ant. kasten en eethoeken, inr. mogelijk. Topkwaliteit tegen weggeefprijzen. Elke dag van 10 tot 18 uur. Dond. koopavond. Einderstr. 46, Heerlerheide (verl. Uterweg), tel. 045-215716.

AANHANGWAGENS en onderdelen, ijzer en profielstaal, bouwstaal, buizen en roostersw. Fa. Kraft, Gatestr. 56, Nieuwenhagen, tel. 045-311345, zat. geopend tot 13.00 uur.

Fietsen

Dealer van Gazelle-, Batavus- en Peugeot-fietsen. Vespa bromfietsen met vakhandelservice. Fa. Plas Treebeek-Br'sum en Stein.

Te k. ronde mass. eiken EETK.TAFEL. Vr.pr. ƒ 750,-. Tel. 04498-53064. Kl. Dries 15 Holtum-Born.

Handgeweven **VLOERKLEDEN** uit Finland bij Leon Jansen, Kerkstr. 300, Brunssum. Tel. 045-254818.

Union-BRIKETTEN, onverpakt ƒ 27.50, verp. ƒ 29 per 100 kg afgehaald; Futurex va. ƒ 51,50 per 100 kg franco. Prijzen op aanvr. Tel. 045-311200. Dorpstr. 28, Nieuwenhagen.

Motorzagen

Geen hobby,
vanaf ƒ 495, incl.
Kettingen en onderdelen.
Enter-Force, bij vliegveld
Beek. Tel. 04402-73090.

KANTELDEUREN, industriedeuren, afstandbedieningen, in alle maten en uitvoeringen. Hormanndealer fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, 043-641044.

Alle KACHELHULPSTUKKEN en toebehoren heeft Wijshoff B.V, Amstenraderweg 9, centrum Hoensbroek, tel. 045-211976.

Te k. POSTZEGELS en munten. 10% en 30% katalogus, tel. 04750-26305.

HOUTHANDEL J. Rinkens B.V. Eygelshovenerweg 60, tel. 045-319846 en Kerkstr. 149, tel. 045-311892, Landgraaf, pracht. zichtvloerpl. ± 20 m/m ƒ 1,55 p. m, grenen schroten va. ƒ 1,05 p.m, eternietpl. 3,2 mm ƒ 16,49 p. pl., spanpl. 18 mm ƒ 24,84 p.pl. 22 mm ƒ 30,56 p.pl., balken 5×15 ƒ 4,78 p. m, 6×16 ƒ 6,75 p. m, 8×18 ƒ 8,93 p. m, 5×5 ƒ 1,71 p. m, 5×7 ƒ 2,51 p.m, kinderbalken va. ƒ 6,85 p. m, afrast. plank 24×150 mm ƒ 2,01 p. m. Incl. BTW, alle dakmat., dakdekkersprijs!!

Van Uden

Voor KTV, video en Hi-Fi-apparatuur.
Eigen servicedienst; geen voorrijkosten.
Hoofdstr. 12, Hoensbroek. Tel. 045-212655.

Te koop excl. COMMUNIEJURKJE, lang, wit, met overjurk, maat 122-128. Te bevr. Luxemburgstr. 11, Geleen, tel. 04494-45976 (bij ziekenhuis).

Te k. PICK-UP + versterker en boxen (Sony) butagaskachel + fles, zw./w. tv, 3 zonneschermen (oranje) 1 182 x 70, 2 v. 80 x 70. Bellen na 19.00 uur 045-211161.

Lange witte COMMUNIEJURK maat 122-128. Tel. 045-410966.

Gebruikte RIJWIELEN, groot en klein. Inruil mog. Anjerstr. 8, Schinveld, tel. 045-256719.

Te k. OPENHAARDHOUT ƒ 65,– per m3, v.a. 2 m3 gratis thuisbez. Tel. 045-272397.

KOOPJE! Slaapbanken, fauteuils, salontafels, tv-kasten, boekenrekken, schrijfburo's enz. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen. Tel. 43412.

TEELAARDE te koop. Transportbedr. Vossenberg b.v. Burg. Slanghenstr. 78 Hoenbroek. Tel. 045-212744.

TREKHAKEN te k. van Mitsubishi Celeste coupé, Peugeot 504 GL, Ford Fiësta, BMW 520, Ford Taunus tot '78, Fiat, Mini, Citroën, Opel Rec. Caravan 1700, Renault 4, Golf, Datsun 2st., Alfa Sud, Mazda, Volvo, Fiat 127, Mazda 616, Ford Capri, Mercedes. Verder slooponderdelen te koop. Van Susteren Automobielbedrijf, Handelsweg 1, Susteren, tel. 04499-1871.

Bankstelkussens

Set compleet (10 stuks) in diverse kleuren, reeds vanaf ƒ 400,- uit voorraad leverbaar. Wij maken tevens alle afwijkende maten. Ook bekleden wij stoelen en fauteuils. Limatic BV, Akerstraat 22, centrum Heerlen, tel. 045-711118.

Voordeel in crossfietsen

Rekers Heerlen tel. 045-726840.

Willemstraat 85

Rekers Kouvenderstr. 181 Hoensbroek 045-212537.

Te koop of te huur in Berg a.d. Maas mooi en landelijk gelegen groot WOONHUIS, cv., gr. badkamer, drie gr. slpks, vaste trap naar zolder, beschoten dak. Grote keuken, eetkamer, woonkamer 7½ bij 3½, achterkamer plus tuin. Aantr. prijs. Br.o.no. HK 448 LD, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te k. BANDEN M+S 640 SR 13 4 st., Metzeler 165 SR 15 4 st., Vredestein 165 SR 13 2 st., Semperit 155 SR 13 2 st., Michelin XZX 135 SR 13 2 st., Michelin ZX 135 SR 13 2 st., Michelin XZX 185 SR 14 2 st., BF Goodrich 165 SR 14 2 st., Fulda 165 SR 14 2 st., Kleber 165 HR 14 3 st., Michelin 125 15 X 4 st., Michelin ZX 145 SR 14 4 st., Uni Royal 175 SR 14 2 st. Kleber V12 175 SR 14 2 st., Michelin XMS 175 HR 14 2 st., Kleber 195/70 HR 14 2 st., Vredestein 205/70 SR 14 3 st. v.a. ƒ 10,– tot ƒ 50,–. Van Susteren Automobielbedrijf, Handelsweg 1, Susteren, tel. 04499-1871.

ROLGORDIJNEN te k. (nog nieuw) maten 245x190 en 175x190. Tel. 045-711967.

Te k. en te k. gevr. mooie gebr. KIND.KLEDING. Kinderboetiek in Hulsberg. Ook communiejurkjes. Tel. 04405-2127.

Perzen

Reeds 15 jaren het vertrouwde adres

Keshan

Perzische Tapijten
Misboekstraat 5
04490-28262
(t/o Wibra)

Sittard

KLEURENTELEVISIES O.a. Philips, Blaupunkt, vanaf ƒ 295,-; zwart/wit vanaf ƒ 100,-. Radio/TV Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Koopje! TOOGKASTEN, wandmeubels, eethoeken, slaapkamers, matrassen, tienerkamers, enz. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen. Tel. 43412.

Staand WEEFGETOUW 4-schachts, 8 trappers, weefbr. 1 mrt. met toebeh. ƒ 800,–; Na 6 uur. Tel. 045-314896.

Te k. electr. KOOKPLAAT (nw. inb. Philips) aansl. b. op electr. oven, grasmaaier. Te bevr. De Maar 25, Schaesberg, tel. 045-316307.

Te k. KOLENHAARD ƒ 100,–; allesbrander ƒ 250,–; Tel. 045-225931.

VOUWDEUR-WAND vinyl, beige, 230 hoog tot 390 breed voor ƒ 500,–. Rolduckerweg 13, Simpelveld, tel. 045-441331.

Te k. (event. voor camping) gr. BUTAGASFLES Shell. Tevens gr. witte porceleinen wasbak m. spiegel, console, voorplaat en oph. beugels. Tel. 045-313207.

RACEFIETS 10 versn. als nieuw. Buttingstr. 60, Hoensbroek.

Te koop zeer mooie BRUIDSJURK maat 38 mtb. Tel. 045-455463.

Te k. eiken BANKSTEL. 045-459762.

Massief eiken BANKSTEL ƒ 395,–; moderne slaapkamer met 5-drs. kast geh. compl. ƒ 595,–; schitterende ant. slaapkamer ƒ 1695,–; eiken Windsor eethoek ƒ 395,–; magnifiek klassiek wandmeubel 3 mtr. br. ƒ 795,–; verder massief eiken eethoeken, wandmeubels, toogkasten, klassieke en moderne bankstellen, ook in echt leer, 2-zits bankjes, clubs, fauteuils, div. zeer aparte ant. kasten en eethoeken, alles spotgoedkoop. En ook wij ruilen uw oude spullen in. OK Hal Agnes Printhagenstr. 22-24, Geleen-centrum 70 mtr. af Alb. Heyn.

AANHANGWAGENS en onderdelen hiervoor tot 2000 kg tegen fabrieksprijzen. Traigo, Punterweg 7, Beatrixhaven-Maastricht, tel. 043-629510.

KLEUREN TV te koop, prima toestel ƒ 175,–. Tel. 04406-12875.

GRASZODEN 1e kwal. met gar. ƒ 3,50 per m2. Gratis thuisbez. Tel. 045-713357.

Grote voorjaarsmeubelshow bij Kleba warenhuis te Hoensbroek 1000m2 vloer vol met allerlei meubels. Hier enkele showprijzen: chique witte slaapkamer, groot bed en 2 nachtkastjes + bovenbouw compl. m. 3-drs. spiegelkast nu ƒ 1795,–; keuze uit 50 eiken bankstellen nu v.a. ƒ 1595,–; keuze uit 25 eiken eethoeken nu v.a. ƒ 795,– met 4 eiken stoelen compl. Moderne slaapbankjes nu ƒ 495,–; grenen eethoeken nu ƒ 895,–; eiken bankstellen met zware rundleren kussens, grote keuze nu v.a. ƒ 2450,–; massief eiken minisets ƒ 149,–; tientallen radio-tv- en videokasten nu met 25% korting. Kom kijken, neem de advertentie mee, voor u 5% extra korting. Wij bezorgen gratis thuis. KLEBA Warenhuis, Akerstr. 230-232, Hoensbroek, tel. 045-212854.

De grootste inruil meubelhal van Z.Limburg 1000m2 vol met inruilkasten, BANKSTELLEN, slaapkamers, klein meubels, inruil eethoeken, koelkasten, gasfornuizen, diepvrieskisten, keukenkasten, matrassen, bedden enz. Alles 1e keus, mooi en spotgoedkoop. Wij bezorgen gratis aan huis. Onze meubelhal is iedere dag open. Meldt u bij de Meubelbeurs, Akerstr. 230, Hoensbroek, tel. 045-222870.

Te k. KLEUREN TV vele merken v.a. ƒ 1398,– 16 kn. 66 cm. Tevens gebr. KTV v.a. ƒ 250,–. RTV van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 045-213879.

Te k. dames- en HERENFIETS m. versn. z.g.a.n. Tel. 045-324584.

Oma-meubels en ANTIEK W.E.S.P. Handelsond. Heerlen, Benzenraderweg 69, tel. 718486. Oma slaapkamer + eethoeken, commodes + kasten + bankstellen v.a. ƒ 50,–. Kleingoed Weense meubels ook inruil. Oostenrijkse meisjesslaapkamer, oude paardenhamen en tuigen. Open di. t/m vr. 11-18 uur. Do. koopavond za. 10-16 uur.

Te k. KTV Philips. Julianastr. 53, Hoensbroek, tel. 045-222235.

Te k. STOELEN ƒ 5,–; clubs ƒ 25,–; paardenhaam ƒ 125,–; gasfornuis ƒ 100,–; bankstel ƒ 125,–; eethoek ƒ 150,–; verder antieke nachtkastjes ƒ 100,–; kasten-tienerkamer zwaar eiken boerenkast, schilderijen, ant. bedden, bankstellen, ant. kasten enz. Verkoop af 12 uur Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

Te k. BANKSTEL ƒ 250,–; bankstel ƒ 450,–; ijskast ƒ 95,–; ant. eiken kast + spiegel ƒ 375,–; ant. bedden; kleuren TV ƒ 200,–; 4 barok clubs ƒ 550,–; eiken ronde tafel-eethoek ƒ 150,–; diepvries enz. Tel. 045-725595.

Te k. elektr. REGISTERKASSA, toonbank 5 m lang (3+2 m) Postzegelhandel Ingrid Akerstr. 16 Heerlen tel. 711615.

6-pers. BUNGALOWTENT pr. ƒ 350,–; 045-723769.

ORGEL te k. Solina B 417, 3 jr. oud. Tel. 045-425984.

Meubelen tegen AF-FABRIEKSPRIJZEN, 20-50% korting. Massief boerenEiken-, grenen- en stijlmeubelen. Poolse kelims Auberge d'Egte, Wilhelminalaan 159, Echt, 04754-3967.

ANTIEK: eiken commode ƒ 175,-;eik. buro ƒ 550,-; kleerkasten v.a. ƒ 350,-; keukenkast geloogd ƒ 850,-; Henri Deux-kast eik. ƒ 1850,-. Veel kleingoed enz. Kloprogge, Akerstr. 70, Kerkrade-West.

Rustieke PLANKEN ƒ 2,50 p.mtr. Tuinbielzen, 2.00 m ƒ 17,50 p.st. Brandhout ƒ 40,-/m3. Houthandel Windels-Impreg, In de Cramer 104, Heerlen.

Te k. weg. verhuizing electr. FORNUIS, z.g.a.n. Tel. 045-717718.

Te k. div. occ. KANTOORMACHINES o.a. Nashua 215 foto kopieerapp. Triumph 1602 fotokopieerapp. Gestetner inbrandapp. Geha stencilmachine, 2 Roneo stencilmachines, Grundig dicteerapp., stencilpapier, offsetpapier, fotokopieerpapier per pak ƒ 7,–, excl. 19% BTW, gekleurd stencilpapier per pak ƒ 9,75 excl. BTW Bijsmans handelsonderneming, Grispenstraat 23, Ubachsberg. Tel. 045-752432, ook 's avonds bereikbaar.

Voor al uw BESTRATINGSMATERIALEN Gobuton BV. Einderstraat 13, Schinveld. Tel. 045-252570.

Te k. 1e-jaars PEDACBOEKEN. Tel. 04490-14002, na 18.00 uur.

Te k. lichtgewicht RACEFIETS, merk Gazelle, i.z.g.st. Rozenstr. 13, Sittard.

Te k. TORSIE-AS + aanhanger b. 110 × l. 150. 04490-25155.

Te k. a. gedeelte v. INBOEDEL o.a. compl. slaapk., TV-tafel, schemerlamp, krist.kroon, salontafel, ski + schoenen mt 39, lg. 1.70, bureau en stoel, pr.n.o.t.k. 04405-1579.

Te k. RENFIETS 10 versn. 70 Ans. k. Duitsl. 1904. Tel. 043-620333.

Grote partij BETONTEGELS 8 cm. dik, veldbrand en gewone stenen. Tel. 043-629433.

Te k. Coleco vision VIDEOSPELCOMP. m. extra access. Koninginnepl. 9, Schaesberg, tel. 045-317224.

Te k. notehouten WANDMEUBEL met tv-vak br.163xh.185xd.52 i.z.g.st. ƒ 300,–. Heuvelstr. 32, Meers.

Te k. COMMUNIEJURK en tweEde dagjurk met toebeh. Kl. wit, maat 134. Tev. mod. booglamp, eenpers. bed, eethoek, tafel + 4 stoelen + 3-delige witte kamerkast. Te bevr. na 18.00 uur 045-417872.

Te k. eiken gestoff. BANKSTEL m. salontafel. Wegens verhuizing. Lupinehof 39, Geleen.

VLOERTEGELS restant partijen v.a. ƒ 13,50 - ƒ 16,50 en ƒ 19,50 p.m2. De Hut 7, Gulpen, tel. 04450-1970.

De meest gesorteerde TREINENSPECIAALZAAK in Limburg. Vele merken treinen en toebehoren. Inruil-inkoop-onderdelen-reparatie. Donderd. koopavond. 1 minuut lopen vanaf station. Kerkplein 15, Schin op Geul, tel. 04459-1261.

Te k. vroeg BIEDEMEIER bank ƒ 1200,–, biedem. fauteuil ƒ 600,–, opa-stoel ƒ 600,–. Tel. 045-455693.

GRAMMOFOONPLATEN te k. ƒ 2,– p.st. uitzoeken uit 10.000 st. Tel. na 17 uur 045-455437.

Te k. leren bankstel, ronde tafel + 4 noteh. stoelen, oost. vloerkleden, handgem. lampekap. Tel. 045-413754.

Kyoso-DAMESRIJWIEL, micex-race, 10-v.der. Z.g.a.n. ƒ 495. Rijwielbeurs, Stationstraat 48, Heerlen.

Te k. dames- en HERENRIJWIELEN. remnaafuitv. nu ƒ 279; in 3v. handrem ƒ 359; in 3v. trommelrem R.V.S. ƒ 450. M. vakhandelservicegarantie, verzekering, 2 jrs. ƒ 50. Rijwielbeurs, Stationstraat 48, Heerlen.

Rivel-DAMESRIJWIEL, 3v., handrem, z.g.a.n. ƒ 245. Rijwielbeurs, Stationstraat 48, Heerlen.

Communie? Nu jongens- en MEISJESRIJWIELEN 24", geh. compl. ƒ 195. Rijwielbeurs, Stationstraat 48, Heerlen.

Union-HERENRIJWIEL, 3v., handrem, z.g.a.n. ƒ 325. Rijwielbeurs, Stationstraat 48, Heerlen.

Grote kollektie eiken meubelen tegen de laagste prijzen vindt u bij WEGEMEUBEL, Kantstr. 85 en Buizerdweg 8, U. o. Worms. Tel. 045-320479.

Te k. 27 besp. VIDEOBANDEN VCC ƒ 900,–; Tel. 045-224525.

Door verbouwing opruiming GEREEDSCHAP. Klompstr. 45 Hrl.

BANG!!! ƒ 125,–!!! een ladenkast bij Wege Meubel. Tel. 045-320479.

BANG!!! ƒ 69,–!!! een opbergmeubel bij Wege Meubel. Tel. 045-320479.

BANG!!! ƒ 350,–!!! een hoekkast bij Wege Meubel. Tel. 045-320479.

BANG!!! ƒ 249,– tv-kast bij Wege Meubel. Tel. 045-320479.

BANG!!! Geen ƒ 2.400,– maar ƒ 1.690 kost een zwaar eiken bankstel bij Wege Meubel, Kantstr. 85 en Buizerdweg 8, U. o. Worms. Tel. 045-320479.

BANG!!! Geen ƒ 2.700,– maar ƒ 1.890,– kost een prachtig barok bankstel bij Wege Meubelgroot- en kleinhandel, Kantstr. 85 en Buizerdweg 8, Ubach o. Worms. Tel. 045-320479.

Te k. SCHOMMELSTOEL notenkl. bijpass. theew. rond + krantenbak. Nieuw. Tel. 045-422610.

Te k. Frans VITRINEKASTJE i.pr.st. Pr.n.o.t.k. Tel. 04406-14238.

Chipendale EETHOEK en dressoir. Prijs n.o.t.k. Tel. 045-242943, Nuinhofstr. 56, Nuth.

Te k. TUIN 360 m2 langs Brigidawal te Nieuwstadt. Te bevr. Millenerweg 11 Nieuwstadt, na 17.00 uur.

Te k. PAARDESTAL, manege en weiland. Molenweg 19, Wijnandsrade.

Te koop gevraagd

Hoogste prijs. Alle GOUD, postzegels, munten. Akerstr. 208, Hoensbroek.

GOUD, zilver, briljanten, b.v. ringen, armbanden, kettingen, munten enz. contante betaling-topprijzen (20% meer als bij anderen), geb. v. Verseveld, Saroleastr. 80a, Heerlen, 045-714666, Elisabethstr. 38, Geleen, 04494-43754.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Bel 045-750794.

Inkoop van oud GOUD en zilver, tegen contante betaling. Juwelier Vaessen, O.Nassaustr. Heerlen. Tel. 045-712440.

Te k. gevr. SPECTRUM en Larousse encyclopedie 04406-12875.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S lopende auto's oud ijzer en metalen. Tel. 045-752215.

Te k. gevr. FAILLISSEMENTSPARTIJEN, restanten en overtollige voorraden, in ieder branche. Tel. 04492-3164.

Moet uw oude DIEPVRIES weg! Wij betalen de hoogste prijs, def. geen bezw. Tel. 045-727342.

Te k. gevr. DUIKMATERIALEN. Tel. 045-226931.

Te k. gevr. PIANO kruissn. In red. st. Tel. 04494-50314.

Te k. gevr. KLEUREN TV klein defect geen bezwaar, ook Video. Tel. 04406-12875.

Dit is het juiste adres als u uw sloop- of SCHADEAUTO wilt verkopen voor hoge en contante betaling, want ik betaal meer dan wie ook. U belt, wij komen direct. Tel. 045-225774 b.g.g. 220559.

Te k. gevr. oudere KLEERKASTEN, eiken of olmen, zonder spiegel.Tel. 045-412735.

Geleen, Groenstr. 109, alle GOUD, zilv. munten, brilj., bestekk., postz., etc. cont. bet. (tot 40% meer als anderen), vrijbl. taxatie.

SLOOPAUTO'S va. ƒ 200,– tot ƒ 15.000. Gratis afhalen. Tel. 04744-1981.

GOUD en zilver. Simunt Sittard. Hoogste prijs voor alle goud, zilver, briljanten, antieke sieraden, zoals armbanden, horloges, ringen, kettingen, tandgoud, sloopgoud, zilver, o.a. bestek, munten en penningen. Ook alles wat stuk is. Contant geld. Vrijblijvende taxatie. Simunt, Misbroekstraat 2, Sittard (achter Albert Heijn). Tel. 04490-21965. Iedere dag geopend.

Te k. gevr. Opel KADETT Caravan of Citroën bestel-eend. Techn. defect geen bezw. Tel. 04492-2421.

Voor oud PAPIER en oude metalen wil Giel Dekkers de hoogste prijs betalen. Kampstr. 40 Schaesberg. Tel. 045-311212.

De Zonnebloem vr. inklapbare ROLSTOEL m. zwenkwieltjes. Tel. 045-412068.

Te k. gevr. FIETSSTOELTJE + loopstoeltje. Groenstr. 13, Born, tel. 04498-52633.

Te k. gevr. VESPA en Puch-Maxi en versnellingsbrommer. Defect g. bezw. Tel. 045-254085.

Te k. gevr. VIDEOFILMS VHS en Beta-max. Br. o. nr. B 025, L.D. Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Te huur aangeboden

Gem. ZIT-SLAAPKAMERS van alle gemak voorz. in keurig huis voor nette mensen. Sittarderweg 36 Hrl. Tel. 725828.

Te huur in centrum Brunssum AUTOBOXEN. Tel. 045-252956.

Maastricht

Gunstig gelegen woning te huur in Maastricht-De Hee[...]
Te midden van diverse voorzieningen, waaronder go[...] opgezet winkelcentrum. Prachtige omgeving. Ind.: o.[...] 2 slaapkamers, badkamer met ligbad, balkon/terra[...] berging. Eigen overdekte parkeerplaats. Huurpr[...] ƒ 828,95, waarbij subsidie tot ƒ 440,- mogelijk is. Inl[...] zaterdag tussen 11 en 15 uur. Tel. 043-614084.

Wegens omstandigheden ter overname aangeboden

café-pension

Papieren en enig kapitaal vereist. Inl. 043-642666.

Nette KAMERS, centrum Heerlen. 045-713769.

Gemeubileerd HUIS met 2 slpks. te Oirsbeek, tel. 04492-1298.

Grote gem. KAMER te h. Te bevr. na 14 u. Voskuilenweg 40 Heerlen.

n
HEERLEN te h. flats. Ind. woonk., keuken, 1-2-3- of 4-slpk., badk. en berging. Inl. 045-726926.

Te h., aang. gd.lopende PRIVE-CLUB omg. Roermond. Langs drukke verkeersweg. Zond. contanten onnodig te reflecteren. Br. m. opgave tel.nr. RO 142, LD, Postbus 46, 6040 AA Roermond.

Te h. WOONH. nabij centr. Hrl., c.v.-gas, doorl. kamer, keuken, douche, 3 slpk., zolder, kelder, carport, tuin. dir. te aanv. Br.o. nr. HK 442 L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te h. gemeub. APPARTEMENTEN met eigen bad, w.c., tv, telef.aansl. Inl. na 17.00 u. Drievogelstr. 3B Kerkrade-West.

Te huur Nuth-centrum BEDRIJFSRUIMTE voor vele doeleinden geschikt. Tel. 04405-2000.

Te h. gemeubl. KAMER met achtering. Kruisstr. 75 Hrl. 045-714330.

Te h. KAMER in Heerlen ƒ 175,–. Tev. kamer te Kunrade ƒ 200,– en appartementje te Voerendaal ƒ 425,– incl. Tel. 045-750229 na 18.00 uur.

Gem. KAMERS te h. v.a. ƒ 298,– + borg. Centr. Heerlen. Tel. 045-717381 na 16 uur.

Gemeub. KAMER aangeb. intern voor jong meisje, moet lief zijn voor kinderen. Tel. 04492-4539.

BEDRIJFSRUIMTE te huur ca. 1400 m2 incl. kantoorruimten. Tot. opp. 3000 m2. Gem. Born. Inl. 04498-55217.

Te huur in Heerlen BENEDENWONING. Ind.: slaapkamer, woonkamer, keuken, toilet met zitbad, met gebruik van tuin en garage. Aparte ingang. All in, gas, water, licht ƒ 675,- p.m. Huursubs. mog. Bellen tussen 19-21 uur. 045-725009.

Te h. goedgelegen WINKELRUIMTE, opp. ± 100 m2 omg. Heerlen. Br. o. nr. HK 440 L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te h. goedgelegen CAFE, opp. ± 100 m2. Omg. Heerlen. Br. o. nr. HK 439 L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Halfvrijst. 4-slpk. WONING in mooie buurt te Born. Huurpr. ƒ 735,- (huursubs. mogl.). Te bevr. 04402-72591.

T.o.a. gezellig en rustiek ingericht CAFE met zaal en bovenwoning, zonder kont. onn. te reageren. Tel. 045-270982.

UBACH OVER WORMS vrijst. woning ƒ 778,– p.m. excl. Tel. 043-14747 van 13 tot 17 uur.

WEDUWE heeft twee kamers te huur in landhuis met gebruik van keuken enz. voor student of bejaarde dame. Inl. 045-413762.

Te h. BOVENVERDIEPING, zeer mooi ingericht, v. 2 pers. Nieuwstraat 70, Kerkrade.

Te huur 50 m² WINKEL z. woning. Centr. gel., parkpl. Tel. 04492-1266.

KAMER te huur, Kluis 3, Geleen, na 19.00 uur, tel. 04494-46174.

Valkenburg te h. leuke gestof. event. gemeub. KAMER in villa, beg. grond eigen ingang. 04405-1950 of 073-563276.

Gemeub. APPARTEMENTEN met 1 slpk. in centr. van Hoensbroek. Pr. all-in ƒ 650,– p.mnd. Tel. 045-210964.

KAMERS te huur gemeub. Pappersjans 40, Heerlerheide Heerlen.

KAMERS te h. Oude Tunnelweg 16, Kerkrade-West na 18 uur.

Te huur BENEDENWONING. Zeer gesch. v. bej. echtpr. Hompertsweg 19, Schaesberg. Tel. 045-311003.

Centrum SCHAESBERG (markt) gemeub. kamers. Eig. ingang, gez. keuken en badkamer. Inl.: 045-324880/315011.

1 pers. APPARTEMENT best. uit kamer, douche, keuken en wc. Te bevr. Anjelierstr. 48, Heerlen, tel. 045-213308.

Te h. te Ubach o. Worms halfvrijst. woonhuis m. garage, v + a.tuin, gr. kamer ± 40m2, gr. keuken, 2 gr. slpks., bad en douche + ligb., cv. Huurpr. ƒ 850,–. Aanv. direct, tel. 045-322179.

Te h. ZIT-/SLAAPKAMER met gebr. v. keuken, douche, eigen opg., te Heerlerheide. Inl. 045-221278, na 19.00 uur tel. 045-223482.

Te h. te Kerkrade APPARTEMENT. Tel. 045-723988.

Te h. luxe BENEDENWONING alle comf., vrij v.a. 15-4, event. gemeub. Te bevr. Tel. 045-411874. Kaalheidersteenweg 76 K'rade.

Hoensbroek nabij centr. gestoff. APPARTEMENT best. uit kamer, keuken, m. gebr. v. wc en bad. Huur ƒ 495,– all-in. Tel. 045-227859.

Te h. in België overdekt **ZWEMBAD**, 10 km vanaf grens, 2200 bezoekers per week, met restaurant, 120 plaatsen. Vrij van brouwerij. Serieuze gegadigden schrijven br. o. no. MA 453 LD, Stationsstr. 72, 6221 BN Maastricht.

BOVENWONING te h. [...] centrum Geleen ƒ 750[...] per mnd. geschikt vo[...] ouder echtp. of alleen[...] Kijkdag zondag van 17 t[...] 21 uur. Graaf Huijnla[...] 2B.

KAMERS te h. voor her[...] in centrum van Gelee[...] Inl. Graaf Huijnlaan 2B.

Schaesberg-Terwinselen te huur gemeub. APPA[...]TEMENTJE voor ne[...] heer. Tel. 045-419144.

Te huur in Treebeek g[...] meub. APPARTEME[...] met 2 slaapkamers 04[...] 221439.

KAMERS te huur aa[...] Sittard ƒ 275,– en ƒ 375[...] p.mnd. Rijksweg Noo[...] 12, Tel. 04490-12078.

Te h. gemeub. KAM[...] voor net persoon. Te be[...] Maastrichterstr. 1[...] Brunssum.

APPARTEMENTEN te [...] gelegen Wieënweg. [...] bevr. Voorstr. 22 Brun[...] sum. Tel. 257090.

Te h. mooie frisse KAM[...] nabij c. Heerlen m. c[...] keuken en douche. Kab[...] tv mog. Tel. 045-712527.

Te huur centrum Heerl[...] WINKELPAND 30 m[...] lage huur. Tel. 045-72032[...]

Te h. KAMER + slaap[...] gebr. v. keuken en douch[...] incl. gas, cv, elec. Te be[...] Slakkenstr. 92, Hoens[...] broek 's morgens v. 9-[...] uur, 's middags v. 14-[...] uur of tel. afspr. 045-212[...] of 045-219971.

Te h. ZIT-SLAAPKAME[...] m. eig. gem. of onge[...] Schaesberg na 12.30 u[...] tel. 045-324891 of 315447.

Te huur MAGAZI[...] 90m2. Schanserweg 3[...] Nieuwenhagen, tel. 04[...] 316116.

STOELEN, tafels, pors[...] lein en bestek. Te h. ca[...] vanverh. S. Degenkamp[...] tel. 045-211705.

Te huur gevraagd

Met spoed HUIS te h. gev[...] met tuin, liefst in H'broe[...] of omg. Tel. 045-224934.

WONING gevr. in Hee[...] lenHoensbroek. Huur [...] ƒ 600,– p.mnd. Tel. 04[...] 229126.

Te huur gevr.: jong ECH[...] PAAR zoekt klein geme[...] bileerd huis, tel. 04[...] 727731.

Te h. gevr. BENEDENW[...] NING m. tuin omg. He[...] len. Br. o. no. SB 848 L[...] Fr. Erensln. 4, 6371 G[...] Schaesberg.

JONGEMAN zoekt kam[...] in Z.-Limburg (werkt [...] Aken). Paul Uitenbroe[...] Zwolle. Tel. 038-651192.

Te h. gevr. HUISJE m[...] tuin, enig onderh. ge[...] bezw. Tel. 04492-1423.

Particulier vraagt WE[...] LAND Te huur. Kamps[...] 40 Schaesberg. 045-3112[...]

Gepensioneerde man 63 [...] zkt. KOSTHUIS bij echt[...] of weduwe in de Lan[...] graaf. Br.o.no. SB 851 L[...] Fr. Erenslaan 4, 6371 G[...] Schaesberg.

Ruilen

Te ruil HOEKWONIN[...] (Egge) Brunssum teg[...] eengezinswoning [...] Brunssum. Tel. 04[...] 253605.

Delft-Kerkrade of omg[...] ving aangeb. EENG[...] ZINSWON. 4 kamers, do[...] che, keuken en tuin ƒ 25[...] p.mnd. excl. st.k. ge[...] soortgel. woning of 4-k[...] merflat. Huur tot ƒ 400[...] excl. Tel. 015-617363.

Onroerend goed

Vlotte VERKOOP/VER[...] HUUR: Cornelis Broren[...] makelaar en taxateur o.[...] Oranjelaan 211, Geleen.

SNELLE VERKOOP va[...] uw huis daarnaar strev[...] wij bij onze bemiddelin[...] Vrijblijvende informati[...] Troost Onroerend Go[...] Heerlen tel. 045-717976.

Vlotte verkoop/verhuu[...] CORNELIS BROREN[...] makelaar en taxateur o.[...] Oranjelaan 211, Geleen.

Wij hebben of zoeken e[...] koper voor uw huis [...] Zuid-Limburg. Prijsklas[...] ƒ 75.000,- tot ƒ 150.000[...] Makelaardij PETERS [...] Partners B.V., Agnes Pri[...] thagenstraat 36, Geleen[...] tel. 04494-48191.

Uw WOONHUIS verk[...] pen? Courtage 1% (in[...] B.T.W.), bemiddelingska[...] toor o/g Bopa. Tel. 04[...] 324133.

Te k. **GELEEN**, Beneluxlaan. Zeer goed onderho[...] den halfvrijst. woonhu[...] met garage, c.v. en tu[...] Ind.: hal, toilet, opb.kas[...] woonk. 27 m2, keuken, [...] slpk., douche. Vraagp[...] ƒ 135.000,–; k.k. Inl. [...] Bruijn Assurantiën Gelee[...] b.v., tel. 04494-40955.

TREEBEEK te k. leuk ve[...] bouwde tussenwonin[...] Jupiterstr. 76 ƒ 85000.[...] Tel. 045-220219.

KERKRADE-CHEVREMONT: groot woonhu[...] met winkelruimte, [...] schikt v. vele doeleinde[...] ƒ 135.000,-. Bovass, 41424[...]

KERKRADE-WEST: go[...] gel. woonhuis m. carport[...] slaapk. Vr.pr. ƒ 110.000[...] k.k. Bel Bovass, 04[...] 414242 (64).

HOENSBROEK: pati[...] bungalow met garage, ve[...] privacy, goed onder[...] Vr.pr. ƒ 165.000,-. Bovas[...] tel. 045-414242.

OIRSBEEK: te k. groo[...] halfvr.st. huis m. ben.verd[...] woonk., 2 slaapk., keuken[...] badcel, bovenverd. idem[...] kelders, gr. zolder, garag[...] en schuur, moestuin + g[...] siertuin met veel parkee[...] gelegenh. Vr.p[...] ƒ 145.000,– k.k. Tel. 0449[...] 3738.

Koos Groen in nieuwste boek „Landverraad”:

„Afrekening met collaborateurs was mislukking”

HEERLEN – „Wie de afrekening met de NSB'ers en andere collaborateurs overziet, moet wel tot de conclusie komen, dat ze is mislukt. Veel NSB'ers zijn in de eerste maanden na de bevrijding behandeld op een manier die rechtstreeks van de nazi's was afgekeken”. Tot die vastelling komt Koos Groen in zijn boek „Landverraad”, dat deze week is verschenen.

De auteur voegt daaraan toe, dat de berechting van de collaborateurs een nare smaak heeft achtergelaten, omdat veel van de ergste misdadigers het laatst zijn gestraft en zodoende geprofiteerd hebben van een mede door de koude oorlog ingegeven barmhartigheidspolitiek. De later op grote schaal toegepaste gratiepolitiek van met name katholieke ministers van justitie trok de toch al scheve verhoudingen nog schever, aldus de auteur.

De oorzaak van veel van deze ellende lag bij het niet-homogene, weinig inventieve en slappe Londense kabinet, dat de NSB-problematiek zwaar onderschatte. In Londen maakte men zich drukker om het bestuursvacuüm in die eerste dagen na de oorlog dan om een uitgebalanceerde berechtingsprocedure van collaborateurs.

Het kabinet in Londen was al in 1942 begonnen zijn gedachten over berechting van collaborateurs te laten gaan. Dit alles met als uitgangspunt de simpele 'goed-fout-gedachte'. Er werden enkele besluiten genomen: er zou een bijzondere rechtspleging worden toegepast, er zouden lekenrechters worden gebruikt en de gelederen van ambtenaren en gezagsdragers zouden worden gezuiverd. Drie instanties gingen zich alvast bezig houden met het verzamelen van gegevens over 'foute' Nederlanders. Op die manier kwamen de namen van 90.000 mensen in de archieven terecht.

Arrestaties

Vrijwel direct nadat gedeelten van het zuiden waren bevrijd begonnen leden van het Militair Gezag (MG), de Binnenlandse Strijdkrachten (BS), de Ordedienst (OD) en losse groepen verzetslieden op grote schaal arrestaties uit te voeren. Binnen enkele weken zaten er al 25.000 mensen vast, van wie velen onschuldig. Een chaotische situatie ontstond, mede door de vele ruzies binnen die organisaties. Er was nauwelijks sprake van registratie van arrestanten, de opvang werd vanwege de massaliteit al snel beroerd en verslechterde met de dag.

In februari 1945 kreeg de BS na de vorming van een nieuw kabinet het alleenrecht op aanhoudingen. Dat heeft volgens Groen te maken met de angst dat met het gebundelde verzet een soort - linkse - staat binnen de staat zou ontstaan. De chaotische situatie, nog eens verscherpt na de bevrijding van het westen, liep uit op zuivering van de BS nadat allerlei corruptieschandalen binnen die organisatie aan het licht waren gekomen. Groen schat, dat in die eerste maanden na de oorlog ongeveer vier- tot vijfduizend onschuldigen zijn opgepakt. Hun werd in 1953 een schadevergoeding uitgekeerd.

Chaos

Al vrij snel zaten er ongeveer 175.000 mensen vast in bijna 180 kampen. Het toezicht daarop lag in handen van de BS. De omstandigheden waren er erbarmelijk. De chaos was zo groot, dat in juni '46 het aantal kampen werd teruggebracht tot 100, met nog maar 70.000 gedetineerden erin (in 1949 werd het laatste kamp gesloten). In de kampen heerste honger, er was weinig hygiëne en er werd op grote schaal mishandeld. In tweeëneenhalf tijd stierven er 622 mensen. In 60 gevallen werd een onnatuurlijke dood geconstateerd. De straffen van betrokken bewakers waren uiterst mild, aldus Groen.

Ergste oorlogsmisdadigers profiteerden van barmhartigheidspolitiek

Terwijl de publieke belangstelling ervoor snel daalde, kwamen de Bijzondere Gerechtshoven halverwege 1945 voor het eerst in actie. Het werd 'gepeuter, met veel kritiek, ook van de aanklagers'. Ondertussen besloot de regering eind oktober veel 'lichte' gevallen vrij te laten. Dit staat in schrille tegenstelling tot de bijna 450.000 mensen (1 op de 20 Nederlanders) over wie na de oorlog een dossier werd aangelegd stond wegens mogelijk fout gedrag. Uiteindelijk zijn door de Bijzondere Gerechtshoven en Tribunalen (met lekenrechters) ruim 64.000 vonnissen geveld.

De auteur constateert, dat vooral in het begin de vijf gerechtshoven, waar de ergste gevallen werden behandeld, bij de berechting nauwelijks gelijke maatstaven hanteerden. Straffen voor gelijkgeaarde daden vielen steeds weer verschillend uit. De Raad van Cassatie wijzigde liefst zestig procent van de uitspraken. Toch oordeelde het publiek in zijn algemeenheid niet slecht over de rechters en hun uitspraken.

In zijn boek behandelt Groen de processen tegen de verschillende groepen: prominente NSB'ers, de partijleden met belangrijke functies als commissaris van de koningin, burgemeester en dergelijke, en de processen tegen de Duitsers.

Doodstraf

De doodstraf, opnieuw ingevoerd, werd in totaal na cassatie 152 keer uitgesproken. In 101 gevallen werd, tot wanhoop van de boze aanklagers, gratie verleend. Verder hebben duizenden veroordeelden hun vrijheidsstraf niet hoeven uitzitten. De opeenvolgende katholieke ministers van justitie zorgden voor een gratiegolf: in september 1948 zat nog maar vijf procent van de oorspronkelijk gearresteerden vast (7000 mensen).

In de jaren vijftig werden de normen steeds weer versoepeld, met als gevolg dat in 1959 nog slechts 20 tijdelijk gestraften vastzaten en 29 man met levenslang. In 1964 waren dat er nog vier: 'de 4 van Breda'. Nadat één van hen (Lages) was vrijgelaten moesten de drie anderen onder invloed van plots fel oplaaiende publieke debatten blijven. „Een toevallige rest”, zo typeert Groen hen.

De auteur schat dat ongeveer 2000 Nederlandse en een paar honderd Duitse oorlogsmisdadigers de dans zijn ontsprongen. Van hen zijn er enkele honderden aan het Oostfront omgekomen. In 1969 voorkwam de overheid met behulp van een speciaal wetje, dat oorlogsmisdaden verjaren. In 1983 stonden nog 60 man op het lijstje van de speciale opsporingsofficier van justitie.

Zuivering

Na de oorlog werd tevens begonnen met de zuivering van het bestuursapparaat. Aparte commissies gingen aan het werk. Ze faalden uiteindelijk en dat kon ook niet anders volgens Groen: er kon nu eenmaal niet teveel deskundigheid worden gemist bij de opbouw. In totaal werden er 6300 ambtenaren ontslagen en 5500 disciplinair gestraft.

De zuivering van de vrije beroepen liep uit op een politieke strijd. Vaak was er sprake van chaotische en onduidelijke situaties, waarin met twee maten werd gemeten. De ereraden, die de zuiveringen moesten uitvoeren, spreidden een zekere willekeur ten toon in alle sectoren: onder meer musici, letterkundigen, schilders en journalisten.



● *Gesol met een „moffenmeid” in Doesburg. INZETJE: Het kaalscheren van „moffenmeiden”: een veel voorkomend vertier in de dagen, dat in de bevrijde gebieden de roep om wraak op landverraders en handlangers van de bezetter werd aangeheven.*

Van de 100.000 bedrijven had een vijfde voor de Duitsers gewerkt, 'en goed ook'. Tot verontwaardiging van het publiek bleven veel economische collaborateurs buiten schot. Reden: de industrie mocht niet door beroving van haar kader in gevaar komen. Er waren in totaal 4.363 klachten, waarvan 2616 zaken zijn behandeld. In 513 gevallen werd een zuiveringsmaatregel opgelegd. Het betrof meestal kleine bedrijfjes. Grote- en staatsbedrijven mochten zichzelf zuiveren. Die ongelijkheid wekte veel wrevel, aangewakkerd door nogal wat corruptie tijdens justitiële onderzoeken.

Groen geeft tot slot nog wat cijfers over de gevolgen. Ongeveer 40.000 mensen verloren het staatsburgerschap, 130.000 mensen verloren het kiesrecht, voor 100.000 mensen was het gedurende tien jaar onmogelijk ambtenaar te worden en 92.000 mensen mochten niet in dienst van een gewapende macht treden.

Meer licht in duistere hoek der „fouten”

HEERLEN – Na de boeken over de gevechtshandelingen, welke tijdens de tweede wereldoorlog op Nederlandse bodem hebben plaatsgevonden en de boeken over het verzet, dat tijdens de bezetting in Nederland is gepleegd, komen steeds meer werken aan de boekenmarkt, waarin een licht in de duistere hoek der „foute” Nederlanders wordt geworpen.

De roep om wraak op landverraders, „moffenmeiden” en collaborateurs inspireerde ook Jan Cremer. Uitgebreid gaat hij in „De Hunnen” op de excessen tegenover de „fouten” in.

Deze week kwam het boek „Landverraad” uit, waarin Koos Groen de berechting van de collaborateurs aan een kritische beschouwing onderwerpt. Eerder verscheen van diens hand „Landverraders, wat deden we met ze?”.

Uit het jonsgte boek blijkt onder meer, dat in vergelijking met andere veroordeelden grote barmhartigheid is betracht tegenover de duizenden Nederlanders (en tientallen Duitsers), die wegens hun misdragingen tijdens de tweede wereldoorlog werden veroordeeld. Zo werden van de 190 definitief ter dood veroordeelden er slechts 40 werkelijk geëxecuteerd.

De 150 gegratieerden waren met de 149 tot levenslang veroordeelden op twee na in 1964 al thuis. In dat licht is het merkwaardig, dat de internering van de 83-jarige Franz Fischer en de 85-jarige Ferdinand Hugo Aus der Fünten in Breda voortduurt.

Jan van Lieshout

Presidentskanidaten:

Westen moet afzien van „first use”

WASHINGTON – De drie Democratische kandidaten voor het Amerikaanse presidentschap vinden dat het Westen ervan moet afzien in geval van een conflict met het Oostblok als eerste kernwapens in te zetten. Jackson, Hart en Mondale zouden als president een verklaring in die zin willen afleggen, zij het dat de laatste twee daaraan de voorwaarde verbinden van een versterkte conventionele defensie.

Tijdens een debat dat de televisiemaatschappij CBS had georganiseerd, aan de vooravond van de voorverkiezingen in New York, zei Hart dat Amerika de last van zijn aandeel in de Europese verdediging kan verminderen. Jackson vindt de Europese bijdrage te gering en de Amerikaanse te duur. Waar Hart VS-troepen alleen elders wil inzetten om aan verdragsverplichtingen te voldoen, en om er voor te zorgen dat geen Russische offensieve wapens op het westelijk halfrond worden geïnstalleerd, ziet Mondale voor de Amerikaanse macht ook een goede rol in de wereld.

Mondale viel Hart scherp aan omdat die Amerikaanse strijdkrachten alleen wil gebruiken ter ondersteuning in de lucht en ter zee van een Europese militaire onderneming om de olievoorziening via de Perzische Golf te garanderen. Volgens Mondale hebben de VS die olie misschien niet zo nodig, maar hebben zij wel belang bij kalmte in dat gebied. Hart zei: „Amerikaanse soldaten behoeven niet te sneuvelen voor de olie van West-Duitsland”.

Hart en Mondale vlogen elkaar voortdurend in de haren, zo nu en dan vermanend toegesproken door Jackson, de enige die bij herhaling applaus kreeg. Hart, mikkend op de rechtervleugel van de Democraten die bij de verkiezingen naar Reagan dreigt af te drijven, verklaarde zich tegen een verbod van particulier wapenbezit, dat Mondale en wel nodig vinden.

Republiek dicht bij totale economische ontwrichting

Suriname besluit tot volledige invoerstop

Van de redactie buitenland

PARAMARIBO/DEN HAAG – De banken in Suriname mogen geen kredieten meer verstrekken voor transacties met het buitenland. De minister van transport, handel en industrie, I. Fong Poen, heeft de banken in een brief laten weten dat geen enkele „letter of credit” meer mag worden geopend. Dat heeft het ANP in bankkringen te Paramaribo vernomen. De maatregel die in Suriname niet bekend is gemaakt, komt volgens deze kringen feitelijk neer op een volledige importstop. Men omschrijft de maatregel als „een zeer ernstige zaak”.

Minister Fong Poen verwijst in zijn brief naar de deviezenpositie van het land. Deze is volgens bankkringen uiterst precair geworden. Een groot deel van de deviezenreserve is reeds uitgegeven via credit letters.

De nog vrij besteedbare reserve zou nu nog ongeveer vijftig miljoen Surinaamse guldens bedragen, wat door deskundigen als een absoluut noodzakelijk minimum wordt beschouwd.

De feitelijke importstop zal ernstige gevolgen hebben voor de economische situatie, zo wordt in Paramaribo gezegd. „Ik hoop dat er geen economische ontwrichting komt, maar we zijn niet ver van dit punt verwijderd”, aldus een bankfunctionaris die spreekt over de „ernstigste economische maatregel tot nu toe”. De Surinaamse bankiers hebben urenlang over de ontstane situatie vergaderd.

Tekorten

Bankdeskundigen in Paramaribo wijzen er op dat ook essentiële goederen zoals olie, machine-onderdelen en basisbehoeften als medicijnen nu niet langer kunnen worden geïmporteerd. Het consumptiepakket in Suriname bestaat voor zeventig procent uit import. Volgens zegslieden in Paramaribo zijn diverse goederen zoals bijvoorbeeld kaas al nauwelijks meer te krijgen. Een geringe speelruimte is er mogelijk nog voor importtransacties waarvoor al credit letters zijn uitgegeven.

In bankkringen te Paramaribo hoopt men dat een lening van het Internationale Monetaire Fonds (IMF) binnenkort nog enig soelaas kan bieden. Een dergelijke lening zou echter gepaard moeten gaan met zeer stringente versoberingsmaatregelen.

De Surinaamse vakbonden hebben inmiddels om spoedoverleg gevraagd met premier Udenhout en minister Fong Poen. Via de Surinaamse media werd gezegd dat dit overleg te maken heeft met de „importsituatie”.

Onroerend goed

Te koop **WINKEL** met luxe bovenwoning, Opp. winkel 150 m2. Te bevr. tel. 045-750309.

Voerendaal

Schakelwoning met c.v., garage en tuin. Ind.: o.a. hal, toilet, woonk., keuken, 3 slpk., badk. en vaste trap naar zolderverd.

Aanv.: sept. 1984.
Koopprijs ƒ 166.362,– v.o.n.
Inl.: Stienstra Heerlen, tel. 045-712255.

MUNSTERGELEEN. Tussenwoning met schuur en tuin. Ind. hal, woonkamer, keuken, douche, achterkeuken, kelder. Verd. 3 slaapkamers, zolder. Prijs ƒ 68.000,- k.k. Livac BV Brugstraat 19 Sittard. 04490-10855.

SIBBE. Boerenwoonhuis met erf en tuin. Ind. b.g. gang, 2 kamers, eetkeuken, gang, toilet, kelder. Verdieping 4 slaapkamers, vaste trap naar zolder. Prijs ƒ 78.000,- k.k. Livac BV Brugstraat 19 Sittard. Tel. 04490-10855.

Bouwterrein Carisborg Kerkrade

Fraai gelegen bouwterrein te k., omg. plan Carisborg. Gesch. v. bouwen van kleiner landhuis of luxe eengezinswoning. Frontbr. circa 14 meter, opp. circa 510 m², pr. ƒ 55.000,- excl. BTW. Tev. goedkope bouwterreinen gevraagd. Inl. architectenbureau Chris Niewierra, Kerkrade, tel. 045-452444.

SCHAESBERG. Riante bungalow op 2 km afstand van Heerlen, opp. 2030 m2, bosrijke omg. Ind.: o.a. royale woonk. ca. 100 m2 met openhaardpartij en bar, dichte keuken, 5 slpk., 2 badk. en dubbele garage. Vraagpr. ƒ 390.000,– k.k. Stienstra Heerlen, tel. 045-712255.

SCHINVELD: goed gesitueerd, keurig onderhouden tussengel. woonhuis met gar. en tuin. Ind.: b.g. gang, grote woonk. met open prachtig geïnstall., keuken, douche, toilet, kelder. Verd. 3 slpk. c.v. Prijs ƒ 89.000,–; k.k. Livac BV Brugstraat 19 Sittard tel. 04490-10855.

De Kroon Nuth

hotel te koop Stationsstr. 215 ƒ 275.000,– Open Huis zaterdag 31 maart van 11.00 tot 13.00 uur of tel. 076-148149.

SUSTEREN: uitst. gesitueerde vr.st. bungalow m. terras en rondom tuin (1445m2). Ind. beg.gr.: hal met plavuizenvl., toilet, 3 slpks., badk. m. ligbad, v.w., douche en toilet, woonkamer m. plavuizenvl., open haard en veel schoonmetselwerk, ruime geïnstall. keuken, waskeuken. Het pand is voll. onderkelderd en wordt verwarmd d.m.v. hete lucht verwarming. De vr.pr. bedr. ƒ 275.000,– k.k. Livac BV, Brugstr. 19, Sittard, tel. 04490-10855.

Help, vader en moeder krijgen het weer!

Meestal gebeurt het in het voorjaar. Dan krijgen ze het weer over zich. De kriebels noemen ze het zelf. Nou, dan weten de kinderen wel hoe laat het is. Wegwezen, roepen ze dan. Maar het resultaat mag er altijd zijn. Net of we in een nieuw huis wonen, zeggen de kinderen dan, met dat mooie nieuwe behang...

Behang. Maakt een nieuw thuis van je huis.
Stichting
Propaganda Behang.

BOERDERIJ Heerlen 4 km, achter huis, geheel gerenoveerd, c.v., beg. gr. 2 kam., badk. m. ligb., 2e toilet, gar. 1e verd. 2 slpk., 2 terrassen achter overdekt. 1200 m² grond, waarvan 600 m² boomgaard met paardehok, 300 m² moestuin, 300 m² siertuin. Vr.pr. ƒ 117.500,– k.k. Retersbekerweg 89, tel. 045-750269 b.g.g. 01751-18935.

ROOSTEREN: halfvrijst. huis, dubb. gar., tuin, aanv. in overl. Vr.pr. ƒ 139.000,– k.k. 04745-861.

BEEK woon-/winkelpand, gunstig gelegen nabij centrum, m. aparte toegangen. Voordelig t.k. Tel. 04750-35089.

UBACHSBERG te k. halfvrijst. patiobungalow met garage en 445 m2 grond. Vr.pr. ƒ 165.000,- k.k. Aanv. spoedig. Inl. v. Oost ass. BV, Jul. Bernhardlaan 8 Hoensbroek. Tel. 045-224241.

Te k. in KERKRADE een prima gerenoveerd huis, groot vrijstaand op goede stand, wij bezoeken u thuis en maken samen de prijs. br. o. no. Ho 306 L.D. Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

HOENSBROEK Hommerterweg winkel-woonhuis te k. Voor diverse doeleinden geschikt. Vr.pr. ƒ 115.000,– Inl. 04459-1922.

Te k. CAFEPAND voor alle doeleinden gesch., cafélokaal ± 80 m2, d- en h-toilet, op beg. gr. grote keuken, grote open plaats met achteringang; 1e verd.: gr. woonk. en slaapk.; 2e verd.: 3 slaapkamers + badkamer. Vrij van brouwerij. Koopprijs ƒ 100.000,–; k.k. Ganzeweide 215 Heerlen tel. inl. 04494-43329.

NIEUWENHAGEN, Hoefveld. tussenliggend woonhuis. Ind.: kelder, hal m. toilet, woonk. 50 m2, open keuken met compl. eiken install., tuin met garage, 3 slpk., badk. met ligb., zolder via vliezotrap, waar mogelijkheid voor 4e slpk. NB: gehele pand is voorzien van rolluiken en de parterre van dubbele beglazing. Aanv. i.o. Vraagpr. ƒ 145.000,– k.k. Stienstra Heerlen, tel. 045-712255.

MERKELBEEK. Tussengelegen, geheel gerenoveerd woonhuis met c.v., gar. en grote tuin. Ind.: o.a. provisiekelder, hal, woonk. met openslaande deuren naar tuin, dichte keuken, badk.; 1e verd.: 3 slpk.; 2e verd.: 1 slpk. en hobby/studeerkamer; Aanv. i.o. Vraagpr. ƒ 93.000,– k.k. Stienstra Heerlen, tel. 045-712255.

NIEUWENHAGEN. Exclusieve vrijst. bungalow op 950 m2. Sout.: gar., provisie- en waskelder; part.: roy. entree met toilet, woonk. 50 m2 met openhaard, dichte keuken met compl. install., 3 roy. slpk., luxe badk. met ligb., douche, v.w. en toilet. Pand is geheel geïsoleerd met thermopane en vernieuwd dak. Vraagpr. ƒ 285.000,– k.k. Stienstra Heerlen, tel. 045-712255.

UBACH O. WORMS, Oost. Vrijst. bungalow met garage. Ind.: roy. hal met toilet in gekleurd sanitair, Ruime woonk. met vide en openhaard, open keuken met compl. eiken inst., 3 slpk. en badk. met ligb., dubb. v.w., san. in mosgroen; 1e verd.: entresol en 4 slpk. met bergruimtes. Vraagpr. ƒ 219.000,– k.k. Stienstra Heerlen, tel. 045-712255 Aanv. sept. '84.

SCHAESBERG, Gasterberg. Vrijst. woonh. met grote garage. Ind.: kelders, royale hal, woonk. 35 m2 met openhaard, ruime eetkeuken met parana-pine installatie, 4 ruime slpk. en compl. badk. (gekleurd sanitair). Vraagpr. ƒ 235.000,– k.k. Stienstra Heerlen, tel. 045-712255.

Te k. vrijst. CAFÉPAND, gelegen aan drukke verkeersweg. Ook voor vele andere doeleinden geschikt. Pr. n.o.t.k. Omg. Heerlen. Br. o. nr. HK 441 L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te k. WINKELBEDR.-RUIMTE 325m2 met bovenwoning te Heerlen, Venlostr./Zwollestr. Vrij te aanv. Bellen na 18.00 uur 045-724472.

HUIS te k. Feurthstr. 76, Susteren. Moet weg.

Te k. WOONHUIS of pension, 7 kamers, 1 keuk., 3 w.c., 2 douches m. c.v. Pr. ƒ 100.000,–, helemaal leeg. Coriovallumstr. 51, Heerlen-centrum.

ZAKENPAND, centr. gel., gr. parkpl., lage prijs. Tel. 04492-1266.

Bejaarde dame zoekt op korte termijn te h. of te koop een SERVICEFLAT met lift, omg. Beek of Geleen. Mooi uitzicht vereist. H. Witteveen, de Couneln. 11, Beek, tel. 04402-72316.

EYGELSHOVEN. Te k. vrijst. woning met cv en garage. Inl. 04494-43068.

Schin op Geul. Halfvrijst. HERENHUIS op 633m2. Kamer, keuken, 4 slpks., gr. zolder, cv-gas, prima onderhouden met vrij uitzicht. Tel. 04459-1784.

Te k. TUSSENWONING gelegen H. v. Veldekestr. te Sittard ƒ 69.000,- k.k. Tel. 04494-54088.

HUIS te k. Ind.: 2 slpk., douche. Ben.: kamer, keuk., zonnige tuin. Geh. voorz. v. c.v. ƒ 79.000,– k.k. Dr. Ariensstr. 106, Geleen. Tel. 04494-40806.

SCHINVELD. Karakteristieke te renoveren tussengelegen dorpswoning met tuin. Ind. b.g. 3 kamers, toilet, keuken, kelder. Verd. keuken, 3 kamers. Vaste trap naar zolder. Vr.pr. ƒ 85.000,- k.k. Livac BV Brugstraat 19 Sittard. Tel. 04490-10855.

Te k. BOERDERIJ, 5 slaapk., badk., binnenhof, zolder, kelder, gr. schuur, stallen, weiland 7135 m2 voor- en achteringang. Vr.pr. ƒ 290.000,-. T. 045-352536.

Te k. HOEKHUIS met 400 m2 grond. Pr. ƒ 105.000,– k.k. Tel. 045-225258.

Bouwvak

New Look B.V. Steiger- en BOUWMACHINEVERHUUR. Edisonstraat 8, Schaesberg, tel. 045-312154/312709.

KANTELDEUREN, industriedeuren, afstandbedieningen, in alle maten en uitvoeringen. Hormanndealer fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, 043-641044.

TRAPPENSPECIALIST: Zelissen, Dorpstr. 25, Sittard. Bel voor folder of inform. 04490-19970.

KANTELDEUREN of rolluiken bestellen (ook voor industrie): Straten, Voerendaal bellen. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Dieren

Te koop: 8-jarige donkerbruine STER-MERRIE met goede papieren. Zeer mooi dressuurpaard. L2-dressuur. Geen telefonische prijsopgave. Tel. 045-716533.

HONDEHOKKEN, konijnen-/pluimveehokken vanaf ƒ 195,–. Bez. Houtbouwshow Ubachs Kerkrade Vink 39. Tel. 045-460252.

2 jonge witte GEITEN en 1 jong bokje, Holl. witte te k. Baanloze centr. Grasbroekerweg 66, Heerlen, tot 18.00 uur.

Te k. nest DOBERMANN PINSCHERS, 8 wk. oud. Tel. 04490-16174.

NEW FOUNDLANDER te k. 17 mnd. oud m. pap. Tel. 045-224934 pr.n.o.t.k.

2 Duitse HERDER pups, teefjes zw/bruin. Sinaïstr. 14, Heerlerbaan Hrl.

Te k. 1-jarige HENGSTVEULEN. V. Afr. st.m. 1.50; 2-jarige merrie v. marinier st.m. 1.67; 3-jarige merrie V. Afr. st.m. 1.6. Allen uit een stermerrie van Wittenstein; M-springen. Te bevr. Körnerstr. 22-23, Wijnandsrade.

BERBERSENNENPUPS met stamboom en garanties. Tel. 04104-76232.

GOUDWINDE + goudkarpers, alle maten + ponytrailer, dubbelasser merk Kumo en sierduiven. Houterend 110, Stein, tel. 04495-1081.

Te k. Ierse SETTER, 7 m. oud, prijs nader over een te komen. 224161.

PAPEGAAIEN, beo's, nachtegalen, kanaries, mannen en poppen, Mozambique sijzen, edelzangers, bastaardputters, agapornissen, personata's, fischeries, Engelse grasparkieten en meer dan 80 soorten andere vogels voorradig. Wij ruilen en kopen ook papegaaien en andere sier- en zangvogels in. Natura, Rijksweg-Zuid 142, Geleen, tel. 04494-49197.

T.k. M.H. REU, 8 mnd. m. stamb. V. Marco van J. Linders, Nederweert. W. Schaeffer, Heidesteeg 3, Roermond, 04750-26115.

Te k. mooie Duitse HERDER ± 6 mnd. oud m. stamb. Tel. 045-726437.

Te k. prachtige GROENENDALER gesch. v. dressuur en bewaking en handtamme sprekende papegaai ƒ 350,–. Kerkstr. 33, Ubach o. Worms.

Goed tehuis gezocht voor DWERGPOEDELTJES, goedkoop. Kerkstr. 33, Ubach o. Worms.

Te k. BOUVIER met ren. Tel. 045-352935.

Te k. BOUVIERS met stamb. geënt, gecoupeerd. Schroederstr. 36, Schaesberg na 11.00 uur.

Auto's en motoren

SLOPERIJ „Echt" vraagt alle sloop- + schadeauto's. Tevens te k. alle onderdelen. Roermondseweg, Echt. Tel. 04754-4557, b.g.g. 04746-3728.

SNEEUWKETTINGEN, sneeuwbanden kopen te duur? Wij hebben ze ook te huur. Autobanden Sampermans, Willemstr. 80 Heerlen. Reserveer tijdig. Tel. 045-725910.

Off. dealer LANDI-HARTOG-gasapparatuur. Necam-lpg-inbouwstation L.L.M. Kleijnen, Kleingraverstr. 92, Kerkrade-W. Tel. 045-410855.

OPEL Kadett 1.3S nov. '83, vr.pr. ƒ 15.500,–. Tel. 045-352556.

Garage Geva automobielen OPEL Kadett '83 3-drs. ƒ 13.750,–; Opel Kadett '82 5-drs. ƒ 13.000,–; Opel Kadett '81 5-drs. ƒ 11.000,–; Opel Kadett Rally coupé '78 ƒ 7500,–; Opel Ascona '77 ƒ 3700,–; BMW 316 LPG '81 ƒ 14.750,–; Mazda RX 7 '82 ƒ 25.000,–; Datsun Sunny '82 ƒ 8700,–; Ford Capri '79 ƒ 8000,–; Ford 28 I aut. '77 ƒ 6500,–; Ford Granada '79 ƒ 8500,–; Honda Civic '81 ƒ 9000,–; Honda Civic '78 ƒ 5600,–; Honda Accord '77 ƒ 5200,–; Rover 3500 aut. '78 ƒ 7500,–; Rover 3500 aut. LPG '78 ƒ 6500,–; VW Golf '75 ƒ 2700,–; Audi 80 GL '80 ƒ 14.000,–; Alfa GTV 2000 '79 ƒ 6750,–; Lotus Esprit '80 ƒ 40.000,–; diverse inruilers vanaf ƒ 400,–; 6 maanden garantie op auto's boven ƒ 5000,–; w.o. onderhoudsbeurten. Inruil, vlotte financ. mogelijk. Burg. Lemmensstr. 109-115 Geleen tel. 04494-54074.

Ruime sortering en betaalbare prijzen bij: Autocentrum Kerkrade: Mercedes 230 kl. bruin autom. enz. nw. mod. ƒ 8950,–; Mercedes 280 E kl. model '78 autom. div. extra's ƒ 8950,–; VW Golf 1600 S zilvergrijsmet. nw. st. '80 ƒ 8950,–; VW Golf diesel kl. oranje type '80 ƒ 8950,–; Ford Fiesta 1.1 GL goudmet. '81 in topcond. ƒ 8950,–; Opel Kadett 3-drs. kl. oranje '80 ƒ 9750,–; Opel Kadett 3-drs. kl. blauw '81 ƒ 10.750,–; div. VW Golf autom. '77-'78 vanaf ƒ 4750,–; BMW 318 autom. bruinmet. type '80 ƒ 10.750; VW Kever kl. beige 9000 km nieuw ƒ 8950,–; Datsun sportwagen 260 2+2 '77 ƒ 6750,–; Triumph Spitfire 1e eig. kl. rood zomer- en wint.kap bwj. '78 ƒ 6900,–; Citroen 2CV6 Diana kl. blauw '80 ƒ 4900,–; Peugeot 104 GR kl. blauw '81 ƒ 7750,–; BMW 320-4 en 316 bwj. '76 '76-'77 vanaf ƒ 4900,–; Renault 4 GTL 1e eig. dec. '79 ƒ 5750,–; Citroen GS Break 1220 met. enz. bwj. '79 ƒ 4900,–; div. Citroen GS '78 vanaf ƒ 2000,–; Honda Civic 3-drs. autom. '78-'79, 3x vanaf ƒ 5000,–; Mazda 323 i.z.g.st. '80 ƒ 7900,–; Honda Civic nw. mod. '81 grijsmet. ƒ 8900,–; Renault 16 TL zilvermet. 10-80 ƒ 6900,–; Ford Taunus 2.0 L 6 cyl. kl. rood '79 ƒ 4900,–; Ford Granada 2.3 '79 ƒ 3900,–; div. Taunus '77-'78 ook Combi vanaf ƒ 2750,–; Zastava 1100 5-drs. '80 ƒ 3900,–; Audi 100 SE LPG '77 ƒ 3900,–; Mini Special '80 ƒ 3900,–; Fiat 600 gerest. ƒ 1750,–; Chrysler 1600 4-drs. '80 ƒ 3900,–; Austin Allegro '79 ƒ 3900,–; BMW 2002 '75-'75 div. vanaf ƒ 2500,–; Caravan Wypert 670 ƒ 6900,–; Motor Maico off the roadnieuw koopje. Inruilauto's ± 25 stuks, alle merken Golf - Fiat - Kadett - Renault - VW Bus - Peugeot - Volvo - Ford enz. enz. vanaf ƒ 500,–; Inruil - inkoop - ruil - snelle financ. - garantie - onderhoud. Autocentrum Kerkrade Kerkradersteenweg 69. Tel. 045-453502 naast nieuw politiebureau Kerkrade. Dinsdags gesloten.

Steroccasions

Dienstauto's:
Mercedes Benz 300 D Aut. 1983, groenmet., div. extra's; Mercedes Benz 190 E 1983, zilvergrijsmet., vele extra's. Op bovengenoemde automobielen geldt een volledige fabrieksgarantie van een jaar. Mercedes Benz 280 SE Aut. 1979, bruinmet., div. extra's; Mercedes Benz 200 D 1982, 35.000 km, div. extra's, l.groen; Mercedes Benz 200 D 1982, donkergroen; Mercedes 190 E 1983, div. extra's; Mercedes 200 1980; BMW 320 Autom. 1979; Volvo 244 1978; Mitsubishi 1600 GLX 1981, groenmet.; Mercedes Benz 300 D Aut. 1981, groenmet.; Mercedes Benz 300 D 1977, beige.

Agam Heerlen

De enige officiële personenwagen
Mercedes Benz-dealer
Heerlerbaan 223. Tel. 045-414646

SUZUKI Coupé '80 ƒ 5900,–; Fiat Ritmo ƒ 5900,–; Rover 3,5 L autom. type 80 ƒ 6950,–; Citroën GS '80 ƒ 4900,–; Taunus 1600 L LPG '79 ƒ 4500,–; Taunus '77 LPG ƒ 1450,–; Alfa Sud 5 M '78 ƒ 3500,–; Ren. R6 TL '79 ƒ 2750,–; Ren. R 5 TL '77 ƒ 1450,–; 2Cv Best. '75 ƒ 475,–; Inr. Garantie. P. Joosten Scharnerweg 3 Maastricht tel. 043-627308.

Te k. Ford TAUNUS 1.6 L '78 LPG, trekh. enz. Vr.pr. ƒ 3950,–; 043-620208.

Te k. YAMAHA 750 VX bwj. '82 z.g.a.n. ƒ 6000,–; Tel. 043-477046.

Te k. RENAULT 20 TL bwjr. '76. Prijs ƒ 1600,–; Tel. 04406-13258.

GEVRAAGD luxe auto's, bestelauto's. Inkoop-Verkoop 043-617547 of 642523. Nijverheidsweg 2 Heer-Maastricht.

BMW type 320.6 '78; BMW 316 '78; BMW 316 '76; BMW 1502 '76. Tel. 043-617547, Nijverheidsweg 2 Heer-Maastricht.

BMW 318 '79; BMW 320 metal. zilver '76; BMW 320 '77; Alfa Guilletta nov. '78 z. mooi; BMW 525 '76 i.z.g.st.; Kadett L '79; Kadett Caravan '78; Kadett '74; Ascona 1900; Golf L '76; Mazda 818 coupé '75; VW '75 - '73; Simca 1100 '77 op gas ƒ 600,–. Gar. fin. inruil Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig Heerlen.

Te k. gevr. div. typen PERS.AUTO'S. Kl. defect of schade geen bezwaar. Tel. 045-721268.

Te k. van part. VOLVO 343 GL kl. zilvermet. met veel acc. bwj. '78, pr. ƒ 8500,–; 04406-41001.

Te k. van part. BMW 320 autom. kl. zilvermet. in nw. st. met radio, sp.wielen bwj. '78, pr. ƒ 10.750,–; Te bevr. 04406-14311.

Te k. TAUNUS 1.6 GL bj. '78. Pr. n.o.t.k. Coelgroevenstr. 14A Eygelshoven (op de Bossen).

Te k. OPEL Kadett D 1200 S bwj. '83, kl. wit, km.st. 24.000. Te bevr. Kamperstr. 7 Schaesberg.

Audi Coupé '81

Audi '80; Audi '80; VW Polo GLS '82; Jetta Export '81; VW Polo'80; VW Passat '81; Golf '76 t/m '82; Golf GTI '80; Golf Sprinter; Golf SC '81; Citroën GSA '80; Peugeot 505 GR '82; Renault 14 '79; Renault 5 TL '80; Escort 1300 Sport '81; Simca Horizon '79 en '81; Toyota Starlet '83; Golf D '79 en '81. Peter Schunckstraat Heerlen, tel. 045-412641. Geopend ma. t/vr. van 9.00 tot 18.00 uur, zat. v. 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

Als u toch naar Kerkrade gaat, weet dat uw gebruikte auto bij Auto **DENTGENBACH** staat! Langheckweg 36, ind.terr. Dentgenbach, Kerkrade-West.

Autorama..... alleen al om de service!!! Mitsubishi Galant Combi '82 1e eig. kl. grijs ƒ 13.000,–; Sapporo GSR '82 kl. bruin 20.000 km ƒ 13.000,–; Lancer GL '81 kl. grijs ƒ 10.500,–; Colt GL '80 kl. wit ƒ 8500,–; Celeste ST '81 kl. grijs ƒ 8500,–; 2x Sapporo GSR 79-80 kl. rood vanaf ƒ 8750,–; BMW 528 I '82 1e eig. kl. blauw 37.000 km ƒ 33.500,–; 2x 728 78-79 kl. grijs ƒ 11.250,–; 3x 316 320 76-79 kl. geel vanaf ƒ 5250,–; 2x 520 '77 kl. blauw ƒ 6500,–; 518 '78 kl. groen ƒ 7750,–; 525 '74 kl. blauw ƒ 2000,–; Bedford bus Fun Car '78 kl. grijs ƒ 6750,–; Ford Mustang Fastback '81 kl. bruin ƒ 11.000,–; Escort 1.3 L '81 kl. blauw ƒ 12.750,–; Taunus 2.0 GL '80 kl. rood ƒ 7500,–; 5x Taunus 1,6 L 79-80 kl. blauw vanaf ƒ 5000,–; 3x Taunus 1,6 L 76-78 kl. grijs vanaf ƒ 2000,–; Granada 2,3 GL '79 kl. blauw gas ƒ 6000,–; Capri 1,6 s aut. '79 gas kl. rood ƒ 6750,–; Capri 1,6 L '76 kl. rood ƒ 3000,–; Granada 2,0 '81 kl. bruin ƒ 8250,–; Opel Kadett 4-drs. '80 kl. blauw ƒ 9750,–; Ascona 2.0 diesel '80 autom. kl. bruin nw. motor ƒ 9000,–; Ascona 1,6 s m. '80 kl. blauw ƒ 7500,–; Manta 1,6 '78 gas kl. bruin ƒ 6750,–; 3x Rekord 78-79 kl. groen vanaf ƒ 5750,–; Citroen 2CV6 '82 kl. groen 20.000 km ƒ 7500,–; Lada 2105 '82 kl. rood ƒ 7500,–; Honda Accord '78 kl. bruin ƒ 5500,–; Oldsmobile Cutlass dies. '81 kl. bruin ƒ 10.750,–; Matra Bagheera s '78 kl. groen ƒ 10.500,–; Passat diesel combi '80 kl. geel ƒ 8500,–; Gold dies. '80 kl. bruin nw. mot. ƒ 9750,–; Golf '80 kl. grijs ƒ 10.500,–; 2x Golf s '79 kl. grijs vanaf ƒ 8500,–; Golf GLS '78 kl. zwart ƒ 6250,–; Derby LS '79 kl. groen ƒ 6000,–; 2x Scirocco t.s. '76 kl. grijs ƒ 3750,–; Peugeot 305 SR '79 bruin ƒ 7000,–; 604 TI '78 blauw ƒ 4000,–; 604 '77 bruin ƒ 2000,–; Renault Fuego GTS '82 wit 35.000 km ƒ 14.500,–; 18 combi '80 beige ƒ 8000,–; 2 x 18 GRS '79 groen v.a. ƒ 5750,–; 2 x R5 Alpine '78-'79 zwart v.a. ƒ 6250,–; R 5 ts '80 grijs ƒ 7750,–; R5 TS '77 geel ƒ 2500,–; Mercedes 300D aut. '79 blauw ƒ 17.500,–; 280 S '79 blauw ƒ 17.500,–; 450 SE '76 groen ƒ 8500,–; Alfa Guilletta 1.8 '80 gas wit ƒ 8000,–; Guilletta 1,6 '78 rood ƒ 6000,–; Alfetta 1,8 '79 rood ƒ 5500,–; Alfetta GTV '77 grijs v.a. ƒ 3500,–; Alfetta 2,0 '78 bruin ƒ 3750,–; Toyota Corolla DL '81 bruin ƒ 8250,–; Talbot 1510 GLS '80 gas bruin ƒ 7000,–; Horizon GLS '80 blauw ƒ 7500,–; 4 x Horizon GLS '78-'79 bruin v.a. ƒ 5500,–; Mazda 323 '78 blauw ƒ 5000,–; Saab 99 combi coupé '78 wit ƒ 7500,–; Mini 1100 spec. '77 blauw ƒ 2250,–; Audi 80 GLS '79 bruin ƒ 9750,–; 80 LS '78 grijs ƒ 5250,–; 100 GL 5 diesel '79 rood ƒ 9500,–; 4 x GLS '77-'78 groen v.a. ƒ 3750,–; Volvo 343 DL aut. '78 bruin ƒ 4500,–; 244 DL '78 gas bruin ƒ 6750,–; 145 combi '70 groen ƒ 1500,–; 164 E '74 blauw ƒ 200,–; Fiat 132 2000 '80 groen ƒ 6500,–; 131 CL '80 gas rood ƒ 4500,–; 127 spec. '78 groen ƒ 3500,–; Datsun Cherry 1,2 GL '80 grijs ƒ 7000,–; Rover 2600 S aut. '79 gas wit ƒ 6250,–; 4 x 3500 '78-'79 grijs v.a. ƒ 3000,–. Tal van goedkope inruilauto's vanaf ƒ 500,–; optimale service en garantie; ANWB-keuring mog. Autorama BV, Heerlenerweg 39, Sittard, tel. 04490-24697, Provincialeweg Sittard-Heerlen.

AUDI 80 LS 4-'78, zilver, 1e eig. i.g.st. Tel. 045-324597.

Te k. MAZDA 323 3-drs. '78 vr.pr. ƒ 3000,–; Tel. 045-325163.

Mooie en gave CAPRI automatic 1600 GTR, ƒ 2500,–. Burg. Slanghenstr. 50, Hoensbroek.

MERC. 307 d gesloten verh.; Merc. 307 D dubbel. cab.; Merc. 307 D open; Merc. 306 D bestel; Merc. 407 D veeverv.; Merc. 813 open en gesl.; VW lt 40 D bestel verh.; Simca bestel '77 '80; Peugeot 304 SLS '77; VW Golf '80; Opel Kadett '77 '78; Honda prelude '80. W. Feijts Auto's Vaesrade 61-63 Nuth tel. 045-243317.

Te k. CITROEN GS bj. '78 zeer mooie st., schuifd. ƒ 2350,–. Lod. v. Deyselsstr. 31, Haanrade Kerkrade.

Te k. HONDA 250 CN custom mrt. '83 nw.pr. ƒ 5000,–, vr.pr. ƒ 3400,–. Bel tuss. 17 en 20 uur 045-325045.

Te k. gevr. goede MOTOR voor Volvo 242, 4 cyl. bj. '76 type B 20, normale versn. Tel. 045-311424.

Te k. gevr. (sloop) VOLVO 142-144, beslist goede motor. Tel. 045-215651.

AUTO'S. Hallo opgelet. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 10.000,– voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-411572.

Speciale lenteactie tot 7 april a.s. - gratis 'n volle tank benzine en 'n volledige Zweedse antiroestbehandeling bij aankoop van 'n auto. U kunt bovendien kiezen uit 'n extra hoge korting of 'n bijzonder hoge inruilprijs voor uw in te ruilen auto!!!!! Een greep uit onze grote en vlot wisselende voorraad geselecteerde en in prima staat verkerende auto's: TOYOTA Celica 2000XT liftback coupé nieuw model beige '80 en Carina 1600L blauwmetal. '80; Honda Prelude coupé autom. groemmetal. '79 en Accord 3-drs. zilvermetal. '80; Ford Capri 2000S autom. m. vele extra's blauw '79; Taunus 2000 Bravo blauwmetal. m. LPG '81; Fiësta 1100L bruinmetal. '82 en Escort 1300GL roodmetal. m. LPG '79; Opel Rekord combi 2000S autom. rood '79; Ascona 1900 groen '81; Kadett combi 1300S 5-drs. groen en Kadett 1200S autom. blauwmetal. '78; Datsun Cherry 1200L blauwmetal. '79 en 120A F2 coupé rood '78; Renault 18TS groenmetal. '80; 20LS groenmetal. m. LPG '80; R5 GTL groen '80 en rood '77; R4 bestel F6 lang model blauw '83; Peugeot 504 diesel bruin '79 en 305 GLS wit '80; Talbot Horizon 1100LS geel '79 en GL bruinmetal. '78; Chrysler 1308GT zwart m. LPG '78; Fiat 131 Mirafiori 1600GL groen '80; Volvo 66DL autom. beige '77; Volkswagen Golf diesel geel type '81; Audi 100GL 5S nieuw model zilvermetal. '79; Ford Taunus combi 1600 nieuw model rood '79; Wij hebben tevens diverse leuke inruilauto's voor de kleinere beurs o.a. Vauxhall Chevette '78 en '77; Mercedes 200D; Opel Manta 1600S; Opel Rekord; Toyota Corolla; Mini; Kadett en Escort. Inruil en financiering mogelijk, 3 maanden schriftelijke garantie in eigen werkplaats. Bij Autoselect slaagt u direct, veel keuze en topkwaliteit in elke prijsklasse!! Autoselect '77, gegarandeerd goed en goed gegarandeerd. Prins Hendriklaan 32, Brunssum.

Auto Landgraaf biedt aan met 3 mnd. schrift. garantie BMW 525 Reseda groenmet. bwj. '80 m. LPG, schuifkantdak, stereo enz. enz. in absol. nw. st. v. 1e eig. ƒ 15.500,–; BMW 520/6 cil. T80 zilver, 1e lak schadevrij z. mooi ƒ 11.950,–; BMW 520/6 cil. reseda-groenmet. m. LPG en zeer veel extra's '79 ƒ 10.500,–; BMW 518 autom. m. gekl. glas m. div. acc. '78 ƒ 8750,–; BMW 320 LPG '77 kl. groen ƒ 6950,–; Mitsubishi Lancer GSR allerduurste uitv. blauwmet. '81 ƒ 10.950,–; Mitsubishi Saporro GL groenmet. ƒ 8950,–; Mitsubishi Galant GL '79 bruinmet. v. 1e eig. ƒ 6950,–; Mazda 626 SDX goudmet. '81 LPG ƒ 9750,–; Ford Fiësta 1.1 L '79 m. open dak weinig km gel. ƒ 7250,–; Lada Niva jeep eind '79 kl. groen spec. uitv. ƒ 7250,–; Peugeot 104 SL m. schuifd. i.z. mooie cond. '78 ƒ 4500,–; Mazda 323 ES 5-versn. goudmet. '78 ƒ 5250,–; Toyota Celica 1600 ST blauwmet. '78 m. z.v. extra's ƒ 5750,–; Renault 14 TL jubileum mod. '78 1e lak en absol. roestvrij ƒ 3750,–; Volvo 66 GL 1.3 goudmet. '76 gaaf en goed ƒ 3750,–; Fiat 850 sportcoupé v. liefh. orig. 50.000 km v. 1e eig. en 1e lak schadevrij ƒ 2250,–; BMW 518 m. LPG bwjr. '75 ƒ 2950,–; Mazda 929 Coupé '76 ƒ 1450,–; Fiat 238 bus m. LPG 80 i.z.g. cond. ƒ 3950,–; excl. garantie boven ƒ 5000,–; Ook kunt u terecht voor alle voorkomende rep. en olieverversen terwijl u wacht. Inr. Financ. mog. zonder aanbet. Heerlerbaan 74-76 Heerlen.

RENAULT 5 blauwmet. '76, mooi en zuinig. Koopje! Kampstr. 165, Kerkrade.

Met spoed te k. gevr. luxe WAGENS bestel, busjes, ook defect of schade. Tev. caravans te koop gevr. Lukassen autom., Holzstr. 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

FORD Granada 2.3 L 1980 i.pr.st. ƒ 7950,–; Tel. 043-617547 of 642532, Nijverheidsweg 2 Heer-Maastricht.

VW GOLF GTI grijsmet. met veel acc. 1977; VW Golf d 1977 met opknapwerk; VW Golf D 1979; VW Golf autom. '77; Saab type EMS met schade. Tel. 043-617547, Nijverheidsweg 2 Heer-Maastricht.

COMBI en bestel; VW gesloten bestel '79; Opel Rekord Combi '78; Renault 18 Combi '80; Citroën AK Dyana '81; Oldsmobile Combi m. gas '79; AMC Hornet '77; R4 Bestel '77; Ford Taunus 2.0 L '80; Toyota Corolla Combi '77; VW Bestel m. ramen '76 (2x); VW Transportbus '80; Opel Rekord Combi '75. Tel. 043-617547, Nijverheidsweg 2, Heer-Maastricht.

Opgelet! 'n Auto van „Auto Dentgenbach" gaat langer mee! Top-service, in eigen moderne werkplaats. Opel Ascona 2.0 diesel, 2-drs., bruinmet., nov. '80, ƒ 7950,-; 5-drs. Golf diesel, rood, sunroof, enz., type '80, ƒ 10.750,-; 3-drs. Golf diesel, beige, line design, type '80, ƒ 9750,-; Jaguar XJ6 automatic, als nieuw, donkerblauw, ƒ 7950,-; Senator 3.0 ltr., automatic, zilvermet., laat '78, ƒ 11.950,-; Opel Ascona 16 S nw. model '83 LPG wit 1e eig. pr. ƒ 15950,–; nieuwste model Susuki-jeep open dak, rood 18.000 km gel. bwj. '83; Landrover jeep 88 kort chassis bwj. '78 ƒ 10.750,–; Volvo 66 autom. 56.000 km gel. bwj. '78 ƒ 4950,–; Ford Fiesta 1100 S Groenmetall. '78 ƒ 6500,–; VW Golf diesel LD Bruinmetall. 130.000 km ƒ 6500,–; Mitsubishi Saporro autom. GSL zilvermet. ƒ 6950,–; Renault 5 L rood 3-drs. '78 ƒ 3750,–; Opel Rekord 19 SH 1e eig. 64.000 km, 1e lak ƒ 1750,–; Opel Kadett stationcar 1100 s ƒ 600,–; BMW 518, 4 cyl., sportvelgen, schuifd., enz. enz., t. '79, ƒ 8500,-; Citroën CX 2.0 ltr., stuurbekr., schuifd., LPG, enz., bj. '79, ƒ 5950,-; Opel Rekord 2.0 ltr., LPG, 4-drs., als nieuw, bj. '80, ƒ 10.500,-; Opel Ascona automatic 1900, blauw, ƒ 4500,-; Opel Ascona 16 S, signaalgroen, midd. '77, ƒ 5500,-; Opel Kadett 1300, LPG, nw. model, aug. '80, ƒ 10.950,-; Ford Escort 1600 Sport, blauwmet., evt. LPG, bj. '78, ƒ 5750,-; Ford Escort 2000 RS, zwart, erg apart, vele acc., ƒ 6750,-; Ford Escort 1300 automatic, stationcar, rood, bj. '78, ƒ 5750,-; Ford Taunus 16 stationcar, groenmet., ruilmotor, bj. '79, ƒ 6750,-; Ford Taunus 16 SLP, 4-drs., beige/geel, bj. '77, ƒ 2750,-; Ford Fiesta 13 S jubileumuitv., geel, nov. '78, ƒ 6950,-; Ford Fiesta 11 S, zilvermet., bj. '77, ƒ 4750,-; Toyota Carina, 2-drs., rood, mod. '79, ƒ 5950,-; Toyota Carina 16, LPG, 4-drs., zilvermet., ƒ 6950,-; Toyota Carina 16 automatic, LPG, nov. '79, ƒ 6950,-; Mazda 323 de luxe, 5-drs., groen, okt. '78, ƒ 5500,-; Mitsubishi Sigma 16 Galant, LPG, bruinmet., sunroof etc., '80, ƒ 6950,-; Peugeot 305 GR, LPG, beigemet., mod. '79, ƒ 5500,-; Honda Accord 16 coupé, automatic, siervelg., ƒ 5500,-; Honda Accord 16 coupé, blauwmet., ƒ 3950,-; Volkswagen Jetta diesel, 2-drs., 71.000 km, mod. '82, ƒ 13.500,-; Lelijke Eend 2 CV4, groen, '77, ƒ 2250,-; Toyota 1000, bj. '73, ƒ 475,-; Ford Granada 3.0 ltr., bj. '77, ƒ 2500,-; Triumph Spitfire, 2x., vanaf ƒ 6750,-; Mini 850 de Luxe, zilvermet., t. '79, ƒ 3500,-. Iedere keer nieuwe voorraad auto's. Inruil, inkoop, taxaties, financiering. Ind.terr. Dentgenbach, Langheckweg 36, Kerkrade-West.

Tune up centre J. Speetjens

VW Derby LX '79; VW Passat + LPG 5-sp. GLS '78; Alfa Giulietta 1.8; Ford Fiesta 1100 '82; Lada 2105 '83 + LPG; Chevrolet Suberban '78 + LPG; Jaguar 4.2 XJ6 '79; Toyota Landcruiser 3.0 diesel + lier en zomerkap '83; Renault 20 TL '79 + LPG; Opel diesel 2300 '80 met nieuwe motor; Volvo 244 '79.

Kruisstraat 51, Stein, tel. 04495-2419.

Te k. AUSTIN Allegro 1300 S. Vr.pr. ƒ 1750,-. Bj. '76. Tel. 04490-19100, na 18.00 u.

Te k. HONDA XL 50 R Prolink bwj. 1982, pr. n.o.t.k. Div. access. Kemkensweg 20 Amstenrade.

Te k. AUDI 50 LS, bj. '75, kleur groen. Vr.pr. ƒ 1250,-. Tel. 045-273005.

Te k. prachtige HONDA 4 cyl. CB. 350 geh. compl. m. koffers en kuip. Buttingstr. 98 Hoensbroek. Tel. 045-222223. Pr. n.o.t.k.

Te k. DATSUN 160 J coupé bwj. '76. Mirbachstr. 12 Eygelshoven.

FORD Escort 1.3 GL bwj. '82 5-drs. rood km.st. 13.500 ƒ 14.800,–; Ford Escort 1.3 L bwj. '81 als nieuw ƒ 12.300,–; Opel Kadett autom. type '78 zeer mooi ƒ 6950,–; Opel Kadett coupé m. schuifd. autom als nieuw ƒ 5900,–; Honda Accord '79 4-drs. m. LPG ƒ 7200,–; Renault 4 GTL bwj. '78 ƒ 4600,–; Toyota Corolla bwj. '72 ƒ 4600,–; Opel Kadett '77 luxe uitv. ƒ 4750,–; Opel Kadett City 1.6 SR bwj. '79 km.st. 54.000 ƒ 7600,–; Autobedrijf Frans Vanhauten, hoek Nieuwstr. - Kokelestr. Kerkrade. Fin. Gar. Inr. mog. Tel. 045-456288.

Renault-dealer Auto Valkenburg

levert u een goede, betrouwbare Renault-occasion en occasion van alle merken met volledige garantie. Wilhelminalaan 31, Valkenburg. Tel. 04406-12514. Dagelijks open van 8.15-18.00 uur, 's zaterdags van 10.00-16.00. Na 18.00 uur 045-271213.

Te k. TOYOTA Carina de Luxe, type '76 ƒ 1350,–. Heemskerkstr. 66, Heerlen.

Let op, let op! INRUILERS van gerenommeerde zaak te k. voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit. Vraag niet hoe 't kan maar profiteer ervan. Opel Kadett City in nieuwstaat automaat '78 ƒ 5750,-; Opel Manta '78 Aut. ƒ 5750,-; BMW 318 zwart ƒ 5750,-; Ford Granada '79 lpg 2300 ƒ 4.950,–; Chevrolet Malibu 1e eig. '79 6 cil. Autom. ƒ 4.950,–; Opel Ascona '77 ƒ 3.750,–; Simca Matra '77 ƒ 3.250,–; ƒ 3950,- Opel Manta '76, ƒ 3450,-; Audi 100 LS '77 ƒ 3950,-; Ford Capri '77, ƒ 3750,-; Opel Kadett '77, ƒ 3250,-; VW Scirocco '76, ƒ 2950,-; Ford 2 L '78, ƒ 3450,-; Mazda 929 Coupé '77 ƒ 2450,-; Opel Rekord Aut. + lpg '76 ƒ 1950,-; Ford Granada gas '76, ƒ 1950,-; Mazda 1300 '78, ƒ 1750,-; Mazda 818 '78 ƒ 2450,-; Citroën GS Pallas '77 ƒ 1750,-; Ford Escort Combi '76 ƒ 1250,-; Opel Coupé '75 ƒ 1450,-; Opel Ascona '75 ƒ 1250,-; Renault 20 '78 ƒ 2950,-; Peugeot 504 gas '75 ƒ 950,-. Inruil mogelijk, snelle financ., Crombacherstr. 7, Kerkrade (Gracht), laatste str. links voor grens Locht.

AUTO Burtaz biedt te koop aan: Mitsubishi Galant '81 zeer mooi ƒ 10.750,–; BMW 520/6 met veel extra's ƒ 12.500,–; BMW 518 autom. '78 ƒ 8750,–; Ford Fiësta 1.3 L '79 ƒ 7950,–; Talbot 1510 GLS '80 alle extra's ƒ 7750,–; Audi 100 GL 5E '79 ƒ 7250,–; Lada 2105 S '82 ƒ 675»,–; Ford Capri 1600 L eind '77 ƒ 4950,–; Mitsubishi Galant '77 ƒ 2450,–; Fiat 131 S Mirafiori '76 ƒ 2250,–; Honda Accord '78 ƒ 4250,–; Mini 11 spec. '79 met veel extra's ƒ 3950,–; Volvo 66 DL '77 ƒ 3250,–; Toyota Corolla '76 ƒ 2750,–; VW Golf '76 ƒ 2750,–; Datsun 180B hardtop '78 iets werk ƒ 2000,–; Peugeot 504 ƒ 1250,–; Simca 1308 GLS '77 ƒ 1500,–; Opel Commodore autom. ƒ 1250,–. Inruil en fin. mog. + 3 mnd. schrift. garantie boven ƒ 5000,– in eigen werkplaats. Kantstr. 11, Ubach over Worms, tel. 045-316786.

FORD Fiësta 1.1 Bravo '82 23.000km; Mazda 323 Sp 5-speed '79 ƒ 6750,–; VW Golf GL '79 ƒ 7200,–; Datsun Cherry '79 ƒ 6750,–. Bovaggarantie Auto Hanssen, Kl. Graverstr. 156, Kerkrade-West (achterkant Carboonpl.), tel. 413540.

Fiat Sittycar inruilauto's

Fiat 127 1050 Super 1981; Fiat 128 1100 1977; Panda 45 1982; Ritmo 65 L 5-drs. 1980; ritmo 65 CL 1980; Fiat 131 CL 1980; Fiat 131 TC 2.0 ltr. 1982; Fiat 132 autom. 1978; Fiat 132 1980; Fiat 132 Lido 1980; Fiat 132 1981 + LPG: Citroen 2CV6 Club 1981; Datsun 120 A F11 1978; Ford Fiesta S 1977; Ford Taunus Bravo 1982; Honda Civic 1976; Opel Kadett 1,3 N + LPG 1982; Renault 5 GTL 1978 + 1981; Renault 5 TL 1981; Renault 5 TS zwart 1981; Renault 9 TSE 1981; VW Golf 1979; VW Golf diesel 1979; volvo 244 DL + LPG 1976.

Fiat Sittycar Sittard

Kennedysingel 8-12 tel. 04490-17544/17545.

Toyota Mengelers SCHAESBERG biedt diverse firstclass occasions aan: Alfa Sud 4-drs. rood '81; BMW 520 aut. groen '78; Citroën Dyane groen '79; Citroën 2 CV 6 club blauw '83; Citroën GS beige '77; Ford Escort 1.1 L Bravo groenmet. '83; Ford Escort 1.3 L Bravo beigemet. '82; Ford Taunus 4-drs. Ghia beige '79; Datsun Cherry FII zilvermet. '80; Honda Prelude aut. roodmet. '81; Honda Civic stat.car. bruin en blauw '80; Opel Ascona 4-drs. + LPG bruin '81; Opel Kadett 1.3 SR wit '80; VW Jetta LS + LPG beige '80; Fiat 238 grijs '79; Rover 3500 wit '79; Toyota Starlet 1.2 FL zwart '82; Toyota Corolla 1.3 DX roodmet. '82; Toyota Corolla 1.6 liftback DX groenmet. '80; Toyota Corolla 1.6 liftback DX zilvermet. '80; Toyota Corolla DL groenmet. '78; Toyota Carina 1.6 DX 4-drs. zilvermet. '82; Toyota Camry 1.8 liftback GL aut. grijsmet. '83; Toyota Cressida 2.0 4-drs. L goudmet. '80; Toyota Cressida 2.2 DX diesel zilvermet. '81; Toyota Crown 2.8 E bruinmet. '81; Toyota Hi-Ace commercial long benzine wit '78; Toyota Hi-Ace 9 pers. LPG wit '81. Donderdagavond koopavond. ANWB-keuring toegestaan. Financiering mogelijk. Garantie vanaf ƒ 5000,–; 3 maanden ofwel 10.000 km; Toyota firstclass 12 maanden ofwel 25.000 km. Niet ouder dan 4 jaar. Uw occasionadres: Baanstraat 129 Schaesberg tel. 045-318888.

Goedkoop? Let op! HONDA Civic 3-drs., luxe aut., '83, 6000 km, ƒ 14.000,–, Mazda 323 3-drs., 1.3 '81, ƒ 10.750,–, Opel Kadett 1.3 Hatchback '81, ƒ 11.750,–, Ford Escort 1.3 3-drs., '81 ƒ 12.500,–, BMW 728 '78-'79 v.a. ƒ 10.950,–, BMW 520 6, 620 6 aut. '78-'78, v.a. ƒ 9450,–, BMW 318-320 '76, v.a., ƒ 6750,–, Mitsubishi Celeste 2.0 grijs '77, ƒ 4750,–, Mitsubishi Celeste 2.0 GT div. acc. kl. zwart '79, ƒ 6450,–, Alfasud '79, ƒ 4450,–, Honda Accord '77, ƒ 4750,–, Honda Civic '78, ƒ 4450,–, Ford Taunus 1.6, L '76 ƒ 3250,–, Escort 1600 sport zwart '77 ƒ 3950,–, Escort 1.3 ƒ 1950,–, Chevet City '76 ƒ 2250,–, div. inr. v.a. ƒ 500,–, LPG-inst., v.a. ƒ 200,–. Eigen werkplaats. Ook auto's te k. gevr. Auto Center de Bongerd 35A, Spaubeek. 04493-4106.

Te k. ESCORT XR 3, maart '82, stereo-inst., rood, vr.pr. ƒ 18.500,-. Tel. 04454-4594.

Te k. SIMCA 1100 Speciaal, bj. '74, i.z.g.st., ƒ 750,-. Tel. 045-710563.

AUTO LIMBURG een kei in lage prijzen. Kwaliteit, service en erkend Bovag Bedrijf!!! Volvo 245 stationcar DL kl. groen '77 ƒ 8750,–; Renault 18 TS stationcar 5 versn. + LPG type '82 ƒ 10.750,–; Renault 18 TS stationcar zilvermet. '80 ƒ 8750,–; Ford Taunus 2.0 L 4 cil. stationcar rood '81 ƒ 10.750,–; Ford Taunus 2.0 L 6 cil. stationcar blauw '80 ƒ 8750,–; Peugeot 504 stationcar bruin '80 ƒ 9500,–; Mercedes 280 goudmet. get. glas type '80 ƒ 19.500,–; Ford Capri 2.3 S goudmet. '80 ƒ 11.500,–; Ford Capri 1.6 S zilvermet. type '79 ƒ 7250,–; 2x 318 groenmet. beige '78 en '79 vanaf ƒ 9750,–; 2x Mercedes 200 D '77 en '78 vanaf ƒ 10.750,–; 2x Opel Ascona '77-'78 vanaf ƒ 4750,–; Opel Ascona 1.9 rood type '80 ƒ 8250,–; Opel Rekord 2.0 s 4-drs. blauwmet. '80 ƒ 10.750,–; CX Athena ST 2000 LPG T '80 ƒ 5900,–; CX 2500 diesel i.z.g.st. '79 ƒ 7900,–; Cadillac Sevilla alle extra's '77 ƒ 10.750,–; Audi 100 GL 5 S Avant blauwmet. '79 ƒ 8750,–; Renault 20 TS grijsmet. LPG '81 ƒ 10.750,–; Renault 4 GTL blauw '80 ƒ 6750,–; Peugeot 604 TI V 6 cil. goudmet. '80 ƒ 8750,–; Talbot Solara 1.6 GL groenmet. '80 ƒ 8750,–; VW Polo S groen 3-drs. '77 ƒ 4750,–; Ford Fiesta 1.1 L 3-drs. rood '77 ƒ 5250,–; Ford Escort 4-drs. zeer mooi '79 ƒ 7250,–; Ford Escort 1.1 L '77 ƒ 4250,–; Renault 5 '79 ƒ 4250,–; Peugeot 30 GR blauwmet. '79 ƒ 6750,–; Ford Taunus 1.6 Bravo groenmet. '81 ƒ 11.500,–; Ford Taunus 2.0 GL 6 cil. goudmet. '79 ƒ 6500,–; Volvo 66 DL Bruin 1e eig. aut. '77 ƒ 4750,–; Ford Taunus 1.6 L autom. goudmet. '78 ƒ 5500,–; Alfa Guilletta 1.6 wit zeer apart '78 ƒ 5250,–; Mazda 929 coupé 70.000 km 1e eig. spuitwerk '77 ƒ 1950,–; speedboot type Marina bwj. '83 50 pk Mercury bwj. '83 ƒ 7250,–; Inruil, vlotte financiering, 3 mnd. Bovaggarantie. Elke keuring toegestaan. Eigen werkplaats. Auto Limburg, Stationsstraat 43, Beek tel. 04402-74808. Afdeling Roermond: BMW 733 I zilvermet. LPG veel extra's T '78 ƒ 12.750,–; BMW 525 aut. zilvermet. LPG '78 ƒ 9500,–; Mitsubishi Galant GL groenmet. type '81 ƒ 9250,–; Talbot Solara 1.6 GL grijsmet. '81 ƒ 10.750,–; Ford Taunus 1.6 Bravo groenmet. '81 ƒ 10.750,–; Ford Taunus 1.6 L blauwmet. '79 ƒ 6250,–; r 5 TL beige type '80 ƒ 6750,–; R18 GTL goudmet. '79 ƒ 6950,–; Opel Ascona 2.0 S 4-drs. groenmet. '80 ƒ 9250,–; Opel Rekord 2.0 S 4-drs. schuifdak '78 ƒ 5750,–; Mazda 626 4-drs. zilvermet. '80 ƒ 8750,–; Volvo 343 DL rood LPG '80 ƒ 10.750,–; 2x Volvo 66 DL '76 groenmet. vanaf ƒ 3750,–; Fiat 128 groen in nieuwstaat '78 ƒ 5250,–; Fiat 133 beige '76 48.000 km ƒ 1450,–; VW Derby LS wit '79 ƒ 7750,–; VW Golf L groen '80 ƒ 9500,–; Peugeot 104 GL 5-drs. oranje '78 ƒ 4250,–; Peugeot 304 stationcar opknapper '77 ƒ 1500,–; Peugeot 504 GL '77 ƒ 2950,–; Mazda 1300 bruin '76 ƒ 1500,–; Opel Kadett '75 ƒ 1750,–; VW Polo beige '77 ƒ 4750,–; Ford Escort 1300 L aut. '76 ƒ 3900,–; Inruil, vlotte financiering, 3 mnd. Bovaggarantie Auto Limburg, Maasnielderweg 15, Roermond tel. 04750-33800. Naast Sijben Meubelen.

Toyota Mengelers SITTARD tel. 04490-21000 biedt div. first-class occasions aan: Fiat 131 Mirafiori groen '81; Ford Taunus 1.6 L Bravo groenmet. '81; Ford Escort 1.3 5-drs. GL groenmet. '81; Honda Civic 5-drs. bruin '78; Mazda 323 geel '79; Mercedes 220 diesel geel '77; Opel Rekord beige '80; Opel Kadett aut. wit '78; Opel Ascona SR wit '79; Opel Kadett geel '74; Peugeot 305 GR beige '78; Peugeot 504 GL diesel blauwmet. '78; Suzuki Commercial long rood '81; Talbot Samba 1.1 GL wit '82; VW Polo geel '79; VW Golf diesel bruin '78; VW Passat groen '80; Renault 5 TL + LPG blauw '81; Toyota 1000 stat.car rood '77; Toyota Starlet Special geel '82; Toyota Starlet 5-drs. rood '79; Toyota Starlet 1.2 DL zilver '80; Toyota 1.3 4-drs. DX beige '80; Toyota Corolla 1.3 DX Coupé groenmet. '80; Toyota Corolla liftback 1.6 L wit '79; Toyota Corolla 1.3 DX beige '81; Toyota Corolla 1.3 DX coupé blauwmet. '81; Toyota Corolla 1.6 liftback ST blauwmet. '80; Toyota Corolla 1.3 4-drs. DX zilvermet. '81; Toyota Corolla 1.3 liftback beigemet. '81; Toyota Corolla liftbck 1.6 GL groenmet. '83; Toyota Tercel 1.3 DX 5-drs. rood '83; Toyota Carina stat.car. LPG bruinmet. '81; Toyota Carina 1.6 4-drs. GL zilvermet. '79; Toyota Carina 1.6 4-drs. LPG rood '78; Toyota Carina 1.6 2-drs. LPG Beige '80; Toyota Cressida 2.2 DX diesel roodmet. '81; Toyota Cressida 2.0S wit '81; Toyota Crown 2.2 DX diesel zivermet. '80; Toyota Hi-Ace commercial long wit '80; Toyota Hi-Ace commercial geel '79; Toyota long geel '79. Donderdagavond koopavond. ANWB-keuring toegestaan. Financiering mogelijk. Garantie vanaf ƒ 5000,–; 3 maanden ofwel 10.000 km. Toyota firstclass 12 maanden ofwel 25.000 km. Niet ouder dan 4 jaar. Uw occasionadres. Rijksweg Zd. 212 Sittard.

Autobedrijf G. Simons biedt te koop aan o.a.: Ford Escort 1.1 Luxe Bravo groenmet. juni '83; Escort 1.3 Luxe Bravo 5-drs. champagnemet. juli '82; Escort 1.3 5-drs. zilver type '82; Escort 1.1 Luxe groenmet. '81; Fiesta 1.1 Luxe Bravo zilver '82; Taunus 1.6 Luxe Bravo 4-drs. schuifd. e.d. juli '82; Sierra 1.6 Luxe 5-drs. zilver okt. '82; BMW 315 blauw m. LPG '82; BMW 318 oranje div. extra's '78; Opel Corsa 3-drs. 1.0 s rood juli '83; Opel Kadett 1.2S Luxe 5-drs. bruinmet. '80; Kadett 1.2N Special 3-drs. rood '80; Kadett 1.2 N Luxe 4-drs. goudmet. '79; Kadett 1.2 N City groen '79; Kadett 1.2S Luxe groen '78; Record 2.0 S Luxe bruinmet. 4-drs. '79; Ascona 1.9 N Luxe bruinmet. '79; Ascona 1.9 N autom. '77 geel; VW Golf Sprinter '79 oranje; VW Golf 1100 bruin '78. Inr. en Fin. mog. Eigen servicedienst. Garantie. Autobedrijf G. Simons Nieuwstr. 127 Hoensbroek tel. 045-215691.

Uitlaat kapot?

Bel voor snelle service 045-725507, of het adres Auto Sport Schelsberg 175. Dealer van originele Romax-uitlaten. 's Zaterdags van 10.00 tot 17.00 uur geopend.

U rijdt uw auto goedkoper met occasionsonderdelen (gr. voorr. CITROEN, Renault, Peugeot). Alle rep., ook caross. A + H.A. Merschmeyer GmbH + co. Kg. Aken, Lütticherstr. 588, tel. 09-49241/74536.

Autoruit stuk of lek???

Wij helpen direkt

Interautoglas

Dag- en nacht- en mobiele service. Tel. 04490-11235

Euro Auto's. Goed. BMW 728 LPG sportv., trekh., radio, grijsmet. als nw. bwj. '78 ƒ 11.500,–; BMW 518 autom. schuifd., electr. spiegel, 1e eig. als nw. bwj. '79 ƒ 9500,–; BMW 316 gekl. glas 1e eig. als nw. 11e mnd. '78 ƒ 9750,–; Sunbeam 1600 TI veel extra's, kl. zwart, sport. auto bwj. '81 ƒ 8250,–; VW Passat GLS 5-drs. 1e eig. grijsmet. M '77 ƒ 3500,–; Audi 50 LS 3-drs. mooie auto bwj. '76 ƒ 3250,–; Mazda 323 5-drs. blauwmet. trekh., radio, als nw. bwj. '78 ƒ 5500,–; Alfa GTV 2 ltr. kl. wit, stereo als nw. bwj. '79 ƒ 8900,–; Alfa Giuletta 1.8 1e eig. kl. wit bwj. '79 ƒ 7750,–; Ford Granada 2.3 GL LPG stuurbekr., roodmet. M '79 ƒ 5750,–; Citroën GS Stationc. weinig gel., trekh. als nw. bwj. 11e mnd. '79 ƒ 4500,–; Ford 1600 stationcar 5-drs. kl. beige 1e eig. bwj. '79 ƒ 5900,–; Saab 99 GL kl. groen zeer mooi, 12e mnd. '77 ƒ 4900,–; Lancia 2000 Beta sportv. 5-speed 11e mnd. '78 ƒ 3750,–; Opel Manta 1.6 met stereo mooie auto M '77 ƒ 4500,–; Fiat 127 900 L 3-drs. nw. model i.z.g.st. bwj. '78 ƒ 3900,–; Ford Fiësta 1.3 S wit 1e eig. zeer mooi M '79 ƒ 6950,–; VW-bus pers. vervoer 1e eig. kl. groen bwj. '78 ƒ 4900,–; div. inruilers vanaf ƒ 500,–; Inruil en financ. mog. Burg. Lemmensstr. 158 Geleen tel. 04494-43459. Bij Shell-benzinestation.

VOLVO 343, met. bruin, eind '79, i.g.st. Pr. ƒ 8.750. Tel. 045-257277.

Te k. Ford ESCORT 1600 Bravo, aug. '82, 30.000km. + b. banden, get. glas, sch.d. Nw.pr. ƒ 23.000,–, vr.pr. ƒ 17.000,–. Tel. 04747-2758.

Te k. BMW 728 lpg, sch.kant.dak, groenmetal., Pullman, 4 hoofdst., lichtmet. velgen, get. glas, div., spoilers, bj. nov. '77, centr. deur, vergr. stuurbekr. Vr.pr. ƒ 8950,–. Inr. mog. Emmalaan 23, Roermond.

Te k. MERCEDES 250 autom. get. glas, sportvlg., stuurbekr., trekh. enz. i.z.g.st., bj. '77. Tel. 045-717035.

Te k. FIAT X1-9 geh. gerest. Vr.pr. ƒ 4500,–. Penderstr. 18, Klimmen.

Ger Lukassen automobielen Kerkrade. Reeds jaar een begrip! Volle garantie enorme keus. GOLF 1300 blauwmet. '82; Golf diesel '82 zilver; Golf GTI uitv. '77 vanaf ƒ 3950,–; Opel Kadett '81 5-drs. combi 1300 S rood; Kadett coupé '78 goudkl.; Kadett luxe '79 blauw nw.st. koopje; Kadett '77 plaatschade ƒ 1750,–; Fiësta '80 bruin; Fiësta '79 okergeel; Honda Prelude '80 zilver ƒ 8750,–; BMW 320 uitgeb. model alle extra's; BMW 318 '8.. BL; BMW 316 '77 v.a. ƒ 5700,–; BMW 2002 '7.. rood ƒ 4250,–; Saporro '8.. zilver 2.0L 5 versn.; Capri LS '80 zilver; Capri 1600 goudkl.; Datsun Cherry '8.. aut. ƒ 4750,–; R5 GTL '7.. rood ƒ 5750,–; Volvo 244 GL '80 ƒ 11.500,–; Volvo 244 DL '77 ƒ 3950,–; Audi 80 4-drs. '79 roodmetal. ƒ 7750,–; Honda Accord 4-drs. '80 aut. ƒ 7750,–; Honda Civic '81 zilver; Honda Civic '78; Fiat 12.. '79 rood ƒ 2950,–; Audi 8.. GLS '76 goudkl. ƒ 2750,–; Peugeot 104 '80 wit GL uitv.; Opel Manta 1980 zilver 3-drs.; Toyota Celica 1980 5-versn. st.uitv. Triumph Dolomite '7.. rood ƒ 2750,–; Spitfire '7.. geel ƒ 4750,–; Mercedes 307 '83 wit bestel als nieuw 10.000 onder nieuwprijs; Ford Transit bestel '78 diesel ƒ 3750,–; Ford stationcar 1980 ƒ 7750,–; Simca 1100 GL '79 ƒ 2250,–. Diverse inruilwagens vanaf ƒ 250,–. Inkoop-inruil-financ. Holzstr. 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

Te k. FORD Capri 2.3 S Ghia '77; Ford Taunus 1.6 L op LPG '78 zeer mooi tel. 04490-10207.

Toyota Mengelers OIRSBEEK, tel. 04492-1814 biedt div. first-class occasions aan: Alfa Sud S groenmet. '81; Fiat 238 wit '80; Ford Capri 1.6 GL wit '75; British Leyland Sherpa pick-up diesel oranje '79; Peugeot 504 GL + lpg beige '78; Volvo 345 DL groenmet. '81; Volvo 244 DL + lpg groen '78; Toyota Corolla DL rood '78; Toyota Corolla DX rood '81; Toyota Corolla 1.3 liftback DX rood '81; Toyota Corolla liftback 1.6 L bruinmet. '78; Toyota Corolla 2-drs. DX + lpg zilvermet. '80; Toyota Carina 1.6 4-drs. aut. bruinmet. '80; Toyota Carina 1.6 4-drs. L beige '77; Toyota Carina 1.6 2-drs. L bruin '80; Toyota Carina 1.6 2-drs. + lpg zilvermet. '81; Toyota Carina 1.6 L aut. zilvermet. '80; Toyota Carina DX + lpg groenmet. '82; Toyota Carina 1.6 4-drs. L beige '79; Toyota Carina 1.6 4-drs. GL + lpg grijsmet. '8..; Toyota Carina 1.6 GL 4-drs. roodmet. '82; Toyota Celica 1.6 coupé ST rood '83; Toyota Cressida 2.. GL blauwmet. '80; Toyota Hi-Luxe 4-wd pick-up blauw '80. Donderdagavond koopavond. ANWB-keuring toegest. Financiering mogelijk. Garantie v.a. ƒ 5000,–; 3 maanden of wel 10.000km. Toyota firstclass 12 maanden ofwel 25.000km. Niet ouder dan .. jaar. Uw occasionadres Prov.weg Zuid 91, Oirsbeek.

Te k. VOLVO 66 GL model '77. Pr. onderh. Pr. ƒ 2950,– 04490-21345.

Te k. MINI Cooper jubileum uitv., bj. '75. Rozenstr. 19 Heerlerheide tel. 045-217475.

Te k. HONDA Prelude, bj. sept. '79, grijsmet., km.st. 44.000, vaste prijs ƒ 8500,– Livingstonestr. 51, Heerlen, tel. 045-224809.

FORD Capri Ghia, '77, zilver, alle extra's, schuifdak ƒ 4750,–; Ford 20 L, '77 ƒ 2250,–; Fiat 131 CL, t. '78 ƒ 2750,–; Passat L, '76 ƒ 2250,–; Passat S, 5-drs. Variant, t. '76, ƒ 1750,–; Talbot Tourist GLS, t. '78 ƒ 2250,–; Allegro 1300, '76 ƒ 1500,–. Autobedrijf Math Bruls, Hoofdstraat 200, Hoensbroek, tel. 045-227395.

Te k. RENAULT R 12, bj. '75, Vr.pr. ƒ 400,–. Groenewegje 6, Ubach o. Worms.

Bovagbedrijf Ton Quadflieg biedt aan: HONDA Civic stationcar 5-drs. 30.000 km gel. kl. zilv.met. ƒ 9750,–; Honda Accord ex. 4-drs. 8 mnd. oud 14.000 km ƒ 7.000,–; ond. nieuwpr.; Datsun Silvia 180 SX '80 zeer mooi kl. grijs ƒ 10.750,–; Volvo 343 DL T80 m. LPG kl. beige ƒ 7950,–; Ford Escort 13 L 3-drs. '81 kl. groenmet. ƒ 12.500,–; VW Derby S '7.. kl. groenmet. ƒ 5950,–; VW Jetta L '81 kl. blauwmet. ƒ 12.750,–; Mitsubishi Saporo 2.0 GL m. LPG '81 kl. grijs ƒ 12.750,–; Mitsubishi Galant GL 1600 '81 kl. groen ƒ 11.750,–; Honda Civic 3-drs. '80 kl. rood ƒ 7950,–; Ford Capri 2.0 GL '79 kl. goudmet. ƒ 8950,–; BMW 525 '78 kl. blauw ƒ 8950,–; BMW 3.0 CS Coupé '71 kl. rood; Ford Taunus 16 GL 4-drs. type 80 kl. goud ƒ 6950,–; Ford Taunus 16 L 80 kl. groen; Fiat 128 P79 sport zeer mooi ƒ 6750,–; Audi 80 4-drs. LS 79 kl. groen ƒ 8750,–; Mitsubishi Galant 1600 GL T '81 ƒ 9705,–; Austin Allegro '78 m. fabr. nieuwe motor; Mazda 323 automatic '77 kl. zilvermet.; Audi 80 LS 4-drs. '75 zeer mooi ƒ 2950,–; Renault R14 TL '78 kl. wit ƒ 3750,–; bedrijfsauto's excl. BTW; Toyota Lite Ace m. verhoogd dak 24.000 km kl. geel ƒ 7500,–; Toyota Hiace diesel '81 kl. geel ƒ 8000,–; Ford Transit met ruiten '79 kl. wit ƒ 4900,–; VW dubb. cab. met huif '77 ƒ 2750,–; Boven ƒ 5000,–; Bovaggarantie, inruil en financ. mog. Kerkstr. 113 Ubach over Worms.

Digital en Wang verlagen prijzen

Beroering blijft in computerwereld

AMSTERDAM – Begin deze maand is de computerwereld in hevige beroering geraakt door toedoen van gigant IBM. Die verlaagde toen de prijzen voor personal computers – kleine computers voor zakelijk gebruik in de prijsklasse tussen f 7000 en f 25.000 – op de Westeuropese markt met 21 à 26 procent.

Een aantal fabrikanten van deze PC's heeft daar op gereageerd met prijsverlagingen. Digital Equipment BV in Utrecht, dochteronderneming van de op één na grootste computermaatschappij ter wereld, is daar voor de Nederlandse markt op ingesprongen met een verlaging van de verkoopprijs van haar Rainbow Personal Computer met twaalf procent. Zij wil daarmee haar positie op de markt versterken.

IBM heeft is er in West-Europa niet in geslaagd de markt voor PC's te overheersen. In Nederland bezit zij maar vijftien tot twintig procent van de markt. Apple is hier de grootste leverancier. Apple deelde donderdag mee de prijs van haar meest verkocht PC voor administratief gebruik, de Apple III, met 25 procent omlaag gaat.

IBM heeft overigens een nieuwe personal computer (de 3270) aangekondigd; die stelt de gebruiker in staat om via zijn beeldscherm met zeven verschillende toepassingen tegelijk te werken. Er zijn drie modellen met interne geheugens variërend van 320 tot 640 KB. Zij worden vervaardigd in Greenock in Schotland.

Verder heeft AT&T de stap naar de markt voor personal computers gemaakt. Dat zij er zo laat mee is komt door de opsplitsing van het bedrijf per 1 januari jl. Voordien had AT&T het monopolie op de telecommunicatiemarkt in de Verenigde Staten. Daar is na langdurig touwtrekken met de autoriteiten een eind aan gekomen.

Wang past voor haar Cikam Wang personal computers in Nederland prijsverlagingen toe van 7,5 tot twaalf procent.

Kolenverlies door staking Britse mijnen

LONDEN – De staking van de Britse mijnwerkers, die nu haar derde week beleeft, heeft al een produktieverlies opgeleverd van 1,8 miljoen ton. Normaal gesproken worden er per week twee miljoen ton steenkool gedolven. De staking richt zich tegen de reorganisatieplannen, die sluiting van twintig van de 176 mijnen in Groot-Brittannië, het schrappen van 20.000 van de 180.000 banen en vermindering van de produktie met vier miljoen ton tot 97 miljoen ton behelzen.

■ BEDRIJVIGHEDEN

Mode van 'She'

HOENSBROEK – Mode van betere kwaliteit, 'n tikkeltje exclusiever dan anderen hebben en persoonlijk geselecteerd op de Europese modebeurzen. Dat is de filosofie die Ellie Heijboer en Sonja Wijshoff uit Hoensbroek gaan toepassen in hun nieuwe modezaak 'She', die vandaag wordt geopend. 'She' is gevestigd aan de Amstenraderweg in Hoensbroek in het pand van antiekhandel Wijshoff.

De kledingmarkt staat onder druk en de 'grote jongens' voeren een felle concurrentie. Ellie Heijboer ligt daar niet wakker van. „Ik denk dat in Hoensbroek behoefte is aan een modezaak voor iets betere genre. Wij brengen mode voor de jongere vrouw, die toch iets betere kwaliteit zoekt". Daarnaast brengt 'She' ook kindermode, vooral voor meisjes.

Vandaag tussen 19 en 20 uur houden Ellie en Sonja receptie in hun nieuwe zaak. Vanaf 20 uur wordt met medewerking van mannequininstituut Iris een modeshow gehouden. 'She' is van plan om in de toekomst vaker dit soort shows in eigen zaak te organiseren.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op donderdag om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt f 36.300-f 36.800, vorige f 36.330-f 36.830; bewerkt verkoop f 38.640, vorige f 38.680.

ZILVER: onbewerkt f 885-f 955, vorige f 855-f 925; bewerkt verkoop f 1010, vorige f 980.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	2.84	2.96
Engelse pond	4.07	4.37
Belgische frank (100)	5.19	5.49
Duitse mark (100)	111.00	115.00
Italiaanse lire (10.000)	17.20	19.20
Portugese escudo (100)	2.05	2.55
Canadese dollar	2.21	2.33
Franse franc (100)	35.25	38.25
Zwitserse franc (100)	133.25	137.25
Zweedse kroon (100)	36.00	39.00
Noorse kroon (100)	37.25	40.25
Deense kroon (100)	29.00	32.00
Oostenr. schilling (100)	15.85	16.35
Spaanse peseta (100)	1.89	2.14
Griekse drachme (100)	2.60	3.40
finse mark (100)	50.75	53.75
Joegoslav. dinar (100)	1.90	2.90
Ierse pond	3.31	3.61

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

US Dollar	2.90325-90575
Pond Sterling	4.2135-2185
Duitse mark	112.84-89
Franse franc	36.625-675
Belgische frank	5.5145-5195
Zwitserse franc	135.675-725
Japanse yen	129.93-30.03
Italiaanse lire	17.925-975
Zweedse kroon	37.75-80
Deense kroon	30.665-715
Noorse kroon	38.855-905
Canadese dollar	2.27375-27625
Oostenr. schilling	16.0450-0550
Ierse pond	3.4410-4510
Spaanse peseta	1.9610-9710
Austr. dollar	2.7275-7375
Antill. fls.	1.6025-6275
Surin. fls.	1.6100-6450
Saoedi riyal	82.40-65

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	159.10	160.30
Algemeen-lokaal	149.90	151.30
Internationals	169.20	170.10
Industrie	127.30	128.90
Scheep- en luchtvaart	171.70	170.60
Banken	262.10	264.00
Verzekering	383.00	385.80
Handel	149.20	150.30
CBS-oblig. index	101.70	102.20
Rendem. staatslening	8.10	8.03
waarvan 3-5 jaar	8.06	7.97
5-8 jaar	8.09	8.03
8 jaar en langer	8.40	8.37
nieuwste drie	8.41	8.40
rend. BNG-leningen	8.31	8.24
rend. bankleningen	8.27	8.29
rend. spaarbrieven	8.70	8.63

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen donderdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van vandaag):

Akzo 96.10-96.60 (96.50)
Kon.Olie 150,70-153.30 (153.20)
Philips 48,00 gb-48.60 (48.60)
Unilever 254.00 (254.00)
KLM 187.00 (187.20)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	1176.93	508.54	128.32	459.82
Hoogst	1184.25	514.40	129.00	463.26
Laagst	1165.52	505.35	127.31	455.89
Slot	1170.75	509.57	127.99	458.46
Winst/verlies	−3.87	+1.24	−0.33	−0.78

DSM-topman Ruud Selman bepleit soepeler regelingen

Europese markt nog lang geen eenheid

EINDHOVEN – Voordat wordt besloten over toetreding van Spanje en Portugal tot de Europese Gemeenschap moet eerst worden gerealiseerd dat de gemeenschappelijke markt ook werkelijk als een eenheid opereert. Dat stelde ir. Rudolf Selman, lid van de Raad van Bestuur van DSM, gisteren op een symposium in Eindhoven over de toekomst van de chemische industrie.

„Wat we nodig hebben is één markt met zo weinig mogelijk papierwerk en een minimum aan valutaproblemen. We zijn daar helaas nog ver van af", aldus ir. Selman, die als voorbeeld de recente tsrubbelingen aan de grenzen met Italië aanhaalde, die de Europese industrie veel schade heeft berokkend. Beter functioneren van de EG-markt is naar zijn mening nodig om het de Nederlandse industrie mogelijk te maken met een zo laag mogelijke kostprijs te produceren.

De chemische industrie heeft zich de laatste drie decennia ontwikkeld tot een belangrijke bedrijfstak. De omzet is gestegen tot 33,5 miljard gulden. Een groot deel daarvan wordt geëxporteerd. De laatste jaren is als gevolg van een stagnerende markt een overcapaciteit ontstaan. Daar komt bij dat de rendementen sterk onder druk zijn komen te staan als gevolg van een toenemende internationale concurrentie.

Concurrentie

Ir. Selman sprak de verwachting uit dat deze druk nog zal toenemen als over enkele jaren landen die zelf over grondstoffen beschikken, met produkten komen. Selman dacht daarbij onder meer aan landen uit het Midden-Oosten. Desondanks is de prognose dat dit jaar 40 procent meer in de Nederlandse chemische industrie wordt geïnvesteerd dan in 1983.

Ongeveer 80 procent van de chemische industrie houdt zich in Nederland bezig met het vervaardigen van grondstoffen voor produkten, de zogenaamde bulkchemie. Tijdens het symposium stelden niet alleen ir. Selman, maar ook andere sprekers als ir. P. van Dussen, directeur van Shell-Nederland Chemie BV, dat de bulkchemie voor Nederland hoe dan ook behouden moet blijven. Daarnaast is het echter noodzakelijk dat de bedrijven zich meer gaan specialiseren in het maken van specifieke eindprodukten.

Energie

De Nederlandse overheid moet ook een steentje bijdragen. Beïnvloedbare kosten moeten zo laag mogelijk zijn en zeker niet hoger dan die van de concurrenten in het buitenland. Dat geldt naar de mening van ir. Selman met name voor energiekosten, loonkosten en milieukosten. Belangrijk is ook dat de infrastructuur intakt blijft. „De havens van Nederland en de transportsystemen moeten tot de modernste van de wereld blijven behoren", zo zei hij.

● Ir.R. Selman van DSM

Het einde van de rit

NEURENBERG – Het definitieve einde van de rit werd voor deze Duitse stoomlocomotief, die ruim tachtig jaar geleden werd gebouwd, niet de sloper, maar het Duitse verkeersmuseum in Neurenberg. De locomotief werd daar gisteren met wat duwen en trekken binnen gebracht en zal ongetwijfeld voor de liefhebbers een trekpleister zijn.
Bijzonderheid van de 2000 pk sterke machine is dat zij in 1907 met een snelheid van 154 km/u een tijdje lang de snelste stoomlocomotief van Europa is geweest.

Particuliere vuilnisdiensten vaak goedkoper

ROTTERDAM – Particuliere vuilophaaldiensten blijken goedkoper te werken dan gemeentelijke bedrijven. Dat staat in een rapport dat het organisatieadviesbureau IME Consult uit Nijmegen over de doelmatigheid bij gemeentelijke en particuliere reinigingsdiensten heeft uitgebracht.

Het bureau deed dat in opdracht van de Nederlandse Vereniging van Reinigings Directeuren (NVRD) in samenwerking met de Vereniging van Particuliere Reinigingsdiensten.

Opvallend in het onderzoek is dat het ophalen van huisvuil door gemeentelijke diensten en het transport naar de stortplaats een kleine 30 gulden meer kost dan het particulier huisvuiltransport. De totale kosten per ton huishoudelijk afval in de gemeentegroepen met een eigen ophaaldienst variëren van 57 gulden tot 109 gulden. Gemeenten die een particulier bedrijf voor de reinigingsdienst inschakelen moeten 40 tot 85 gulden per ton betalen.

Voorzitter ir. J. A. den Dulk van de NVRD vindt dat de gemeenten uit het rapport niet direct de conclusie mogen trekken dat het inschakelen van particuliere vuilophaaldiensten altijd goedkoper is. Voor grote gemeenten is het niet aan te bevelen, vindt hij. Hij wijst er verder op dat uit het onderzoek is gebleken dat particuliere reinigingsdiensten soms 40 procent meer in hun vuilniswagens laden dan wettelijk is toegestaan, waarmee men ritten, en dus kosten, uitspaart.

BEURS-OVERZICHT

Op de rem

AMSTERDAM – Het herstel dat woensdag op de Amsterdamse effectenbeurs begon te gloren heeft zich donderdag maar flauwtjes doorgezet. In de ochtenduren leek het er even op dat de beurs een zeer goede dag tegemoet ging, vooral ook door een fors hoger Wall Street, maar door het wegblijven van buitenlandse beleggers begonnen de koersen in het begin van de middag in te zakken.

De dollar, die drie cent lager was, vormde nog een extra rem op de koersontwikkeling. Fraaie vooruitzichten over de winst van het lopende jaar, zoals verwoord door Philips, konden daar niet veel aan veranderen. In de loop van de middag trok een aantal fondsen weliswaar weer iets aan, maar het herstel zette niet echt door. De algemene ANP-CBS-index steeg niettemin met 1.2 punt tot 160.3. De omzet was ruim ƒ 724 miljoen.

Akzo ging 70 cent achteruit tot ƒ 96,50. De claims, waarin donderdag voor het laatst konden worden gehandeld, raakten na een opleving tot 25 cent al snel weer uit de gratie en kwamen na wat gewriemel rond de 13 cent op een slotkoers van 15 cent.

Hoogovens en KLM sloten ook wat lager, maar het bleef bij dubbeltjeswerk. Dat laatste gold ook voor de koersstijgingen bij de overige internationale fondsen. Philips zag haar bespiegelingen over een in het verschiet liggende winst van ƒ 1 miljard karig gehonoreerd met 20 cent winst op ƒ 48,60.

Banken en verzekeraars waren iets hoger, de hypotheekbanken iets lager, maar veel had het allemaal niet om het lijf. Amev mocht zich aanvankelijk verheugen in een koersstijging van ƒ 6, maar moest in de loop van de dag terug naar ƒ 154,50, wat uiteindelijk een winst betekende van ƒ 2,50.

Bij de uitgevers deed Elsevier-NDU het aanvankelijk zeer goed met een winst van ƒ 6 op ƒ 534, maar per slot kwam dit fonds op ƒ 525 op een verlies van ƒ 3. Van de overige actieve fondsen boekte Ahold een winst van ƒ 3,50 op ƒ 198,50, Gist Brocades van ƒ 4 op ƒ 138 en Heineken van ƒ 1,50 op ƒ 142,80.

Lokaal

De lokale markt was niet onvriendelijk gestemd. Bols werd op het bericht over goede jaarcijfers ƒ 4 duurder op ƒ 97. Wolters Samson won ƒ 1,50 op ƒ 175 na de bekendmaking van een hoger dividend. Klene rukte ƒ 10 op naar ƒ 320.

Op de optiebeurs stond Philips donderdagmorgen flink in de belangstelling. De handel op de optiebeurs was overigens verdeeld. De actiefste klassen waren Akzo, Philips en Koninklijke Olie. Tot het middaguur waren bijna 5500 contracten verhandeld.

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS

Binnenlandse aandelen

Aegon	127,50	128,00
Idem Div. 84	121,00	122,50
Ahold	195,00e	199,00
Akzo	96,70	96,20
ABN	393,00	393,00
Amev	151,50	154,00
Amro-bank	73,30	74,40
Bos Kalis Westm.	39,50	39,60
Dordtsche Pr.	141,60	142,40
Dordt. Petr. pref.	140,70	141,20
Elsevier-NDU	524,00	525,00
FGH	56,50	56,10
Gist Brocades	131,70	137,00
Idem Div. 84	130,00	133,50
Heineken	140,60	141,80
Heineken Hld.	132,00	131,80
Holl. Betongroep	112,00f	112,00f
Hoogovens	47,70	47,50
KLM	186,50	187,50
Kon. Olie	151,50	152,90
Nat. Ned.	216,50	217,80
NedLloyd groep	125,20	123,00
NMB	160,00	161,00
Océ-Gr.	244,00	245,00
Idem Div. 84	240,00	241,00
Van Ommeren	29,80	29,70
Pakhoed Hold.	65,50	65,90
Pakhoed cert.	56,70	57,00
Philips	48,00	48,60
Idem Div. 84	46,80	47,40
Robeco	333,50	335,00
Rodamco	133,10	133,20
Rolinco	317,50	318,00
Rorento	202,40	202,70
Unilever	253,00	254,00
Ver. Bezit VNU	148,20	148,80
Volker Stevin	34,20	34,40
Westland U.H.	95,60	95,00

Binnenlandse obligaties

12.75 Ned. 81-91	129,80	129,80
12.50 id 81-91	117,40	117,40
12.25 id 81-88	110,50	110,70
12.00 id 81-91	114,30	114,60
12.00 id 81-88	109,10	109,30
11.75 id 81-91	110,30	110,30
11.50 id 80	110,30	110,50
11.50 id 81-91	112,50	112,70
11.50 id 81-92	113,80	114,00
11.50 id 82-92	114,00	114,20
11.25 id 82-92	113,10	113,30
11.25 id 81-96	117,20	117,20
11.00 id 81-88	107,30	107,30
11.00 id 82	112,40	111,40
10.75 id 80	111,40	111,40
10.75 id 81	109,20	109,40
10.50 id 74	104,00	104,00
10.50 id 80	115,60	115,80
10.50 id 82-89	109,80	110,00
10.50 id 82-92	107,00	107,40
10.25 id 80-90	112,60	112,60
10.25 id 80-87	104,20	104,20
10.25 id 82-92	113,00	113,00
10.00 id 80	105,90	105,90
10.00 id 82-89	108,00	108,00
10.00 id 82-92-2	105,20	105,20
10.00 id 82-92	108,50	108,90
9.75 id 74	104,10	104,40
9.50 id 76-86	103,40	103,60
9.50 id 76-91	102,50	102,50
9.50 id 80-95	105,20	105,60
9.50 id 83-90	106,60	106,90
9.25 id 79-89	102,90	103,10
9.00 id 75	101,70	101,70
9.00 id 79-94	103,00	103,10
9.00 id 83-93	104,10	103,90
8.75 id 75-1	101,20	101,20
8.75 id 75-2	101,40	101,40
8.75 id 76-96	101,80	101,90
8.75 id 79-94	102,10	102,30
8.75 id 79-89	101,80	101,80
8.50 id 75-90	101,00	101,00
8.50 id 75-91	100,90	100,90
8.50 id 78-93	101,10	101,10
8.50 id 78-89	101,20	101,20
8.50 id 79-89	101,20	101,20
8.50 id 83-94	101,90	101,90
8.50 id 84-94	102,30	102,60
8.25 id 76-96	102,00	102,20
8.25 id 77-92	100,40	100,60
8.25 id 77-93	100,40	100,90
8.25 id 79-89	100,20	100,20
8.25 id 83-93	101,00	101,00
8.00 id 69	100,50	100,90
8.00 id 70-95	99,30	99,30
8.00 id 71-96	99,10	99,10
8.00 id 70-1	[illegible]	101,00
8.00 id 70-2	101,10	101,10
8.00 id 70-3	101,30	101,30
8.00 id 76-91	99,30	99,30
8.00 id 77-97	99,60	99,80
8.00 id 77-87	99,30	99,40
8.00 id 78-88	100,10	100,20
8.00 id 83-93	100,40	100,40
7.75 id 71-96	99,90	100,30
7.75 id 73-98	98,00	98,00
7.75 id 77-97	97,90	97,90
7.75 id 77-92	97,80	97,80
7.75 id 82-93	98,50	98,60
7.50 id 69-94	98,40	98,60
7.50 id 71-96	97,00	97,00
7.50 id 72-97	97,10	97,10
7.50 id 78-93	96,80	96,80
7.50 id 78-88-1	97,80	97,80
7.50 id 78-88-2	99,70	99,80
7.50 id 83-87-90	99,70	99,70
7.50 id 83-90-2	98,10	98,30
7.20 id 72-97	98,10	98,50
7.00 id 66-91	94,60	95,30
7.00 id 66-92	96,70	96,90
7.00 id 69-94	96,20	96,40
6.75 id 78-98	95,90	95,90
6.50 id 68-93-1	92,80	92,80
6.50 id 68-93-2	95,00	95,00
6.50 id 68-94	95,10	95,20
6.25 id 66-91	94,60	94,60
6.25 id 67-92	95,40	95,40
6.00 id 67-92	94,10	94,10
5.75 id 65-90-1	93,20	93,20
5.75 id 65-90-2	94,80	94,80
5.25 id 64-89-1	94,60	94,60
5.25 id 64-89-2	96,30	96,30
5.00 id 64-94	96,30	96,20
4.50 id 59-89	92,70	92,50
4.50 id 60-85	95,70	95,10
4.50 id 60-90	99,20	99,20
4.50 id 63-93	93,50	93,30
4.25 id 59-84	90,30	90,30
4.25 id 60-90	99,50	99,50
4.25 id 61-91	93,40	93,40
4.25 id 63-93-1	93,00	93,00
4.25 id 63-93-2	91,00	90,80
4.00 id 61-86	91,00	90,80
4.00 id 62-92	96,80	96,80
3.75 id 53-93	94,20	94,20
3.50 id st.47	89,00	89,00
3.50 id 56-86	91,90	91,80
3.25 id 48-98	97,70	97,40
3.25 id 50-90	92,70	92,70
3.25 id 54-94	94,00	93,60
3.25 id 55-95	89,20	89,20
3.25 id 55-85	88,50	88,50
	97,40	97,40
12.00 BNG 81-06	121,90	121,70
11.00 id 74-84	103,00	103,00
11.00 id 81-06	114,80	115,00
9.50 id 74-99	103,90	104,20
9.50 id 75-85	101,60	101,70
9.50 id 76-01	105,00	105,10
9.00 id 75-00	102,30	102,40
8.75 id 70-95	101,60	101,60
8.75 id 70-90	101,70	101,70
8.75 id 75-00	102,00	102,00
8.75 id 77-02	102,10	102,10
8.50 id 70-95	100,60	100,60
8.50 id 70-85	100,80	100,90
8.50 id 73-98	100,60	100,70
8.25 id 70-96	99,70	99,90
8.25 id 70-85	100,60	100,60
8.25 id 76-01	99,50	99,80
8.00 id 69-94	98,50	98,90
8.00 id 71-96	98,60	98,80
8.00 id 72-97	98,70	98,70
8.00 id 75-00	98,20	98,40
7.60 id 73-98	96,20	96,40
7.50 id 72-97	95,90	96,20
7.25 id 73-98	94,70	94,80
7.00 id 66-91-1	96,40	96,50
7.00 id 66-91-2	96,10	96,60
7.00 66-4	95,90	96,00
7.00 id 72-97	94,00	94,00
6.75 id 67-92	95,10	95,30
6.75 id 68-93	94,70	94,90
6.50 id 67-92	94,10	94,30
6.25 id 67-92	94,10	94,30
6.00 id 65-90-1	94,50	94,50
6.00 id 65-90-2	94,30	94,30
5.75 id 65-2	94,30	94,30
5.50 id 65-90	94,40	94,40
5.25 id 64-89	93,90	94,30
5.25 id 65-90	93,40	93,70
5.00 id 58-88	95,30	95,50
5.00 id 64-89	93,80	94,00
4.75 id 58-88	94,50	94,50
4.50 id 58-89	93,00	93,50
4.50 id 59-84	98,40	98,40
4.50 id 60-85	97,80	97,80
4.50 id 62-92	90,80	90,80
4.50 id 62-93	90,80	90,40

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	101,00	101,00
6.75 Amro 73	103,50	103,50
5.50 Amro 69	—	—
8.50 Boskalis	97,50	96,80
11.00 Bredero	109,30	109,00
6.25 Buhrm. T	—	—
7.25 Buhrm. T	102,00	102,20
7.00 Credit L.B.N.	96,50	95,50
4.00 Elaion	97,20	97,00
8.75 Elsev.-NDU	138,00	142,00
7.25 Furn. 73	97,00	96,50
5.75 Gist-Br.	190,00	193,00
5.25 Hoogovens	—	90,00
7.25 Kappa 73	96,50	96,50
8.75 KNSM	103,00	103,00
8.75 KBB	89,50	89,50
7.25 M'intosh	—	236,00
9.00 Meneba	100,60	100,70
7.25 Nederh.(a.g.)	26,00	26,10
7.75 Nutricia	148,00	150,00
8.00 Nijverd.	142,00	145,00
6.50 Océ-Gr.	135,20	135,20
10.00 Pont	99,80	99,80
7.50 Proost B.	98,50	99,00
6.50 Rollinco	77,50	77,80
6.50 id. 1000	80,80	80,80
8.00 Sanders	99,80	99,80
8.75 Schuitema	186,00	190,00
14.00 SHV-Hld.81	131,30	131,30
8.75 Stev. Gr.	100,30	100,00
8.25 Vih. But	13,00b	14,00b
9.00 VMF-St.	97,80	97,60
8.50 Volk. Stev.	93,50	93,50
7.00 W'have	149,00	149,00
7.00 W'sanen	101,00	101,20
8.75 W.V.Hyp.	99,90	100,00

Binnenlandse aandelen

ACF Hold.	187,50	190,00
Amfas	—	—
Amfas Cert.	—	—
Asd. Rubber	8,00	7,90
Asd. Rijtuig	280,00	280,00
Ant. Brouw	230,00b	—
Ant. Verf.	260,00	258,00
Ass. St. R'dam	127,50	129,00
Audet	212,50	213,00
Aut. Ind. Rt.	1240,00	1240,00
Ballast-N.	117,20	117,80
Bam Hold.	67,20	67,00
Batenburg	360,00	357,00
Beek van	114,00	115,00
Beers	153,50	152,80
Begemann	90,00	90,00
Belindo	379,00	378,90
Berkel P	43,00	42,00
Blydenst. C	312,00	313,00
Boer Druk	115,00	115,00
Bols	93,00	97,00
Borsumij W.	250,00	250,00
Braat Bouw	198,00	198,00
Breevast	223,00	223,00
Breevast (cert.)	220,00	220,00
Bredero	200,00	203,00
Bredero (cert.)	196,00	198,00
Buhrm. Tett.	67,00	67,20
Cal. hold NV	37,50	37,00
Calvé-D. cert.	343,50	345,00e
id. 6 pct. cert.	—	1910,00
Centr. Suik.	125,90	126,50
id. cert.	126,50	126,50
Ceteco	190,00	190,50
id. cert.	188,00	189,50
Chamotte	18,00	18,80
Cindu-Key	26,00	27,00
Claimindo	376,00	377,00
Credit LBN	54,10	54,50
Deli mij.	83,20	85,00
Desseaux	68,00	68,10
Dorp en co.	103,00	104,00
Douwe Egb.	—	—
Econosto	64,10	64,50
Emba	175,00	175,00
Eriks	118,00	119,50
Fokker	53,80	54,00
Furness	36,50	38,00
Gamma H.	88,50	90,00e
id. 5 pct.	23,00f	22,90
Gel. Delft c.	148,00	147,00
Gerofabr.	68,00	—
Giessen	112,00	116,00
Goudsmit	78,50	78,50
Grasso	340,00	353,00
Hagemeijer	51,50	51,50
Hoek's Mach.	77,80	77,80
NV Holdoh.	212,00	212,00
Holec	64,70	66,00
HALL Trust	220,00	211,00
Holl. Sea Searc.	3,70	3,70
Holl. Kloos	100,00	98,00
Hunt. Douglas	27,30	28,50
IHC-Inter	43,70	43,70
Ind. Maatsch.	175,00	177,00
IBB Kondor	331,00	333,00
Internat. M.	35,20	35,50
Kempen B.	118,00	118,00
Klene S.	310,00	320,00
Kluwer	139,80	140,00
KBB	43,00	40,00
id. cert.	35,50	35,90
id. 6 cum.	15,00	15,00
KNP	93,20	93,70
Krasnap.	—	100,00
Landre Gl.	153,00	153,00
Leids. Wol.	96,60	96,10
Macintosh	219,60	216,00
Maxw. Petr.	360,00	362,00
Meneba	61,00	61,70
MHV A'dam	14,00	14,00
Moeara En.	640,50	645,00
id. 1-10	8140,00	8010,00
id. 1-4	1700,00	1700,00
Mulder	—	750,00
Mijnb. W.	720,00	725,00
Naarden	40,70	40,50
Naeff	—	—
Nagron	28,60	27,50
NBM-Bouw	8,40	8,60
Nedap	1070,00	1080,00
Ned. Crediet	40,00	40,00
Ned. SHB	167,00	169,50
Ned. Springst.	4070,00	4060,00
Nierstrasz	800,00	800,00
Norit	108,20	108,00
Nutricia GB	110,00	112,50e
Nijverdal	185,00	188,50
Orenstein	253,50	253,50
Otra	93,50	93,50
Palembang	—	—
Palthe	71,50	71,20
Pont Hout	79,50	79,00
Porcel Fles	112,00	112,00
Proost en Br.	156,00	157,00
Rademakers	190,00	194,50
Ravast NV	—	—
Reesink	297,80	297,20
Riva	1018,00	1010,00
id. cert.	998,00	998,00
Rohte en Jisk	—	—
Rommenholl.	422,00	422,00
Rijn-Schelde	3,81	4,20
Sanders	150,50	148,00
Sarakreek	117,00	116,00
Schuitema	242,00	245,00
Schuppen	—	263,00
Schuttersv.	45,00	45,00
Smit Intern.	35,10	35,10
Telegraaf	225,00	225,00
Textiel Tw.	133,50	132,00
Tw. Kabel h.	285,00	286,00
Twynstra en G.	35,60	36,00
Ubbink	161,50	164,00
Ver. Glasf.	372,00	376,00
VMF-Stork	94,50	96,00
Verto cert.	42,00	41,80
VRG Gem. Bez.	68,70	68,00
Wegener cert.	59,00	58,50
Wessanen	130,20	131,00
Westhaven Asd.	258,00	257,00
Wolters Samson	173,50	175,50
Wyers	59,00	59,00e
Wijk en Her	95,00	95,00

Beleggingsinstellingen

ABN-aand.-F.	219,00	221,00
Alg. Fondsenb.	153,00	153,00
Alrenta	131,90	132,00
America Fnd.	216,00	219,00
Binn. Belf. VG	144,20	144,50
B.O.G.	156,00	156,00
Chemical F	29,00	29,00
Col. Growth Sh.	26,00	26,00
Concentra	20,80	21,00
Goldmines	1545,00	1543,00
Holland F	39,30	39,70
Interbonds	592,00	592,00
Japan Fund	41,20	41,00
Leveraged	140,00	140,00
New York Ind.	1150,00	1170,00
Obam	122,50	122,20
Old Court Dlr.	99,00	98,00
Sci Tech.	10,40	10,40
Sumabel	58,00	58,00
Technology	31,00	31,00
Tokyo PH	146,00	146,70
Unifonds	19,70	19,20
Vance, Sand	16,00	16,00
Viking	50,00	49,50
Wereldhave	163,00	163,00

Amerika (orig. aandelen)

Am. Express	30.90	32.00
Am. Motors	5.40	5.30
Am Tel. & Tel.	15.80	16.00
Ameritech	64.90	65.50
Asarco	31,40	32,90
Atl. Richf.	46,50	47,40
Bell Atlantic	70.20	70.25
Bell South	91.90	92.00
Beth. Steel	26.90	27.60
Boeing Comp.	37,40	38,00
Burroughs	49.00	50.10
Citicorp.	34.35	35.20
Colgate	—	—
Cons. Foods	—	—
Control Data	37,10	38,25
Dow Chemical	30.00	30.35
Du Pont	48.00	49.60
Eastman Kodak	62.20	63.00
Exxon Corp.	38.60	38.75
Fluor Corp.	21.20	22.30
Ford Motor	36,00	37.50
General Electr.	52.70	54.35
General Motors	63.10	64,50
Gillette	47,45	—
Gulf Oil	75.80	76.70
Honeywell Inc.	55.50	57.00
IBM	113.75	115.60
Intern. Flavor	24.20	24.30
Intern. Paper	55.90	55.90
I.T.T.-Corp.	40,00	41.40
Litton Ind.	63.00	65.00
Lockh. Aircraft	31.50	33.65
LTV Corp.	17.00	17.40
Mobil Oil	30.10	30,25
North Am. Phil.	65.80	66,80
Nynex	59.75	59.90
Occ. Petr. Corp.	29.20	29.60
Pacific Telesis	57.60	58.25
Pepsico	37.25	37.50e
Philip Morris	66.50	67.50
Philips Petrol.	39.90	40.75
Polaroid Corp.	27,90	28,20
Quaker Oats	—	—
RCA	31.10	33.20
Rep. Steel	30.10	31.80
Schlumberger	53.00	53.20
Sears Roebuck	31.75	33.60
Shell Oil	60.90	59.60
Southw. bell Corp	58.30	57.40
Sperry Corp.	41.40	41.90
Stand. Oil of Cal.	34.80	35.80
Tandy	31.20	30.60
Texaco	39,00	39.00
Texas Instruments	137.50	139.00
Union Carbids	54.90	56.50
Union Pacific	44.10	45.00
U.S. Steel	30.00	31.40
U.S. West	57.75	58.00
Warner Lambert	33.90	33.85
Westingh. El.	45.50	47.30
Woolworth	32.50	33.50
Xerox Corp.	42.20	42.25

Certificaten (buit. aand.)

All.Lyons	166.00	167.50
AMAX Inc.	75.50	77.50
Amer.Home Pr.	150.00	150.00
Amer.Motors	17.30	16.50
ATT (Nedam)	47.00	47.00
ASARCO Inc.	90.00	91.00
Atl. Richfield	137,00	138.00
Boeing Comp.	106.00	110.00
Burroughs	142.00	143.00
Can.Pac.Ent.	97,00	97.00
Chrysler	76.50	78.00
Citicorp	101.50	101.50
Colgate-Palm.	64.50	65.00
Control Data	106.00	108.00
Dart & Kraft	209.00	213.00
Dow Chemical	89.00	89.00
Eastman Kod.	181.00	182.50
Exxon Corp.	112.00	112.00
Fluor Corp.	62,50	63.50
Ford Motor	107,50	107.50
Gen.Electric	153,00	158.00
Gen.Foods	140.00	139.00
Gen.Motors	185.00	189.00
Getty Oil	—	—
Gillette	138.70	138.00
Goodyear	79,00	78.50
Hitachi	900.00	920.00
Inco	39,00	39.90
IBM	329,00	326.50
Int.Flavors	71.00	71.00
ITT	119,00	119.50
Kroger	86.50	87.00
Litton Ind.	185.00	195.00
Lockheed Corp.	91,00	95,00
Merck & Co	268.50	270.00
Minn. Mining	218.00	218.00
Mitsubishi Elec.	410.00	410.00
Nabisco Brands	121.50	120.00
North Am.Phil.	194,00	192,00
Pepsico	108,00	108.00
Philip Morris	194.50	196.00
Phillips Petr.	117.50	118.50
Polaroid Corp.	74.20	73.20
Procter & Gam.	136,80	137.80d
Quaker Oats	163.00	167.00
RCA Corp.	89.60	96.50
Schlumberger	154.70	153.00
Sears Roebuck	95.00	99.00
Shell Canada	57.60	57.00
Shell Oil	178.30	172.40
Sperry Corp.	120.70	120.50
Stand. Oil. Calif.	105.00	106.00
Tandy Corp.	88,50	87.00
Texas Instr.	405,00	409.00
Union Pac.	130.00	132.00
US Steel	89,50	90.20
Warner-Lam.	99.50	100.00
Westingh. El.	132.50	136.00
Woolworth	94.00	96.00
Xerox Corp.	121.00	118.50

a=laten b=bieden
d=ex-dividend
e=gedaan-bieden
f=gedaan-laten
g=bieden en ex-dividend

Auto's en motoren

Wij betalen de hoogste prijs voor uw AUTO. Tel. 04492-1260.

Te k. TOYOTA Corolla '75 f 850,–; z. mooi Dafje '75 f 1050,–, '73 f 350,–. Parallelweg 245, Eikenderveld, Heerlen.

Te k. v. part. CITROEN CX GTI, bj. type '80. Vr.pr. f 6500,–. Tel. 04490-20306.

Ingeruild op HONDA: Honda Civic 3-drs. aut. '80, '82; Honda Civic 3-drs. luxe '82; Honda Civic 5-drs. luxe '81; Honda Accord 4-drs. luxe '83; Honda Prelude '80; Audi 80 GLS aut. + lpg '80; Citroën GSA '80; Mini 1000 aut. '81; Mini 1000 Mayfair '83; Renault 5 TL '79; Suzuki Alto 3-drs. luxe '81; Suzuki Alto FX aut. '82; Suzuki SC 100 coupé '80; Simca Horizon 1.5 SX aut. '79; VW Jetta '81; Mazda 626 aut. '79; Subaru 1600 aut. '78; Suzuki ST 90 bestel '82; Opel Kadett '77; Peugeot 104 '77. Auto Heral BV, Honda-dealer, Haefland 15, Brunssum, tel. 045-252244.

Te k. van part. weg. overcompl. goed Onderh. CITROEN CX 2500 D break, mod. m. aircond. Tussen 10 en 12 u. Vos v. Hultumstr. 9 Holtum-Born.

OPEL Ascona type '80 z mooi f 7250,–; Mercedes 230 coupé '81 z. mooi; Ford Escort '80 sportuitv. f 7750,–; Ford Escort 2000 RS type '79 f 7250,–; Opel Kadett coupé '77 f 4500,–; Opel Rekord '77 f 2750,–; Alfa GTV '76 f 1450,–; Fiat Panorama '79 f 3250,–; Ford Granada 2300 '76 op gas f 1950,–; Mazda 323 SN '78 f 3750,–; BMW 520 '75 f 2750,–; Fiat 128 coupé f 2750,–; Mazda 818 coupé '77 f 3250,–; Mazda 929 hardtop op gas f 2250,–; Toyota Corolla '76 f 1500,–; Peugeot 305 1e eig. type '80 f 5950,–; Volvo 244 jubil.uitv. f 5950,–; Ford 1600 stat.car op gas f 2750,–; Opel Commodore '77 lpg f 2950,–; Ford 1600 '77 kl. def. f 1450,–; Simca Chrysler '78 f 1450,–; Peugeot 304 '77 f 1250,–; Toyota Corolla coupé '74 f 550,–. Tevens auto.s te k. gevr. Ganzeweide 146, Heerlen.

Terugname van FINANCIERINGSBANK Opel Kadett coupé Berlinette bj. '78 pr. f 7250,–. Inl. 04498-54510.

Uw DAIHATSU-dealer Ruud Tiems heeft voor u div. demonstRatieauto's. Taft 2800 diesel (jeep) '83; Charade diesel, 3-drs. '83; Charade diesel 5-drs. '83; Charade TS sport '84; Charmant 1300 LE '83; Daihatsu Mini bestel '83 en verder nog BMW 623 CSI, veel extra,s f 25.000,–; BMW 320/6 f 9750,–; BMW 2002 f 2250,–; Mitsubishi Colt GL, 5-drs. f 12.250,–; Volvo 343 schakel f 9250,–; Fiat Panda f 7950,–; Opel Kadett GTE f 5800,–; Fiat 128 4-drs. f 2950,–; Talbot 1308 GLS als nw. f 3200,–; VW Polo f 3000,–; Audi 50 f 2000,–; Lada f 1750,–; Renault 16TL f 1500,–; stationcars: Citroën CX diesel f 7500,–; Toyota Corolla stationcar f 5500,–; Citroën Dyane bestel f 6000,–; Daihatsu minibus f 6950,–. Tot ziens bij Ruud Tiems, een erkend Bovag-dealerbedrijf. Rijksweg-N. 16, Geleen, 04494-41521.

Terugname van financieringsbank OPEL Ascona 16S automaat 4-drs. div. acc. model '79 f 6750,–. Inl. 04498-54510.

Autobedrijf LOVEN B.V., Palemigerboord 401, Heerlen, tel. 045-722451, Mazda-dealer. Mazda 323 ES 5, '78; Mazda 323 SN3, '80, 2x; Mazda 626 hardtop 2.0, '80; Alfa Alfetta 2000 L, '79; Alfa Giulietta 1.8, '80; Datsun Cherry Custom Hatchback, '79; Ford Escort 1300 GL, 4-drs., '81; Ford Escort aut., '80; Mitsubishi Lancer S 1200 GL, '83; Opel Kadett, '80; Opel Ascona 1.6 N, '82; Opel Ascona 2.0 diesel, '79; Opel Rekord 1.7 N, LPG, '78; Vauxhall Chevette L, '77; Peugeot 305 GLD, diesel, '80; Peugeot 504, '77; Renault 5 GTL, 5-drs., '80; Chrysler Simca 1308 GLS, '80; Talbot Solaras 1.6 GLS, LPG, '81; Toyota Carina, LPG, '80; Volvo 343, LPG, '79; VW kleinbus, '81. Goedkopere inruilauto's: Peugeot 504, '75, f 2500,-; Polski Fiat 125P combi, '78, f 1950,-; Renault 16 TL, '76, f 2450,-; Chrysler Simca, '79, f 2750,-.

Autobedrijf A.C.H, SEAT en Subaru dealer, de Koumen 7, Hoensbroek, tel. 045-222455/222472 biedt met gar. te koop aan: Opel Kadett 1.6S '79; Ford Escort 1.3LS '80; Ford Escort 1.3 GL '77; Citroën Visa Super XII '81; Citroën GSA Pallas '80; Citroën GS '75; Horizon 1.5 GL '82 en '81; Horizon LS '81; Horizon GL '78; Fiat Ritmo 65 jubilêe '80; Fiat 131 '76; Simca 1100 L autom. '79 en '81; Alfa Guilletta '78; Opel Ascona '76; Renault R 20 TL autom. '76; Peugeot 505 GR '81; Tagora 2.2 GL '81; Lada 1200 '79; BMW 520 '74; VW Derby LS '78; Simca 1308 S '78; Simca 1308 GLS '80 en '79; Morris Marina '79; Seat 1.6 SX (demo) '83. Inr. en fin. mog. donderdags koopavond.

VSL *Verenigd Streekvervoer Limburg*

PER 1 APRIL OPENBAAR VERVOER GEMIDDELD 10% DUURDER.

Exclusief de 3% stijging voor de kosten voor het levensonderhoud zal de reële tariefsverhoging in het Nederlandse Openbaar Vervoer per 1 april a.s. gemiddeld 10% zijn.

„Gemiddeld" 10% betekent: voor de een duurder, voor de ander minder duur.

Om de kwaliteit zoveel mogelijk te handhaven móét het openbaar vervoer duurder worden.

Doe u zelf niet te kort: Raadpleeg tijdig, voor 1 april a.s., uw voorverkoper en/of het V.S.L. Deze kunnen u helpen de voordeligste weg te kiezen.

DE NIEUWE TARIEVEN PER 1 APRIL 1984

- 15-strippenkaart (alleen in voorverkoop): f 7,55 voltarief
  f 3.80 reductietarief B
- 6- en 10-strippenkaart (alleen in de bussen verkrijgbaar):
  6-strippenkaart: f 4,75
  10-strippenkaart: f 7,85
- Abonnementen:

Soort abonnement	weekkaart			maandkaart			jaarkaart		
	vol tarief	reductie tarief A	reductie tarief B	vol tarief	reductie tarief A	reductie tarief B	vol tarief	reductie tarief A	reductie tarief B
1-ster	12,–	6,75	6,–	37,–	20,50	18,50	370,–	205,–	185,–
2-ster	18,50	10,50	9,25	57,–	32,–	28,50	570,–	320,–	285,–
3-ster	27,–	15,25	13,50	85,–	48,–	42,50	850,–	480,–	425,–
4-ster	36,50	20,75	18,25	113,–	64,–	56,50	1130,–	640,–	565,–
5-ster	44,50	25,–	22,25	142,–	80,–	71,–	1420,–	800,–	710,–
6-ster	54,–	30,25	27,–	171,–	96,–	85,50	1710,–	960,–	855,–
7-ster	63,–	35,25	31,50	198,–	112,–	99,–	1980,–	1120,–	990,–
8-ster	72,50	40,75	36,25	226,–	127,–	113,–	2260,–	1270,–	1130,–
N-ster	81,–	45,50	40,50	255,–	144,–	127,50	2480,–	1395,–	1240,–

reductie tarief A = jeugd 10 t/m 18 jaar, reductie tarief B = – kind 4 t/m 9 jaar
– houder Pas-65
– hond

HERZONERING GEMEENTE MAASTRICHT

De herzonering van Maastricht heeft tot gevolg dat de wijken Amby, De Heeg en Heugem niet meer tot de zone Maastricht 6650 gaan behoren, maar tot de eerstvolgende zone (zone 6660 resp. 6640). Dit betekent dat reizigers van deze wijken die naar of van Maastricht reizen, een zone extra moeten gaan betalen ingaande 1 april 1984. Deze herzonering heeft consequenties voor onze lijnen 52, 56, 57, 58 en 59.

VOOR MEER INFORMATIE: V.S.L.-Heerlen (tel. 045-725100) of Postbus 55, 2501 CB Den Haag.

10552

Beppie Kraft en Mattie Haaken 2x 11 jaar in het artiestenvak

Vanavond gaat de loper uit voor 'Gradus en Berb'

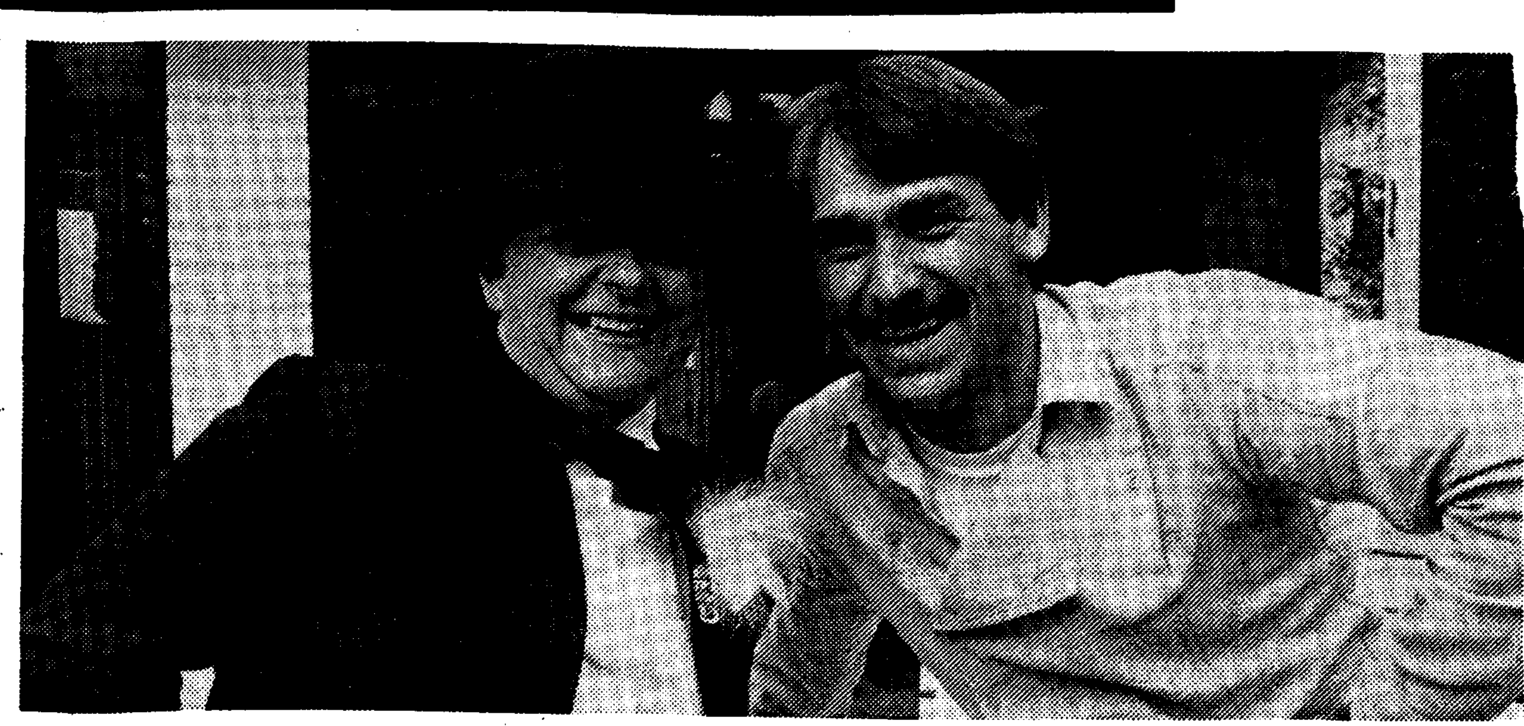
(Van onze showpagina-redactie)

MAASTRICHT/BUNDE – Een zangeres die óók de rol van buutereedner voor haar rekening neemt en een buutereedner die zingt: GRADUS en BERB. Als duo trekken ze al vier jaar lang in Limburg romvolle zalen. Op deze vrijdagavond (30 maart) worden BEPPIE KRAFT en MATTIE HAAKEN tussen 18.30 en 20.30 uur op Fort St. Pieter aan de Luikerweg in Maastricht feestelijk in de bloemetjes gezet. Beppie en Mattie zijn elk afzonderlijk 22 jaar in de showbizz. De carnavalsvereniging „De Mosasaurussen" heeft dat becijferd en dat niet alleen. Men vindt dat zo'n feit niet onopgemerkt mag blijven. Vandaar vandaag aan iedereen in Limburg de uitnodiging om Beppie en Mattie te gaan fêteren. Trouwens na afloop van de receptie is het bal. De eerste dans op muziek van 'The next Band' is natuurlijk voor het duo.

In Bunde laat Beppie Kraft er echter geen twijfel over bestaan dat haar man Pierre Knubben 'het rustpunt' in haar leven is. Want Beppie Knubben-Kraft hoeft over werk niet te klagen. De telefoon rinkelt doorlopend. Beppie Kraft, nu 37 - een bijzonder slanke verschijning na haar zojuist beëindigde vermageringskuur, werd in Limburg op slag bekend met liedjes als 'Diech kins miech tralalala', 'De zaate hermenie', 'Ich höb gewach', 'Dich bis mit goud neet te betale', 'Boe de brouwer is' en 'Dich bis e lekker menneke'. En dat is dan nog maar een kleine greep uit de meer dan dertig platen waarop Beppie voor de nodige stemming zorgt. Ze geeft toe dat 'Diech kins miech tralalala' wel het grootste succes als meezinger bij carnavalsminded Limburg was. Beppie is al 17 jaar gelukkig getrouwd. De tweede liefde van deze 'spontane meid' (want zo wordt zij genoemd door iedereen die haarwat beter kent) is het toneel. Aan het begin van haar carrière was zij zangeres bij 'The new rising stars'.

Mattie Haaken is al evenmin een onbekende. Als jongen van elf stond hij in het Staargebouw al in de buut en in 1964 werd hij voor de eerste maal jeugdbuutekampioen van Limburg. Op dat kampioenschap wist Mattie nadien nog een paar maal beslag te leggen, terwijl hij ook nog eens acht maal in de finale van de 'grote' buutekampioenschappen terecht kwam. Zijn beste buut was totnutoe 'De coiffeur', waarvoor ook de Belgen graag op hún carnavalsavonden 'de loper' uitleggen. Mattie is ziekencontroleur en wanneer hij 's avonds met Beppie als het duo Grdus en Berb onderweg is dan controleert hij ook graag even peil en stemming bij het publiek. „Bij ons mag niemand weg voordat de zaal goed gelachen heeft. Onze stelregel blijft: „Beter simpele dan vulgaire humor".

Nog een saillante bijzonderheid: de teksten voor het duo gradus en Berb worden geschreven door de moeder van Mattie Haaken, beter bekend als Annie van Loo; de muziek door de vader van Beppie, de welbekende musicus en componist Jean Kraft. Alles blijft dus in de familie!



● *BEPPIE KRAFT en MATTIE HAAKEN*
...beter bekend als het duo Gradus en Berb dat vanavond wordt gefêteerd omdat men 22 jaar in het artiestenvak zit....

Eindredactie
Harrie Cremers
tel. 045-739273/739274

René Krans Band en Freddy Breck op toernee

GULPEN – De Limburgse René Krans Band gaat opnieuw op toernee door de Verenigde Staten en Canada. Samen met de bekende Duitse schlagerzanger Freddy Breck stapt de band komende dinsdag in Frankfurt op het vliegtuig voor concerten in Vancouver, Calgary, Edmonton, Winnypec, Kitchener, Toronto, Windsor, Detroit en New York. Daar treden de René Krans Band (Rian Pasmans, Jo Jacobs, Hub Keulaerts, John Mazgon, Jack Coenen, René Krans) en Freddy Breck op voor Duitse emigrantenclubs, waarvan de kleinste 3500 leden telt.

Voor Freddy Breck en de band van René Krans is het inmiddels de derde maal dat men naar Canada en de Verenigde Staten gaat. Freddy Breck: „Ik ben ervan overtuigd dat deze tournee opnieuw goed zal worden. Ook al omdat ik in muzikaal opzicht mag rekenen op een voortreffelijke begeleiding van René Krans en zijn mannen". Freddy Breck doet op woensdag 11 maart om 13.30 uur rechtstreeks vanuit Toronto op BRT 2-radio een verslag doet van deze reis met zijn Limburgse vrienden".

● *FREDDY BRECK*

● *RENÉ KRANS BAND*

Simple Minds in Düsseldorf

DÜSSELDORF — Vandaag over een week treden de Schotse Simple Minds op in de Philipshalle in Düsseldorf. Wie bij hun Nederlandse optreden achter het net viste- de kaarten voor hun concert in Rotterdam waren in een mum van tijd uitverkocht - krijgt een herkansing. De mannen rond leadzanger Jim Kerr maken momenteel een toernee door Europa ter promotie van hun inmiddels hoog in de LP-hitparade figurerende langspeler 'Sparkle in the rain'.

Vorig jaar stonden Jim Kerr, Charlie Burchill (gitaar), Michael MacNeil (synthesizers), Derek Forbes (bas) en Mel Gaynor (drums) op het podium in het Burgemeester Damensportpark in Geleen in het kader van Pinkpop '83. Ze hadden toen de weinig benijdenswaardige positie direct voorafgaand aan het Nederlandse fenomeen Doe Maar te moeten optreden. Jim Kerr gaf er toen blijk van een knokker te zijn. Muzikaal wonnen hij en zijn mannen dat gevecht, maar wat de gunst van het publiek betrof verloren ze op punten.

Vrijdag 6 april dus in Düsseldorf. Met in het voorprogramma de Britse formatie China Crises. Kaarten à raison van DM 23,-. zijn in voorverkoop bij Kim-Records in Aken, Grosskölnstrasse 71. ☎ 09-4924131026.

nederlandse top 40

1 (1) Love is a Battlefield – Pat Benater
2 (2) Somebody's watching me – Rockwell
3 (4) Break my stride – Matthew Wilder
4 (5) Girls just want to have fun – Cyndi Lauper
5 (3) When the lady smiles – Golden Earring
6 (8) Somebody (Hey Girl) – Video
7 (7) She's a liar – Dolly Dots
8 (11) Don't answer me – Alan Parsons Project
9 (10) Hiekikkowokan – Normaal
10 (6) Stop that train – Clint Eastwood and Gen. Saint
11 (20) Adult education – Daryl Hall and John Oates
12 (12) (Feels like) Heaven – Fiction Factory
13 (15) P.Y.T. – Michael Jackson
14 (14) Sincerita – Riccardo Coccianti
15 (9) Bird of paradise – Snowy White
16 (24) Beast of Burden – Bette Midler
17 (23) Holiday – Madonna
18 (18) Help – Tina Turner
19 (30) Lady – Spargo
20 (40) Hello – Lionel Richie
21 (21) Dr. Rhythm – G'Race
22 (32) De gewone man – Pisa
23 (17) Yah mo be there James – Ingram/McDonald
24 (26) Doctor doctor – Thompson Twins
25 (28) Love will tear us apart – Paul Young
26 (35) Dance hall days – Wang Chung
27 (6) So long Marianne – Ron Brandsteder en José
28 (31) Get out of your lazy bed – Matt Bianco
29 (19) A night in New York – Elbow Bones and Racketeers
30 (13) Radio ga ga – Queen
31 (38) It's my life – Talk Talk
32 (--) Reilly – Olympic Orchestra
33 (39) Swing is the thing – Deep River Quartet
34 (37) Through the years – Tim Finn
35 (--) My guy – Tracey Ullman
36 (--) It's a miracle – Culture Club
37 (--) Song to the siren – This Mortal Coil
38 (--) Blame it on love – Anita Meyer
39 (29) The original sin – Inxs
40 (34) Tooralooralooraloo – Trio

televisie

■ = zwartwitprogramma

Nederland 1

09.30 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
10.00 TELEBORD
Bonifatius (herh.)
10.30 VASTENAKTIE 1984, (1)
11.00 SCHOOLTV WEEKJOURNAAL (25)
11.30 -12.00 IK ZOEK, IK ZOEK EEN KINDERBOEK
13.00 -13.05 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
16.00 MINIBIOS
Gevarieerd kinderprogramma.
16.15 WORDT VERVOLGD
Magazine over strips en tekenfilms. Presentatie: Han Peekel.
16.50 -17.15 ALLEEN ALS IK LACH
Comedy-serie. Afl.: Een dag in het leven van... Een tv-ploeg komt opnamen maken voor een programma „Een dag in het leven van..:Dokter Thorpe.
18.25 TAAL, TEKENS EN REGELS
Les 21: Discussiëren.
18.40 KANTONGERUCHT
Afl. 2: De advocaat.
18.55 CANDY, CANDY
Kinderserie. Afl. 6: De prins op de heuvel.
19.15 CRUIJFF & CO
Uitleg van het voetbalspel. Vandaag: „Positiespel". Presentatie: JOhan Cruyff en Diewertje Blok.
20.00 JOURNAAL
20.28 DE WREKERS
Engelse serie. Afl. 7: Hoe wordt ik een snob. John en Emma worden verdacht van moord op twee top-geheimagenten van de tegenpartij.
21.20 BRANDPUNT
Actualiteitenrubriek.
22.20 HALLO LARRY
Amerikaanse comedyserie. Afl. 7: Financiële hulp. Als Larry een „dikke" cheque krijgt van zijn ex-vrouw is het huis te klein.
22.30 DE ALLES IS ANDERS SHOW
Praatprogramma over mensen en media van Aad van den Heuvel.
23.35 JOURNAAL
23.40 VLUCHT DOOR DE HEL
Engels-Franse anti-oorlogsfilm van Jack Gold. W.O. I: In een kleine basis voor Engelse piloten in Frankrijk wordt de glamour van de oorlogsverhalen vervangen door de grauwe doodsangst van de echte oorlog.

Nederland 2

13.00 -13.05 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
18.15 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
18.20 PASPOORT VOOR SPANJAARDEN
18.30 SESAMSTRAAT
18.45 JEUGDJOURNAAL
19.00 JOURNAAL
19.12 KANAAL 13
Tv-serie. Afl. 6: De tweede stem. Doortje is door de platenmaatschappij aan de kant gezet omdat ze de belangen van de maatschappij niet goed behartigde.
19.35 SPOP
Sportprogramma waar pop in zit. Presentatie: Nicole en Sjors.
20.25 AGATHA CHRISTIE
Afl.: Het meisje in de trein. George (Osmund Bullock) gaat op zoek naar het avontuur en het enige dat hij zeker weet is dat er liefde in het spel is.
21.15 RONDOM TIEN: NETTE HEER ZOEKT DITO DAME...
Themaprogramma gepresenteerd door Henk Mochel. Vandaag: Huwelijksbureau's.
22.10 PRATEN MET DE MINISTER PRESIDENT
22.30 JOURNAAL
22.45 PUNK IN POLEN
Filmreportage over de samenhang tussen Solidariteit en de immense groei en populariteit van de punkmuziek in Polen ten tijde van de oprichtng van de vakbond.
23.30 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN

Uitgebreid overzicht buitenlandse TV-programma's zie TV-WEEK Limburgs Dagblad van afgelopen dinsdag

Duitsland 1

08.10 -09.20 SCHOOLTELEVISIE
10.00 NIEUWS
10.03 SHOW & CO MIT CARLO
11.35 DIE ZWEITE CHANCE
12.25 GLOBUS - DIE WELT VON DER WIR LEBEN
12.55 PERSOVERZICHT
13.00 NIEUWS
13.15 -13.30 VIDEOTEXT FÜR ALLE
15.40 VIDEOTEXT FÜR ALLE
16.00 NIEUWS
16.10 DIE MICKEY- UND DONALD-SHOW
Tekenfilm.
16.35 UNTER DEM DACHSFELSEN
Tsjechische speelfilm (1978) van Vaclav Gajer met Gustav Valach en Jana Brejchova.
17.50 NIEUWS
18.00 HIER UND HEUTE
Regionaal magazine.
18.25 RUMMELPLATZGESCHICHTEN
Reeks met Benjamin Völz en Henning Gissel.
19.00 WWF-CLUB
Live uit de studio.
20.00 NIEUWS
20.15 TODESFLUG
Death flight
Amerikaanse speelfilm (1977) van David Lowell Rich met Peter Graves, Burgess Meredith en Susan Strasberg.
21.45 PLUSMINUS
22.30 THEMA'S VAN DE DAG
23.00 DIE SPORTSCHAU
Sportprogramma met reportages en interviews.
23.25 DIE ARD-TALKSHOW MET JOACHIM FUCHSBERGER
Praatprogramma met als gast professor Heinrich Harrer.
00.10 ABSCHIED VOM FRIEDEN
Laatste aflevering van de reeks van Hans-Joachim Kasprzik met Horst Schulze, Angelica Domröse en Angelika Waller.
01.10 NIEUWS

Duitsland 2

10.00-13.15 ZIE DUITSLAND 1
15.25 ENORM IN FORM
15.40 VIDEOTEXT FÜR ALLE
16.00 NIEUWS
16.04 PINNWAND
Leuzen van de maand.
16.20 PFIFF
Sportprogramma voor jonge kijkers.
17.00 NIEUWS
Aansluitend: Aus den Ländern.
17.15 TELE-ILLUSTRIERTE
Gevarieerd magazine.
17.50 PAT UND PATACHON
Reeks (zw) met Carl Schenström en Harald Madsen.
19.00 NIEUWS
19.30 AUSLANDSJOURNAL
Buitenlandse correspondenten melden zich.
20.15 DERRICK
Politiereeks van Herbert Reinecker met Horst Tappert en Fritz Wepper.
21.15 KLASSIK AKTUELL
21.45 NIEUWS
22.05 ASPEKTE-LITERATUR
Gesprekken met auteurs over hun nieuwe boeken.
23.20 PULVERFASS UD DIAMANTEN
(Le gentleman de Cocody).
00.40 NIEUWS

Duitsland 3/WDR

08.00 TELE-GYMNASTIEK
08.10 -12.10 SCHOOLTELEVISIE
17.00 SCHOOLTELEVISIE
18.00 TELEKOLLEG
18.30 HALLO SPENCER
19.00 AKTUELLE STUNDE
20.00 NIEUWS
20.15 ZUM POPOCATEPETL
Reportage uit Mexico van Wulf Marten en Friedrich Bach.
21.00 GESUND DURCH NADELN?
Reportage van Erika Joczyk-Rast en W.E.J. Schneidrzik over acupunctuur.
21.45 LANDESSPIEGEL
22.15 DER DOKTOR UND DAS LIEBE VIEH
Britse reeks met Christopher Timothy, Robert Hardy en Peter Davison.
23.05 ROCKPALAST
00.35 NIEUWS

Duitsland 3/SWF

08.20 -10.15 SCHOOLTELEVISIE
17.25 SCHOOLTELEVISIE
18.00 DIE LEUTE VOM DOMPLATZ
Programma voor de kinderen.
18.30 TELEKOLLEG I
19.00 DIE ABENDSCHAU
19.25 NIEUWS
19.30 FORMEL EINS
De 39e aflevering van de ARD-Hitparade.
20.15 WISSENSCHAFT UND FORSCHUNG HEUTE
Voor gezond leven - cadmium en lood: over sporenelementen en zware metalen. Enerzijds is er een gebrek aan en anderzijds een teveel van bepaalde sporenelementen. Zonder deze kunnen we in ieder geval niet leven. Een reportage van Paul Hermanns.
21.00 POSTFACH 820
21.15 EINFÜHRUNG IN DAS ERBRECHT
21.45 SELBST DER WIND WURDE ISOLIERT
Een gesprek uit de serie 'Wortwechsel' met Wang-Xiao-Ling.
22.30 -23.20 RICHELIEU
Het vijfde deel uit deze Franse tv-serie. 'Het vaderland in gevaar'.

België/BRT 1

14.00 -16.00 SCHOOLTELEVISIE
14.00 SCHOOLTELEVISIE
17.55 NIEUWS
18.00 TIK TAK
18.05 KLEIN, KLEIN KLEUTERTJE
18.20 ER WAS EEN KEER...
18.30 REDDINGSTEAM
19.20 UITZENDING DOOR DERDEN
19.45 NIEUWS
20.10 WEERMAN
20.15 MINI MICRO MACRO
20.20 HET VERZET
Elfdelige reeks van Paul Louyet. 5e deel: *Memoires Vandermeersche.*
21.15 DOOD IN EIGEN RANGEN (4)
Zesdelige Britse thrillerserie met Roy Marsden, Barry Foster en Geoffrey Palmer.
22.05 WIKKEN EN WEGEN
22.45 NIEUWS

België/BRT 2

18.50 TELETEKST VOOR IEDEREEN
19.00 POP-ELEKTRON
Muzikaal-informatief programma: Reportage over Violent Femmas; Studiogasten: Thomas Dolby, Big County; Concert-info april.
19.45 NIEUWS
20.10 WEERMAN
20.15 DE ONTMOETING VAN DE BEDROGENEN
(Fool's Parade).
Amerikaanse film (1972) van Andrew V. Mc Laglen met James Stewart, George Kennedy, Anne Baxter.
21.50 PREMIERE

België/RTBF 1

17.05 MEDEDELINGEN/ONEM
17.20 PLEIN JEU
19.05 CE SOIR
19.24 VERBRUIKERSTIPS
19.30 NIEUWS
20.00 OFF SHORE
20.50 DERNIERE SEANCE
22.05 NIEUWS
22.20 MEMO-SUD

België/RTBF 2

18.30 IMAGE IN-SPECIAL
19.30 NIEUWS
20.00 CONTACTS
20.05 BILLET DE FAVEUR: LA MAMMA
22.10 LES PEINTRES EGYPTIENS TEMOINS DE LEURS TEMPS

BFBS

12.30 RAINBOW
12.50 SCHOOLS: YOU AND ME
13.07 SCHOOLS: LOOK AND LOOK AGAIN
13.30 BBC NEWS AFTER NOON
14.00 INSTANT GERMAN
14.05 -14.30 EMMERDALE FARM
16.55 BIRTHDAY TIME
Aansluitend: Play School.
17.25 MADABOUT
Aansluitend: Birthday time.
17.50 CHOCKY (2)
18.15 CHILD'S PLAY
18.40 INSTANT GERMAN
18.45 ITN NEWS & WEATHER
19.00 DOCTOR WHO
Laatste afl. van Planet of fire.
19.25 TOP OF THE POPS
20.00 CANNON AND BALL
Komische tv-show met als gasten: The Three Degrees, Una Stubbs en Roger Whittaker.
20.40 TOMORROW'S WORLD
21.05 MINDER
22.00 BBC NEWS & WEATHER
22.25 -00.25 THE BOYS FROM BRAZIL
Speelfilm naar de best-seller van Ira Levin. In de hoofdrollen o.a. Gregory Peck, Laurence Olivier, James Mason en Lilli Palmer.

RTL plus

13.00 VIDEOCLIPS
17.27 GEWINN VOR BEGINN
17.30 WAS DARF'S DENN SEIN
Muziekwens, filmtip en RTL-spel.
18.25 REGIONAL 7
18.53 7 VOR 7 - NEWSSHOW
Aansluitend: Typisch RTL 2.
19.20 GEORGE (6)
Tv-serie over een St. Bernardhond.
19.55 TYPISCH RTL 3
20.30 KINOPARADE
Filmkeuze uit: 'Mike Murphy 007 gegen Ypotron' en 'Jeder stirbt für sich allein'.
22.10 TYPISCH RTL 4
22.30 MARIE OCTOBRE
Speelfilm met Danielle Darrieux, Bernard Blier, Paul Meurisse, e.a.
00.15 HOROSKOOP
00.20 BETTHUPFERL
00.25 -02.25 VIDEOCLIPS

radio

Hilversum 1

6.02 Ontbijtshow, vervolg. 8.06 Echo. 8.16 Scheer je weg. 8.53 Pastoor A.C. Raadschelders. 9.03 Adres onbekend. 10.03 Muziek op bestelling. 11.03 Ratel. 11.53 Pastoor A.C. Raadschelders. 12.03 Spelen maar! 13.06 Echo. 13.16 Muziek om op te schieten, een kwestie van aksent. 14.03 Thé Complet. 15.03 Bijplaten. 15.50 Kiekeboe. 16.02 Aan de veilige kant. 17.02 Het betere werk. 17.53 Marktberichten i.s.m. K.N.B.T.B. 17.55 Mededelingen. 18.06 Echo-magazine. (18.35 Kruispunt-Interview). 19.02 Levenslief en levensleed. 19.30 Man en paard. 20.03 Country time. 21.02 Nine O'clock Jazz. 22.02 Goal. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 Borat. 2.02 Muziek terwijl u slaapt. 6.02 De VPRO Top 15.

Hilversum 2

7.10 Radionieuwsdienst VPRO. 9.05 NOS-Sportief. 9.24 Waterstanden. 9.33 De Nijl. 11.00 AVRO's Denksportpanorama. 11.10 Schoolradio. 11.33 Homenos. 12.00 NOS-Werkbank. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Tussen het nieuws. 13.10 Meer over minder. 14.20 Voor blinden en slechtzienden. 14.33 Por Favor, cursus Spaans, les 16. 15.03 Radioweekblad. 17.36 Dingen van de dag.) P.P.: 18.20 Uitzending van D'66. 18.30 De Nederlandse Antillen. 18.40 Het Circuit. 21.40 Vrijwilliggerswerk. 22.00 Open School Thema 20: Een moeilijk kind. (herh.) 22.40 Oost-West. 23.00-23.55 Het zout in de pap.

Hilversum 3

7.02 Ronduit op 3. 8.03 Tijdsein. 9.03 De muzikale fruitmand. 10.03 Muziek Motief. 10.30 Popstation. (ca. 11.30 Weerman Hans de Jong). 12.03 Mono. 13.03 Tipparade. 15.03 Top 40. (16.30 Popjournaal. 17.30 Concertagenda). 18.04 De Avondspits. 19.02 Bart en de Zwart. 22.02 Countdown Café.

Hilversum 4

7.02 Ochtendstemming. 9.00 Veronica's Meesterwerken (op compact-disc). 10.30 Muziek voor miljoenen. 12.00 Strauss en Co. 13.05 Veronica Klassiek: Ensemble Bartolott: Klassieke muziek. 14.30 Muziek op vier: Mathijs Vermeulen, zijn leven, zijn muziek, zijn proza (4). 16.00-17.00 De tweede beweging: Muziek van nu. 20.00 Muziek van Elgar. 20.30 Fridaynight is Musicnight. M.m.v. The BBC Concert Orchestra en de Amsterdamse Politie Kapel, m.m.v. solisten. 22.30-23.00 Muziek van Vaughan-Williams.

ROZ

12.30-13.00 ROZ-tussen de middag: nieuws, weerbericht, achtergronden van het nieuws, agenda en muziek. 18.03 ROZ-Aktueel. 18.20-19.00 Speulentere, samen met luisteraars (043-435353) en studiogasten.

BRT 2

5.30 Dag en dauw. 8.12 Happening. 10.03 Platenpoets. 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1984. 13.10 Liedjes van hier. 14.00 Het vertoon. 15.30 De zonnewijzer. 16.00 Abraham al gezien? 17.00 Focus. 17.15 Radio Twee. 22.10 Music motion. 23.30-02.00 Twee tot twee.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen, Deutschland! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Liederlotto. 12.00 Casino-Parade. 14.00 Viva. 16.00 RTL-Musikduell. 17.50 RTL-Sportshop. 18.00 Ententanz. 19.00 Luxemburg 49 60 61. 22.00-01.00 Traumtänzer.

TIENDAAGSE REIS VOOR VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD

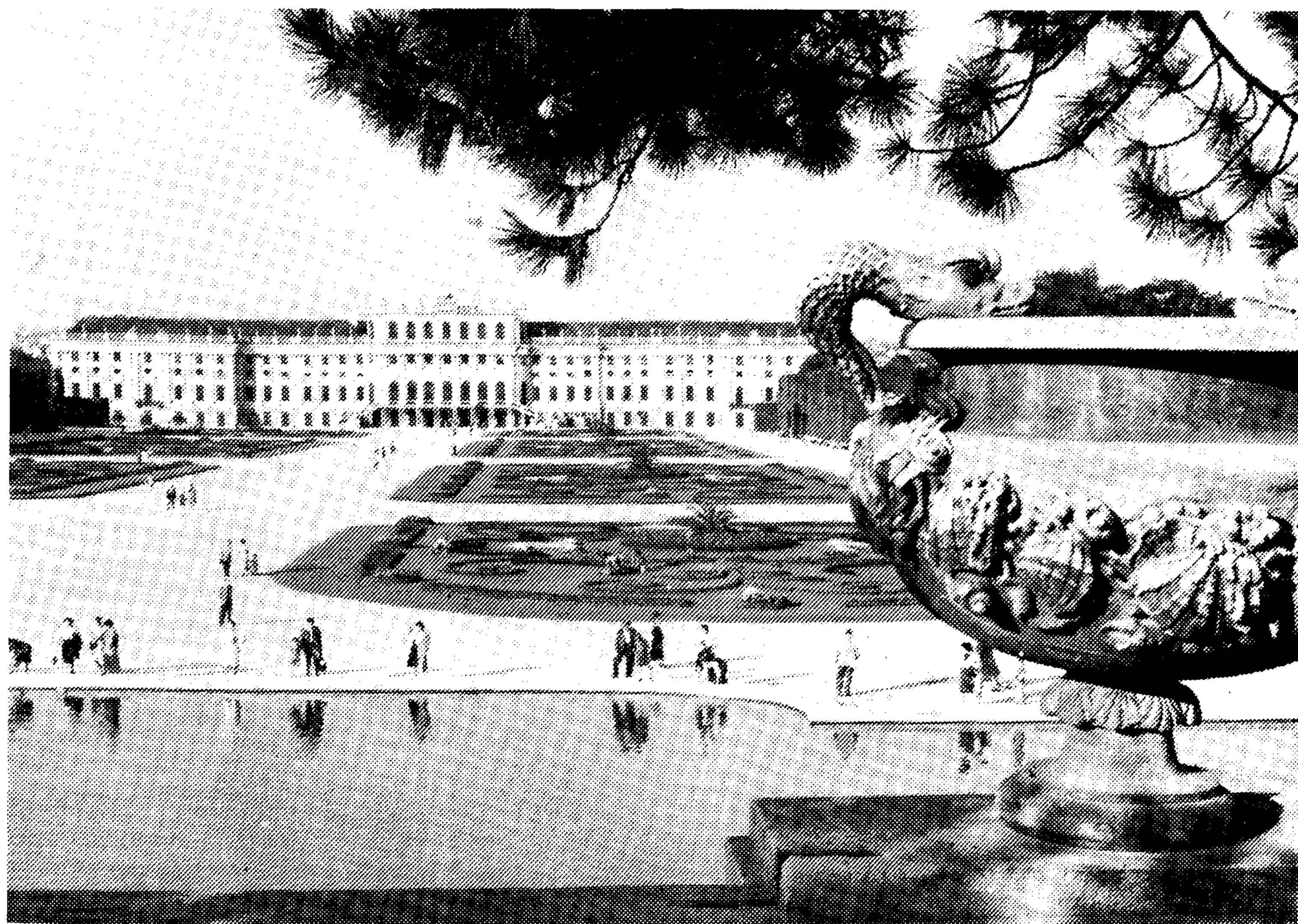
Wenen is als muziek...

Wenen! De naam alléén al roept gevoelens van vertedering op. Wenen! Dat is niet zó maar een stad. „Wien" is een schitterende „verzameling" van musea, theaters, kerkelijke en wereldlijke gebouwen, parken en tuinen. Maar dat allemaal niet alléén. Donaustad Wenen leeft in het verleden èn in het heden. Nog steeds proeft men er --hoewel het huidige leven er voor velen, net als in andere miljoenensteden, bikkelhard is-- vleugjes romantiek uit vervlogen tijden. Wenen: straks in juni/juli reisdoel voor de VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD.

Eens was Wenen het Parijs van oost-Europa. Eens was bruisend Wenen het krioelend kruispunt van beschavingen en culturen, van pracht en van praal, van levenslust en van schoonheid. De bakermat van de wals, de wereld-Bühne van de operette, de zetel van de Habsburgers en later de keizerlijke residentie waarin de „revérence" net zo'n belangrijke rol vervulde als het „Kaffeehaus" en de „fiaker".

„Wiener Symphoniker, Wiener Wald, Wiener Blut, Wiener Staatsoper, Wiener Operetten, Wiener Frauen....". Zo maar een greep(je). Franz Léhar schreef er zijn wereldberoemde operette „Die lustige Witwe", Johann Strauss jr. „Die Fledermaus" en „Der Zigeunerbaron", Robert Stolz zijn „Wenn die kleine Veilchen blühen" en ontelbare andere melodieën. Mijn hemel, Wenen heeft àltijd gezongen en gedanst. Nu nòg. Een Wener spreekt niet. Hij zingt. Een Wener zit nog altijd vol levensdrift en spottende humor. Een Wener is nóóit op z'n mondje gevallen. Omdat hij het uitdrukken, in welke vorm dan ook, nog immer ziet als een kunst die dagelijks beoefend moet worden. In het „Kaffeehaus" bijvoorbeeld...

Driehonderd jaren al bestaan deze gemoedelijke, gezellige café's. Eens pleisterplaatsen van schrijvers, kunstenaars en musici. Nu plekken van samenkomst voor iedereéén. Het „Kaffeehaus" in Wenen was èn is een begrip. In een „Kaffeehaus" schreef Leopold Haschka zijn keizershymne „Gott erhalte Franz den Kaiser", stond Wolfgang Amadeus Mozart na het middagmaal aan de biljarttafel, was Leo Trotzky stamgast (café Central), had Franz Schubert een stamtafel (Kaffeehaus Bogner), behoorde Johann Strauss tot de dagelijkse gasten (Silberne Kaffeehaus) en genoot er van servies en kleerhaakjes van puur zilver...Wat deed en doet men in een „Kaffeehaus? Men wipt er binnen, drinkt een kopje koffie (met het onafscheidelijke glaasje water erbij), leest in kranten of in tijdschriften, praat er met andere gasten: kortom men geniet er van heerlijke gezelligheid. Men laat zich er desgewenst inspireren tot een boemel naar het Prater, tot een bezoek aan een theater en vervolgens aan een „Heurige" voor een glas wijn, een smakelijke hap en een stukje muziek en zang. Uit een kort geleden gehouden enquête bleek dat het Weense koffiehuis ook bij de hedendaagse jeugd zeer populair is. Ongeveer eenderde van het aantal koffiehuisbezoekers is jonger dan vijfentwintig jaar.


● „Schloss Schönbrunn", een lusthof van weleer....

Muziekstad Wenen. En rustplaats van grote componisten: vele Straussen, Beethoven, Mozart, Brahms. Stad óók van het „Haydnhaus" waar Haydn „Die Schöpfung" en „Die Jahreszeiten" componeerde. Wenen: stad van grote artiesten. Mag ik er, zo maar voor het vuistje weg, ééntje noemen? Hans Moser! Eens een levende brok Weense humor, stijl en zwier tegelijk. Wenen betekent óók Stephansdom en Stephansplatz, het beroemde Burgtheater, de vroegere keizerlijke hofburcht, het oude raadhuis, het lusthof Schönbrunn met park, diergaarde, botanische tuin en paleizen. Niet voor niets heeft LD/Tijdje Vrij er voor gezorgd dat de VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD die straks Wenen zullen bezoeken er tweeëneenhalve dag vergezeld zullen worden van een Nederlands sprekende gids die de stad op boeiende wijze zal „etaleren". Niet voor niets óók bestaat voor de LD-VRIENDEN nu al de mogelijkheid in te schrijven voor een bezoek aan een theater met de operette „Das Dreimäderlhaus" op het programma. Want, wie in Wenen geen operette-avond heeft bijgewoond, is niet in Wenen geweest...

INFO

DATUM: 29 juni t/m 8 juli
VERVOER: met comfortabele toeringcars van firma Schmitz (Susteren)
PRIJS: zonder operettebezoek 885 gulden per persoon, met operettebezoek 920 gulden. Toeslag 1-persoonskamer 50 gulden per persoon.
INCLUSIEF PRIJS: volledig verzorgde reis, op heen- en terugreis overnachting, kamers met douche/toilet, volpension, verzekeringen, excursies, gids voor 2 1/2 dag, desgewenst operettebezoek (zie prijs, bezoek operette bij boeking aanduiden).
OPSTAPPLAATSEN EN-TIJDEN: SITTARD (garage Schmitz) 8.00 uur, SITTARD (NS-station) 8.15 uur, GELEEN (Rijksweg Centrum) 8.30 uur, HEERLEN (NS-station achterzijde) 8.45 uur, KERKRADE (Rodahal) 9.00 uur.
BOEKEN: vanaf vandaag bij alle kantoren van het LIMBURGS DAGBLAD. Bij boeking aanbetaling van 100 gulden. Restsom 4 weken voor vertrek te voldoen.

LD/Tijdje Vrij zal binnenkort enkele speciale reportages over Wenen publiceren, maar biedt --in afwachting er van-- nu al de mogelijkheid in te schrijven voor een attractieve tiendaagse reis naar Wenen. Aan boord van Schmitz-touringcars. Tien dagen geheel verzorgde reis, waarvan acht dagen verblijf op een steenworpje afstand van „Wien". In het Waldpension Rieger im Wienerwald namelijk, in het op twaalf kilometer van Oostenrijks hoofdstad gelegen plaatsje Tullnerbach. Zie bijgaande Info.

REDUCTIE VOOR VRIENDEN LIMBURGS DAGBLAD

Circus Holiday in Limburg!

Het circus komt! Het laatste grote Nederlandse circus Holiday! Circus. Show op zaagsel. Amusement van oude stempel voor modern publiek. Vermaak met een hart. Voorstelling(en) met liefde gekruid. Of zoals directeur van circus Holiday, Hans Martens, het uitdrukt: „Een circusvoorstelling moet als een korte vakantie zijn: vrolijk, ontspannend en onvergetelijk". Circus Holiday komt terug naar Limburg. Verleden jaar oktober nog hield het -onder meer in Maastricht, Roermond en Brunssum- jong en oud in de ban met het optreden van o.a. „paardenprinses" Yasmine Smart. Men zal zich dat nog wel herinneren....

Nu komt Holiday met een ander groots evenement. Maria Augustin van het Roemeens Staatscircus aan de trapeze, Troupe Lazar ofwel grandioze experts met de perche. Uiteraard zijn in het programma'84 de Saltarini's, Nederlands beste clowngroep, in het programma gebleven. Verleden jaar, bij een kop koffie in zijn directiewagen, zei Hans Martens o.m.: „Sla een kinderboek open en zie hoe vaak het gaat over dieren, acrobaten, clowns. Dat allemaal biedt het circus. Gun de kinderen er een blik op. Ouders, ga met uw kinderen samen naar het circus en geniet van ze. Kijk hoe ze in de voorstelling opgaan, hoe ze geboeid worden door een wereld waarover ze in hun eerste leesboekjes gelezen hebben. Weet u iets mooiers dan de lach van een kind? En als het kind lacht, lacht de grote mens toch ook...".

Ware woorden van een circuskind. Want, stond eens de wieg van Hans Martens niet in Circus Boltini? Nu staat hij het aan hoofd van Circus Holiday. Theater in een vier mastentent waarin het hoog geëerd publiek dompteur Gianfranco Franchetti met z'n leeuwen en tijgers, Erwin Frankello met z'n paarden en pony's, Sonny Frank met z'n Afrikaanse olifanten, mademoiselle Mariska met haar witgevederde duiven in actie kan zien én bewonderen. LD/Tijdje Vrij laat de komst van Circus Holiday in Limburg niet zo maar voorbij gaan. Op alle kantoren van het LIMBURGS DAGBLAD bestaat voor de VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD de exclusieve mogelijkheid tegen sterk gereduceerde prijzen entreekaarten voor de voorstellingen te verkrijgen.


● De Saltarini's: Nederlands beste clownsgroep.

Overzicht van de reducties:
KINDEREN t/m 14 jaar: eerste rang 10 gulden in plaats van 17,50 gulden; stalles 15 gulden i.p.v. 22,50 gulden; loge 17,50 gulden i.p.v. 25 gulden.
VOLWASSENEN: eerste rang 12,50 gulden i.p.v. 20 gulden; stalles 17,50 gulden i.p.v. 25 gulden; loge 20 gulden i.p.v. 27,50 gulden.

OVERZICHT VOORSTELLINGEN:
● SITTARD: (bij Serviam-scholencomplex) op dinsdag 3 april om 16.15 en 20.00 uur, op woensdag 4 april om 15.00 en 20.00 uur.
● SCHAESBERG: (Putstraat) op vrijdag 6 april om 16.15 en 20.00 uur.
● HEERLEN: (parkeerterrein Klompstraat) op zaterdag 7 april om 15.00 en 20.00 uur, op zondag 8 april om 13.00 en 16.15 uur.
● SUSTEREN: (Markt) op maandag 9 april om 16.15 en 20.00 uur.
● ECHT: (Nieuwe Markt) op dinsdag 10 april om 16.15 en 20.00 uur.

KORTE TOUR

Zondag Halfvasten! In eigen regio maar zeker in nabuurland België is er feest. Bijvoorbeeld in Welkenraedt (regio Eupen). In het rijk van Prins Carnaval Thierry de Eerste en Prinses Alina. Vanaf 14.00 uur trekt er zondagmiddag de langste Carnavalsoptocht van België met „versterking" van Nederlandse (Limburgse) en Duitse fanfares en harmonieën. Elk jaar een trekpleister voor vele bezoekers ● Morgen en zondag „draait" in de Limburghal in Genk (B) een autoshow, een expositie van nieuwe personenauto's. Openingstijden: 10.00-20.00 uur ● VVV Weert heeft een toeristische informatiegids uitgegeven: Suurlands Vademecum geheten. Verkrijgbaar via Postbus 151, 6000 AD Weert.

TIJDJE VRIJ

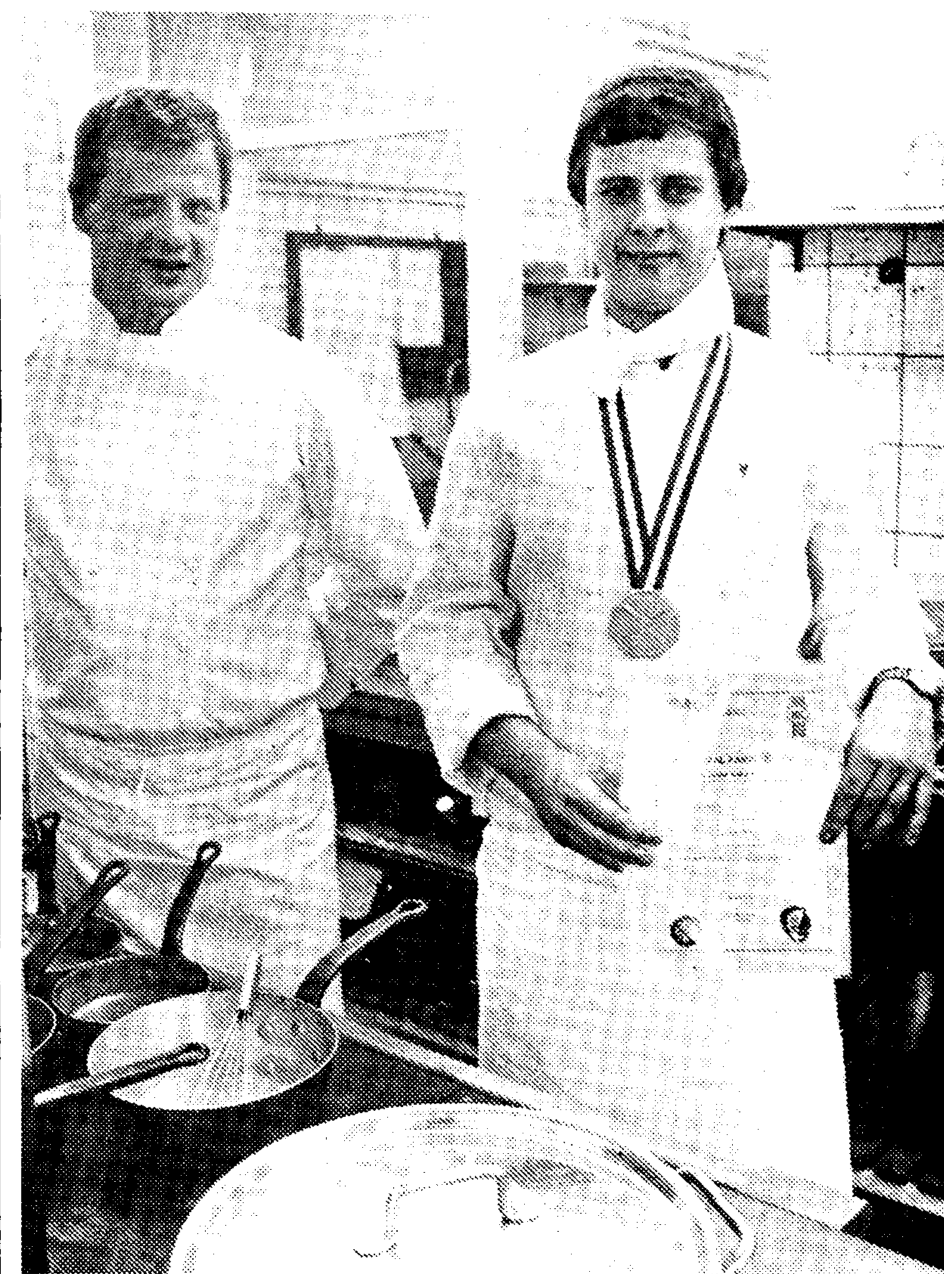


MET NINO TOMADESSO



Regelmatig worden vrouwen en mannen in het Limburgse voor hun verdiensten ofwel verrichtingen ten faveure van gasten in restaurants onderscheiden. Neem Mary en Jan Engelbertink van restaurant-bistro „De Keizerskroon" in Eijsden-Gronsveld. Het restaurant in het Europapark zal volgende week donderdag door het Bedrijfschap Horeca worden onderscheiden met de Zilveren Hoffelijkheids Pluim. Grote eer dus voor directie èn medewerkers van dat restaurant. Neem Giel Hutzemakers (20, Noorbeek), als leerling-kok ongeveer twee jaren werkzaam in hotel-restaurant „Prinses Juliana" in Valkenburg. Hij werd deze week in Lisse uitgeroepen tot Nederlands kampioen'84 van Jonge Koks in Opleiding. Staatssecretaris P. van Zeil van het ministerie van Economische Zaken reikte hem een gouden medaille en de SVH-wisseltrofee uit.

Vier jaren al staat Giel Hutzemakers voor het fornuis. Begonnen in Kasteel Wittem, vervolgens actief in restaurant „Der Blaosbalg" (Wahwiller) en nu dan onder de hoede van „Juliana's" chefkok Toine Hermsen. „Ik heb aan mijnheer Hermsen veel te danken", aldus Giel Hutzemakers. „En ook mijnheer Jansen, regionaal consulent van de bedrijfstak Horeca, wil ik bedanken". Giel is dus duidelijk dankbaar gestemd. Geen wonder als je tijdens een competitie op hoog niveau tussen zevenentwintig jonge koks de vogel hebt afgeschoten, om het zo maar eens uit te drukken. „Salade canard", „Turbot à la champagne", „Ris de veau sauce Estragon": zò onder meer „componeerde" Giel het menu dat hem met succes grijpen deed naar het nationaal kampioenschap. Naast medaille en wisseltrofee kreeg Giel Hutzemakers een week stage aangeboden bij Gérard Pangaud in Parijs. Dat is niet mis, want Monsieur Pangaud drijft in Boulogne- Billancourt (Rond-Point Rhin et Danube) een schitterend tweesterrenrestaurant. Ik heb er eens gegeten. Samen met o.a. Ger van Sebillen. Nog herinner ik me levendig hoe wij er, tijdens de bestudering van de schitterende kaart „in conclaaf" gelaten werden met een eerbiedwaardige fles Sauternes (!), vergezeld van kleine „opwarmertjes" als ganzeleverpastei en „Coquilles". En hoe vervolgens de „entree" van het souper gepaard ging met warme oesters, voorzien van een puntje kaneel. Jawèl, restaurateur Gérard Pangaud is een groot cuisinier. Wellicht vormt voor Giel Hutzemakers die week stage in dat Parijse heilige der heiligen (met o.m. als specialiteit kreeft au Sauternes) een geweldige belevenis op zijn weg naar het grote vakmanschap...


● Allebei even trots: Giel Hutzemakers (rechts), de leerling, en Toine Hermsen, de meester.

● Om nog even in Valkenburg te blijven. Restaurant Lindenhorst --Ida van der Hurk prolongeerde zopas haar eenjarig éénsterschap- - brengt van maandag 9 t/m zondag 15 april, in samenwerking met het wijnhuis Marcel Deiss, een zogenaamde Elzasser Week. Ik mag u verklappen dat er o.m. lauwe salade met gebakken kwartel en reepjes spek èn gebraden speenvarken in Pinot Noir-saus in het zesgangenmenu voorkomt. A propos, Elzas. Restaurant „Le Bon Vivant" (Maastricht) organiseert van 16 t/m 29 april liefst twee Elzasser Weken waarbij een viergangenmenu o.m. met „choucroute à l'alsacienne" en een zesgangenmenu met o.m. „Coq au Riesling" verrijkt zal worden. Het is maar dat u het weet....

Kanaaleilanden: „primeur"-reis voor LD-Vrienden

Guernsey en Jersey: parels!

Er kwamen nogal wat vragen los nadat LD/Tijdje Vrij afgelopen week de „primeur"-reis voor VRIENDEN VAN HET LIMBURGS DAGBLAD naar de Kanaaleilanden Guernsey en Jersey had gepresenteerd. De ene vraagsteller: „Hoe is er het klimaat?". Antwoord: „Aangenaam. Er groeien zelfs palmbomen. Dus...". De andere nieuwsgierige: „Is het er werkelijk zo mooi?". Reactie: „Jawèl. Het zijn prachtige eilanden".

Zesentwintig plaatsen aan boord van de eerste NLM City Hopper die op 6 april rechtstreeks vanaf Maastricht Airport (Beek) naar Guernsey vliegt, heeft LD/Tijdje Vrij gereserveerd. Zesentwintig plaatsen voor een reis op korte termijn. Ze zijn nog niet allemaal „weg". Voor de „weifelaars", volgt hier het programma (in samenwerking met de ANWB ontworpen) van een bijzonder attractieve reis:
6 april: vertrek vanaf Maastricht Airport (Beek) naar Guernsey. Na aankomst transfer naar hotel. Vervolgens bezoek aan St. Peter Port. Na terugkeer diner.
7 april: ontbijt in hotel. Vervolgens uitgebreide rondrit over het eiland. Langs de schitterende zuidkust, door het prachtig groene „binnenland". Onderweg: stops en bezichtigingen. Lunch bij rondrit inbegrepen. Diner in hotel.
8 april: vrije dag, ontbijt en diner inbegrepen.
9 april: boot-dagtocht naar eilandjes Herm en Sark. Lunch inbegrepen. Diner in hotel.
10 april: vrije dag, ontbijt en diner inbegrepen.
11 april: vliegtocht naar Jersey. Na aankomst transfer naar hotel. Vervolgens bezoek aan St. Helier. Diner in hotel.
12 april: ontbijt in hotel. Uitgebreide rondrit over het eiland. Diner in het hotel.
13 april: ontbijt in hotel. In de middaguren terugvlucht naar Maastricht Airport

A propos, winkelen op „wandeleiland" Guernsey vormt een speciaal genoegen. Al was het alleen maar om het feit dat er geen BTW geheven wordt. Guernsey bijvoorbeeld wordt verondersteld de goedkoopste plek ter wereld te zijn voor bijvoorbeeld klokken en horloges.

INFO

DATUM: 6 t/m 13 april
VERVOER: vanaf Maastricht Airport (Beek) naar Guernsey per NLM City Hopper
PRIJS: 1195 gulden per persoon. Toeslag 1-persoonskamer 159 gulden.
INCLUSIEF: vliegreis Guernsey-Jersey, verzorging op basis van half pension (ontbijt en diner), lunch tijdens excursies op Guernsey, Herm en Sark. Nederlands sprekende gidsen. ANWB-reisbegeleiding, belasting- en bedieningsgelden.
NIET INBEGREPEN: verzekeringen, facultatieve excursies.
VERTREKTIJDEN: 6 april Maastricht Airport 10.45 uur. Inchecken omstreeks 10.00 uur. Aankomst Guernsey 11.30 uur. 13 april vertrek Guernsey 13.15 uur, aankomst Maastricht Airport 15.15 uur.
BOEKEN: bij alle kantoren van het LIMBURGS DAGBLAD. Reissom bij boeking te voldoen.

Nieuwe mannenmode van Schunck...

Modern en sportief.

Trui met v-hals (links) in een fraai blokdessin. Kleur: beige.

79.-

Aktuele **sweater** (rechts) met apart "netwerk" over de schouders. Kleur: beige.

45.-

Schunck mode

kwaliteit wint altijd • promenade heerlen

Mercedes-Benz

AGAM NUTH

Vestiging van Mercedes-Benz Nederland B.V.

MET EEN AANBIEDING VAN BEDRIJFSWAGENS

Dienstwagens		**Mercedes-Benz**		
MB 200 diesel pers.wagen		07/1982 43.000 km blauw		ƒ 31.500
MB 200 diesel pers.wagen		04/1982 59.000 km. groen, voorzien van stuurbekrachtiging, radio en ww-glas		ƒ 29.500
Vrachtwagens				
MB 2232/540 6×2	grijs	1978 chassis-cabine		ƒ 23.600
MB 1419 S/360	oranje	1978 trekker compleet		ƒ 24.900
MB 1413/480	oranje	1979 chassis-cabine		ƒ 22.000
MB 1413/420	grijs	1978 chassis-cabine		ƒ 17.000
MB 1213/480	oranje	1977 laadbak gesl. met zeil	lv. 6380	ƒ 17.000
MB LP 1113/480	oranje	1980 hiabkraan, open laadbak	lv. 5632	ƒ 34.000
MB L 613/410	bruin	1979 bloemenverkoop-opbouw	lv. 2570	ƒ 24.000
		Andere merken		
Ford Cargo 1415/420	geel	1982 chassis-cabine		ƒ 38.000
DAF 2105 HR 4×2	blauw	1980 ATM kipper	lv. 8830	ƒ 28.000
MAN 26.240 DHA 6×6	rood	1978 Edbro kipper	lv. 15130	ƒ 27.000
Terberg F 1450 6×4	blauw	1979 trekker compleet		ƒ 25.000
Bestelwagens		**Mercedes-Benz**		
MB 207 D/305 gesl.	wit	198 282×168×155 met ramen	lv. 880	ƒ 15.000
MB 307 D/335 gesl.	rood/wit	1979 330×168×155	lv. 1470	ƒ 13.500
MB 207 D 305 gesl.	oranje	1979 282×168×155 schade	lv. 925 m.a.g.w.	ƒ 9.000
MB 407 D/350 gesl.	wit	1980 402×186×175 gespoten	lv. 1164	ƒ 16.000
MB L 407 D/350 gesl.	br./wit	1978 402×186×175	lv. 2228	ƒ 8.500 T
MB L 508 D/350	wit	1982 402×186×175	lv. 2390	ƒ 32.500 T
		Andere merken		
Datsun Urvan gesl.	wit	1981 16000 km benzine	lv. 1335	ƒ 11.500 T
VW Transporter	groen	1980 open laadbak/dubb. cab.	lv. 1100	ƒ 7.500 T
Citröen C 35	wit	1980 opbouw-laadbak	lv. 1166	ƒ 8.000
Bedford 269 gesl.	wit	1978 aannemersuitvoering	lv. 1225	ƒ 4.500

Alle prijzen van bestelwagens en vrachtwagens zijn exclusief BTW.

Onze verkoop-binnendienst tel. 045-242525, is hiervoor ook aanwezig op zaterdagmorgen van 8.30 tot 12.30 uur. Na 18.00 uur kunt u de volgende nummers bellen: 043-643033, heer E. Nijholt; 04406-12862, heer J. Stijnen en 04450-1480, heer O. Timmers.

16938

KIES HET ZEKERE VOOR HET ONZEKERE... KIES MERCEDES-BENZ.

Auto's en motoren

VOLVO 340 DL te k. km.st. 9750, kl. wit, bwj. '83, vr.pr. ƒ 15.500,–, tel. 045-255961.

FIAT 127 groen. '76, kmstand, 75.000 ƒ 1500,–, inl. 045-321498.

MAZDA 323 '77 ƒ 3600,–; Simca 1100 '78 autom. ƒ 2900,–; Renault 20 TL '77 autom. ƒ 2650,–; DAF Marathon '76 ƒ 2500,–; Taunus 2000 L '76 ƒ 2200,–; Fiat 128 1300 CL '77 ƒ 3200,–; Datsun 100A ƒ 1950,–; Opel Kadett '75 ƒ 2500,–; Toyota Corolla 30 '75 ƒ 2300,–; VW Golf '75 ƒ 2950,–; Simca 1100 '77 ƒ 1750,–; Renault 5 TL '76 ƒ 1800,–; Mazda 818 '76 ƒ 1300,–; Renault 6 '76 ƒ 1500,–. Oude Landgraaf 101, Schaesberg, tel. 045-311078.

HONDA Prelude '80. Deze sportieve auto voor slechts ƒ 12.500,–. Bij uw Honda-dealer garage Central Geleen, Rijksweg centrum 97.

Gebruikte auto's van KOZOLE. Bovaggarantie en inruil mogelijk. Div. Alfa Suds; Alfa Sud Sprint Veloce '81; Alfa Sud Giardinetta; div. Giulietta's 1.3, 1.6, 1.8 en 2.0; div. Alfetta's 1.8 en 2000; Alfetta 2000 GTV '79; Renault 4 GTL '79; Renault 5 GTL '81; Simca Rancho '81; Honda Civic '80; Volvo 343 '79; Rover 2600 '79 (2x); Ford Fiesta '82; Princess 1.8 '77; VW Golf '81; Citroen GS '77; E.A. Kozole b.v. Edisonstr. 23 Schaesberg nabij draf- en renbaan, tel. 045-321088.

Te k. lelijke EEND 2 CV 6, bj. '75 ƒ 650,–. Montfortstr. 5, Hoensbroek na 17 uur.

Te k. MERCEDES 280 autom. '76; BMW 518 o gas '77 ƒ 5800,-; Honda C vic autom. '80 ƒ 6500,-; A cona 16 S op gas '7 ƒ 3950,-; Mazda 929 coup '79 ƒ 3950,-; Ford Fiësta L '77 ƒ 4500,-, Citroën Spec. '79 ƒ 3500,-; Ford E cort 13 L autom. op ga ƒ 3000,-; Ford Capri II 2 autom. ƒ 3900,-, Mitsubis Galant '76 ƒ 1600,-; Mitsu bishi Lancer 14 EL op ga ƒ 3250,-. Rennemigstr. 2 Heerlerheide.

Koopje. FORD Capri G kl. zwart, oud model, i.g.s met veel access. of te ru tegen Golf. Tel. 04 752431.

Te k. FORD Mustang aut mat., bwj.'77 i.z.g.st. Hä delstr. 41, Brunssum. Te 045-272339.

Te k. CHEVROLET Imp la bwjr. '79. Kasteelstr. 4 Brunssum. Tel. 270441.

Bij beschikking van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht d.d. 22 maart 1984 werd het faillissement van de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid **Aannemersbedrijf- en Bouwmaatschappij Eijkenboom BV**, gevestigd te Beek aan de Eisenhowerlaan 71 opgeheven wegens de toestand van de boedel.

Mr. A.P.M. Stroy
curator
Hertogsingel 64
6214 AE Maastricht.

Bij beschikking der Arrondissements-Rechtbank te Maastricht d.d. 22-3-1984 is het faillissement van **Guillaume Jean Vanderbroeck**, eertijds wonende te Maastricht aan de Willem Alexanderweg no. 69, thans te Maastricht aan de Borghaag no. 54 opgeheven wegens de toestand van de boedel.

De curator
Mr. H.L. Hoyng,
Advocaat en procureur,
Tongersestraat no. 43,
6211 LM Maastricht.

Bij beschikking van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht d.d. 8 maart 1984 is: **Maria Theresia Francisca van der Weijden**, wonende te Kerkrade, Drievogelstraat 41A onder curatele gesteld met benoeming van Leonardus Wilhelmus van der Weijden tot curator en tot toeziend curator Cornelis Nicolaas van der Weijden beiden wonende te Gulpen.

De procureur van verzoeker
Mr. H.J. Heuvelmans
Advocaat en procureur
Kiewegracht 1
6271 BN Gulpen.

Bij vonnis van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht d.d. 22-3-1984 is in staat van faillissement verklaard: **Jozef Martinus Leonardus Consten**, wonende te Ubach over Worms, gem. Landgraaf, Past. Huppertzstraat 17, met benoeming van de edelachtbare heer Mr. J.J.Ph. Bergmans tot rechter-commissaris en met aanstelling van ondergetekende tot curatrice.

Mr. M.C.E.M. Draaisma
advocaat en procureur
R. de Beerenbroucklaan 38-40
6411 GC Heerlen

Bij vonnis van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht van 22-3-1984 is in staat van faillissement verklaard **Mathias Gerardus Dohmen,** wonende te Elsloo gemeente Stein aan de Burgemeester Maenenstraat nr. 22, h.o.d.n. "Dowi-Rolluiken" te Sittard aan de Handelsstraat nr. 22, met benoeming van Mr. J.J.Ph. Bergmans tot rechter-commissaris en met aanstelling van ondergetekende tot curator.

Mr. H.H. Laeven
Moszkowicz advocaten
Wilhelminasingel nr. 100
Maastricht

Auto's en motoren

Kijk en vergelijk met een auto van ons ben je de koning te rijk. Nu speciale voorjaarsaanbiedingen: KADETT type '75; Kadett City '77; Kadett 1.2 '78; VW Golf 1.1 '75; BMW 1602 '75; Opel Ascona 1.6 '76; Alfetta GTV '77; Escort 1.1 '78. Inruil, financiering en garantie. Autobedrijf Mobiel, Wilhelminastr. 23, Nieuwenhagen.



Afleveringskosten f 355,–. Prijzen incl. BTW, af Leusden. Vrijblijvend. Wijzigingen voorbehouden. 6 Jaar carrosseriegarantie tegen doorroesten van binnenuit en 3 jaar lakgarantie zijn inclusief. Dure anti-roestbehandelingen zijn overbodig.

Passeer de Middelmaat. In de nieuwe Jetta.

Uw V.A.G dealer voor Volkswagen en Audi introduceert de nieuwe Jetta. Ontworpen voor mensen die een auto willen waar de straten niet vol mee staan. Een auto die de middelmaat met glans passeert.

De sportief-elegante lijn (Cw = 0,36) met de markante achterkant, is wat dat betreft nog maar het begin.

Stap in de nieuwe Jetta en de ene verbazing volgt op de andere. De Jetta biedt steevast méér formaat dan u in deze klasse gewend bent: het interieur, de hoofd- en beenruimte, maar ook de spoorbreedte en de wielbasis. Alles lijkt uit te nodigen tot lange, zorgeloze reizen.

Met 575 liter effectieve bagageruimte heeft de nieuwe Jetta de grootste kofferbak van àlle in serie gebouwde limousines, inclusief de allerduurste. Zelfs met LPG-inbouw houdt u nog genoeg ruimte over voor 'n complete vakantie-uitrusting.

De nieuwe achteras met samengestelde draagarm, koerscorrigerende lagers en versterkte stabilisator is perfect op de gewichtsverhoudingen afgestemd.

De vooras met lange veerwegen en in de lengte elastische wielophanging, maakt wegligging, comfort en spoorvastheid optimaal. Dempers en uitlaat kregen door een totaal nieuwe constructie een 2x langere levensduur.

Met de 5 nieuwe motoren geeft de Jetta z'n concurrentie het nakijken, zowel qua topsnelheid, acceleratie als verbruik.

De 66 kW (90 DIN-pk) versie is goed voor een top van 176 km/h! Stelt u zuinigheid voorop, dan is er de 40 kW (55 DIN-pk) motor met een verbruik van slechts 1 op 17,5 bij 90 km/h constant.

De uitrusting is verfijnd: geen nutteloze toeters en bellen, maar uitgekiende functionaliteit. Het verwarmings- en ventilatiesysteem: toonaangevend en subtiel te doseren. De bekleding: behaaglijk, royaal en smaakvol. De stoelen: volmaakte steun op dijbeen, lende- en schouderhoogte.

Bekijk de nieuwe Jetta. Uit elk detail spreken de hoogste kwaliteitsnormen. En u hebt alle zekerheden van een echte Volkswagen.

Dus: een lange levensduur, een unieke bedrijfszekerheid, een minimum aan onderhoudskosten, een hoge inruilwaarde.

Omdat u wel uit 't gewone wilt stappen, maar niet in 't ongewisse. Test de nieuwe Jetta. Hij is er al vanaf f 20.694,–.

Wilt u naam, adres en telefoonnummer van de dichtstbijzijnde V.A.G dealer voor Volkswagen en Audi, bel dan 020-866811.



Volkswagen. Degelijk duurt 't langst.

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Vrijdag 30 maart 1984 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA
HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555;
6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Afscheid

● *Vandaag wordt er op de gemeentesecretarie van Heerlen weer eens afscheid genomen. Weg gaat de 64-jarige technisch hoofdambtenaar G. W. Teeuwen, omdat hij gebruik mag maken van de VUT-regeling. Zevenentwintig jaar lang heeft hij zich nuttig gemaakt op de afdeling Bouw- en Woningtoezicht van de gemeente. Daarbij concentreerde hij zich vooral op de particuliere bouw in de noordelijke helft van Heerlen. Dag wordt er gezegd tussen vier en zes uur in het bedrijfsrestaurant van het stadskantoor aan de Promenade.*

Kei



● *Meneer Steins aan de Beukenbosweg in Chèvremont had het woensdagavond niet meer. Om zijn tuinpad te versieren, had hij een kei besteld van 70 tot 80 cm hoog. Wat schetst zijn verbazing toen bij het uitladen een kei van wel vier tot vijf ton in zijn tuin neerplofte. Zijn buurvrouw, die pas bezoek had gekregen van de ooievaar, liet haar kindje bijna uit de armen vallen. Vele wandelaars die de tuin van de heer Steins gisteren passeerden, keken met grote verbazing naar de kei. „Een meteoor is woensdagavond in mijn tuin neergestort", grapte hij. De kei is niet van zijn plaats te krijgen. „Toch wil ik hem niet wegdoen", zegt de heer Steins, „maar hij moet wel drie meter verderop komen te liggen". Succes, dan maar!*

Modder

● *In Eygelshoven blijken begrafenissen, die toch al zo'n onprettige gebeurtenissen zijn, nog een extra naar kantje te hebben. Om de plaatselijke begraafplaats te bereiken, moeten de rouwstoeten zich op de Rimburgerweg nabij het Julia-emplacement door een royale laag blubber heenwerken. Die blubber wordt veroorzaakt door vrachtwagens die met steen- en puinafval op en neer rijden tussen de 'Recyclingmij Limburg' en de stortput naast het kerkhof. En veel hoop op verbetering is er niet in Eygelshoven, ook niet als het weer droger wordt, want dan wordt het modderballet een stofplaag.*

Kruis

● *Pastoor Louis Cordewener van de Langeberg in Burnssum blijft zijn parochianen verbazen. Na de mis aanstaande zondagmorgen, waarin overigens de overleden pastores Haesen en Rouwet worden herdacht en die wordt opgeluisterd door het koor Musica Campa, gaat hij om kwart voor elf een wegkruis onthullen en vervolgens inzegenen. Dat wegkruis komt te staan op de plaats waar het in vroeger ook al stond, maar toen in het vrije veld. Nu is dat tegen de muur van de kerk aan. Voor liefhebbers is er tenslotte in de kerk een tentoonstelling over kruisen.*

Expo

● *De Hoensbroekse ondernemers van de Akerstraat presenteren zich zaterdag van 13 tot 18 uur en zondag van 10.30 tot 19 uur in het casino te Treebeek. Zij willen de bezoekers inlichten en een blik gunnen in de keuken van hun bedrijf om iedereen te tonen wat er met het produkt gebeurt dat zij verkopen. Voor de kinderen is er een aparte ruimte waar zij kunnen genieten van tekenfilms. Ook wordt er een film getoond van het neerhalen van de schacht van de Emma... dus voor elck wat wil(d)s.*

Burgemeester Louw Hoogland sloeg aan het metselen

LOM-school Brunssum heeft eerste steen

BRUNSSUM – Archeologen kunnen over enkele generaties in de LOM-school aan de Peerdendries naast het ziekenhuis in Brunssum ongetwijfeld met succes op zoek gaan naar de schat. Gistermiddag verrichtte burgemeester Louw Hoogland de eerste steenlegging van deze school. Ook werd door de burgervader een koker ingemetseld met als inhoud een oorkonde die het een en ander vertelt over de totstandkoming van het gebouw. Ook werden de gangbare munten anno 1984 in de koker gestopt. Ongetwijfeld meer dan de oorkonde ooit zal verklappen werd er gistermiddag verteld.

In 1979 werd de Onderwijsstichting Brunssum, waaronder ook de LOM-school ressorteert, benaderd door de gemeente om het oude schoolgebouw te verkopen. Het oude schoolgebouw aan de Wilhelminastraat vormt namelijk een sta-in-de-weg voor de gemeente die het laatste deel van de City-ring om het centrum van Brunssum wil verwezenlijken. Tevergeefs zocht men naar een bestaande en vervangende ruimte. In juli 1982 werd de toestemming verkregen van het Ministerie van Onderwijs en Wetenschappen om een nieuwe school te bouwen. In november 1983 werd met de nieuwbouw begonnen. De school, waaraan verbonden zijn: een afdeling voor onaangepaste kleuters, een kern- en een VBO-afdeling, zal beschikken over elf leslokalen, een handvaardigheidsruimte, een gemeenschapsruimte en een gymnastiekzaal. Binnenkort zullen twee noodlokalen, die nu geplaatst zijn bij het oude schoolgebouw aan de Wilhelminastraat, overgeplaats worden naar de nieuwbouw. De gehele school is aangepast aan de bestaande normen voor het LOM-onderwijs.

Ervaring

De nieuwe school wordt gebouwd volgens het zogenaamde leerling-bouwplaatsenplan. Dit gebeurt met leerlingen van de Stichting Vakopleiding Bouwbedrijf. Door dit plan wordt een aantal leerlingen de mogelijkheid geboden om ervaring in het bouwbedrijf op te doen. Tevens werden gisteren een aantal door de leerlingen vervaardigde kunstwerkjes in het nieuwe gebouw ingemetseld.



● *„Wat moet ik nu met die steen", denkt burmeester Hoogland (links), „dan maar eens met de troffel eraan" (midden). En ja hoor, het karwei lukte!*

Raadsleden Onderbanken bezorgd over financiële toekomst gemeente

Bezuinigingen troef bij begrotingsbehandeling

ONDERBANKEN – De raad zal de politieke moed moeten opbrengen om fors te bezuinigen, dat is de strekking van de toelichting bij de begroting van de gemeente Onderbanken. Tijdens de begrotingsvergadering van gisteren bleek dat de raadsleden in Onderbanken dat soort moed zeker niet ontberen. Integendeel. Veel raadsleden waren bang dat juist het college van plan is teveel uit te geven. Pas nadat b en w hadden toegezegd uitdrukkelijk het fiat van de raad te vragen, voordat zij op een aantal punten uitgaven zullen doen, waren de raadsleden bereid de begroting goed te keuren.

Onderbanken wordt dit jaar geconfronteerd met een begrotingstekort van om en nabij de 150.000 gulden. Om dat tekort op te heffen stelde het college voor op vier onderdelen, zoals subsidies en bijdragen, ruim 37.000 gulden te bezuinigen.
Alle raadsleden waren het eens met deze ombuigingen, maar vonden wel dat het college zich flexibel moet opstellen bij invullen van de bezuinigingen. Als het totale bedrag maar wordt gehaald, zeiden de raadsleden.
Veel raadsleden vroegen zich af of er niet meer moest worden bezuinigd. Zoals het er nu uitziet zal de financiële positie van Onderbanken er alleen maar op achteruit gaan. Bij ongewijzigd beleid komt de gemeente over een paar jaar acht ton tekort.

Voorgestelde uitgaven voor een nieuwe, centrale huisvesting voor de ambtenaren, een nieuw gemeentehuis dus, de opvulling van een vacature bij de afdeling financiën en nog andere beleidsuitgaven, bijelkaar een bedrag van meer dan twee ton, werden dan ook zeer uitvoerig onder de loep genomen.

Onbegrijpelijk

Raadslid Werner Geraets vond het onbegrijpelijk dat het college aan de ene kant wil bezuinigen en andere kant ook nog geld voor nieuwe zaken wil uitgeven. „Is het wel echt noodzakelijk dat de ambtenaren centraal worden gehuisvest?", vroeg hij zich af.

Maar hij niet alleen. Praktisch alle sprekers drongen erbij het college op aan vooral goed de kosten en de baten van een dergelijke huisvesting goed af te wegen. Pas als vaststaat dat Onderbanken door een nieuw gemeentehuis niet nog dieper in de financiële problemen raakt mag zo'n gebouw er komen, lieten zij weten.

Op voorstel van Sjir Renneberg, gesteund door de hele raad, beloofde de burgemeester Vincent Ritzer pas uitgaven te doen voor dit doel als de raad daar uitdrukkelijk zijn fiat aan verleent.

Een zelfde soort discussie werd gevoerd rond de opvulling van een post op de afdeling financiën, die onlangs is vrijgekomen. De raad vond het maar niets dat voor de opvulling van die post 50.000 gulden was uitgetrokken. Om uit de financiële moeilijkheden te komen is het noodzakelijk dat de uiterste terughoudend wordt betracht bij het aannemen van personeel. Eerst moet gekeken worden of de vereiste kracht niet binnen het eigen personeel is te vinden, zei Paul van Aarnhem. Omscholing en opleiding is vereist. Renneberg en Geraets gingen nog verder zij pleitten voor een absolute personeelsstop. Dat daardoor mogelijk arbeidsplaatsen verloren gaan, betreurden zij, maar Onderbanken mag niet nog dieper in de moeilijkheden komen.

Twijfels

Burgemeester Ritzer en wethouder Jo Theunissen betoogden dat als de post intern zou worden opgevuld – en daar ziet het naar uit – er toch ook weer een 'gat' ontstaat. De lege stoel die de desbetreffende ambtenaar achterlaat moet ook weer worden bezet.

Daar twijfelde de raad nu juist aan. Door allerlei verschuivingen is het misschien mogelijk, zo zeiden de raadsleden, structureel zo'n 50.000 gulden op de salarisuitgaven te bezuinigen. Zij wilden de desbetreffende post op de begroting daarom blokkeren. Pas als b en w de raad duidelijk maakt dat het echt niet anders kan, kan het bedrag worden uitgegeven.
In de raadsvergadering van april zal het college dat nu proberen aan te tonen.



● *De verwoesting van de school in Vrieheide is na de vijfde brand compleet.*

Brand in school vijfde binnen twee weken

HEERLEN – De brand, die woensdagavond in de leegstaande school aan de Zes Landenstraat/Navolaan in de Heerlense wijk Vrieheide heeft gewoed, was de vijfde die het gebouw trof in precies twee weken tijd. Op 14 maart moest de brandweer uitrukken om een uitslaande kelderbrand te bestrijden; op 17 en 19 maart moesten er kleine brandjes worden geblust; op de 20ste van deze maand kreeg de brandweer wederom groot alarm omdat er op de eerste verdieping van het gebouw een flinke brand woedde en eergisteren tenslotte is het dak van het gebouw volkomen verwoest door een brand die ook op de eerste verdieping is ontstaan.

De verwoesting die de brand heeft achtergelaten is zo groot, dat de recherche nog niets kan zeggen over een vermoedelijke oorzaak. Dat het echter om brandstichting gaat lijdt bij politie en brandweer geen twijfel. „Leegstaande gebouwen zijn nu eenmaal hét doelwit van vernielingen en brandstichtingen", aldus een politiewoordvoerder. „Daarom worden die objekten door ons extra in de gaten gehouden".

Hoewel het om een sloopppand gaat, is er toch wel degelijk sprake van een opgelopen schade. Sloopbedrijven worden namelijk deels 'uitbetaald' met het van een sloop afkomstige materiaal. Is dat materiaal verwoest, dat gaat de geldprijs omhoog.

„LOZO laat zich misbruiken"

Wégé-eigenaar verbijsterd

UBACH OVER WORMS – „Waarom laat de LOZO zich hiervoor gebruiken," vraagt een naar eigen zeggen 'verbijsterde' Wim Göbbels zich af. Dit naar aanleiding van de brief waarin de ondernemersorganisatie de gemeente Landgraaf aanspoort om actie te ondernemen tegen Wégé-meubel, het bedrijf van Göbbels, op het industrieterrein Abdisschenbosch. Wégé is verleden week door de politierechter tot twee keer vijfhonderd gulden boete veroordeeld, omdat het bedrijf tegen de voorschriften in verleden jaar aan particulieren heeft verkocht.

Göbbels ontkent dat niet, maar zegt in die tijd wel gedwongen te zijn geweest aan particulieren te verkopen, om zijn personeel te kunnen betalen. Hij beweert echter dat het maar een korte tijd het geval is geweest. Göbbels heeft nu een meubelzaak aan de Kantstraat in Waubach geopend. Daar mag hij wel aan particulieren verkopen. In zijn zaak op het industrieterrein oefent hij alleen nog de groothandel uit.
Göbbels is nu kwaad op de LOZO, omdat hij van mening is dat die organisatie op de hoogte is of op zijn minst had moeten zijn van deze gang van zaken. „Ik heb een officiële vergunning voor mijn zaak aan de Kantstraat van de Kamer van Koophandel."

Maar Göbbels zegt te weten waarom de LOZO „met een ongekende fanatiekheid" hem blijft achtervolgen: collega's zouden jaloers op hem zijn. Zij zouden bang zijn voor mogelijke concurrentie van Wègè. „Maar met hard werken is er voor ieder van ons een goede boeterham te verdienen," zegt hij.

Controle

Het college van b en w van Landgraaf heeft nog niet vergaderd over de brief van LOZO over het gevraagde optreden. Een woordvoerder zei wel deze week, dat als de meubelzaak op het industrieterein zich inderdaad beperkt tot groothandelsactiviteiten er geen reden meer is voor politie-optreden. Hij zei wel dat de politie regelmatig zal controleren of Wégé zich inderdaad aan de daar geldende beperkingen houdt.

Winkeldieven in kraag gevat

KERKRADE – Donderdagmiddag om vijf minuten voor half vijf greep de politie twee mannen, die vanaf de achterzijde van een warenhuis aan de Niersprinkstraat in Kerkrade wegrenden, in het stadspark in de kraag. Het bleek dat het tweetal even tevoren een en ander had ontvreemd uit het warenhuis en dat zij dat bovendien niet voor de eerste keer had gedaan. De dieven, de 20-jarige R. M. en de 24-jarige W. van M., zijn op het politiebureau in verzekering gesteld.

Simpelveld herstelt contacten partners

SIMPELVELD – Op verzoek van raadslid Lei Loozen gaat de gemeente Simpelveld de contacten met de twee partnerschappen, het Westduitse Langenselbold en het Franse Mondelange, weer in ere herstellen.

Na de gemeentelijke herindeling werden de contacten met de partnerschappen, die officieel dateerden vanaf 1968, in de ijskast gezet. De stroom van bezuiningen binnen de nieuwe gemeente zorgde dat een en ander op een laag pitje kwam te staan. Gisteravond vroeg Loozen in de raadsvergadering de contacten met de partnerschappen weer te heropenen. Enkele raadsleden voelden hier wel iets voor. Het college zal de kwestie intern bespreken en binnenkort de raad een voorstel doen.

VOOR DERDE KEER

Inbraak in woning

HEERLEN – Voor de derde keer in enkele dagen tijd is er in een woning aan de Huyn van Rodenbroeckstraat in Heerlen ingebroken. Ditmaal werden, terwijl de bewoners op vakantie waren, een buitendeur en twee binnendeuren geforceerd. Gestolen zijn een kleurentelevisie, een videorecorder, een draagbare videorecorder en -camera, een cassetterecorder, een antieke koperen mijnlamp, tien zilveren tientjes en 50 zilveren guldens en een aantal sieraden.

Dieven kammen hele woning uit

KERKRADE – De complete woning van een 34-jarige inwoonster van Kerkrade, tot en met de slaapkamer waarin zij vredig sliep, werd door inbrekers volledig uitgekamd op waardevolle spullen. Gestolen werden een typemachine, een fototoestel, een Engels paspoort, eurocheques en het bijbehorende pasje, een Afcentkaart en een groene kaart, diverse sleutels en een aantal antieke goederen. De schade door de diefstal loopt in de duizenden.

Solistenconcours

HULSBERG – De Koninklijke Fanfare St. Caecilia uit Hulsberg houdt op 28 en 29 april in de zaal 'Op de Trepkes' voor de 5e maal haar solistenconcours. Naast de muzikanten die door hun vereniging zijn aangemeld kunnen ook individuële muziek behoefenaars zich opgeven bij J. van Spanje, Raadhuisstraat 22 te Hulsberg ☎ 04405-1650. De uiterlijke inschrijfdatum is 6 april 18 uur.

Mogelijk ander standpunt B en W Heerlen

Doorgaan rechtszaak CFO-gemeente onzeker

HEERLEN – Het hoofdbestuur van de christelijke ambtenarenbond CFO gaat ermee akkoord dat de Heerlense afdeling van de bond een kort geding voorbereidt tegen de gemeente Heerlen. Ook de plaatselijke ledenvergadering heeft het bestuur 'carte blanche' gegeven voor een rechtszaak. Of het kort geding doorgaat hangt af van het overleg over deze zaak dat wethouder Bos op aandringen van de raadscommissie personeelszaken zal heropenen met zijn collega-wethouders.

Met het kort geding wil de CFO voorkomen dat de Heerlense ambtenaren er per 1 januari gemiddeld twee procent in salaris op achteruit gaan, omdat b en w willen bezuinigen op de secundaire arbeidsvoorwaarden.

De raadscommissie voor personeelszaken heeft tijdens een ingelaste vergadering afgelopen woensdag aan wethouder Bos laten weten dat zij niet akkoord gaat met het voorstel van b en w om de teruggave van de loonbelasting over het werkgeversdeel van de ziekenfondspremie volgend jaar af te schaffen. Deze plaatselijke regeling kent de gmeente Heerlen al enkele tientallen jaren. Ze behoort tot de zogenaamde secundaire arbeidsvoorwaarden, die iedere gemeente zelf mag vaststellen.

Onderbouwen

Evenals de CFO vinden de raadsleden dat b en w hun vooorstel nader moeten onderbouwen, voordat de gemeenteraad om een besluit wordt gevraagd. Op basis van deze nadere onderbouwing zou dan eerst overleg moeten plaatsvinden met het Georganiseerd Overleg (Ondernemingsraad van de gemeente).

Wethouder Bos zal nu met de rest van het college aanstaande dinsdag overleggen wat te doen. Mochten b en w hun voorstel intrekken, dan zal de CFO afzien van het kort geding. Blijven b en w bij hun standpunt, dan ligt volgende week woensdag de dagvaardiging op de deurmat van de gemeente.

Ontslagen

Volgens wethouder Verheugen van financiën is het bezuiningen op de secundaire arbeidsvoorwaarden noodzakelijk om de komende jaren gedwongen ontslagen te voorkomen.

Dankbetuiging

Door de overweldigende belangstelling ondervonden bij onze diamanten bruiloft, is het ons onmogelijk een ieder persoonlijk te bedanken, daarom doen wij het op deze wijze:

Iemand die je 't beste wenst
iemand die je bloemen schenkt
iemand die je een cadeau geeft
is iemand die echt met je meeleeft

Uit dankbaarheid

Math. Neven
Anna Neven-Ritzen

Kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Wijnandsrade, maart 1984

Enige en algemene kennisgeving

†

Op 26 maart 1984 overleed, liefdevol verpleegd in het bejaardencentrum Heereveld te Ubach over Worms

Josephina
Haan-Schmitz

in de leeftijd van 72 jaar.

De crematieplechtigheid heeft in familiekring plaatsgevonden.

---

†

Dankbaar dat wij hem zo lang in ons midden mochten hebben, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede dat, voorzien van de h.h. sacramenten, na een zorgzaam leven in Gods vrede, is overleden, op de leeftijd van 87 jaar, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Frans Smeets

echtgenoot van wijlen

Anna Schmitz

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Kerkrade: **P. Smeets**
S. Smeets-Hissel
Ubach over Worms: **J. Smeets**
L. Smeets-Geraedts
Familie Smeets
Familie Schmitz

Ubach over Worms, 29 maart 1984
Bejaardencentrum „Heereveld"
Corr. adres: Ambachtstraat 18, 6461 EW Kerkrade

Wij nodigen u uit samen met ons de h. eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, bij te wonen op maandag 2 april a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St.-Jozef te Ubach over Worms.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.10 uur.

A.s. zondag wordt om 17.15 uur in voornoemde kerk de rozenkrans voor vader gebeden, waarna eucharistieviering, mede tot zijn intentie.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen; bezoektijd dagelijks tussen 16.00 en 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor haar betekende, geven wij met droefheid kennis dat, vrij onverwacht, van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 73 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Rosalie van Laar

echtgenote van wijlen

Johannes Schreurs

De bedroefde familie:
Margraten: **Harry Schreurs**
Louise Schreurs-Hutschemakers
Margraten: **Elly Hutschemakers-Schreurs**
Nico Hutschemakers
Rosita-Addie
Lisette
Klimmen: **Agnes Coenjaerts-Schreurs**
Hari Coenjaerts
Rosilda, Lilian
Beek: **Maria Wessels-Schreurs**
Bèr Wessels
Mariëlle, Manon en Hanny
Margraten: **Jef Schreurs**
Mia Schreurs-Robs
Cyriel
Waalwijk: **Jan Schreurs**
Andrea Schreurs-Cloin
Sjoerd, Paul en Femke
Nieuwstadt: **Wil Schreurs**
Christel Schreurs-Vossen
John
Familie Schreurs
Familie van Laar

6269 CJ Margraten, 28 maart 1984
Van Gulpenstraat 1

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 2 april a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Margarita te Margraten.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Zaterdag wordt moeder bijzonder herdacht in de avondmis van 19.00 uur in voornoemde kerk.

Moeder is opgebaard in uitvaartcentrum Walpot, Kerkstraat 17a te Eijsden.

Bezoekuren van 15.00 tot 16.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.

Zij die geen gewone kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Heden overleed na een langdurige ziekte, onze vader, schoonvader, opa en huisgenoot

Arie Kemp

huisgenoot van

Tiny Wanten

Geleen: **A. Wagt-Kemp**
C. Wagt
Ronald en Angelique
Beek: **N. v.d. Molen-Kemp**
R. v.d. Molen
Peter en Monique
Beek: **T. Wanten**

6191 VT Beek, 26 maart 1984
Eisenhowerlaan 30.

De crematie heeft op wens van de overledene in alle stilte plaatsgevonden.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

†

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor hem betekende, geven wij kennis dat heden, na een kortstondige ziekte, zacht en kalm van ons is heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 71 jaar, mijn dierbare levensgezel, vader, schoonvader, onze lieve opa, broer, zwager, oom en neef

Michael Maters

weduwnaar van

Elli Emma Filler

en levensgezel van

Mieke Penders

Geleen: **Mieke Penders**
Geleen: **Cita Prevo-Maters**
Leo Prevo
Raymond, Daniëlle
Familie Maters
Familie Penders

6164 AE Geleen, 29 maart 1984
Jos Klijnenlaan 177

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op maandag 2 april om 10.30 uur in de parochiekerk H.H. Marcellinus en Petrus in Oud-Geleen, waarna de begrafenis volgt op het r.-k. kerkhof aldaar.

Samenkomst in de kerk.

Overtuigd zijnde van uw medeleven, is er geen condoleren.

Avondmis, mede tot intentie, zondag om 17.30 uur in voornoemde kerk.

De dierbare overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis de Goddelijke Voorzienigheid in Sittard. Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

---

†

Dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis dat, toch nog onverwacht, kalm en vredig van ons is heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 81 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Theresia Elisabeth
Vervoort

weduwe van

Johannes Hubertus Jacobs

voordien van

George Cornelis Suiker

Kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Heerlen, 28 maart 1984
Corr.adres: P. Schunckstr. 186, 6418 XG Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 2 april om 10.00 uur in de H. Moeder Annakerk te Bekkerveld-Heerlen, waarna de crematieplechtigheid in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Gelegenheid tot condoleren na de plechtigheid in het crematorium.

Moeder is opgebaard in het uitvaartcentrum „De la", Grasbroekerweg 20 te Heerlen, alwaar zaterdag en zondag bezoek van 14.00 tot 15.00 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

---

†

Heden overleed, na een kortstondig ziekbed, in het St.-Jozefziekenhuis te Kerkrade, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 85 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Rosa Josephina
Maassen

weduwe van

Frans Xaverius Heijnen

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.
Nieuwenhagen: **Bart Heijnen**
Hilda Heijnen-Schumacher
Rudi
Eygelshoven: **Margriet Dings-Heijnen**
Jan Dings
Maria-Stella en Maurice
Eygelshoven: **Resi Sienders-Heijnen**
Hub Sienders
Desirée

Kerkrade, 28 maart 1984
Corr.adres: Dorpstraat 60, 6391 JE Nieuwenhagen

De uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 31 maart 1984 om 11.00 uur in de Pancratiuskerk te Heerlen.

De begrafenis zal aansluitend plaatsvinden op het r.-k. kerkhof te Eygelshoven.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van vrijdag 30 maart om 18.30 uur in voornoemde kerk.

Bezoekuren rouwkapel Lückerheidekliniek Chèvremont-Kerkrade van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbetuiging

Voor uw medeleven tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw, onze dierbare moeder, schoonmoeder en oma

Maria Elisabeth
Stoffels

betuigen wij onze oprechte dank.

P. Heutmekers
kinderen en kleinkinderen

Limbricht, maart 1984

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 1 april a.s. om 11.00 uur in de St.-Salviuskerk te Limbricht.

Enige en algemene kennisgeving

†

In dankbare herinneringen delen wij met droefheid mede dat heden van ons is heengegaan, in de leeftijd van 79 jaar, mijn dierbare vader, schoonvader, onze lieve opa, overgrootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Matje Riavecz

weduwnaar van

Anna Vilimek

Amsterdam: **M. Wilmink-Riavecz**
W. Wilmink
kleinkinderen
en achterkleinkind
Familie Riavecz
Familie Vilimek

Brunssum, Schuttershof, 28 maart 1984.
corr.adres: 1108 DT Amsterdam-Z.O.
Leusdenhof 350.

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op maandag 2 april om 13.30 uur in de parochiekerk H. Gertrudis in Jabeek, waarna de begrafenis volgt op het r.-k. kerkhof aldaar.

Om 12.15 uur zal er aan de Kochstraat 10, Verpl.kl. Schuttershof, in Brunssum een bus gereedstaan voor vertrek naar Jabeek.

Samenkomst in de kerk.

Geen condoléances.

De dierbare overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het Gregoriusziekenhuis in Brunssum. Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Enige en algemene kennisgeving

†

In de liefde en vrede van Christus is heden van ons heengegaan

Anna van
Griethuisen-Jansen

weduwe van

Barend van Griethuisen

op de leeftijd van 86 jaar.

Uit aller naam:
C. Hauben-Diederen

Hoensbroek, 29 maart 1984
Mettenstraat 2
Corr.adres: Akerstraat-Noord 97
6413 JC Heerlen.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 2 april om 11.00 uur, in het Oude Kerkje aan de Markt te Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de r.-k. begraafplaats St.-Jan.

Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum Hoensbroek, Hoofdstraat 100. Gelegenheid tot afscheid nemen van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur. Zondag alleen van 14.00 tot 15.00 uur.

---

†

Rust nu maar uit.
Je hebt je strijd gestreden.
Je hebt het met veel moed gedaan.
Zo ver we konden, zijn we met jou meegegaan.
De laatste fase moest je alleen doorstaan.
Je blijft altijd bij ons diep in ons hart.

Na een verdrietig lijden en een liefdevolle verpleging in de verpleegkliniek Heerlen, ging van ons heen, voorzien van de h.h. sacramenten, in de leeftijd van 79 jaar, onze geliefde zus en tante

Anna Cornelia
Verhoef

weduwe van

Cornelius Marinus Spijkers

Uit aller naam:
Familie Verhoef
neven en nichten

Heerlen, 28 maart 1984
corr.adres: Oude Molenweg 41, 6417 GV Heerlen

De crematieplechtigheid zal in gesloten familiekring plaatsvinden op maandag 2 april om 14.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn onvergetelijke vrouw

Toos
Paulissen-van der Tol

zal worden gehouden op zondag 1 april a.s. om 11.00 uur in de kerk van de H. Bernadette, Baandert-Sittard.

W. Paulissen

Sittard, maart 1984
Dr. Nolenslaan 84-I

Mededeling
De huisartsen te Kerkrade-West,
dr. H.J. van de Haterd,
drs. J.C.M. van de Ven
en drs. E.C.L.M. van Mierlo
dragen per 1 april 1984 hun apotheek over aan
drs. P.E.J.S. Snijders, apotheker.
Adres nieuwe apotheek:
Apotheek Snijders, Kerkrade-West
Willem Sophiaplein 9 (tijdelijk)
6468 CP Kerkrade-West (tegenover het postkantoor)
tel. 045-420777
De nieuwe apotheek is **DAG EN NACHT GEOPEND**, óók in de **weekeinden en op zon- en feestdagen.**
De geneesmiddelen kunnen ook **thuis bezorgd** worden.

OVERLEDEN

† **Maria Barbara Hameleers,** oud 81 jaar, echtgenote van wijlen Theodorus Heuts en echtgenote van wijlen Pierre Willems. Corr.adres: Burg. Lespinassestraat 1, 6226 HN Maastricht. De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 31 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Petrus-Banden te Heer.

† **Liza Bessems,** echtgenote van Jean Lasoe, oud 58 jaar. Lochterstraat 18, 6229 AW Heugem-Maastricht. De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 31 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Michael te Heugem-Maastricht.

† **Juliana Petronella Maria van den Berg-Frene,** weduwe van M.C.C. van den Berg, oud 90 jaar. Bieslanderweg 48a, Maastricht. De eucharistieviering vindt plaats op heden, vrijdag 30 maart, om 11.00 uur in de kapel van Huize Jekerdal, Bieslanderweg Maastricht.

† **Leon Kersten,** 27 jaar. Corr. adres: Balijeweg 89, 6222 BE Maastricht. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 31 maart a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van het Onbevlekt Hart van Maria te Mariaberg-Maastricht.

---

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, geven wij U kennis, dat God tot Zich genomen heeft, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster en tante

Tilly
Beckers-Schittingen

weduwe van

Lambert Beckers

Zij overleed, na een langdurige ziekte, op de leeftijd van 88 jaar.

Oberwesel/Rhein: **Annie Klockner-Beckers**
Clemens Klockner
Wiesbaden: **Prof. Clemens Klockner**
en verdere familie

28 maart 1984
Molenwei 331, 6412 WC Heerlen.

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op dinsdag 3 april a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Schandelen-Heerlen, waarna aansluitend crematie in het crematorium te Imstenrade.

Vóór aanvang van de plechtigheid is er gelegenheid tot schriftelijk condoleren, achter in de kerk, vanaf 10.40 uur.

Moeder is opgebaard in de rouwkamer van het Uitvaartcentrum v/h Crombach, Dr. Poelsstraat 26 te Heerlen.

Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar, dagelijks van 19.30 tot 20.00 uur.

Auto's en motoren

SAAB Turbo, 3-drs. '78 ƒ 11.500,–. Overn. kan tot eind mei geregeld worden. Tel. na 18 u. 045-750799.

Te k. VW BUS transporter m. trekh., bj. '76 ƒ 2450,–. Tel. 045-250208 Kempstr. 15, Brunssum.

Te k. Opel ASCONA bj. '75, i.z.g.st. Prijs ƒ 1450,–. Delfstofweg 12, Heerlen-Zeswegen.

Te k. in absolute nw.st. VW Derby T LS '78, kl. metall.-bruin ƒ 4200.-. Inl. 043-10140.

Te k. PEUGEOT 305 diesel v. 1e eigenaar, bj. sept. '79, 100.000km. Vr.pr. ƒ 6750,–. Tel. 04404-1524.

Te k. TALBOT Horizon 1.5 GLS LPG, bj. '80. Pr. ƒ 8250,–. Te bevr. Achter het Klooster 64, Nieuwenhagen. Na 17 uur.

Zeer mooie CHRYSLER 1307 GLS type '78, vr.pr. ƒ 1750,–. Lod. v. Deysselstr. 31, Haanrade-Kerkrade.

Voor al uw AUTO-ONDERDELEN moet u zijn bij: autosloperij Rapie. Tevens schade en gebruikte automobielen. In- en verkoop. Locht 70, Kerkrade-West, tel. 045-423423 1 km. v. grensovergang Locht.

Te k. OPEL Kadett 12 N op gas, bj. '79, km.st. 50.000, ƒ 6950,–. Tel. 316940.

Mooie VOLVO 343 DL aut., okt. '80. Tel. 045-460069 na 16.00 uur.

Te k. FORD Taunus 2 ltr. Ghia bj. eind '81 als nw., km.st. 48.000, pr.n.o.t.k. Groenstr. 81, Ubach o. Worms.

Te k. BMW 320 '81; Opel Kadett 1,6 D 3-drs. '83; Opel Kadett 1,3 3-drs. luxe '80; Opel Kadett 1,3 5-drs. caravan autom. '82; Opel Ascona 1,8 E '83; Ford Escort 1,3 GL 3-drs. '81; Ford Escort XR 3 '81; Ford Escort 1, L 3-drs. caravan '82; Opel Kadett 1,6 berlina 5-gang '83. Tevens ½ jaar of 10.000km garantie. Autohandel J. Buisman, Stenenbrug 1, Schaesberg, ind.terr. Strijthagen, tel. 045-323800.

AUTO'S te koop gevr. schade of defect geen bezw. Tel. 045-318010.

Te k. SIMCA 1308 GT '78, mooie en pr. wagen ƒ 2250,–. Heigank 91, Nieuwenhagen.

Zeldz. mooie OPEL Kadett 1200 S, bj. '77, vr.pr. ƒ 3250,–. Van Meerteństr. 22, Kerkrade-Bosberg.

Automatic VOLVO 343 DL, nwe. banden, niet v. nieuw te ondersch. Vr.pr. ƒ 3450,–. Voorterstr. 251, Kerkrade.

Zeer mooie SIMCA Chrysler 1307 GLS '78. Vr.pr. ƒ 1650,–, tel. 045-454618.

MITSUBISHI Galant '78, in absol. nw.st. Vr.pr. ƒ 3250,–. Lod. v. Deysselstr. 27, Kerkrade-Haanrade.

Wij kopen uw sloop- en SCHADEAUTO. Tevens verhuur van moffelcabine, hefbrug en werkplaats. Autohandel en sloperij Marxer, Kapelweg 24, Heerlen. Tel. 045-720418.

Alle luxe BEDRIJFSAUTO'S en bussen, bestellers, ombouwers voor campers, motorhomes, caravans, open laadbakken enz. Van licht tot zwaar. Te veel om op te noemen. In alle typen en prijsklassen. Voor groot en klein moet u bij Donny zijn. Prijzen buiten elke concurrentie. Donny Klassen b.v., Meerssenerweg 219. Tel. 043-627354 Maastricht. Na 18.00 uur 043-611895.

Te k. alle merken 2e-hands AUTO-ONDERDELEN tev. inkoop sloop- en schade-auto's. Firma Masta. Tel. 045-226807, na 18 uur 225317. Terweijenweg 1, Passart-Heerlen.

Wij betalen ƒ 125,- à ƒ 10.000,- voor uw schade- of sloopauto's. Bel 045-751399. Gratis afgehaald.

OPGELET. Wij betalen ƒ 300 tot ƒ 20.000 voor uw auto of sloopauto. Tel. 045-727741 b.g.g. 727742.

Te k. SUZUKI CROSS 125 cc waterk. Dr. Poelsstr. 7 Valkenburg.

Gebruikte ONDERDELEN van BMW, Alfa, Opel, Rover, Ford. (Ind.terr.) Haefland 20, Brunssum, tel. 045-254482.

Te k. TOYOTA bestel, nov. '79, diesel, verlengd chassis, ƒ 9000,– excl. BTW. Gar. Martens b.v., Kerkstr. 92, U.o.Worms, t. 045-314096.

Te k. RENAULT R5 automatiek, '78, ƒ 5950,–. Te bevr. Martens b.v., Kerkstr. 92, U.o.Worms, t. 045-314096.

Auto's te k. GEVRAAGD. Betaal goede pr. en vrijw.-bew. Garage Schaepkens, Klimmenderstr. 110, Klimmen. Tel. 04405-2896.

Te k. GEVRAAGD div. sloop- e/o schadeauto's. Tegen red. prijs afgeh. C. Cörvers, In de Cramer 98, Heerlen. Tel. 045-751807.

OPGELET! Wij geven ƒ 250 tot ƒ 15.000 voor uw auto of sloopauto. Tel. 045-723076.

Te k. gevr. gave OPELS Kadett van '70 tot '78. Gar. Martens b.v. Kerkstr. 92, U.o.Worms, t. 045-314096.

Sloop- en SCHADEAUTO'S gevr. v. ƒ 50,– tot ƒ 5000,–. Ook goede auto's. Tel. 04494-43481.

Te k. RENAULT 12 station-caravan Break autom., '76. Tel. 04402-71374.

Te k. m. Bovaggar. ½ jr. m. VVN-insp. BMW 520 bj. 10-'80 kl. groenmet. 1e eig. Ford Taunus Bravo 1600 bj. 11-'81 kl. beigemet. 1e eig. Automob.bedrijf Hanneman, Strijthagenweg 125, Kerkrade. 045-452666.

Te k. VOLVO 360 GLS 2 ltr., 3-drs., km.st. 26.000, kl. groenmetallic bwj. jan. 1983. Te bevr. Quabeekstr. 16 Jabeek.

Te k. FORD Escort 1300 L bwj. '76, LPG, i.z.g.st., sportief + acc. Vr.pr. ƒ 2750,–; Gov. Flinckstr. 215 Hrl. tel. 727316.

Te k. FIAT 131 Super Mirafiori CL bwjr. '79 met LPG tel. 045-256387.

Kera-Occasions: BMW 315 '83; BMW 316 '82; BMW 318 '80; BMW 320 '75; '81 BMW '82 BMW 323 I '78, '81, '82; BMW 518 '81; BMW 520 [illegible] aut. '82; BMW 525 I '81; BMW 633 CSI aut. '80; Mercedes 300 D '80; Peugeot 505 Turbo-diesel '82; Peugeot 505 SR '81; Opel Kadett Berlina '81. Kerkradersteenweg 5, Kerkrade, tel. 045-452121.

Te k. BMW R60 compl. met koffers, scherm ƒ 2500,–; 04451-1757.

Te k. YAMAHA off the road XT500 bwj. '79, schijfremmen + vele access. Bellen na 16 u. 045-221020.

Te k. SUNBEAM, i.z.g.st., zuinig en weinig gel., bj. '74, vr.pr. ƒ 800,-. Tel. 04490-11757.

Te k. NISSAN 5 speed, sportuitv., 3-drs., bj. '82. Inruil en bijbetaling mog. Tulpenstr. 2, Sittard.

Te k. PEUGEOT 504 GL, met LPG, i.st.v.nw., bj. '75, pr. ƒ 2000,-. Tel. 04490-27372.

Te k. BMW 1502, bj. '75, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 3200,-. Tel. 04490-14830.

Te k. SIMCA 1100 LX '77, Simca 1000 '77. Te bevr. Kouvenderstr. 184, H'broek, tel. 045-227068.

Te k. DATSUN 100A '76, vr.pr. ƒ 1600,–. Na 18.00 uur Linde 2, Sittard.

Te k. DATSUN 100A F2 type '78, i.z.g.st., keuring toegest. pr. ƒ 3000,–. Tel. 04490-17956.

Te k. SAAB 99 GL bj.'76 i.z.g.st. ƒ 3750,-. Ied. keur. toegest. Tel. 045-454790.

PEUGEOT 304S 1976, 78.000km, m. nieuwe uitlaat en banden. Vr.pr. ƒ 850,–. Tel. 045-425285.

Te k. SUZUKI Jeep, 1 jr. oud, km.st. 7000, pr. ƒ 11.000,–. I.z.g.st. Tel. 04454-2594.

MB 350 SE mod. '74 kent. '80 el. schd. sportvlg., centr. lock Pullman ƒ 4900,–. Inr. mog. Tel. 045-211071.

FORD Taunus 1.6 GL bj. '78 4-drs. bruinmet. Vr.pr. ƒ 3500,-. Stationsstr. 19 Ransdaal. 04459-2285.

MB 200 D type '74 motor ± 80.000km, leuke auto ƒ 2900,–. Inr. mog. tel. 045-211071.

GOLF 1600 GLS mod. '77 nw. bumpers zwart ƒ 3750,–; Ford 2.0 L t. '78 station ƒ 3500,–; BMW 520 autom. ƒ 3250,–; Peugeot 504 TI '77 ƒ 2500,–; Peugeot 504 GL '77 lpg ƒ 2250,–; Simca 1308 GT '76 lpg ƒ 1900,–; Alfetta 1.6 '77 lpg ƒ 2250,–; Corolla '75 100% ƒ 1450,–. Gar. inr. ook boot of caravan. Tel. 045-211071 Overbroekerstr. 54, Hoensbroek.

MAZDA 626 20 mnd. [illegible] km. 12.000, bj. '82 [illegible] nieuw. Tel. 045-454259.

Te k. VW KEVER bj. [illegible] 1200, km.st. 3000, alle [illegible] ces. Bachstr. 36, Oirsbe[illegible]

VOLVO 345 DLS '82 2[illegible] met lpg in st. v. nw. [illegible] keuring toegest. Vr[illegible] ƒ 14.900,-. Na 18 uur 04[illegible] 2619.

Onderwijs

Type en STENO-EX[illegible] MENS maand septem[illegible] 90% geslaagden, bij In[illegible] tuut Waaifoort B.V., Ra[illegible] huisplein 16, Heerlen, [illegible] 045-713717 en A. Battal[illegible] 44, Maastricht, tel. [illegible] 13639.

CHAUFFEURSDIPLOM[illegible] nodig? Wij starten op [illegible] 03-1984. Auto- + motor[illegible] school Wischman en zo[illegible] Tel. 045-351721. Euro[illegible] weg 337, Ubach o[illegible] Worms (Landgraaf).

Start CURSUS gevaarl[illegible] stoffen op 12-3-84. Auto[illegible] motorrijschool Wischm[illegible] + zn. Europaweg-Zd. [illegible] Ubach o. Worms. Tel. 0[illegible] 351721.

Antiek

Vrijdag 30 maart 19.00-22.00 uur, zaterdag 31 m[illegible] 13.00-18.00 uur, zondag 1 april 11.00-18.00 uur.

Antiekbeurs Bor[illegible]

Gemeenschapshuis, Pr. Bisdomstr. 5

Opgelet! 'n Auto van „Auto Dentgenbach" gaat langer mee! Top-service, in eigen moderne werkplaats. Opel Ascona 2.0 diesel, 2-drs., bruinmet., nov. '80, ƒ 7950,-; 5-drs. Golf diesel, rood, sunroof, enz., type '80, ƒ 10.750,-; 3-drs. Golf diesel, beige, line design, type '80, ƒ 9750,-; Jaguar XJ6 automatic, als nieuw, donkerblauw, ƒ 7950,-; Senator 3.0 ltr., automatic, zilvermet., laat '78, ƒ 11.950,-; Opel Ascona 16 S nw. model '83 LPG wit 1e eig. pr. ƒ 15950,–; nieuwste model Susuki-jeep open dak, rood 18.000 km gel. bwj. '83; Landrover jeep 88 kort chassis bwj. '78 ƒ 10.750,–; Volvo 66 autom. 56.000 km gel. bwj. '78 ƒ 4950,–; Ford Fiesta 1100 S Groenmetall. '78 ƒ 6500,–; VW Golf diesel LD Bruinmetall. 130.000 km ƒ 6500,–; Mitsubishi Saporro autom. GSL zilvermet. ƒ 6950,–; Renault 5 L rood 3-drs. '78 ƒ 3750,–; Opel Rekord 19 SH 1e eig. 64.000 km, 1e lak ƒ 1750,–; Opel Kadett stationcar 1100 s ƒ 600,–; BMW 518, 4 cyl., sportvelgen, schuifd., enz. enz., t. '79, ƒ 8500,-; Citroën CX 2.0 ltr., stuurbekr., schuifd., LPG, enz., bj. '79, ƒ 5950,-; Opel Rekord 2.0 ltr., LPG, 4-drs., als nieuw, bj. '80, ƒ 10.500,-; Opel Ascona automatic 1900, blauw, ƒ 4500,-; Opel Ascona 16 S, signaalgroen, midd. '77, ƒ 5500,-; Opel Kadett 1300, LPG, nw. model, aug. '80, ƒ 10.950,-; Ford Escort 1600 Sport, blauwmet., evt. LPG, bj. '78, ƒ 5750,-; Ford Escort 2000 RS, zwart, erg apart, [illegible] ƒ 6750,-; Ford Escort 1300 automatic, stationcar, rood, bj. '78, ƒ 5750,-; Ford Taunus 16 stationcar, groenmet., ruilmotor, bj. '79, ƒ 6750,-; Ford Taunus 16 SLP, 4-drs., beige/geel, bj. '77, ƒ 2750,-; Ford Fiesta 13 S jubileumuitv., geel, nov. '78, ƒ 6950,-; Ford Fiesta 11 S, zilvermet., bj. '77, ƒ 4750,-; Toyota Carina, 2-drs., rood, mod. '79, ƒ 5950,-; Toyota Carina 16, LPG, 4-drs., zilvermet., ƒ 6950,-; Toyota Carina 16 automatic, LPG, nov. '79, ƒ 6950,-; Mazda 323 de luxe, 5-drs., groen, okt. '78, ƒ 5500,-; Mitsubishi Sigma 16 Galant, LPG, bruinmet., sunroof etc., '80, ƒ 6950,-; Peugeot 305 GR, LPG, beigemet., mod. '79, ƒ 5500,-; Honda Accord 16 coupé, automatic, siervelg., ƒ 5500,-; Honda Accord 16 coupé, blauwmet., ƒ 3950,-; Volkswagen Jetta diesel, 2-drs., 71.000 km, mod. '82, ƒ 13.500,-; Lelijke Eend 2 CV4, groen, '77, ƒ 2250,-; Toyota 1000, bj. '73, ƒ 475,-; Ford Granada 3.0 ltr., bj. '77, ƒ 2500,-; Triumph Spitfire, 2x., vanaf ƒ 6750,-; Mini 850 de Luxe, zilvermet., t. '79, ƒ 3500,-. Iedere keer nieuwe voorraad auto's. Inruil, inkoop, taxaties, financiering. Ind.terr. Dentgenbach, Langheckweg 36, Kerkrade-West.

INTERART, Irmstraat [illegible] Simpelveld, biedt [illegible] strakke en bewerkte an[illegible] ke meubelen van zeer [illegible] de kwaliteit. Groot asso[illegible] ment. Tel. 045-443161.

Bij Antiekhandel Wijs[illegible] B.V. koopt u ALLES [illegible] een jaar garantie en 1[illegible] inruilgarantie voor het [illegible] hele aankoopbedrag. [illegible] adres: Amstenraderwe[illegible] centrum Hoensbroek. [illegible] 045-211976.

ANTIEKMARKT te [illegible] gel in La Rochelle. Vrij[illegible] 30-3 van 19.00 tot 22.00 [illegible] zaterdag 31-3 van 14.00 [illegible] 18.00 uur, zondag 1-4 [illegible] 11.00 tot 18.00 uur.

Te k. aangeb. door part[illegible] tieke Mechelse [illegible] HOEK, tafel zware u[illegible] stoelen met org. bew[illegible] leer. Tel. 045-461190.

Antiekhandel SIMO[illegible] gespecialiseerd in m[illegible] gave antieke meubels. [illegible] enig kleingoed, zeer g[illegible] koop. Dit is mogelijk [illegible] eigen import. Breng [illegible] blijvend een bezoek. [illegible] ons gekochte meubel[illegible] altijd inruil mog[illegible] Dorpstr. 45a, Nuth. [illegible] derd. koopavond. Tel. [illegible] 243437 of 244613.

Te k. Mechelse EET[illegible] MER, halkast Mec[illegible] (eiken), Henri II dese[illegible] opastoel, Mechelse on[illegible] kast. Inl.: Steenweg [illegible] Neeroeteren 40 te Elen[illegible] 09-3211866627. Na [illegible] uur.

Te k. Hollands KABIN[illegible] stoelklok, Franse [illegible] taarnklok, Engelse [illegible] met mechaniek. H[illegible] pertsweg 26, Schaesbe[illegible]

Te k.: Franse ant. [illegible] HOEK m. kast i.z.g.st. [illegible] 045-750629.

Vakantie

Te k. i.z.g.st. TOURCA[illegible] VAN Eiffelland 4 à 5 [illegible] Pr. ƒ 2950,–. Ankers[illegible] 27, Holtum-Born.

Te k. 4-pers. CARAV[illegible] mer KIP i.z.g.st. E[illegible] met mooie staanpl. [illegible] zwembad te Lanaken. [illegible] ƒ 2500,-. 04490-26046.

Te k. mooie 3-4-[illegible] KAMPEERWAGEN [illegible] voortent. Mevr. Aretz, [illegible] Barbarastr. 10, Pale[illegible] Hrl.

CAMPINGBUS [illegible] compl. inger., ijsk. [illegible] verw. Dr. Poelsstr. 7, [illegible] ken[illegible]rg.

Diversen

GEBIT gebroken? [illegible] terwijl u wacht. Borsb[illegible] en Moers, Streeperstr[illegible] Schaesberg. Tel. [illegible] 215921.

Tv-reparatie zonder [illegible] rijkosten. Z.-Limb. [illegible] SERVICE. Tel. 045-31[illegible]

Bestel tijdig uw [illegible] BUFFET voor comm[illegible] en feestdagen v.a. [illegible] p.p. Tel. 045-457478.

GELEEN – Het adviesbureau voor organisatie-onderzoek I.M.E.-Consult dat vestigingen heeft in Maastricht en Nijmegen zal op 19 april starten met het door burgemeester Elsenburg van Geleen aangekondigde onderzoek naar het functioneren van het politiekorps in die gemeente. Het onderzoek zal naar schatting zo'n negentigduizend gulden gaan kosten. Het eindrapport met aanbevelingen zal begin juli klaar zijn. Het rapport zal in de openbare vergadering van de raadscommissie Algemene en Bestuurlijke Zaken worden besproken onder voorzitterschap van Elsenburg. Over de taakopdracht worden verder geen mededelingen naar buiten verstrekt. Die stukken zijn vertrouwelijk.

BEGIN JULI WORDT EINDRAPPORT VERWACHT

Politie Geleen wordt binnenkort doorgelicht

Zoals bekend hebben incidenten rondom vier hoofdagenten van het korps in het najaar van 1983 de burgemeester van Geleen, Thom Elsenburg, gesterkt in zijn mening dat een dergelijk onderzoek broodnodig is. Eerdere signalen over strubbelingen binnen het korps gaven daartoe nog niet direct aanleiding.

Maar de gebeurtenissen in oktober en december, respectievelijk een vechtpartij tussen collega's op het politiebureau en een poging tot chantage van een schildersbedrijf in Geleen, waren de spreekwoordelijke druppels die de emmer deden overlopen.

Seniorenconvent

De raad drong dan ook bij de begrotingsbehandeling aan op een nader onderzoek naar het reilen en zeilen bij de Geleense politie. De redenen waarom het dagelijks bestuur van Geleen heeft besloten I.M.E.-Consult de opdracht te gunnen zijn uitvoerig besproken in het zogenaamde Seniorenconvent op 23 maart, het overleg tussen de diverse fractievoorzitters in de raad en het college.

Het convent is unaniem akkoord gegaan met het voorstel de opdracht aan I.M.E.-Consult te verstrekken, zowel met de inhoudelijke als de procedurele kant daarvan.

B. en W.: 'DE VERGUNNING VOOR BOUW NIET VERNIETIGD'

Bouw geluidsmuur in Maastricht gaat door

MAASTRICHT – De bouw van de gewraakte geluidsmuur langs het eind stadsautoweg, die de A2/E9 in Maastricht in feite is, gaat onverminderd door. „Er is geen aanleiding om de bouwwerkzaamheden te doen stoppen, omdat de bouwvergunning niet is vervallen." Dit laten B. en W. van Maastricht weten in een gisterenmiddag uitgegeven communiqué. Daarin wordt gereageerd op het 'vernietigen' door de Raad van State van de door B. en W. afgegeven bouwvergunning voor dit spraakmakende project, dat in zijn totaliteit een bedrag van 12 miljoen vergt en waartegen bijna negentig procent van de omwonenden destijds nadrukkelijk 'neen' heeft gezegd.

In 1982 besloten B. en W. de bezwaren ongegrond te verklaren, die de heren Liska en Van Groeningen namens het protestcomité van omwonenden hadden aangevoerd. Het college besloot de bouwvergunning te handhaven omdat de geluidsmuur in de visie van B. en W. paste in het geldende bestemmingsplan en voldeed aan de voorschriften van de bouwverordening. B. en W. beriepen zich daarbij het op z.g 'gebonden karakter', die de genoemde gegevenheden meebrachten.

De beide opponenten gingen daarop in beroep bij de Raad van State. Deze heeft thans – zoals reeds vermeld – het standpunt van B. en W. verworpen en hun besluit de bouwvergunning te handhaven, vernietigd.

De afdeling Rechtspraak van de Raad van State heeft haar beslissing inmiddels telefonisch tegenover de gemeente Maastricht gemotiveerd. Daarbij wordt aangevoerd dat het college bij het verlenen van de bouwvergunning destijds heeft nagelaten gebruik te maken van zijn bevoegdheid om nadere eisen te stellen bij de plaatsing, de aard en de afmetingen van de geluidsmuur. B. en W. verzuimden daardoor de bevoegde mogelijkheid te benutten om althans aan een deel van de ingediende bezwaren tegemoet te komen. Wegens het nalaten hiervan heeft Raad van State de ongegrondverklaring door B. en W. van de ingediende bezwaren vernietigd.

In hun communique stellen stellen B. en W. thans dat dit geenszins betekent dat de Raad van State daarmee ook de bouwvergunning als zodanig heeft vernietigd. „Met de verleende bouwvergunning op zich heeft de afdeling Rechtspraak geen moeite. Wel echter met het feit dat onvoldoende rekening is gehouden met de bezwaren van de bewoners, althans dat B. en W. niet of onvoldoende motiveren waarom zij niet aan die bezwaren tegemoet zijn gekomen door het stellen van nadere eisen."

Het college brengt daarbij in herinnering dat inmiddels aan de ingediende bezwaren wèl tegemoet is gekomen door het verlenen van een gewijzigde bouwvergunning voor het nu nog in aanbouw zijnde gedeelte van de geluidsmuur. Dit betreft onder meer de hoogte van enkele gedeelten van de muur en het aanpassen van de oversteekplaatsen.

„Gesteld kan dan ook worden dat het door de Raad van State geconstateerde 'vormverzuim' reeds is hersteld. Er is dan ook geen aanleiding om de bouwwerkzaamheden te doen stoppen, omdat de bouwvergunning niet is vervallen," aldus B. en W., daarbij aantekenend dat de Raad van State eerder in een gelijksoortig geval elders zulks ook reeds heeft uitgesproken.

Programmaleider Beek: 'Voor '85 zie ik het heel somber in'

Bezuinigen troef bij ROZ

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Nog dit jaar zal de Regionale Omroep Zuid (ROZ) ruim 150.000 gulden moeten bezuinigen op de programmakosten. Te weten 90 mille in het lopende jaar en ruim zestigduizend gulden, die in 1983 'teveel' zijn uitgegeven. Alle afdelingshoofden van de ROZ zijn op de hoogte gesteld van deze 'bezuinigingsronde' en hebben inmiddels de nodige maatregelen genomen om 'goedkopere' programma's te maken.

Programmaleider Pieter Beek bevestigt, bij afwezigheid (vakantie) van directeur Armand Sliepen, dat de ROZ de komende maanden behoorlijk de buikriem moet aanhalen. 'Deze bezuinigingsronde is ons opgelegd. De minister heeft laten weten dat er x-miljoen bezuinigd moet worden op het hele radio- en TV-gebeuren. Daar worden wij dus ook de dupe van. Wij gaven zo'n kleine zes ton per jaar uit aan programmakosten. Daar moet één ton vanaf. Oftewel 20%. Plus nog teveel uitgegeven geld uit 1983, want wij willen 1985 blanco beginnen. Al zal dat wel niet lukken'.

Geen ontslagen

Er wordt niemand ontslagen. Alle 'vaste' mensen mogen blijven en van de free-lancers hoeft ook niemand weg. Dat zegt Beek met nadruk. 'Maar de bezuiniging moet uit de lengte of uit de breedte komen.

Dus gaan we goedkopere programma's maken. Meer telefonische reportages dan tot nu toe. Dat drukt de kosten behoorlijk. Ik was vorige week in Hilversum en hoorde dat er voor 1985 een nieuwe bezuinigingsronde op stapel staat. In dat geval zie ik het voor volgend jaar heel somber in.'

Prioriteit

Juist in een periode dat de 'ROZ-kwestie' zeer actueel is, lijkt het niet meer dan voor de hand liggend dat juist nú kwalitatief goede programma's worden gemaakt. Beek: 'Natuurlijk, maar je ontkomt er niet aan om bij een lagere begroting andere programma's te maken. Dat zal in '85 nog meer doorwerken. Onze rubriek 'nieuws' blijft in ieder geval prioriteit houden. Maar verder zal iedereen moeten inleveren. Ja, ook de sportredactie. En dat is voor die mensen best moeilijk, dat geef ik toe. Maar we staan voor het blok. Er is geen andere keuze'.

Bommelding in Defensiekantoor in Kerkrade

KERKRADE – Bij de gemeentepolitie van Kerkrade is woensdagnacht om 1.05 uur een bommelding binnengekomen. Een onbekende vrouwenstem deelde mee dat zich in het Defensiekantoor aan de Caspar Sprokelstraat in Kerkrade-Centrum een bom bevond die één uur na de melding zou ontploffen.

De politie en de brandweer hebben onmiddellijk alle toegangswegen nabij het Defensiekantoor afgezet. Uit een nader onderzoek kwam vast te staan dat er geen bom in het Defensiekantoor lag.

De vrouw deelde niet mee namens welke groepering zij deze bommelding doorgaf. De Kerkraadse recherche is gisteren de hele dag druk in de weer geweest de zaak grondig te onderzoeken.

Vandaag in Eurohal Maastricht

Afscheidsreceptie overste Pinckaers

MAASTRICHT – Overste J. Pinckaers, tot nu waarnemend commandant van het district Maastricht van de Rijkspolitie, neemt vandaag afscheid. Hij vertrekt naar de algemene inspectie van het korps RP in Voorburg waar hij – met gelijktijdige bevordering van majoor tot overste – is benoemd tot hoofd toezicht justitiële diensten bij de rijkspolitie. Bij gelegenheid van zijn afscheid is er vandaag van half vijf tot zes uur een receptie in het auditorium van de Eurohal in Maastricht.

Relatiebemiddeling in 'Rondom Tien'

HEERLEN – Morgenavond in het programma 'Rondom Tien' van Hans Sleeuwenhoek (21.15 uur Ned. 2) komen onder het motto 'Netto heer zoekt dito dame' de Raad van Toezicht op de relatiebemiddeling en de in Limburg explosief gegroeide Stichting Centrum Europa uitgebreid aan de orde. Beide instellingen vieren dit jaar een jubileum, de Raad is 12,5 jaar oud en de Stichting 15.

De Stichting Centrum Europa heeft pas in het afgelopen jaar een enorme opgang gemaakt in Limburg. Binnen een jaar tijd moest het aantal Limburgse medewerksters worden uitgebreid van drie tot twaalf om alle 'relatiezoekenden' verantwoord te kunnen helpen.

Ter ere van het derde lustrum organiseert de Stichting dit jaar een cruise naar de Middellandse Zee met de Ms. Azur, van 4 tot en met 10 juni. Medewerksters van de Stichting kan men onder andere bereiken in Kerkrade, tel. 459448, Maastricht, tel. 612291, Munstergeleen en Roermond, tel. 34958.



● De bezetters in het kantoor van het AZM in Heerlen.

'Bezetting AZM is voor ons bittere noodzaak

Vervolg van pag. 1

HEERLEN – Aan de bezetting deden ook vertegenwoordigers mee van de patiëntenvereniging AVP, de KWJ, de WAO-groep Brunssum en het Samenwerkingsverband Uitkeringsgerechtigden Westelijke Mijnstreek. „We voeren de bezetting niet uit omdat we het zo leuk vinden. Maar uit het verleden is gebleken dat demonstraties geen enkele zin hebben. Daarom is een bezetting als deze bittere noodzaak geworden om ons protest te laten blijken", aldus voorzitter John Jongen van de BVM Kerkrade.

Bij het betreden van de hal van het AZM-kantoor eisten de bezetters een gesprek met de directie. Algemeen directeur G. Gussenhoven stond het bestuur van de bond voor mensen zonder werk te woord. Gussenhoven kreeg een 'pil tegen de virusziekte bezuinigen' aangeboden. „Dus als ik hem inneem bewijs ik tegen bezuinigen te zijn. Nou, daar gaat ie dan",aldus de AZM-directeur.

Evenals de actievoerders sprak hij zich uit tegen de plannen om het ziekenfondspakket in te krimpen, door er bijvoorbeeld tandheelkundige hulp of de fysiotherapie uit te halen. „Dit ziekenfonds, zowel de directie als de ruim 200 medewerkers, zijn daar tegen. Je bereikt niets met het knabbbelen aan het ziekenfondspakket. De premie kan dan wat omlaag, maar dan moeten betrokkenen elders premie gaan betalen om zich te herverzekeren voor zaken die niet meer door het ziekenfonds worden vergoed", aldus Gussenhoven. Hij sprak zijn solidariteit uit voor de actie van de uikeringsgerechtigden.

Dat de BVM het niet laat zitten bij de bezetting van het AZM-kantoor bleek duidelijk uit het slotwoord van een van de leden. „We zijn het zat als uitkeringsgerechtigden de sluitpost van onze samenleving te zijn. Als niets en niemand de bezuinigingsziekte kan genezen, zal het leger van uitkeringsgerechtigden dat doen. Als de ziekte ongeneeslijk is moeten al die bezuinigingsmaniakken maar oprotten. Als de bezuinigingen doorgaan zal men ons nog tegenkomen. Niet alleen hier met enkele tientallen, maar in het hele land met honderdduizenden".

Kabelnet voorbereid voor tweewegverkeer

Vanaf vanavond kabeltelevisie in Schinnen

SCHINNEN - Vanaf vanavond worden aan de bewoners van 1000 woningen in Puth en Sweikhuizen tv- en radioprogramma's geleverd via een nieuwe centrale antenne-inrichting. Burgemeester F. Loefen van Schinnen zal dat kabelnet vanavond in gebruik stellen.

IN mei aanstaande zal worden begonnen met het leggen van de kabel in de andere kerkdorpen van de gemeente Nuth. In totaal zullen 4500 panden op het kabelnet worden aangesloten. Intercai in Geleen voert de directie over het werk waaraan verder werd gewerkt door de ondernemingen Hirschmann in Weesp en Diederen in Geleen en waarvoor de kabel werd geleverd door Pope in Venlo.

HET gaat in Schinnen om een geheel voor tweewegverkeer voorbereid kabelnet dat later eventueel in een handomdraai is in te passen in het Zuidlimburgse communicatie-experimenteernet in de gemeenten Heerlen, Kerkrade en Maastricht.

Bertus B.: „Ik erken schuld in volle omvang"

Heerlense brigadier bij de koningin aangeklaagd

door jan a. c. de klerk

HEERLEN – Opnieuw heeft Heerlenaar Bertus B. (47) vanuit de gevangenis in het Westduitse Friedberg bij koningin Beatrix zijn nood geklaagd. Hij wil terug naar zijn vaderland om daar verder wegens drugsmisdrijven berecht te worden en zijn straf uit te boeten. „Ik erken mijn schuld in volle omvang en ben me ervan bewust daarvoor te zullen moeten boeten", schrijft hij in het beste Duits aan de koningin. Die taal bezigt hij omdat de gevangenisautoriteiten brieven in het Nederlands niet laten uitgaan.

Zijn brief aan de vorstin is een felle aanklacht tegen brigadier Mathias Jagmont van de Heerlense gemeentepolitie. Hij klaagt er onder andere over dat die politieman in de Bondsrepubliek heeft laten weten dat het undercover-werk dat Bertus B. en zijn vrouw met heroïne de grens over lokte in overeenstemming was met het Nederlandse recht. „Het kan niet in overeenstemming met het recht in ons land zijn, Majesteit, dat de politie van Heerlen zonder een gerechtelijke uitspraak over mijn uitlevering aan een vreemd land heeft mogen beslissen. Nog minder had de Heerlense politie het recht om mij aan de Nederlandse rechtspraak te onttrekken", schrijft hij en smeekt als 'toegewijde dienaar en onderdaan' de regering met klem om onmiddellijke uitlevering van hemzelf en zijn vrouw aan de Nederlandse justitie te laten verzoeken.

Regiem

„Mijn schuld vast te stellen is een opgave voor de Nederlandse justitie en die moet ook beslissen waar ik de straf zal moeten uitboeten", schrijft Bertus B.

Hij bekent aan de koningin dat zijn een jaar jongere vrouw Sofia door zijn schuld door het noodlot getroffen is. De vrouw die hem op drugsreizen naar de Bondsrepubliek vergezelde, is tot twee jaar en negen maanden cel veroordeeld; zelf kreeg Bertus B. vijf jaar en negen maanden celstraf.

Hij klaagt er in zijn brief aan de koningin ook over dat hij als buitenlander in de Duitse gevangenis aan het meest strenge regiem is onderworpen en dat alle aspecten van resocialisering bij het uitzitten van de straf in Duitsland over het hoofd worden gezien.

Blinde Poolse kan spoedig weer lopen

Vervolg van pag. 1

EYGELSHOVEN/SITTARD – Enkele jaren geleden brak het blinde Poolse meisje haar linkeronderbeen. Er kwam een complicatie bij en de doktoren adviseerden haar het been te laten amputeren. Maar dat zou tot gevolg hebben dat zij haar plaats in het blindeninstituut waar zij woont en werkt, kwijt raakte. Er was voor Mirka heel veel aan gelegen als zij haar been zou mogen behouden.

De reddende hand werd uitgestoken door de familie De Haan uit Eygelshoven. De leden van dat gezin hadden enkele jaren daarvóór de familie Grabowska leren kennen. Zij hoorden het trieste verhaal van Mirka en terug in Nederland ondernamen zij stappen. Mevrouw De Haan raadpleegde dr. Bronswijk, die geassocieerd is met orthopaedisch chirurg dr. Zeegers in Sittard. Deze legde het probleem op zijn beurt voor aan zijn collega's en vroeg hen ook om hulp.

Als gevolg hiervan nam dr. Bronswijk de operatie voor eigen rekening. Hij was er bovendien van overtuigd dat een operatie zou slagen. Directeur Jans van W.P.M. in Heerlen stond garant voor de kosten die de opname in het ziekenhuis met zich mee bracht.

Hierna kwam Mirka Graboska naar Nederland. Verleden week vond de medische ingreep plaats. En sinds gisteren zijn Limburg en Polen enkele intens-gelukkige mensen rijker.

Auto's en motoren

Te k. FORD Taunus 1.6 bj. nov.'80 i.z.g.st. Hofstr. 78 Heerlen, nabij Anjelierstr. Tel. 045-218607.

Te k. RENAULT 5 v. eerste eigen. weg. omst.h. bj. febr. '82 ± 17.000 km gel. Vr.p. f 10.000,-. Tel. 04405-1692.

VW SCIROCCO '76 f 2500,–, i.z.g.st. Tel. 045-224246.

Te k. TOYOTA Corolla K30 de luxe 4-drs., 61.000km, bj. 6-8-'77 zeer mooi f 1750,–. Tel. 045-719068.

Te k. Ford CAPRI 1600 met div. access. bj. '77 f 4000,–; Opel Kadett bj. '76 zeer mooi f 2750,–. Tel. 04499-1804.

Te k. RENAULT 20 TL '77 i.g.st. Pr. f 2250,-. Tel. 045-215344.

Te k. MERCEDES 2.50 bj. '74 op gas. Vr.pr. f 3250,–. Tel. 045-253925.

Te k. ALFETTA in prachtige staat op gas, rood, '77. Dr. M.L. Kinglaan 107 Hoensbroek.

VOLVO 244 GL te k. i.z.g.st. bj. '76, leren bekl., sch.dak en trekh. Tel. 045-720933. Thorbeckestr. 48 Heerlen-Meezenbroek.

BMW 320 type '77 m. gas en ATS velg. f 5250,-. Terschurenweg 66 H'broek.

Te koop gevr. VOLKSWAGEN Kever Cabriolet of 1303 S. Manders carrosseriebedrijf, tel. 04104-76232.

Te k. COROLLA 1.6 DX, 2-drs., Sedan, bwj. sept. '82, pr.n.o.t.k. 045-727302.

OPEL Rekord 2300 D, 4-drs. '81; Honda Civic 4-drs. '81; Golf GTI '80; Honda Accord '79; Ford Escort 4-drs. '79; Citroën CX '78; Ford Escort stationcar '81; BMW 315 '82; BMW 732i '80, speciale weekaanbieding BMW 320 '76 (spuiter) f 3250,–; Mitsubishi Lancer '76 f 2500,–. Autoshop Geleen, Op de Vey 47-49, Geleen. Inruil, garantie en financiering. Tel. 04494-44944.

Te k. RENAULT 5L i.g.st., bj. '76 f 1000,–, tevens Brabantse keukenkachel f 400,–. Tel. 04494-51654.

Te k. Honda CIVIC 4-drs., '76, zeer mooi. Keur. rapp. Tripstr. 24, Eijgelshoven.

Te k. SUZUKI 750 GT bj. '76 Achter het Klooster 82, Nieuwenhagen na 17.00 uur.

Te koop VOLVO 343 Dl, i.z.g.st. met acc., bj. 11-'79, 045-717214. Na 18 uur.

Te k. FIAT 131 S Mirafiori, bj. '76, f 1400,-. Tel. 045-462917.

KOOPJE! BMW 320 met. alpina, pak. en veel acc. f 6500,–, tel. 045-453641, na 18 uur.

Te k. HONDA VF 750, 4 cyl., bwj. 1982, km.st. 14.000. v. Ruysdaelstr. 15, Brunssum.

Bovag Garage Schaepkens biedt te koop aan MAZDA 626 '82 kl. blauwmet. f 12.750,–; Honda Civic .81 zilvermet. f 10.750,–; Audi 100 LS '78 LPG rood f 6750,–; BMW 320 '77 f 8500,–; BMW 316 '76 f 5750,–; BMW 1602 f 3950,–; Citroën GTI '80 f 8900,–; Ford Escort '82 Bravo 1000 f 13.750,–; Opel Manta GTE als nw. f 8750,–; Opel Manta '78 f 6250,–; Opel Ascona '79 f 7750,–; Opel Kadett '77 f 4250,–; Fiat Ritmo '81 65 L f 8500,–; Ford Taunus '81 f 9250,–; Ford Taunus Stationcar '78 2.0 L f 4250,–; Datsun 120 Y coupé '78 f 4450,–; Datsun 120 A FII '78 f 4750,–; Simca Fougurett '78 f 3750,–; Honda Civic automatic '77 f 3950,–; Ford Escort '78 f 4250,–; Mini '78 1100 sp. f 3950,–; Klimmenderstr. 110 tel. 04405-2896 Klimmen.

Te k. DATSUN 120Y de luxe, bj. '75 i.z.g.st. f 1650,–. Tel. 045-750629.

SIMCA Chrysler 1308 GLS Swing, 5-drs., bj. '80, sportwielen i.st.v.nw. f 3500,–. Reukenderweg 36, Nuth na 12 uur.

Opel KADETT spec. '76 i.z.g.st. f 2500,–. Op de Heugden 70, Schaesberg.

Geh. uitgeb. VW GOLF 1600 GT sportwielen '76, f 2900,–. Tel. 045-244953 na 12 uur.

Te k. gevr. Opel KADETT Caravan of Citroën besteleend. Techn. defect geen bezw. Tel. 04492-2421.

Weg. omst. te k. LADA 1500 S oranje, bj.'76, auto is in pr. st. Vr.pr. f 1250,-. Te bevr. mevr. Leurs, Passartweg 27 Heerlen-Nrd.

OPEL Kadett 1967, motorisch 100% f 150,-. 422080.

Te k. FORD Fiësta XR 2 1600 wit, bj. '82, 7000 km. Gildenstr. 11 Munstergeleen.

Te k. MAZDA 626 autom., bj. '80 als nieuw. Inr. gr. auto of diesel met handschakel mog. Tel. 045-220013.

Te k. v. part. ALFA GTV, bj. mei '78, 70.000km. Tel. 045-316008 na 18 uur.

Te k. DATSUN 120 Y coupé, pr. f 2500,–, bj. '77. Molenstr. 47, Brunssum, tel. 045-257218.

Te k. MERCEDES 240D, geel, bj. '80, get. glas, stuurbekr., sunroof, trekh. radio-cass. Tel. 045-255812.

Te k. VOLVO 164 GL '74 met gas, schuifd., getint glas, ler. bekl., aut. Pr. f 7000,–. Tel. 045-310165.

Te k. VOLVO-ONDERDELEN P1800-amazone, 140er EH 240er serie. Garage Hanstede, Ind.terr. Strijthagen, tel. 045-310165.

Te k. TOYOTA 1000, bj. '73. Te bevr. na 18.00 uur 045-417872.

Te k. VW Scirocco GT, bj. '77, km. 88.000, vr.pr. f 4750,–. P. Schunckstr. 1266, Heerlen.

TOYOTA Carina '81 59.000 km f 10.100,-. 045-253357.

Te k. CITROEN 2400 CX Pallas i.z.m.st. Bj. 14-10-'77 f 3650,-. Kinkershof 19, Klimmen. 04405-3159.

Te k. MINI Clubman 1100, nov. '75, pr. n.o.t.k. Tel. 045-241801, vrijd. na 17.00 uur, zat. gehele dag.

Te k. i.g.st. FORD Taunus 1600 XL coupé, bj. '71, f 750,-; Opel Kadett, '72, f 650,-. Panhuisstr. 12, Voerendaal.

Te k. FIATBUS 238E, m. dubb. cabine en laadbak, bj. nov. '80, km.st. 39.000, t.e.a.b. Panhuisstr. 12, Voerendaal.

Te k. CITROEN CX 2500 D, 5 versn., bj. '79, electr. schuifdak en ramen, f 6900,-; Sunbeam automatic, model Horizon, zeer mooi, 1e eig., bj. '78, f 3700,-; Peugeot 104, 1e lak, '76, zeer zuinig, f 1800,-. Inruil mog. Veersestr. 16, Guttecoven, tel. 04498-52813.

Te k. FIAT 128 Special Jubileum 1300, bj. '79, pr. f 4400,-, zeer mooi. Tel. 04406-14032.

Te k. FORD Escort, '76, z. mooie, 1e lak, nw. uitl. loopt uitst. f 2650,–, tel. 045-250392.

Te koop GEVRAAGD stationcars. C.C.C. Kerkrade, tel. 045-457976.

Te k. VOLVO 66 DL '78, 1e eig. weinig gel. in st.v.nw. Tel. 04495-2085.

Te k. RENAULT 5 GTL, bj. '78, pr. f 3750,–. Te bevr. P.P. Rubensstr. 15, Spaubeek. Tel. 3266.

Te k. HONDA CB 550 i.z.g.st. m. Kuma gietwielen + schijfremmen. Tel. 045-723294.

Te k. FORD Consul, bj. '74 i.z.g.st. Vr.pr. f 425,–. Tel. 045-740124.

Koopje! Ford GRANADA 2.3L, bj. '78 m. gas, stereo. f 4350,–. Tel. 04406-15812.

Koopje! Moet weg MAZDA 1300 bj. '76 i.g.st. Vr.pr. f 1350,–. Tel. 045-414421.

Te k. RENAULT 16 TL, bj. '78 i.z.g.st. Vr.pr. f 3000,–. Tel. 352829.

Te k. 2 GOLFS '77; Honda Accord '77; Mercedes 240D '75. Tel. 045-423694.

CITROEN GS '78 f 2250,–. Te bevr. tel. 045-463310.

Voor alle voork. reparaties en olieverversen terwijl u wacht kunt u bij ons terecht van 9.00 tot 17.00 uur. Auto LANDGRAAF, Heerlerbaan 74-76, Heerlen.

Te k. DS donkerbruin lederen bekl. f 450,–; + Polyester kano f 425,–; Tel. 04745-321.

Auto LANDGRAAF biedt aan: Fiat 238E bus m. lpg, '80. In z. goede cond. f 3.950, excl. btw. Heerlerbaan 74-76 Heerlen.

Te k. **VOLKSWAGEN,** type Golf standaard. Kl. bruin. Bj. juni '81. Vrpr. f 12.000. Tel. 045-415678 tus. 12-14.00 uur.

Te k. BMW 320, bj. '80. Soppestr. 9, Spaubeek, tel. 04493-1981.

BMW 1502, type '76, ...kelijk als nieuw, 1e la... dio-cass., iedere ke... toegest., f 3950,-. Na ... uur, Papaverplein ... Kerkrade-West.

Te k. BMW 320 6., ju... groenmet., get. ra... sunroof, trekh., nw. ... den en accu, i.z.g.st., ... f 14.500,-. Schaesbe... weg 123, Heerlen.

Autobedrijf T. Nef... Huisbergenstraat 5, ... len, tel. 045-725244 bie... koop aan: PEUGEOT ... GLD '81 beige; Peu... 504 GL '79 blauw; Peu... 504 GL '77 wit; Peu... 404 '75 als nieuw wit; ...geot 404 '73 zeer goed; ... Peugeot 304 SLS '78 b... Peugeot 204 '74 bestel... ge; Peugeot 504 coup... wit.

Pracht Ford TAU... 1600L nieuw gesp. + ... we banden f 2500,–; ... Winkel 195 Schaesbe...

Te k. zeer mooie MER... DES 220B '75 f 2850,–... rallelweg 245 Eiken... veld-Heerlen.

Te k. Opel KADETT ... matic '79 55.000km; ... Escort 1300L auto... 60.000km; Mini 1000 ... matic 30.000km. Bov... rantie. Auto Hanssen ... Graverstr. 156, Kerk... W. (achterkant ... boonpl.), tel. 413540.

Te k. VOLVO 242 D... i.z.g.st. Tel. 045-41486...

Te k. MERCEDES ... met LPG, kl. crème, ... '73, f 2350,–. Tel. 312232.

provincie limburg mededeling

Ter inzage

In het Gouvernementsgebouw (Bureau Voorlichting) liggen overeenkomstig de bepalingen van de wet Ziekenhuisvoorzieningen ter inzage de jaarrekeningen over 1982 van:

Stichting Hornerheide te Horn, St.-Antoniusziekenhuis te Horst, Burgerlijk Armbestuur te Maastricht, Paulusstichting te Sittard, Maria Auxiliatrix te Venlo, Stichting Daelzicht te Heel, Stichting Verpleegklinieken te Heerlen, St.-Elisabeth Kliniek te Heerlen, Stichting Verpleegtehuizen en Bejaardenzorg te Kerkrade, Stichting Psychiatrisch Centrum Venray, Stichting Mak te Venlo, Stichting H. Gregorius de Grote te Brunssum, St.-Jans Gasthuis te Weert, Stichting Maria Roepaan te Ottersum, De Wever-Ziekenhuis te Heerlen, Stichting St.-Anna te Heel, Stichting de Kruuze te Venray, Stichting Psycho-Medisch Streekcentrum Vijverdal te Maastricht, Stichting opleidingscentrum „Den Hoebert" te Venray, Medisch Kleuterdagverblijf 't Brögske te Wessem, Stichting St.-Elisabeth Ziekenhuis te Venray, Stichting Samenwerkende Ziekenhuizen en Verpleeghuizen Westelijke Mijnstreek en Stichting Pepijnklinieken te Echt.

Nadere informatie: Bureau Voorlichting en Public Relations provincie Limburg, Bouillonstraat 3, 6211 LH Maastricht. Tel. 043-849999.

22063

PTT wil schadelijk telefoongebruik uitbannen

Telefonische verkoop wekt veel irritatie op

door jan a. c. de klerk

HEERLEN – Heel wat mensen raken geïrriteerd door aanbiedingen die hen per telefoon worden gedaan. Daarbij komt bij telefonische aanbieding met ondubbelzinnige verkoopdoeleinden meer irritatie om de hoek kijken dan bijvoorbeeld bij het aanbieden van gratis proefabonnementen op kranten of tijdschriften. Maar nog altijd de helft van de mensen vindt ook dat laatste een hinderlijke benadering.

De PTT heeft onderzoek laten verrichten naar de acceptatie van verschillende vormen van 'telemarketing'; dat is het gebruik van onder andere de telefoon als hulpmiddel bij het verkopen van producten en diensten. Die vorm van benadering van klanten om koopwaar aan de man te brengen of gelegenheid bieden tot het doen van bestellingen staat pas in de kinderschoenen en zal toenemen met de verdere ontwikkeling van nieuwe telecommunicatiesystemen.

De PTT wil er alleen de schouders onder blijven zetten als het maatschappelijk geaccepteerd wordt en weinig weerstanden oproept.

Ook bij het opvragen van productinformatie speelt de telefoon een steeds grotere rol. Dat wordt zelfs in de Nederlandse gezinnen al vier keer zoveel gedaan als de traditionele manier per post.
De PTT heeft bij telecommunicatie feitelijk alleen maar de rol van transporteur te vervullen en heeft op dat stuk een vervoersplicht.
Toch zegt de PTT-leiding zoveel mogelijk gebruik van het telefoonnet, dat schadelijk voor het communicatieklimaat blijkt te zijn, te willen weren.
Schadelijk gebruik is onder andere de activiteit die het medium een negatief aanzien bezorgt of leidt tot wettelijk beperkende maatregelen.

Brievenbus

Vergelijkbaar met schadelijk gebruik van de telefoon in de marketing-sfeer is de brievenbusvervuiling door grote stromen voor veel mensen onnodige of ongewenste postreclame. De telefoon is nog indringender. Maar de telefoonabonnee heeft wel directe mogelijkheden bij de hand om zich van ongewenst opbellen te ontdoen door de stekker uit te trekken, een geheim nummer te nemen of desnoods het abonnement op te zeggen. Vooral dat laatste vindt PTT een negatief effect van telefoonveroopmethodes.

Uit het onderzoek van PTT is gebleken dat:
- 48 procent van de bevolking aan het zelf opvragen van productinformatie per telefoon de voorkeur geeft omdat het gemakkelijk en eenvoudig is maar vooral ook snelheid betekent;
- 32 procent van de mensen ook nog voorkeur geeft aan het zelf telefonische kunnen bestellen van producten en diensten:
- aanbieding van producten door 43 procent van de mensen als hinderlijk wordt ervaren en dat percentage oploopt tot 62 als er een direct verkoopkarakter aan vastr zit.

De PTT-leiding laat erover weten: „PTT wil deze vormen van telefoongebruik wel stimuleren maar is zich ook terdege bewust van de risico's die verbonden zijn aan agressief en weinig gericht gebruik als verkoopinstrument".

Geen overeenstemming gemeenten en PLEM over stroomprijzen

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Een gesprek tussen de directie van de PLEM en afgevaardigden van gemeentelijke energiebedrijven in Limburg over een aanpassing van de tarieven voor elektriciteit heeft gisteren nog niet tot direkt resultaat geleid. De GEB's van Limburgse grote steden legden aan de PLEM een plan voor om te komen tot een betere harmonisatie van de tarieven. De PLEM verlaagt per 1 april haar tarieven voor alle verbruikers, maar de gemeenten willen daar niet aan meedoen omdat zij anders tekorten op de al vastgestelde gemeentelijke begrotingen verwachten.

Volgens PLEM-directeur ir. P. Becx is het voorstel van de gemeenten nogal gecompliceerd en is de precedentwerking niet te overzien. De PLEM zal dat voorstel nu bestuderen en op 9 mei wordt opnieuw een 'tariefronde' gehouden. Vanaf 1 april zullen er dus verschillen ontstaan in de elektriciteitsprijs in Limburg.

STRIJD TEGEN HEINEKEN KRIJGT STEUN

Adhaesie voor Harrie Heltzel

MAASTRICHT – Uit tientallen reacties, die gisteren bij hem zijn binnen gekomen, is het de Maastrichtse kastelein Harrie Heltzel duidelijk geworden dat hij niet alleen problemen heeft met langlopende contracten met brouwerijen. Reacties van kasteleinsverenigingen uit Heerlen, Sittard, Spekholzerheide en telefoontjes van tal van individuele kasteleins hebben Heltzel duidelijk gemaakt, dat hij zijn strijd tegen brouwerijgigant Heineken moet doorzetten.

HIJ heeft ook toezeggingen gekregen voor financiële steun wanneer na het kort geding van volgende week dinsdag verdere actie nodig zou zijn. „Ik sta niet alleen. Er zijn heel wat mensen in de horeca, die met dezelfde problemen te kampen hebben", aldus Harrie Heltzel.



● *Danny de Munk als 'Ciske de Rat'.*

CISKE DE RAT gevoelige film

door theo pasing

HEERLEN – Dank zij de nieuwste Nederlandse speelfilm „Ciske de Rat" kan de Maastrichtse cineast Guido Pieters, met wie het na „Kort Amerikaans" niet zo vlot meer ging, weer ietwat opgewekter ademhalen. „Ciske" is immers een goede film, die jong en oud kan aanspreken.

Dat is niet op de laatste plaats de verdienste van Danny de Munk in de rol van Ciske, een guitig jong, dat heel gaaf de gevoelens van een eenzaam kind weet uit te beelden. Guido Pieters vertelt enthousiast in het hele land, dat Danny een geboren acteur is. Dat zijn zwaarwegende woorden voor een 14-jarige puber, maar zijn prestatie in deze film onderstreept heel nadrukkelijk de waarheid van de uitspraken van Guido Pieters. En dat terwijl Pieters de momenteel meest actuele artiesten om hem heen verzameld heeft, zoals Willeke van Ammelrooy, Peter Faber, Linda van Dyck, Herman van Veen, Rijk de Gooyer en Carolien van den Berg.

Door de invulling van de rol door Danny de Munk en de opvatting van deze „legendarische figuur" van auteur Bakker door Guido Pieters krijgt de film een weemoedige ondertoon, die de toeschouwer ook na afloop nog zal bezighouden. Door de juiste dosering van de vele sentimenten blijft het drama alleszins acceptabel.

Ciske is een eenzame knul, die door jan en alleman gepest wordt. Hij is de onschuld in persoon en toch raakt hij voortdurend in conflict met zijn omgeving. Zijn relatie met zijn moeder (Willeke van Ammelrooy) is allesbehalve goed te noemen. Dat ligt meer aan zijn moeder dan aan Ciske. Zij probeert in een bar een boterham te verdienen, omdat haar man (Peter Faber) het bij haar niet meer kon uithouden. Hij heeft een verhouding aangeknoopt met een andere vrouw (Linda van Dyck), met wie Danny het uitstekend kan vinden. Hij dringt dan ook steeds op een scheiding aan. Ciske raakt van de regen in de drup. Hij heeft een hekel aan de vriend van zijn moeder en kan eigenlijk bij niemand steun vinden. Behalve bij de onderwijzer, (heel knap gespeeld door Herman van Veen), die uiteindelijk ook de voogdij over Ciske krijgt.

Een schoolkameraadje komt te sterven en diens vader probeert hem de dood van zijn zoon aan te wrijven. Dat vriendje heeft Ciske een schitterend verhalenboek nagelaten en juist dat boek zal aanleiding worden voor een dramatische scène tussen Ciske en zijn moeder. Een moment, dat zijn hele leven ondersteboven zal keren.

Via een opvoedingshuis en een gevangenis wordt Ciske voor de maatschappij „klaar gestoomd". De film volgt in subtiele beelden en dialogen zijn zoeken naar een beetje liefde en geborgenheid in deze maatschappij.

De film is een heel gave productie geworden, waarbij de aandacht voor het detail heel opvallend is. Het is geen sinecure om in deze tijd de historie vijftig jaar terug te draaien. Een van de sterkste momenten is de verfilming van de Jordaan-oproer in 1934. Zonder veel bombarie slaagt Pieters erin om in enkele beelden een heel drama te vertellen. De film is gisteren in het H 5-theater in Heerlen en in Festival in Maastricht in première gegaan.

WERK NOG ALTIJD NODIG

Comitato Italiano bestaat kwart eeuw

SCHAESBERG – Op 29 april aanstaande viert het Comitato Italiano Heerlen het 25-jarig bestaan.

Het Comitato werd in april 1959 officiëel erkend door het Italiaanse consulaat in Limburg. Het Comitato was opgericht ter behartiging van de belangen van de Italianen die in die tijd in groten getale in Limburg kwamen werken.

De oprichter en huidige voorzitter van het Comitato, Carlo Nacinovic in Schaesberg heeft zelf een actief aandeel gehad in het werven van Italianen voor werk in de Limburgse mijnen. Naar zijn eigen schatting haalde hij tegen de vierduizend Italianen naar de regio. Een deel van hen is weer terug getrokken, maar een belangrijk deel heeft zich ook 'goed aangepast'. Momenteel, zo schat Nacinovic, zijn er nog ongeveer 3000, waarvan alleen al 700 in Heerlen.

Het jubileum zal worden gevierd met een plechtige mis op 29 april in de parochiekerk van de H. Antonius aan de Beersdalweg in Heerlen, waarna receptie tot half twee in het Centro Italiano La Genzianella, ook aan de Beersdalweg.

● *Carlo Nacinovic: al 25 jaar voorzitter*

Opgegaan

Dat centrum is trouwens elk weekend het toneel van bijeenkomsten van Italianen in Zuid-Limburg, en niet alleen voor hen, want anderen zijn er evenzeer welkom. Ondanks het feit dat de mijnen intussen gesloten zijn en veel Italianen vrijwel geheel zijn opgegaan in de Nederlandse samenleving, hebben de Italianen toch een hang naar 'Italiaans samenzijn' met Italiaanse spijs en drank. Vandaar dat het Comitato zijn taak weliswaar zag veranderen, maar nog altijd nuttig werk verricht.

Overigens bestond ongeveer 20 procent van de Italianen in Limburg uit niet-mijnwerkers: ijsbereiders en terrazzowerkers vormden het leeuwendeel van de rest, maar er zijn ook andere zakenlieden onder. Een bijzonderheid is trouwens dat veel van hen nog altijd de Italiaanse nationaliteit hebben gehouden.

Ontspanning

Heel sterk is de activiteit van het Comitato tegenwoordig op het gebied van ontspanning. Er is een eigen voetbalelftal, dat binnenkort in Arnhem gaat strijden om de Coppa Italia; er is ook een jaarlijks carnaval, waar ditmaal 110 mensen aan deelnamen; op het Befanafeest, dat voor Italianen de plaats inneemt van onze Sinterklaas, waren ook dit jaar weer zeventig kinderen aanwezig. Verder worden bustochten georganiseerd naar steden in de wijde omgeving van Limburg. Heel populair is de Italiaanse vorm van jeu de boules, het bocce-spel.

Verder is er een hobbyclub voor dames, een lectuurvoorziening met eigen bibliotheek, voorlichtingsbijeenkomsten, tolk- en vertaaldiensten, georganiseerd ziekenbezoek en dergelijke.

Landschapsbouwer en natuurbeschermer met emeritaat

Limburg nam afscheid van ir. Jos Molenaars

door jan van Lieshout

ROERMOND – Limburg heeft gisteren in de Oranjerie in Roermond afscheid van ir.Jos Molenaars genomen. Hij was van 1972 tot 1984 hoofdingenieur-directeur landinrichting, grond- en bosbeheer in de provincie Limburg. Door een reorganisatie van de provinciale diensten van het ministerie van Landbouw en Visserij is die functie in twee opgesplitst. Drs. Klaas Timmer werd directeur landelijke gebieden en kwaliteitszorg en ir. S. Huyberts inspecteur landinrichting, terwijl ir. Molenaars tot zijn pensioengerechtigde leeftijd de directeur-generaal landelijke gebieden en kwaliteitszorg van advies diende.

In Limburg adviseerde Jos Molenaar Gedeputeerde Staten van Limburg bij de provinciale planologie. De werkgroep, die de plannen voor de aanleg van een nationaal landschap in het Zuidlimburgse Mergelland uitwerkt, werd naar hem genoemd. Ook dragen de streekplannen van Noord-, Midden en Zuidlimburg zijn sporen. Voorts werden er onder zijn regime enkele ruilverkavelingsprojecten voorbereid en in uitvoering genomen. Dank zij Jos Molenaars werden verscheidene bossen in Limburg met exoten opgefleurd. Zo kwamen er tamme kastanjes in de Vijlenerbossen, die de aantrekkingskracht van die bossen verhoogden. Ook zette Jos Molenaars zijn handtekening onder vele beheersovereenkomsten tot behoud van de kleine landschapsmonumenten.

In 1943 begon Jos Molenaars zijn ambtelijke loopbaan bij Staatsbosbeheer. In 1945 werd de houtvester officier in civiele dienst voor de houtvelling in Duitsland. Vervolgens was hij landschapsconsulent in West-Brabant, Zeeland en op Goeree-Overflakkee. In 1972 werd hij benoemd tot hoofd ingenieur-directeur landinrichting, grond- en bosbeheer in Limburg.

Voor Den Haag was hij 'een paraplu' en 'een zonnescherm' aldus mr. Jurrien van Zutphen, de directeur-generaal landelijke gebieden en kwaliteitszorg. Ook Den Haag was het niet ontgaan, dat Jos Molenaars een hartstochtelijk jager en een zeezeiler is. „Zijn stukken kon hij wel eens vergeten, zijn zwembroek en zijn jachtgeweer echter niet".



● *Namens de provincie bood deputé Piet Hilhorst ir. Jos Molenaars, de scheidende hoofdingenieur-directeur landinrichting, grond- en bosbeheer een geweizaag aan.*

Voor de provincie was ir. Molenaars een gewaardeerd adviseur, die zich met hart en ziel met de natuur verbonden voelde, aldus Piet Hilhorst, die de rede voorlas, welke Michel Lodewijks zou hebben gehouden. Door een ongeluk belandde deputé Lodewijks echter in het ziekenhuis inplaats van in de Oranjerie.

Voor de Limburgse agrariërs was Jos 'een biechtvader' en 'de man van het compromis, waarin de boeren zich konden vinden', aldus Pierre van Horen, voorzitter van de Limburgse Land- en Tuinbouwbond.

Voor jonkheer mr. Louis Michiels van Kessenich, burgemeester van Margraten, die namens de particuliere natuurbescherming sprak, een kwajongen vol schelmenstreken, die echter „op een wijze manier met zijn grote voeten door de servieskast van de landinrichting stapte zonder het kristal van de natuurbeschermers, het glaswerk van de ambtenarij of het aardewerk van de agrarische bedrijfssector te breken. Wij vinden het daarom heel erg dat je weggaat. Het is het beste compliment dat een Limburger een Brabander kan maken", aldus jonkheer Michiels van Kessenich.

Namens de Grote Sociëteit van Roermond sprak tenslotte mr. Jan van der Biezen, die een antwoord poogde te geven op de vraag hoe het mogelijk was dat Jos Molenaars het zo ver had kunnen brengen. „Telkens als Jos vreesde op zijn kop te zullen krijgen, maakte hij promotie. Wij begrepen het ook niet", aldus mr. van der Biezen.
Gevat dankte de scheidende hoofdingenieur-directeur de sprekers. „De 18 jaar dat ik in Limburg ben geweest behoorden tot de beste van mijn leven".

GEZELLIG UIT

Voor inlichtingen en plaatsing van advertenties in deze rubriek kunt u bellen met Nel Verbiest, 045-739383

Vakantie

Te huur + te koop SNEEUWBANDEN en sneeuwkettingen in alle maten. Autobanden Sampermans, Willemstr. 80 Heerlen. Tel. 045-725910.

Uw zomervakantie in SEEFELD - Tirol te h. 2 of 4 pers. appartement inl. 043-15817.

TOURCARAVAN „De Roeck", 3.10 m 3 à 4 pers. '78, geïsol., 480 kg i.pr.st. m. voort. + kk. Tel. 045-321082.

Te k. TOURCARAVAN Bergland 380. Verw. + ijsk. + luifel. Op de Knip 190 Kerkrade-West vanaf vrijd. na 14 uur.

Te huur CARAVANS. Ireneweg 14, Borgharen, tel. 043-629557.

Te k. 5-pers. Adria CARAVAN bj. '76 met nw. pvc tent. Vr.pr. ƒ 5000,-. Tel. 04494-53551.

Te k. ALPENKREUZER "senior" m. voortent, grondzeil voortent, binnentent, kantelbeugels en reservewiel i.z.g.st. Pr. ƒ 1000,-. Tel. 045-315369.

Te h. FRANKRIJK Evian a.h. meer v. Génève in de bergen 4-pers. app. voor voorjaar of zomervak. Tel. 045-711386.

Bungalowpark „Onder de Molen", Stellendam (Goeree), verhuurt 2- en 4-sterren BUNGALOWS. Veel voorzieningen. Redelijke huur. ANWB-erkend. Informatie: tel. 01879-1675.

TOURCARAVAN te k. gevr. Tel. 045-324243, na 18.00 uur.

Te h. TOURCARAVANS. Bartels Caravaning, Julianastr. 5, Merkelbeek, 04492-1870. Donderdag koopavond.

Let op! Niet iedere caravan is een „DE REU" caravan, kom en overtuig uzelf. Bartels Caravaning, Julianastr. 5, Merkelbeek, 04492-1870. Donderdag koopavond.

In- en verkoop gebr. CARAVANS. Ireneweg 14, Borgharen, tel. 043-629557.

Te k. VOUWWAGEN Trigano 1978 ƒ 2200,-. Kievitstr. 54 Heerlen. Tel. 045-214592.

Te k. CARAVAN merk Derue type Galant GT 4 mtr., ijskast, kachel en luifel bj. '83, nieuw nog nooit gebr. Prijs ƒ 8750,-. Kerkraderweg 216 Heerlen Kaldeborn tegenover tennishal.

Te h. v. part. 4-pers. STACARAVAN in Zeeland 1 km van zee met w.c. + douche. Tel. 045-241132.

VAKANTIEHUISJES en caravans te huur gelegen in bosrijke omgeving bij Ned. grens per week 300 à 350 gld. Recreatiedomein Sparrendal, Dilsen (België). Tel. na 18 uur 09-3211757793.

Te k. SURFPLANK Windracer, incl. tuig 2 zomers gebr. Ideale plank voor begin ƒ 500,-. Finefrau 45, Kerkrade, tel. 045-458455 na 17.00 uur.

OOSTENRIJK: Het VVV Bregenzerwald Vorarllberg begroet u graag als gast in de paasvakantie en bieden u voordelige wintersportmogelijkheden. Vak.won. of chalet 4-8 pers. Vlakbij liften. Inform. 05910-22293.

Te h. compl. inger. CARAVAN m. voortent in Heimbach-Eifel. Tel. 045-721780 of 316082.

Te k. Wayler SURFPL. „Breez" met gar., trekh. v. Peugeot 305 B. dr. Geuljansstr. 10, Landgraaf, tel. 045-314467.

Te k. STACARAVAN compl. inger. m. douche en wc., bj. '79. Standpl. camping Oos Heem Ardennen. Tel. 045-255812.

Te k. Placom 6.50 KRUISER met 50 pk BB Mercury, 6 vaaruren met gar. Inr. gr. mog. Tel. 045-255812.

Landgoed als VAKANTIEWONING in het Sauerland. Geëigend voor kl. kinderen, (kinderstoel en kinderbox etc. aanw.). Honden ook welkom. Tel. 09-492937330.

Te k. CARAVAN Chateau '78 m. koelk. en voort. Tel. 045-312117.

Te k. CARAVAN. Vaste standpl. Cottesser hoeve geh. compl. m. nwe. voortent. Tel. 045-727269 na 18.00 uur.

Te k. STACARAVAN 8 pers. standpl. camping de Luisen Bree (B). Tel. 045-251745.

Te k. voll. 4-pers. inger. VAKANTIEHUISJE op camping in België. Tel. 04402-76161.

Te k. st. MOTORJACHT 8.50x3.10 m m. 40 pk, z.ruim i.z.g.st. 5/6 sl.pl. Inl. tel. 043-13424 of jachth. MCC Maastricht.

Te k. KAJUITBOOT Pilot 520 met b.b.motor 40 pk., johns. tang 5.20 + trailer. Tel. 045-312701.

CITROEN HY kampeerauto, '72 (4-pers.), i.g.st., geh. ingericht, compl. m. luifel, pr. ƒ 5900,-. Tel. 045-313001 (na 18.00 uur).

Te k. op camping Le Clot, 81230 Laucanne les Bains, Frankrijk, 2 ha., 60 pl., CAFÉ met voll. verg. Ruime woning. Prijs ƒ 330.000,-. Schrift. inl. M.F. van Putten, Laan van Nw. Oosteinde 450, 2274 GK Voorburg.

Camping Le Clot, 81230 Lacaunne, Les Bains Frankrijk, te h. 6-pers. STACARAVAN. Tel. 09-3363370486.

Nabijheid Beziers, (Berlou) te k. 2.56 ha BOS tussen de wijngaarden, bouwverg. mog. Pr. ƒ 100.000,-. Schrift. inl. M.F. van Putten, Laan van Nw. Oosteinde 450, 2274 GK Voorburg.

Te k. CARAVAN Wilk 4 pers. m. ijskast en kachel, bj. '76, pr. ƒ 4750,-. Weg. omst.h. Caumerweg 5, Heerlerbaan Heerlen.

Te k. SURFPLANK "Ken winner" z.g.a.n., stormzeil, surfpak compl. Te bevr. za. en zo. Tissen, Seringenstr. 5, Schinveld.

Contacten/clubs

Nieuw. **JAQUELINE.** Dag. v. 11-2 uur. Ook weekends. Tel. 045-721759.

PRIVÉ! Tel. 04750-31486.

PRIVÉCLUB m. bovenwoning te h. Inl. 045-463315.

Nieuw! **SARINA,** Eefje. Tel. 045-424255.

VIDEO-FILMCLUB, contactburo, privé. Van 10.00 tot 22.00 uur. Stationstr. 31, Sittard.

ESCORTSERVICE. Tel. 045-325100.

PRIVÉ en escortservice Jessica v.a. 10.00 uur t/m 03.00 uur. Tel. 045-228927.

NIEUW in Sittard. Privé Emanuele, Katja en Deborah van 12.00-24.00 uur. Tel. 04490-15748 van ma t/m vr.

CHANTAL privé v.a. 13.00 uur. Tel. 04407-1403.

TAMARA en Brigitte, privé. Tel. 043-431440.

PRIVÉCLUB. Tel. 043-435259.

MARION en Pamela, Markt 20, Schaesberg. Van ma. tot vrijd. van 13 t/m 23 uur.

Nieuw **MARISKA** privé, tel. 045-228738.

Margo, Coro en Kim, **PRIVÉ** en escort. Tel. 04494-52758. Ass. gevr.

SOFIA maandag t/m vrijdag van 14 tot 22 uur. Tel. 04754-3325.

ESCORTSERVICE met Sonja en Claudia. Tel. 045-225207.

MIRELLE, escort Tel. 045-228646.

PRIVÉ van 9 tot 24 uur. Tel. 045-227542.

CONTACTBUREAU L'Amour, Heerlen. Bel voor verdere inl. tel. 045-225237.

Nieuw. **PRIVÉFLAT.** Bianca. Ook in weekends. Tel. 045-727731. Tevens escort,

NANCY, met Chantal, Rosy en Sonja. Dagelijks van 10.30-23.00 uur. Tel. 04494-54314.

Café-bar **SLUISZICHT,** Sluisweg 19, Born. Tel. 04498-52150. Geopend van 14.00 tot 2.00 uur.

PRIVÉ: Linda, van 9.00 tot 23 uur. Tel. 04494-44439.

CHRISTINE en Christel. Ook weekends. Tel. 045-721759.

Privé- en **ESCORTSERVICE.** Dag en nacht geopend. Tel. 045-424987.

ESCORTSERVICE. Tel. 045-425579.

KATJA, privé tot 16.00 uur, escort tot 2.00 uur. Tel. 045-422564.

NIEUW. Privé-escort van 11-24.00 uur. Ook zaterdag en zond. 045-418133.

SHOP Passage. Passage 15, Heerlen.

LINDA privé, iedere dag, za. en zo. Tel. 045-228431.

DONNA-CHRISTIEN, Sakyra, Donna Christien en Sakyra. Tel. 045-227734.

Nieuw! **SUSAN** en Suleica, privé, tel. 045-227873.

LA COMPARSA, Vaesrade 37, gem. Nuth. Tel. 045-241592. Geopend van 12 tot 20 u. Bar van 20 tot 2 uur.

Nieuw, **MARY-JOSE,** 045-224394, privé + escort.

ASTRID privé v. ma. t/m vr. v. 12.00 t/m 22.00 uur. Tel. 04499-3828.

SITTARD: maand. t/m vrijd. 11-23u. Voor inf. tel. 04490-28256.

TOPCLUB, Debby, Saskia en Cindy. Geopend van 14 tot 24 uur, tel. 045-321580.

BAR-LA-STRADA: Pr. Hendrikln. 178, Brunssum, tel. 045-254842. Dag. open v. 14.00-02.00 uur.

JEANETTE en Magda privé. Tel. 045-444364.

NIEUW Linda en Inge. Seringenstr. 23, Kerkrade-Kaalheide, tel. 045-416542.

NIEUW Tim en Mike vanaf 11.00 tot 24.00 uur. Seringenstr. 23, Kerkrade-Kaalheide, tel. 045-416542.

Club **ROMANTIQUE.** Privé en escort. Brusselsestr. 6, Maastricht. Open van 12.00 tot 01.00 Tel. 043-50339.

Café-bar **IN DEN HOOK,** Kerkplein 27, Voerendaal is geopend ma./vrijd. van 14.00 tot 2.00 uur. Tel. 045-750924.

NOENDA: privé. Tel. 04492-4518, Assistente gevr.

CONTACTBURO Yvonne. Tel. 045-425100.

LANDHUIS-Sonnenhof nabij Aken wo. do. vrij. van 15.00 uur zat. v. 19.00 uur. Tel. 09-49240271262.

CONTACTBURO Yvonne, voor verdere inlichtingen tel. 045-425100, Kerkrade.

PRIVÉ, Paula en Peggy. Privé, bel 043-627358.

Club **PARIS,** ma. t/m vr. v.a. 14 uur. Provincialeweg 31A Noord, Oirsbeek, tel. 04492-1873.

CONTACTBURO Lucie, Geleen. Voor verdere inl. tel. 04494-50921.

SUGARLANDESCORT Bel tel. 043-617295.

ESCORTSERVICE, 045-225009.

ESCORTSERVICE, 045-222802.

COUNTRY Club, Pro[illegible]cialeweg 144 Zuid, O[illegible]beek. Open v.a. 14.00 [illegible]

SITTARD: van 11 tot [illegible] uur, tel. 04490-28075. [illegible]vé.

CONTACTBURO L[illegible]burg. Privé van 11-23 [illegible] Rijksweg Zd. 178b, [illegible]leen. Voor verdere info 04494-46884.

ESCORTSERVICE. [illegible]mona van 24.00-24.00 [illegible] Tel. 045-710269.

Nieuw privéhuis **ROMA[illegible]CE** met Marga, Anja [illegible] Stella. Iedere dag [illegible] 12.00 uur, tel. 045-2727[illegible]

ESCORT, tel. 045-4627[illegible]

Nieuw! **SONJA** privé [illegible] escort. Tel. 045-462749

Nieuw **ESCORTSERV[illegible]** Limburgia, tel. 044[illegible] 40305.

Nieuw! **NAOMI,** Ellen, [illegible]na, Marion. Privé en [illegible]cort. Bachstr. 35, Gele[illegible] Zuid, tel. 04494-53846.

ANITA privé. Maand. [illegible] zat. tel. 045-724688.

Nieuw. **PETRA.** 3211765893.

Nieuw. **KARIN** privé Heerlen. 045-718002.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal: Christine, 2e week, 12 jr. dag. 20.30 uur, za en zo 14.30, 19 en 21.30 uur, wo 14.30 en 20.30 uur.
Rivoli: Schatjes, 8e week, 12 jr. dag. 20 uur (m.u.v ma), za en zo 15.30, 19 en 21.30 uur, wo 15.30 en 20 uur. Un homme et une femme, 16 jr. ma 20 uur.
H 5: Ciske de rat, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur. Bronx warriors, 16 jr. dag. 14 en 20.15 uur. Wargames, a.l. dag. 14 en 21 uur. Jacht op Tiroler slipjes, 16 jr. dag. 13.45 en 20.45 uur. Jesus Christ Superstar, a.l. 16 jr. dag. 14.15 en 21.15 uur.
Passage: Die Mädchen von Pigalle, 18 jr. dag. vanaf 14 uur doorlopend. Tussen de lakens, 18 jr. do t/m zo 24 uur.
Inpoet: Die flambierte Frau, zo 20 uur.

BRUNSSUM

Filmhuis, Raadhuisstraat 12: De smaak van water, di 20 uur.

UBACH OVER WORMS

Grand-Theater: 6 Blondjes op Tiroler tour, 16 jaar,za 20 uur, zo 19 en 21 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater: Tom en Jerry IV, a.l. za en zo 15 uur. Spacehunter, 12 jr. za en zo 17 uur. Tirolers weten van (hete) wanten, 16 jr. za en zo 20 uur.

SCHAESBERG

Autokino: Banana Joe, do en vr 20.30 uur. Sweet Lollipop, 16 jr. do en vr 22.45 uur. Sophie's choise, 16 jr. za 20.30 uur, zo en ma 21.30 uur. Pikant gevrij in de Alpenwei, 16 jr. za 23.30 uur, di en wo 21.30 uur. Kamp der verdoemden, 16 jr. di en wo 23.45 uur.

MAASTRICHT

Festival: Ciske de rat, a.l. dag. 20.30 uur, za en zo 14.30 en 20.30 uur.
Palace 1: Griezelshow, 16 jr. dag. 20.15 uur, za en zo 14.15 en 20.15 uur.
Palace 2: Lucretia Borghesia, 16 jr. dag. 20.15 uur, za en zo 14.15 en 20.15 uur.
Studio: Fruits de la passion, 16 jr.dag. 20.45 uur, za en zo 14 en 20.45 uur.
Royal 1: Sex op de snelweg, 18 jr. dag., doorlopend vanaf 12 uur, za en zo vanaf 13.30 uur. Zwoele nachten op Hawaï, 18 jr. vr, za en zo 22.45 uur.
Royal 2: The day after, 12 jr dag. 14.30, 16.30 en 20.30 uur. Vice Squad, 16 jr. vr, za en zo 22.30 uur.
Mabi 1: Schatjes, 8e week, 12 jr., dag. 14, 16.30 en 20.30 uur.
Mabi 2: The curse of the Pink Panther, 12 jr. dag. 14.00, 16.30 en 21 uur.
Mabi 3: The last Waltz, do t/m za 14, 16.30 en 21 uur. 2001: a space Odysee, zo t/m wo 14 en 20.30 uur.
Filmhuis: L'Argent, dag. 20 uur en ma t/m wo 22 uur. Prima della Rivoluzione, do en vr 22 uur. History of the Beatles, za en zo 22 uur.
Podium Posjet: Max Havelaar, di 20.15 uur.

GELEEN

Roxy: Schatjes, 12 jr. 3e week, do t/m di 20.30 uur, zo 15, 18 en 20.30 uur. Aai me in de ochtend, 18 jr. za 23 uur.
Studio Anders: De perverse nachten van Lucretia Eorghesia, 18 jr. do t/m di 20.45 uur, zo 18 en 20.45 uur.

SITTARD

Forum: Staying alive, a.l. do t/m di 20.30 uur, zo 15, 18 en 20.30 uur. The day after, 12 jr. do t/m di 20.45 uur, zo 15, 18 en 20.45 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Jean Viehoff, Tempsplein 10: tekeningen en schilderijen van eigen werk. Te bezichtigen na afspraak, tel.715426.
Geologisch Museum, Voskuilenweg 131: energie uit eigen bodem. Open ma t/m vr 9 - 12 en 14 - 16 uur. Tot en met 30 maart.
Galerie Stadhouders, Potgieterstraat 90: beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag 10 - 20 uur.
Thermenmuseum: Papyrus, van bies tot boekrol. Open di t/m vr 10 - 17 uur, za en zo 14 - 17 uur. Tot en met 8 april.
Stadhuis: acryl-schilderijen van Hans Giesen. Tot 7 april.
De Kijkdoos, Stadsschouwburg: monotypes van Gèr Boosten. Open ma t/m vr 10 - 16 uur en tijdens voorstellingen. Tot en met 27 april
Luciushof, Putgraaf 3: portretfotografie van Wim Noordhoek, Frans de la Cousine, Jan van Veen en Albert Brunsting. Open dag. 10 - 17 uur, za 14 - 17 uur. Tot en met 6 april.
De Weverziekenhuis - Techn Dienstgebouw: Collage's Europese Landen van Wim van Lieshout. Tot 1 juli.

HOENSBROEK

Bibliotheek, Past. Schleidenstraat: foto's van Nol Pepermans. Open ma, wo, do 10 - 18 uur, di en vr 10 - 20 uur. Tot 15 mei.
Fotogalerie 68, Kasteel Hoensbroek: Foto-expositie van André Bertels. Open di t/m vr 10 - 12 uur en 13.30 - 17 uur, zat. en zond. van 13.30 - 17 uur. Tot en met 15 april.

DOENRADE

Kasteel: olieverven van Frans Diederen. Open zo 1 april van 12 - 18 uur.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc: tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di t/m vr 9 - 17 uur, eerste zaterdag van de maand 13 - 17 uur.
Kasteel Erenstein - Galerie De Blauwe Olifant: Kmer-kunst. Open za en zo 14 - 17 uur. Tot en met 8 april.
Wijngrachttheater: aquarellen en tekeningen van Hugo van Ritgen. Open ma t/m vr 10 - 15 uur, za 10 - 12 uur en tijdens voorstellingen. Tot en met 15 april.

HULSBERG

Galerie Wanda Reiff, Aalbekerweg 85: werk van Wessel Dijkstra, Frans Beelen en Herbert Egl. Open wo t/m zo 13 - 17 uur. Tot en met 8 april.

UBACH OVER WORMS

Atelier Binnenhof, Grensstraat 87: werk van Joos Damen. Iedere donderdag 10 - 22 uur.

MAASTRICHT

Galerie Peer, St.-Bernardusstraat 33 - 35: olieverven, papiers peints en tekeningen van Valery Sxott. Open wo t/m zo 14 - 17.30 uur. Tot eind maart.
Galerie Rab, Kapoenstraat 24: schilderijen, tekeningen en sculpturen van Bernward Frank. Open wo t/m vr 14 - 17.30 uur, za en zo 13 - 17 uur.Tot 31 maart.
Artifort, St.-Annalaan 23: kamerschermen van diverse kunstenaars en vormgevers. Open ma t/m vr 9 - 17.30 uur, za 10 - 16 uur. Tot en met 7 april.
Galerie Felix, Wijckerbrugstraat 16: schilderijen en gouaches van Jacques Vonk. Open tijdens winkeluren. Tot 25 april.

Jubileumjaar missieclub Blantyre

Start acties voor bronwaterputten

HEERLEN – Een kwart eeuw stelt de missieclub Blantyre uit Heerlerheide alles in het werk om op allerlei manieren geld bijeen te krijgen om het werk van Heerlerheidse missionarissen in het district Blantyre Malawi in Centraal-Afrika te verlichten en te steunen. Aangezien 1984 een jubileumjaar is, organiseert het feestcomité talrijke activiteiten. Het komend weekeinde vinden in het Corneliushuis de eerste evenementen plaats.

Zo treedt vandaag om 20.30 uur de Kerkraadse toneelvereniging Excelsior op. Zij brengen het dialektstuk 'Kunt me uvver d'r honk, da kunt me och uvver d'r sjtats'. De entree voor deze avond bedraagt f 7,50. Zaterdag om 14 uur wordt een bejaardenmiddag gehouden met medewerking van onder andere Pierre Cnoops, Frits Rademacher, de Heerlerheidse Globetrotters en trompettist Wim Franssen. Er is vrij entree. Om 20.30 uur is er een Beierse avond met muziek van de Holzberger Muzikanten uit Berg aan de Maas. De entree bedraagt f 5,-.
Deze evenementen zijn nog maar een aanloop voor het grote feest in september, wanneer het jubileumfeest plaatsvindt. Tot die tijd zal het feestcomité nog vaak activiteiten aankondigen waarmee men geld in het laatje hoopt te krijgen voor het 'jubileumprojekt'. Het comité heeft zich namelijk tot taak gesteld de aanleg van bronwaterputten voor de zonodige drinkwatervoorziening mogelijk te maken.



● De Holzberger Muzikanten.

WERKLOZENPROJECTEN VOORTVAREND VAN START

Jeugdwerkloosheid in Voerendaal stijgt snel

VOERENDAAL – Recente peilingen hebben uitgewezen dat het percentage jeugdwerklozen in de gemeente Voerendaal het hoogste is van de Oostelijke Mijnstreek. Van de 750 werklozen in de gemeente is 51,3 procent – 380 in getal – jonger dan 25 jaar. Tussen mei 1983 en januari 1984 is het percentage werklozen in Voerendaal overigens explosief gestegen: van 13 naar 19 procent. Als de stijging van de jeugdwerkloosheid zich op deze wijze blijft voortzetten, dan zal eind van dit jaar het aantal jeugdwerklozen zelfs twee-derde deel uitmaken van het totaal. Dat is ook de reden waarom de gemeente met voortvarendheid een aantal projecten voor jeugdige werklozen wil opstarten.

In 1983 is het jeugdgebouw 'Vojerage' in Voerendaal al opgeknapt als project voor jeugdwerklozen. Voor dit jaar heeft de raad voorlopig 50.000 gulden beschikbaar gesteld voor nieuwe projecten. Binnenkort zullen 45 jeugdige en 25 oudere werklozen starten met de verplaatsing van een historisch bakhuis, een huisdierenservice, een klussendienst en het bewegwijzeren van wandelroutes, terwijl er ook een aantal cursussen en recreatieve activiteiten beginnen.
De projecten zullen onder leiding van welzijnsambtenaar Coumans en een nog aan te stellen WVM-er (iemand die in het kader van de Werk Verruimende Maatregel een jaar voor de gemeente kan werken) van start gaan.
De huisdierenservice is een project dat kan uitgroeien tot een middel van bestaan. Voorlopig hoeven alleen de kosten van het project gedekt te worden door de mensen die er gebruik van maken. Het is de bedoeling dat huisdieren van mensen die er tijdelijk niet zelf voor kunnen zorgen, thuis worden verzorgd en in geval van nood worden opgevangen in de oude gemeenteloods aan de Looierstraat.

Concurrentie

De toetsingscommissie, die beoordeelt of projecten als werklozenproject geschikt zijn, heeft lang moeten dubben over de verplaatsing van het historisch bakhuis dat achter hoeve Lindelauf aan de Valkenburgerweg ligt. Volgens een aantal commissieleden is de herbouw meer een zaak voor een aannemer en zou het als werklozenproject concurrentievervalsend werken. Het bakhuis is echter geen monument, maar moet wel wijken voor het bestemmingsplan Lindelauf. Alleen als werklozenproject kan het volgens het gemeentebestuur worden behouden. De bedoeling is om het inmiddels bijna afgebroken bakhuis opnieuw op te bouwen in het gehucht Winthagen.
Een ander project is de klussendienst, die een aantal mensen omvat die andere, behoeftige, mensen gaan helpen bij het verrichten van kleine, huiselijke klusjes. Thuisbasis is de gemeenteloods, waar de klussendienst telefonisch van woensdag tot en met vrijdag tussen 18 en 19 uur via nummer 753142 kan worden bereikt. Ook zullen van de zomer een aantal wandelroutes door jeugdige werklozen worden bewegwijzerd. Tenslotte zal in het najaar een cursus 'Pech Onderweg' van start gaan en zijn er sportinstuiven op donderdagmiddag in 'De Joffer'.

Groei

De gemeente hoopt dat het aantal jeugdige werklozen dat meedoet aan projecten langzaam zal groeien. Wethouder Hermans: „We zullen dan inventief moeten zijn bij het vinden van nieuwe projecten. Maar ik hoop dat de jongeren zelf ook met initiatieven komen". Er is in Voerendaal bijvoorbeeld nog de mogelijkheid tot vrijwilligerswerk in peuterspeelzalen, de openbare bibliotheek en op lagere scholen, tot een toegankelijkheidsinventarisatie van openbare gebouwen en tot het renoveren van de begraafplaats Ransdaal.



● Een moment uit het nieuwste stuk van het RAT.

RAT speelt dialectstuk

RANSDAAL – Het Ransdaals Amateur Toneel (RAT) geeft zaterdag 31 maart, en zondag 1 april om 20 uur in zaal Vonken in Ransdaal een uitvoering van 'Et nichsjke oet Canada' van Sjeng Rouvroije. Deze klucht is in het Ransdaals vertaald door Sjang Eussen. De regie is van Emanuel Brouns. Tijdens de première op zaterdag zal Ed Maes ter gelegenheid van zijn zilveren toneeljubileum als secretaris van het RAT gehuldigd worden.

Op zaterdag 7 april wordt van dit stuk nog een uitvoering gegeven in zaal Claessen aan de Klimmenderstraat te Klimmen. De aanvang is 20 uur.



H 5

'THE BRONX WARRIORS': een Italiaanse speelfilm over jeugdbenden uit 1982. In de hoofdrollen: Vic **Morrow, Christopher Connoly, Fred Williamson, Mark Gregory.** Regie: **Enzo G. Castellari.** Een meisje verlaat haar rijk milieu om zich bij een jeugdbende aan te sluiten. Agent Hammer moet haar weer onder de ouderlijke vleugelen zien te brengen. 16 jaar.

WIJNGRACHTTHEATER

'SPACEHUNTER': een Amerikaanse spektakelfilm met horroreffecten uit 1983. In de hoofdrollen: **Peter Strauss, Andrea Marcovicci, Molly Ringwold, Ernie Hudson.** Regie: **Lamont Johnson.** Een groep vreemdsoortige bewoners van de planeet Terra heeft drie vrouwelijke bemanningsleden, die met hun ruimteschip schipbreuk hebben geleden, in hun macht gekregen. Schroothandelaar Wolff, die hen moet opsporen, ziet op Terra dat er slag om de dames wordt geleverd. Uiteindelijk worden zij afgevoerd naar de Verboden Zone. Om ze weer daaruit te krijgen moet er eerst een barre tocht afgelegd worden. 12 jaar.

AUTOKINO

'BANANA JOE': een ietwat naïeve Italiaans-Duitse komedie uit 1982. In de hoofdrollen: Bud Spencer, Marina Langner, Gianfranco Barra, Gunther Philipp. Regie: Steno. Banana Joe, de ongekroonde koning van een indianendorp, krijgt het aan de stok met een bananenmultinational. Zijn handel dreigt kapot te gaan als hij geen geboortebewijs kan overleggen. Dat bewijs gaat hij zoeken, maar achter zijn rug plant de multinational allerlei fabrieken in zijn 'rijk'. En dat pikt de krachtpatser natuurlijk niet. Alle leeftijden.

Bouw nieuw politiebureau in Landgraaf

K.v.K. dient geen bezwaarschrift in

LANDGRAAF – De Kamer van Koophandel van de Mijnstreek zal geen bezwaarschrift tegen de bouw van een nieuw politiebureau in het 'midden-gebied' van de gemeente Landgraaf indienen. De Kamer had enige tijd geleden aangekondigd een bezwaarschrift in te dienen, omdat deze organisatie het niet eens is met de samenhang die de gemeente maakt tussen de nieuwbouw van het politiebureau en het bestuurscentrum en de uitbreiding van het winkelbestand op die plaats. De Kamer is nog steeds van mening dat het creëren van winkels in het middengebied een foutieve zaak is, maar vindt zichzelf niet de aangewezen instantie om bezwaarschriften in te dienen.

„Onze oorspronkelijke bezwaren blijven overeind staan en we maken bezwaar tegen de gevolgde procedure, maar we hebben in de eerste plaats een adviserende en voorlichtende functie. Bovendien zijn we geen directe belanghebbende. Vandaar dat we de AROB-procedure niet zullen doorzetten", zei de secretaris van de Kamer drs. N. Simons tijdens de woensdag gehouden ledenvergadering.

Wel direct belanghebbende zijn de LOZO en de Federatie Ondernemers Landgraaf (FOL). Deze twee instanties hebben ook aangekondigd een bezwaarschrift in te dienen. Simons zei wel dat de LOZO en de FOL wel op alle steun van de Kamer kunnen rekenen. Overigens vroeg hij zich wel af in hoeverre de FOL gesteund wordt in haar verzet tegen de gemeenteplannen door haar achterban, de ondernemers in de Landgraaf.

Met het niet doorzetten van een AROB-procedure geeft de Kamer van Koophandel toe, dat haar eigen alternatieve plannen voor de Landgraaf geen kans maken. In plaats van de realisering van winkels in het middengebied is de Kamer van mening dat een overkluizing van het spoor een veel beter alternatief is. „Er is echter geen politieke wil in de Landgraaf om dat plan serieus te bekijken", aldus Simons.

Regio kort

BOCHOLTZ
● Een actie voor het reumafonds bracht f 1906,- op. Er worden nog collectanten gezocht voor de buurt Akerweg en De Baan. Opgave bij mevrouw Conjarts-Collette, ☎ 443844.
● Vanavond om 20 uur houdt WDZ in zaal Olischlager een ontspanningsavond met veel artiesten. Er wordt een schilderij van Karl Wetzels verloot.

HEERLEN
● Maandag vindt om 20 uur in Hoeve de Aar aan de Welterlaan een bijeenkomst plaats voor leden van de CDA-afdeling Heerlen. Besproken worden de agendapunten van de komende gemeenteraadsvergadering.
● De Heerlense popscène is sinds enkele maanden een nieuwe groep rijker. Fat Freddy heet de band die zaterdag om 21.30 uur in café 't is Egaal en van zondag tot dinsdag in de Heerlense Stadsschouwburg te beluisteren is.
● et dienstencentrum voor ouderen Vogelsanck te Heerlerheide heeft behoefte aan vrijwilligsters die als gastvrouw werkzaamheden verrichten ten dienste van de ouderen. Tot deze werkzaamheden behoren onder andere buffetwerkzaamheden, afwassen, serveren. Belangstellenden die een ochtend of middag willen besteden aan het ouderenwerk kunnen contact opnemen met de heer Jean Moons, ☎ 715530.

SCHINVELD
● De Schinveldse kleuter- en basisscholen houden een tekenwedstrijd met als onderwerp 'De Schutterij'. Dit ter gelegenheid van het op 5 augustus te houden Zuid-Limburgs Federatie Schuttersfeest. De beste tekeningen worden opgenomen in de feestgids. De tekeningen moeten ingeleverd zijn voor 15 april aan de Nieuwwijkstraat 11 of A gen Water 56.

LANDGRAAF
● De Algemene Vereniging voor patiëntenbelangen afdeling Oostelijke Mijnstreek begint maandag met een ombudsspreekuur voor klachten over de gezondheidszorg. Het spreekuur is iedere maandagmiddag van 14 tot 16 uur in een ruimte in De Beute aan de Wilhelminastraat 7 in Nieuwenhagen.
● Het CDA houdt maandag om 19.30 uur een algemene ledenvergadering in het Eijckenhagencollege te Schaesberg. Op de agenda staat onder andere een bespreking en discussie over het gevoerde beleid in 1983.
● De Infomarkt van de basisschool Kakertshöfke in Schaesberg vindt niet vandaag maar zaterdag van 14 tot 17 uur plaats.

UBACH OVER WORMS
● Op 15 maart werd de Spellenbank Oratorium aan de Maastrichterlaan 82 geopend. Voor een gezin kost een lidmaatschap f 15,- per jaar. Aan ieder kind wordt per keer een spel of stuk speelgoed uitgeleend (ten hoogste 3 weken). De spellenbank is elke donderdag geopend van 17 tot 19 uur.
● In het kader van het gouden bestaansfeest van de H. Bernadetteparochie te Abdissenbosch wordt zaterdag om 20 uur in het gemeenschapshuis De Residentie het toneelstuk 'Wiej ene vos ene haas vong' opgevoerd door de toneelvereniging Merkelbeek. De opbrengst van deze avond is bestemd voor het feestgeschenk aan de jubilerende parochie.

BRUNSSUM
● Het Irenehuis aan de Heugerstraat start op 10 april om 19.30 uur met een cursus Textiel Kreatief. Tijdens de cursus wordt geleerd lapjes en stofjes opnieuw te gebruiken. De cursus bestaat uit zes lessen en er wordt begonnen met een proefles. De kosten zijn f 12,50. Voor meer informatie of aanmeldingen kan men contact opnemen met het Irenehuis, ☎ 250025. Van 16 tot en met 20 mei onderneemt het Irenehuis een vijfdaagse reis naar Engeland en Frankrijk. De prijs bedraagt f 470,- per persoon op basis van een tweepersoons kamer.

KERKRADE
● In het gemeenschapshuis D'r Jreets aan de Kaalheidersteenweg 105 vinden iedere vrijdag van 19.30 tot 22.00 uur activiteiten plaats voor jongens en meisjes van 12 tot 16 jaar. Voor de komende tijd ziet het programma er als volgt uit: 30 maart: graffity-avond; 6 april: zwemmen in D'r Pool; 13 april: disco-avond en pannekoeken bakken; 20 april: fotoverhaal maken.

WEEKEND-AGENDA

APOTHEKEN

De avond-, weekend- en zondagdiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.
HEERLEN. Claessens, Saroleastraat 6 ☎ 712541. **NIEUWENHAGEN - SCHAESBERG - UBACH OVER WORMS.** Nieuwenhagen, Bernhardstraat 52 ☎ 312294. Zaterdag van 9.30 tot 18 uur. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend. Alle andere apotheken in de Landgraaf zijn zaterdag geopend van 10 tot 13 uur.
KERKRADE - EYGELSHOVEN. Schönefeld, Hoofdstraat 2, Kerkrade-Oost ☎ 452523.
KERKRADE-WEST. Kerkrade West, Akerstraat 79 ☎ 415440. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.
BLEIJERHEIDE. Bleijerheide, Bleijerheidestraat 52, ☎ 460923. Zaterdag van 10.30 tot 16 uur en zondag van 12 tot 13 uur en van 18 tot 19 uur. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.
SIMPELVELD - BOCHOLTZ. Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Simpelveld, ☎ 441100. Zaterdag van 11 tot 15 uur en van 22 tot 22.30 uur. Zondag van 13.30 tot 15 uur en van 22 tot 22.30 uur.
HOENSBROEK. Janssens, Kouvenderstraat 90 ☎ 225677. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.

GROENE KRUIS

HEERLEN. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, ☎ 713712.
BOCHOLTZ. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, ☎ 441500.
SIMPELVELD. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, ☎ 441587.
BRUNSSUM - SCHINVELD - JABEEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, ☎ 259090.
HOENSBROEK - MERKELBEEK -BINGELRADE. Weekend- en avonddienst voor spoedgevallen ☎ 212044, gezondheidscentrum tel. 214821.
KERKRADE. Voor spoedgevallen is de dienstdoende verpleegkundige bereikbaar onder ☎ 452095.

ARTSEN

HEERLEN. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen b.g.g. ☎ 712411.
BRUNSSUM - HOENSBROEK. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
KERKRADE-WEST. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
SCHIMMERT. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
KERKRADE-OOST. Tot zaterdagmiddag 12 uur eigen huisarts bellen. Daarna tot zondagmorgen 10 uur Zeeuwen, Pricksteenweg 42 ☎ 453059. Van zondagmorgen tot maandagmorgen 8 uur Van Dam, Zonstraat 65 ☎ 452879.
SIMPELVELD - BOCHOLTZ. Vijgen, Panneslagerstraat 3, Simpelveld. Artsenpraktijk ☎ 440333. Van vrijdag 18 uur tot zondag 24 uur.
SCHAESBERG. Van zaterdag 0.00 tot 24.00 uur Eussen, Brikkebekker 2 ☎ 320660 en van zondag 0.00 uur tot 24.00 uur Ypma, Schumanstraat 14 ☎320660.
UBACH OVER WORMS - NIEUWENHAGEN. Van zaterdag 12 tot zondag 24 uur Jongschaap, Nieuwenhagerstraat 76, Ubach over Worms ☎ 315349.
VOERENDAAL. Guldemond, Vloedgraaf 12, Ubachsberg ☎ 753366.

TANDARTSEN

HEERLEN - HULSBERG - VOERENDAAL. Ramaekers, Tempsplein 33, Heerlen ☎ 712013. Spreekuur van 11 tot 12 uur.
KERKRADE - UBACH OVER WORMS - SCHAESBERG - NIEUWENHAGEN - EYGELSHOVEN. Schobben, Wilhelminastraat 5, Nieuwenhagen ☎ 314236, Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17 tot 17.30 uur.
SIMPELVELD - BOCHOLTZ - GULPEN - VAALS - WIJLRE - WITTEM. Crasborn, De lange Akker 170a, Vaals ☎ 04454-1734.Spreekuur van 12.30 tot 13 uur.
BRUNSSUM - SCHINVELD - NUTH -HOENSBROEK - SCHINNEN. Van de Werf, Douvenderweg 19, Oirsbeek ☎ 04492-2039. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

HULPDIENST SOS, dag en nacht bereikbaar, ☎ 719999.
Acute hulppost Welterhof Heerlen, 24 uur bereikbaar, ☎ 718180.
Patiënten gezondheidszorg Hoensbroek-Noord kunnen dag en nacht bellen, ☎ 214821.

'Tiroler Volksfest' in Nieuwenhagen

NEUWENHAGEN – Vandaag, morgen en zondag wordt in de geheel vernieuwde en gezellige fanfarezaal aan de Hoogstraat in Nieuwenhagerheide een groots 'Tiroler Volksfest' gehouden. Aan het evenement werkt mee de Musikkapelle Zaunhof uit Tirol. Dit befaamde muziekgezelschap uit het Oostenrijkse Pitztal bestaat uit circa 50 personen, een Tiroler Danskapel van vijf muzikanten, een 9-koppige Schuhplattlergruppe en Jodler en Marketendsters.Gedurende drie dagen zal het gezelschap een scala van Tiroler folklore ten toon spreiden.

Vanmiddag om 14 uur arriveren de Oostenrijkse muzikanten, waarna inkwartiering volgt bij gastgezinnen. Om 19 uur volgt een muzikale rondgang van de fanfare Eendracht en de Musikkapelle Zaunhof. Om 20 uur is er een gezellige feestavond. Muzikale medewerking hieraan wordt verleend door de gerenomeerde blaaskapel Die Rothenbacher Musikanten.
Zaterdag verzorgen de Oostenrijkers om 14 uur een 'Platzkonzert' op de Heerlense Promenade. Om 20 uur begint in de fanfarezaal een Tiroleravond met medewerking van de Musikkapelle Zaunhof en het Oberkrainer Quintet.
Zondagmorgen om 10.30 uur verzorgt de Oostenrijkse kapel het frühschoppen. In de late namiddag keert men huiswaarts.

nieuws van de limburgse occasionmarkt

voor inlichtingen en plaatsing van advertenties in deze rubriek kunt u bellen met Els Swaans 045-739383

Inlichtingen over de rubriek

RONDOM DE AUTO

Bel: ELS SWAANS
045-739383

Huwelijk/kennismaking

Heer zoekt VROUW van 55-65 jr., om samen wat van het leven te maken. Ben het alleenzijn moe. Br.ond.nr. SI 921 L. Molenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard.

Heer zkt. DAME 62-68 jr. voor eerl. spontane rel. Vooral eerlijkheid telt het meest. Br.o.nr. SB 349 LD, Fr. Erensln. 4, 6371 GV Schaesberg.

Lesb. vrouw 35 jr. zkt. lesb. VRIENDIN v. eerlijke vaste relatie. Br.o.no. KE 951 LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

TEAM '84, het Limburgse Buro voor een (h)echte relatie. Wij werken in nauw teamverband, zodat we voor u ook de beste resultaten hopen te behalen. Interesse?! Belt u: M'tricht 043-15183; Nuth 045-243170; Stein 04495-2676; Simpelveld 045-442713; Geleen 04494-54227; hoofdburo Puth-Schinnen Kerkweg 38A tel. 04493-4376.

Charmante repres. vrouw 45 jr. gesch. alleenwonend zkt. charm. repr. HEER uit goed milieu om samen op eerlijke basis 'n fijne relatie op te bouwen. Br. o. nr. MA 458 L.D. Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Relatievorming Limburg een erkend huwelijksbureau

dat alleen in Limburg bemiddelt en erkend is door de Raad van Toezicht. Door persoonlijke bemiddeling de grootste kans van slagen. Bel voor een vrijblijvend gesprek een van onze deskundige medewerksters. Heerlen: mevr. Reulen, 045-412847; Stein: mevr. Chavagne, 04495-4513; Maastricht: mevr. Driessen, 043-435231; Heythuizen: mevr. Riley, 04749-3903. Voor schriftelijke informatie: hoofdkantoor, Vestahof 41, 6215 XA Maastricht. 043-435231.

Man 60 jr. zkt. nette VROUW, MarcelSer. bedoel., huis en auto aanw. Br.ond.nr. HK 449 Limburgs Dagblad. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gesch. vr., 37 jr., met 2 kind., zkt. via deze onsymp. weg kennism. met leuke man, tot 40 jr. Br. m. foto o.e. ret. ond.nr. HK 445 LD, postbus 3100, 6401 DO Heerlen.

Meisje 21 jr. zkt. ser. kennism. met nete JONGEN tot 27 jr. Br. o. nr. BR 024 L.D. Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Bromfietsen

Te k. YAMAHA Enduro z.g.a.n. bwjr.'82. Heerenweg 297 Heerlen. tel. 225061.

Te h. FRANKRIJK Evian a.h. meer v. Génève in de bergen 4-pers. app. voor voorjaar of zomervak. Tel. 045-711386.

Te k. ZÜNDAPP KS 50 bwj. '81 i.z.g.st. Heemskerkstr. 64 Heerlen (tussen 17 en 19 uur).

Te k. ZUNDAPP bj. '83, goedkoop. Tel. 045-313111.

Te k. YAMAHA DT 50, ½ jr. oud, zwart, v. acc. f 1900,–. Tel. 043-627308.

Te k. VESPA Ciao en Puch Maxi z.g.a.n. Dir. Evertsstr. 88, Kerkrade.

Te k. KREIDLER f 575; Puch Maxi f 595. Groenstraat 202, Ubach. o. Worms.

HONDA MT 50 z.g.a.n. f 1850,-, bwjr. '83. Rijwielbeurs, Stationstraat 48 Heerlen.

Te k. zeer mooie Batavus BROMFIETS. De Wendelstr. 88 Schaesberg. T. 045-418709.

Te k. ZÜNDAPP, Puch Maxi, Vespa en voor elke bromf. gebr. onderdelen. Maasstr. 3, Beersdal-Heerlen, tel. 725309.

Te k. VESPA Ciao en Puch Maxi z.g.a.nw. Dir. Evertsstr. 88 Kerkrade.

Landbouw

ONDERDELENBANK Schinnen. Tel. 04493-2715

Jonge HENNEN. Zilstr. 20, Dieteren, tel. 04499-1341.

Te koop: 8-jarige donkerbruine STER-MERRIE met goede papieren. Zeer mooi dressuurpaard. L2-dressuur. Geen telefonische prijsopgave. Tel. 045-716533.

Te k. hoogdragend RUND, 50% F.H. en 4 weidepinken. Na 15 u. tel. 045-241792.

HOOI te koop. Dorpstr. 59, Reijmerstok. Tel. 04457-2007.

WEILAND aangeboden voor het inscharen van paarden en pony's. Ook particulieren. Tel. 045-251609.

Diversen

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstraat 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

Voor het huren of kopen van SNEEUWBANDEN en -kettingen autobanden Sampermans. Willemstr. 80 Heerlen. Reserveer tijdig. Tel. 045-725910.

Meubelen STOFFEREN. Wij komen u geheel vrijblijvend bezoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 35, Ubach o. Worms. Tel. 045-314522 of 045-312756.

Uw diepvries, koelkast of BEDRIJFSKOELING defect? Bel Vriesko, tel. 045-727342.

BRUIN in 10 keer voor f 55,– met bank en hemel. Tel. 045-221371.

REPARATIES v. alle merken wasautomaten, wasdrogers, vaatwassers, koelkasten, diepvriezers en kookplaten. Geen voorrijkosten. Paumen-Schinveld. Tel. 045-253782.

Uw BANKSTEL, stoelen of kussens nieuw bekleed, vern. schuimrubber v.a. f 35,- p.kussen. Stoffeerderij Kloprogge, Akerstr. 70, Kerkrade-West. Tel. 045-412735.

Voor HUISVROUWEN van 17 t/m 30 jaar organiseert Inpoet verschillende soorten aktiviteiten: handvaardigheid, ontspanning, informatie over aktuele dinsdagavond van 8.30 tot 11.00 uur. Tel. 715666 (maandag en dinsdag), anders 750727. Vragen naar Leida. Inpoet, Akerstr. 88, Heerlen.

Opening BISTRO-SHOP Rijksweg Noord 72 Geleen om 19.00 uur op vrijdag 30 maart. Wij heten u van harte welkom om samen met ons een gekoelde drank te nuttigen. Geopend iedere dag vanaf 10.00 uur. Beleefd uitnodigend. Leo Wetzels tel. 43329.

Limburgs Dagblad

sport

Vrijdag 30 maart 1984 ● Pagina 21

Fortunees Mario Eleveld weer met beide benen op de grond

„Groningers noemden me een versierder"

door wiel verheesen

HOENSBROEK – „De overwinning op FC Groningen en daardoor het bereiken van de bekerfinale was fantastisch. Niettemin telt voorlopig weer de competitie. Fortuna Sittard moet in de resterende wedstrijden nog enkele punten pakken. Belangrijke punten". Dat zegt Mario Eleveld, de Fortunees uit Hoensbroek.

Eleveld werd woensdagavond in de Baandert weliswaar door het duo Waalderbos-Van Dijk getorpedeerd, maar deze gebeurtenis in de 65ste minuut van de strijd was van het grootste belang. Fortuna Sittard kreeg terecht een strafschop toegewezen en Arthur Hoyer maakte vanaf elf meter geen fout. Hij zou dat naderhand van veel grotere afstand evenmin doen, waardoor de eindstand op 2-0 kwam.

Feyenoord óf Haarlem zal straks - in Rotterdam - de tegenstander van Fortuna Sittard zijn. „Ik durf niet te voorspellen tegen wie wij in actie moeten komen", aldus Eleveld. „Trouwens, ik héb het al gezegd. Het is zorg voor later. Zondag eerst aan de bak in de uitwedstrijd tegen Roda JC".

Vreugde

De vreugde die het bekersucces teweegbracht, heeft dus weer plaatsgemaakt voor de realiteit van betaald voetbal in 's lands hoogste klasse. „De reacties naar aanleiding van de uitslag waren desondanks leuk", vertelt Eleveld. „Het begon uiteraard meteen ná de wedstrijd, maar ook een dag later was er volop gespreksstof. Overal waar ik kwam, begonnen de mensen over bekervoetbal en zelfs Europacup te praten".

Gepraat tegen Eleveld, maar wél op onvriendelijke toon, werd woensdagavond reeds gedaan. „Door spelers van FC Groningen", verduidelijkt hij. „Ze konden het blijkbaar niet verkroppen dat ze op achterstand waren gekomen. „Je bent een versierder", zeiden ze herhaaldelijk tegen mij. Alsof ik me opzettelijk had laten vallen. Man, ik werd gewoon in de tang genomen. Van Dijk trapte me nog in de buik toen ik op de grond lag. Vond je het gek dat mijn ploegmakker Huub Smeets op de Groninger toestormde?".



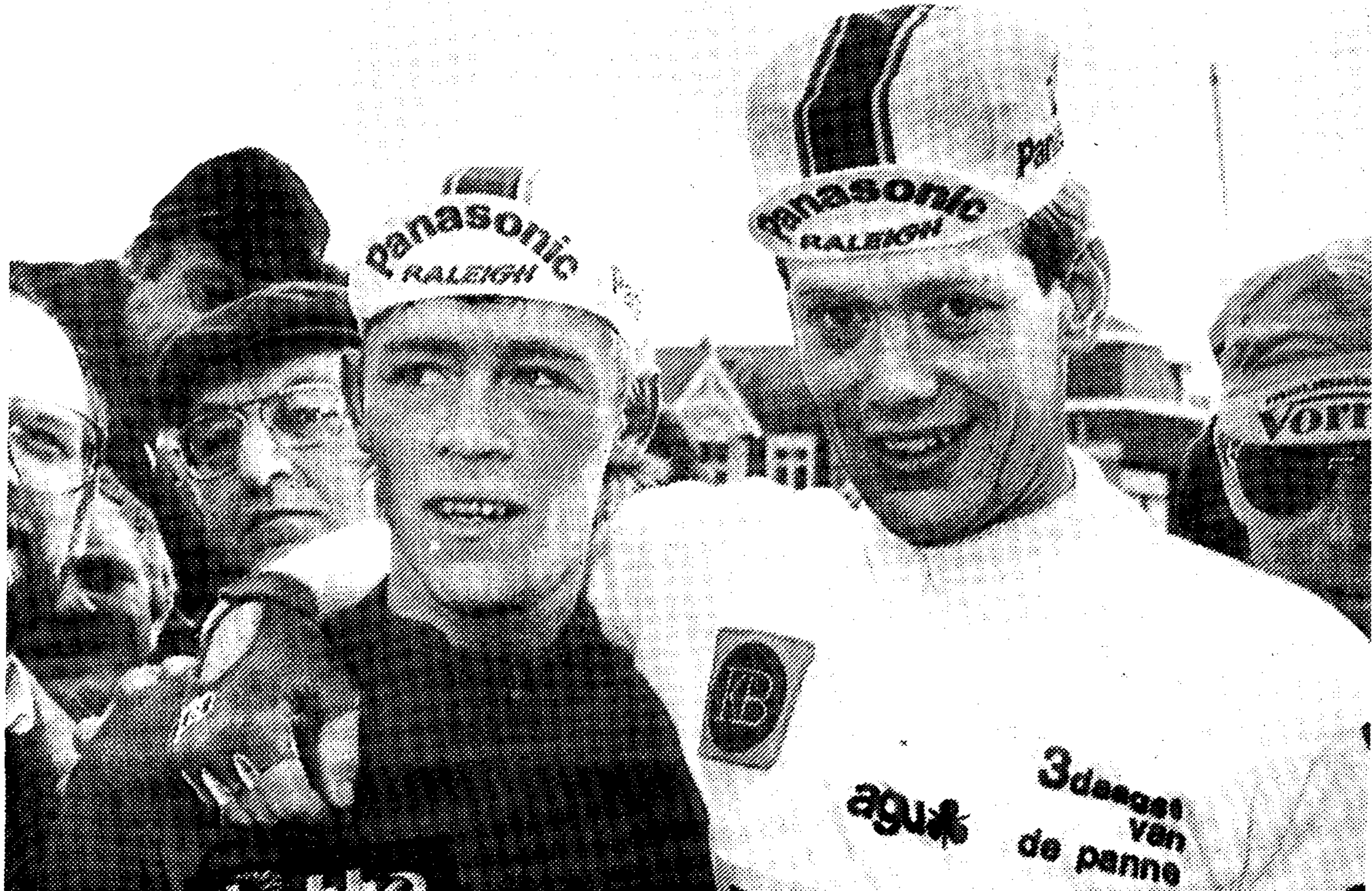
● *Vreugde bij Arthur Hoyer (links) en Mario Eleveld van Fortuna Sittard ná de bekerwinst op FC Groningen. Zondag wacht de derby op Kaalheide tegen Roda JC.*

Vorig jaar in de tweede helft van het seizoen verdiende Mario Eleveld („ik word in juni 22 jaar") een vaste plaats in de Fortuna-hoofdmacht. Tijdens de huidige competitie kende hij aanvankelijk minder voorspoed.

„Tegen DOVO uit Veenendaal liep ik een hersenschudding op. Dat gebeurde in een bekerwedstrijd. Ik was geruime tijd uit de running. Conditioneel raakte ik achterop, maar ik werkte keihard aan mijn come-back. Tegen AZ'67, een paar weken geleden, speelde ik voor het eerst weer een hele wedstrijd in de basis. Daarna volgde PSV en woensdag FC Groningen".

De derby tegen Roda JC, overmorgen, is voor Mario Eleveld niet „zo maar een competitiewedstrijd". „Winnen is so wie so belangrijk", herhaalt hij. „Bovendien, zo'n derby is tóch iets aparts. Ik zou liegen als ik zei dat ik daar niet gevoelig voor was. Wat denk je? Hetzelfde maakte ik woensdag mee. Sfeer is belangrijk. Ik krijg soms kippevel als het publiek juicht of ons aanmoedigt. Zo zal ik de momenten nooit vergeten toen we een paar jaar geleden promoveerden. Fantastisch".

Hoewel Mario Eleveld („ik begon bij EHC") nog geen 22 jaar is, maakt hij al acht seizoenen deel uit van Fortuna Sittard. Eerst in de verschillende juniorenteams; daarna als semiprof. Er zijn weinig voetballers die op de leeftijd van Eleveld al kunnen zeggen dat ze de finale in de strijd om de Nederlandse beker hebben bereikt.



● *De smaakmakers in De Panne, ritwinnaar Eric Vanderaerden (links) en eindoverwinnaar Bert Oosterbosch.* **Foto: COR VOS**

Johan van der Velde baalt van geroddel over dopingaffaire

Post-garde panklaar voor Vlaanderen

door bennie ceulen

DE PANNE – De Panasonic-ploeg heeft in de Driedaagse van de Panne alles gewonnen wat er te winnen viel. In de slotetappe was de eindzege van Bert Oosterbosch geen enkel moment in gevaar. De blauw-witte Postgarde domineerde zoals in voorgaande dagen moeiteloos het koersgebeuren. Eric Vanderaerden benadrukte de suprematie van zijn ploeg door in finishplaats De Panne met enkele lengtes voorsprong op Jan Bogaert en niemand minder dan Sean Kelly de massasprint te winnen. Dat belooft voor de renners van Peter Post wat voor de toekomst en zeker voor de Ronde van Vlaanderen, die zondag verreden wordt.

In hun kamer in Hotel Regina Maris genoten Vanderaerden en Oosterbosch na van hun successen. „Ik ben vandaag geen enkel moment in moeilijkheden geweest", glunderde Bert Oosterbosch. „Ik heb nog nooit zo gemakkelijk gewonnen. Als klassementsleider kon ik het me zelfs permitteren in dienst van Eric Vanderaerden te rijden. We hebben het peloton gegroepeerd gehouden om op een massasprint aan te sturen. Dat is ons gelukt. Eric was veruit de snelste".

Eric Vanderaerden knikte instemmend. „De ploeg heeft ontzettend goed voor me gewerkt. In de laatste bocht voor de finish liet Walter Planckaert een gat voor me vallen. Ik nam meteen tien tot 15 meter voorsprong. Kelly en de anderen konden me niet meer inhalen. Mijn twee ritoverwinningen in deze Driedaagse hebben mijn moraal flink verbeterd. Ik heb nu weer ontzettend veel zelfvertrouwen", lachte Vanderaerden.

Bert Oosterbosch en Eric Vanderaerden zijn uiteraard niet de enige renners die veel van de Ronde van Vlaanderen verwachten. Johan van der Velde is een van de velen die ook zijn zinnen heeft gezet op de klassieker, waarin de beruchte Koppenberg het grootste obstakel is. Zonder op te vallen eindigde Van der Velde in het eindklassement van de Driedaagse van de Panne toch op de zesde plaats. „Het gaat prima met mij", meldde de Rijsbergenaar na afloop in de zonnige kustplaats. „Mijn Italiaanse ploeg heeft deze Driedaagse aangegrepen om de klassiekers voor te bereiden. Daar ben ik maar wat blij mee. Ik heb de goede vorm te pakken. Ik hoop een van de komende klassiekers te winnen. Mijn ploeg rijdt ze allemaal, tot en met de Amstel Gold Race.

In de Ronde van Vlaanderen starten Frits Pirard en ik als kopmannen".

Johan van der Velde is in vorm, heeft het uitstekend naar zijn zin bij zijn nieuwe Italiaanse ploeg Metauromobili; maar toch voelt hij zich niet honderd procent gelukkig. Hij weet dat achter de schermen over hem geroddeld wordt met betrekking tot een dopingaffaire. „Ik weet niet hoe ze er aan komen, maar er wordt beweerd dat ik in de Ronde van Sicilië betrapt zou zijn. Dat is pertinent niet waar. Ik ben wel in de Ronde van Sicilië naar de dopingcontrole geweest, na een etappe waarin ik derde werd. Maar als ik positief zou zijn bevonden, had ik allang iets van de Wielerbond vernomen. Als het anders was zou ik er heus wel voor uit komen. Nu vind ik het lullig dat mijn naam in verband met een nieuwe dopingaffaire wordt genoemd".

In wielerkringen wordt zelfs beweerd dat Johan van der Velde een contra-expertise heeft aangevraagd. Van der Velde: „Neem nu van mij aan dat niets aan de hand is. Drie jaar geleden heb ik een vervelende dopingaffaire in Luik-Bastenaken-Luik aan de hand gehad. Je denkt toch zeker niet dat ik nog een keertje mijn vingers verbrand. Als ze me toch zouden pakken, klopt geen jota meer van die contrôles. Ik ben dan in staat de fiets aan de haak te hangen. In neem geen produkten die verboden zijn".

Uitslag: 1. Vanderaerden 194 km in 4.58.24; 2. Bogaert op 1 sec; 3. Kelly; 4. Perani; **5. Van Katwijk;** 6. Hoste; 7. Dhaenens; 8. Stevens; 9. Lamote; 10. Schoonjans; **11. Pirard;** 12. De Vos; 13. Schlaphoff; 14. Jacobs; 15. Schurgers; **16. Broers; 17. Van der Velde; 20. Snijders; 51. Schroen; 74. Nevels; 78. Habets** allen in dezelfde tijd als Bogaert.

Eindklassement: 1. Oosterbosch 13.51.35; 2. Vanderaerden op 23 sec; 3. Van den Haute op 33 sec; 4. Colijn op 58 sec; **5. Schipper op 1.00; 6. Van der Velde op 1.05;** 7. Van den Broucke op 1.13; 8. Vermaelen op 1.17; 9. Bondue op 1.20; 10. De Keulenaer op 1.21; 11. Kelly op 1.22; 12. Pollentier z.t.; 13. Haghedooren op 1.24; **14. Lammerts op 1.36;** 15. Hoste op 1.39; 16. Eddy Planckaert op 1.41; 17. Petito op 1.47; 18. Tackaert op 1.50; 19. Jacobs op 1.58; **20. Pirard op 2.03; 71. Habets op 17.23; 87. Nevels op 36.53; 96. Schroen op 38.38.**

Schroen toch nog in koers

DE PANNE – Ondanks het feit dat Peter Schroen en Fons van Katwijk eergisteravond door de officials bij de opgevers werden vermeld, stonden de Eysdenaar en de Brabander naar gistermiddag toch aan de start van de slotrit in de Driedaagse van de Panne. Hun namen op de lijst van de opgevers was een misverstand van de organisatoren.

FEYENOORD KAN MORGENAVOND DEFINITIEF AFSTAND NEMEN VAN PSV

Thijs Libregts: „We willen de double"

van onze medewerker

GELDROP – Voor Feyenoord-trainer Thijs Libregts wordt de kraker van morgenavond in een barstensvolle PSV-stadion een hernieuwde kennismaking met zijn oude vereniging. Het duel staat vol van de sentimenten. Feyenoord, dat een legioen supporters met zich meebrengt, is er alles aan gelegen om de partij winnend af te sluiten, om zo de kloof met PSV te vergroten tot drie punten. Libregts blijft echter realist, zeker met de wrange smaak in de mond van de beker-ontmoeting met Haarlem. „Ik doe niet mee aan de koude oorlog, die Jan Reker al enige tijd voert. Het duel is volgens mij allesbehalve beslissend voor het kampioenschap. Ik hoop dat we winnen, dan kunnen we lekker bogen op een aardige voorsprong, maar dat is ook alles. Verleden jaar wonnen we riant met 3-1. Die klap is PSV zeker niet vergeten".



● *Thijs Libregts*

Nuchtere taal van de in Geldrop wonende oefenmeester. Terwijl PSV-coach Jan Reker zijn ploeg reeds in een underdogpositie laveerde („We winnen nooit van dit Feyenoord"), omzeilt Libregts deze manoeuvre listig met: „Het is gewoon een wedstrijd als alle andere. We leven van dag tot dag. Eerst even bijkomen van Haarlem en dan weer vol concentreren op de partij met PSV. Reker speelt blufpoker, daar doe ik niet aan mee. PSV en Feyenoord zijn redelijk aan elkaar gewaagd. In de resterende zeven wedstrijden wordt beslist wie aanspraak mag maken op de titel".

Drie jaar lang fungeerde Libregts als stuurman in de Lichtstad. PSV moest zich eenvwel telkens met een troostprijs tevreden stellen. Met Feyenoord wil Libregts eindelijk een grote slag slaan. „We willen de double. Nu we toch eenmaal zo ver zijn doorgedrongen in de beker, is ons er alles aan gelegen die in ons bezit krijgen. In de competitie laten we nog wel eens een steek vallen. Dan denk ik maar 'het beste paard struikelt wel eens'. PSV is natuurlijk uiterst gemotiveerd bezig met het duel, terwijl wij nog even op adem moeten komen van de zware duels van de afgelopen dagen. Ik wil mijn spelers echter niet over de kling jagen. We leven in alle rust naar de partij toe en proberen er van te maken wat er van te maken is. Volgende week wacht immers de volgende krachtproef tegen Roda JC".

Over een eventuele prognose laat Libregts zich wijselijk niet uit. „Elke ploeg is erop gebrand om de koploper een nederlaag toe te dienen. Dan zie je week in, week uit. Eerst presteren ze goed tegen ons en de volgende zondag gaan ze er radicaal onderdoor. Voor mij is de topper natuurlijk wel bijzonders. De spelers op het veld moeten het echter waarmaken. Ik wil me evenwel geen tost in het eten gooien door mijn exploeg. Feyenoord moet gewoon punten pakken".

Aan de slechte generale, de troosteloze 1-1 in de beker tegen Haarlem, tilt Libregts niet zo zwaar. „PSV en Ajax werden respectievelijk met 3-0 en 4-0 van het veld geveegd en dan zouden wij ons beschamend hebben gedragen. Dat is natuurlijk lariekoek. Bovendien misten we in eerste instantie Johan Cruijff. Dat is nog altijd de belangrijkste schakel in de ploeg.

Ik verwacht dat hij tegen PSV weer van de partij is. De blessure van Ruud Gullit viel achteraf reuze mee. Hij kreeg een flinke tik tegen zijn enkel, maar hij trainde normaal mee. PSV-Feyenoord kan een leuke pot worden. Het stadion is uitverkocht en iedereen verwacht spektakel. Als het maar geen topper van de angst wordt...".

Europacup voor Roma

GENEVE – Roma is donderdagavond in Gevene winnaar geworden van de Europacup (basketbal) voor landskampioenen. In de finale versloegen de Italianen met 79-73 Barcelona. Bij de rust leidden de Spanjaarden nog met 42-32.

Michels in Sportspreekuur

HEERLEN – Morgen start de LD-rubriek Sportspreekuur van onze medewerker Jos Benders, arts, met een vierdelige serie over het thema sportgezondheidszorg. In de eerste aflevering komt Rinus Michels aan het woord over onder andere populariteitsziekten, trainers-stress en spelers-sexuologie; voorts het verhaal van Rinus Michels over de dokter die zijn enkelfoto's verwisselde. In de volgende afleveringen geven drie andere prominenten hun ideeën over en hun visie op het onderwerp sportgezondheidszorg.

Jack Charlton weer manager Middlesbrough

MIDDLESBROUGH – Jack Charl ton is opnieuw benoemd tot mana ger van de Engelse tweede divisie club Middlesbrough. Charlton oud-international en vroeger be kend onder de bijnaam 'de giraffe' volgt Malcolm Allison op, di woensdag werd ontslagen omda hij weigerde mee te werken bij d verkoop van enkele spelers. Charl ton was in 1973 ook manager va Middlesbrough, dat toen naar d eerste divisie promoveerde. Hi bleef gedurende vier jaar bij d club om daarna manager te wor den bij Sheffield Wednesday, waa hij tien maanden geleden ontslag nam.

Pablo Porta moet aftreden

MADRID – Pablo Porta, voorzitter van de Spaanse voetbalbond, zal moeten aftreden. De Spaanse ministerraad besloot woensdag dat voorzitters van sportbonden slechts een beperkt aantal jaren in functie kunnen blijven. De limiet werd gesteld op ten hoogste drie achtereenvolgende verkiezingen door de betreffende sportbond. Porta, de man achter de organisatie van het wereldkampioenschap voetbal van 1982, is al langer dan tien jaar in functie en heeft de termijn overschreden. Hij zal binnen korte tijd zijn zetel ter beschikking dienen te stellen, volgens de Spaanse regering. Een vijftiental voorzitters van andere Spaanse sportbonden wordt ook „getroffen" door de beslissing van de ministerraad.

Feyenoord-Roda zaterdag 7 april

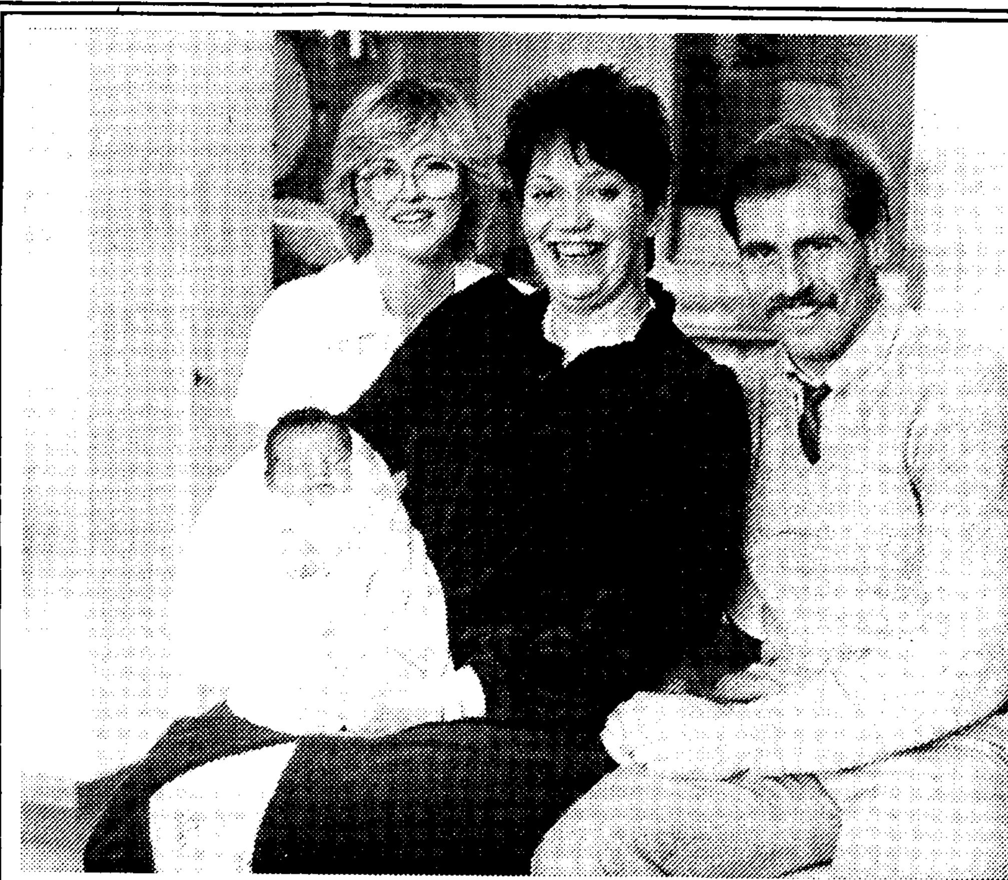
KERKRADE – De competitiewedstrijd Feyenoord-Roda JC is vastgelegd op zaterdag 7 april. Op verzoek van de Rotterdamse club wordt het duel in de Kuip daarmee een dag eerder gespeeld, dan oorspronkelijk op het programma stond.

Didi Thurau naar Eijsden

EIJSDEN – Ter gelegenheid van de amateur-wielerklassieker Hel van het Mergelland die morgen plaatsvindt, komt de Westduitse beroepsrenner Didi Thurau naar Eijsden. Door bemiddeling van Portas-directeur L. Damzo uit Gronsveld zal Thurau in Eijsden (Diepstraat), vanaf half vijf, handtekeningen uitdelen. Mèt de miss Anita van de Heuvel verricht hij ook de huldiging van de winnaar in de hoofdkoers voor amateurs. Een geste van aannemersbedrijf A. Cremers stelt de organisatoren in de gelegenheid geen entree te hoeven heffen.

Dorien Biezenaar zwaar gewond

WEERT – De bekende Limburgse amazone in dressuur en springen zwaar Dorien Biezenaar raakte levensgevaarlijk gewond bij een ernstig verkeersongeluk op de Midden peelweg. Met zware verwondingen werd zij overgebracht naar het ziekenhuis in Helmond. Dorien Biezenaar, vroeger werkzaam in manège Pompen in Brunssum, is thans de rechterhand van de bekende Limburgse dressuurinstructeur Jan Peeters in manège De IJzeren Man in Weert.



Kirsten kraait...

KERKRADE – Roda JC-speler Hans Zuidersma is vader geworden van een blozende dochter, Kirsten. Echtgenote Wilma bracht eergisteravond de spruit, de tweede van de Zuidersma's, ter wereld in het St. Jozef-ziekenhuis in Kerkrade. Kirsten is 51 centimter lang en weegt 3800 gram. Op de foto van THEO GIJZEN het gelukkige echtpaar met de doezelende baby, terwijl Karin van Geel, echtgenote van Roda JC-er Martin van Geel, als verpleegster op kamer 306 een oogje in het zeil houdt.

SPORT IN DE OOSTELIJKE MIJNSTREEK

Toch recreatief karate en judo op Heerlerbaan

Budo-Sport verrijst uit as van Nippon

HEERLEN – Wie dacht dat toen eind vorig jaar Nippon-Sport afdeling Heerlerbaan ter ziele ging, ook de mogelijkheid tot het beoefenen van vechtsporten als karate en judo beknot werd, kwam bedrogen uit. Vanuit het „oude Nippon-Sport" werden snel de koppen bij elkaar gestoken en prompt stond daar de nieuwe vereniging: Budo-Sport. Als de groei van het aantal leden als normgevend genomen mag worden, is Budo-Sport nu al gezonder dan Nippon.

Nippon-Sport Heerlerbaan belandde vorig jaar in weer een bestuurscrisis. In '81 was er al eens een deel van het bestuur, na interne problemen, opgestapt en vorig jaar was het weer prijs.

Secretaris Frans Schrijns verklaart: „Nippon-Sport is opgebouwd uit een hofdbestuur en heeft afdelingen in onder meer Brunssum, Heerlen-Noord en Waubach, elk met een autonoom functionerend bestuur. Vanuit het hoofdbestuur werd op de afdeling druk uitgeoefend om aan wedstrijden deel te nemen. We bespeurden dat onze leden daar niet hard aan trokken, er kwam steeds meer aversie en tijdens een ledenvergadering werd besloten om ons af te splitsen. Daarna zijn we naar de notaris gegaan en per 1 januari '84 was Budo-Sport rechtseldig".

Het wegenemen van de wedstrijdverplichting betekende niet dat alles minder serieus zou worden aangepakt. De training moest serieus voortgezet worden en dus kwamen verantwoorde mensen op vitale plaatsen: voor de judo kwam Jo Dortants, houder van de vierde dan en supervisor Jan Eykenboom. Voor het karate kwam Huub Hermans, eerste dan, met als supervisor Peter Wewngkang.

„We hebben besloten om de mensen de mogelijkheid te bieden tot het recreatief beoefenen van de vechtsport", vult bestuurslid Jos STrijenburg aan. „Dat blijkt aan te slaan. We groeiden vrij snel van 25 naar 80 leden nu, waaronder zo'n 50 jeugdleden".

„De trainingen zijn zwaar want bij vechtsporten is discipline onmisbaar. Jeugdleden die mee doen aan wedstrijden maken gebruik van uitwisseling tussen alle Heerlense judoverenigingen. Als seniorleden in wedstrijdverband willen uitkomen, doen we dat door middel van de connecties die we met andere verVnigingen hebben. Elke week is er een uitwisseling met de karateka's van Karate, Do-Weng uit Beek, die als team tot de top van Nederland behoren. Het belangrijkste voor ons is dat we vriendenkring vormen, zowel vóór als na de training".



● *Een van de demonstraties tijdens een van de clubavonden van Budo-Sport. Hub Hermans (rechts) in gevecht met Jaap Cuperus.*
Foto: THEO GIJZEN

Volleybal

HEERLEN – In sporthal In de Bende (Nieuwenhagen) wacht SDO morgen (17 uur) een pittige opgave tegen Nuvoc. Vooraf (15 uur) spelen de dames tegen Geevers/P&P. Furos is in de sporthal Rolduc Kerkrade favoriet tegen Were Di om 17 uur.

Sterrenbridge

HEERLEN – Bridgeclub De Mijnstreek houdt morgen en zondag het twaalfde internationale bridgeviertallentoernooi. Het evenement vindt plaats in de zalen van Kasteel Hoensbroek. Het district Zuid-Limburg is sterk vertegenwoordigd en het viertal Deliège, Fliek, Bakker, Wagenvoord is beslist niet kansloos, evenals het kwartet Meijs, Spaay, Van der Haar en Brock. De aanvang morgen is om 12 uur en zondag om 11 uur.

BG Kunderkruis

VOERENDAAL – Ter gelegenheid van het behaalde kampioenschap in de hoofdklasse van de Heerlense golgbiljartbond, recipiëert het eerste team morgen om 19 uur in Café Kunderkruis in Voerendaal.

KV Iduna

HEERLEN – Het eerste zaalteam van korfbalvereniging Iduna, dat kampioen werd van de afdeling Zuid en het oudste aspirantenteam, dat de titel behaalde in de B-klasse, recipiëren morgen van 19 tot 21.30 uur in de kantine van VV SNE in de Kampstraat in Heerlerheide.

Sonja Boys

HEERLEN – Het eerste viertal van sportschietclub Sonja Boys werd onlangs kampioen in de vierde klasse B van de NBVS en houdt daarom zaterdag een receptie van 18 tot 20 uur in de Sonjabar in Hoensbroek. Om 13.30 uur vindt er reeds een huldigingswedstrijd plaats.

Schaken

HEERLEN – De spanning in de schaakcompetitie is te snijden. In de tweede klasse lijkt Schaesberg zich te kunnen handhaven. Een overwinning op Baronie is voldoende. In de promotieklasse gaan Venlo, kerkrade en Maastricht zondag de finale in. Maastricht heeft hierin een half bordpunt minder dan de concurrentie. Programma: Gess 2-Maastricht; Kerkrade-Weert en Venlo-Pionneke.



● *Enkele Limburgse poolbiljarters, die Nederland vertegenwoordigen tijdens de Europese titelstrijd in Engeland. Geheel links coach Hermans.*
Foto: THEO GIJZEN

Poolbiljarters strijden om Europese titel

Limburgs onderonsje

HEERLEN – Van 16 tot en met 22 april neemt een Nederlandse delegatie van acht personen deel aan de Europese titelstrijd poolbiljarten in Londen. Opvallend is het feit dat Oranje louter en alleen bestaat uit Limburgse spelers en speelsters. „Dat komt omdat het poolbiljarten een van origine Westduitse sport is en we dicht in de grensstreek wonen", verklaart Hub Dohmen, een van de geselecteerden, de curiositeit. „In Limburg is het spelpeil nu eenmaal hoger dan in de rest van het land, omdat we ook regelmatig wedstrijden spelen in de Bondsrepubliek".

Poolbiljart wordt overigens pas sinds kort in competitieverband gespeeld. Technisch zijn de spelers echter goed onderlegd en daarom achten ze zich ook bij voorbaat niet kansloos in de Britse hoofdstad. „We dingen zeker mee naar een ereplaats, al zitten we een beetje met de omschakeling van het zes-voetssysteem naar het negenvoets. We hebben al herhaaldelijke keren gepoogd om ook het negen-voetssysteem in Nederland te introduceren, maar de sponsors en de poolbiljartbond trekken daar niet zo aan", aldus Dohmen.

Nederland neemt overigens voor de vijfde keer deel aan het Europe[...] kampioenschap. Tot dusver waren a[...] leen de dames met een vierde plaa[...] het meest succesvol. De kansen vo[...] het komend toernooi zijn echter ie[...] gestegen. „Ik acht de dames best w[...] in staat om een medaille te verove[...] ren", luidt het commentaar van Hu[...] Dohmen.

„Ze waren reeds driemaal van de pa[...] tij en kennen de slagen van de zwee[...] Bij de heren en junioren zijn we no[...] niet op dàt peil, dat er een medaille in[...] zit. We hebben echter stevige trainin[...] gen achter de rug en proberen zo hoo[...] mogelijke ogen te gooien. Het word[...] echter meer een kwestie van ervarin[...] opdoen. Elk toernooi leer je er wat bi[...] en dat kun je dan overdragen op d[...] spelers binnen je vereniging".

De acht poolbiljarters, die over rui[...] twee weken de nationale kleuren zu[...] len vertegenwoordigen zijn bij de da[...] mes: Lenie Vahsen (Vrijbuiters), He[...] mien de Ruyter (Gebrooker Höfke) e[...] Mia Dohmen (Neerlandia). Van de he[...] ren senioren zijn Marcel Koken (Wi[...] lem Tell), Ben van der Biesen (Vri[...] buiters) en Hun Dohmen (Neerla[...] dia) present, en bij de junioren: St[...] fan Kleintjens (Metropool) en Pa[...] Geyselaar (Oud Berg).

DEGRADATIE VALT NAUWELIJKS TE ONTLOPEN

Minor in mineur

Van onze medewerker
KAREL BOVENDEAARD

NUTH — Minor is in mineur. Twee seizoenen draaide de ploeg in de tweede klas mee aan de top, maar haalde het kampioenschap en de daaraan vast zittende promotie net niet. Ondanks dat laatste Minor de trots van voetbalminnend Nuth. Die vette jaren hebben een catastrofaal vervolg gekregen in de lopende competitie. Van de veertien tot nu toe gespeelde wedstrijden gingen er elf verloren; driemaal werd een gelijkspel behaald. Een overwinning was dus nog niet weggelegd voor de groen-witten.

Degradatie lijkt een vaststaand feit. Twee ploegen moeten immers aan het eind van de competitie het vervelende stapje-terug doen. Uitgesproken „gegadigden" zijn naast Minor het Munstergeleense SVM en Brevendia uit Stramproy, die acht respectievelijk zeven punten vergaarden.

Het vertrek van enkele basisspelers, blessures en schorsingen worden door het bestuur als eerste oorzaak van de slechte prestaties genoemd. Belangrijker nog was de overstap van 2A naar 2B: men is het er over eens, dat in de noordelijke afdeling op een hoger niveau gevoetbald wordt. Daarmee is uiteraard niet alles verklaard. Het feit dat trainer Senden eind november op non-actief werd gesteld, kan ook een negatieve uitwerking uitgeoefend hebben.

Met een wrange glimlach om de lippen constateert secretaris Pansters, dat: „het dertiende(!) seizoen in de tweede klasse hoogstwaarschijnlijk fataal voor Minor zal eindigen."

Je hoeft niet bijgelovig te zijn om daarmee akkoord te gaan. Gelovig blijven mag wel: als die laatste acht duels nou eens gewonnen werden....

Hoe het ook zij: komende tegenstanders van Minor zullen op hun tellen moeten passen, want de jongens uit Nuth willen nu eindelijk wel eens die eerste overwinning pakken. Wellicht wordt het eltal van trainer Jan Hermans het Helmond Sport van de amateurs !



● *Op deze wijze willen de spelers van Minor in de toekomst tegendoelpunten voorkomen.*
Foto: FRANS RADE

ZONDAGMIDDAG HALF DRIE

Eerste klasse F
Roermond - Panningen
Sittard - SVN
Meerssen - Blerick
Maasbracht - Heerlen
Helden - Almania
Megacles - Tiglieja
Heer - RKONS

Tweede klasse A
Kolonia - Sweijkh. Boys
SCG - MKC
Leonidas - Waubach
WVV - Eijsden
Walram - RKBSV
Schuttersveld - Haslou

Tweede klasse B
Stormvogels - Born
Brevendia - Eindse Boys
PSV '35 - Venlose Boys
Obbicht - Minor
Volharding - Veritas
FCV - SVM

Derde klasse A
Caberg - De Ster
Schimmert - RKVCL
Wit Groen - Willem I
Geleen - RVU
RKVVM -RKUVC
Standaard - RKVVL

Derde klasse B
Laura - Miranda
Groene Ster - Kaspora
Vaesrade - Heerlen Sport
KEV - Bekkerveld
Hopel - Heksenberg
SVK - Abdissenbosch

Vierde klasse B
Nijswiller - Berg
Klimmania - Gulpen
Simpelveld - Rapid
RKMVC - Sportclub
Vilt - Vijlen
Zwart Wit - Hulsberg

Vierde klasse C
Coriovallum - FCG
Waub. Boys - RKTSV
Weltania - RKHBS
Rimburg - Heilust
Schinveld - Chevremont
Nieuw Einde - Helios

Vierde klasse D
Sanderbout - IVS
Treebeek - Bunde
Langeberg - Kluis
Mariarade - FC Hoensbroek
Schinnen - De Leeuw
Urmondia - Havantia

Limburgia en EHC beloven beterschap

HEERLEN - Twee Limburgse hoofdklassers, die de punten hard nodig hebben, ontvangen clubs, die niet meer naar beneden hoeven te kijken. EHC ontvangt Geldrop en Limburgia krijgt Wilhelmina op bezoek.

Karel Bauling ziet, ondanks het feit, dat hij de laatste weken wat punten bijeen sprokkelt, het gevaar Venray dichterbij komen. „De basis ligt uiteraard bij één punt. Alles wat meer is, is meegenomen. Verlies je ongelukkig, dan zul je toch op je tellen moeten gaan passen."

Jan Druyts heeft geen prettig gevoel aan de verloren derby tegen Limburgia overgehouden. Zondag wil hij proberen dat goed te maken. „Met ons gehavend team lopen we te veel tegen ons zelf te spelen. Agressiviteit, die ik zondag niet zag, wil ik nu wel zien." Bij EHC is Moonen na zijn schorsing weer present.

Overige wedstrijden: Caesar - DESK, TOP - Voerendaal, RKC - Venray en Hapert - Rood Wit.



● *Theo Caenen in de dug-out van Heerlen Sport geeft zijn spelers aanwijzigingen.*

THEO CAENEN: VOETBAL IS ZIJN LUST EN LEVEN

'Succesformules bestaan niet'

van onze medewerker
WILLY WINGEN

HEERLEN - Theo Caenen (35) is bezig aan zijn tweede periode van drie jaar bij Heerlen Sport. Op zijn zesentwintigste als trainer begonnen, maakte hij het diepe dal door van de eens zo roemruchte en legendarische Heerlense vereniging uit de jaren vijftig. Na een uitstapje van drie jaar, keerde hij toch weer terug bij de Heerlense formatie. Het kampioenschap in de vierde klasse werd gevolgd door een schitterend debuut in de derde klasse. Pas op het eind van de race viel de beslissing in het voordeel van Kolonia.

Wanneer je met hem praat, valt het eigenlijk pas op, hoe het voetballen bij hem leeft. Uren kan hij bomen over zijn hobby; zijn fouten die hij daarbij maakt; zijn gelukkige momenten, als hij wederom zijn doelpuntje mag meepikken op het trainersteam van SVN. „Als het kan zou ik zeven dagen per week met voetbal bezig kunnen zijn," zegt hij.

Ook dit seizoen maakt de ploeg weer furore. De gemiste boot, mocht geen frustratie zijn. „We hebben dit jaar een doelstelling voor ogen en die wil ik bereiken. In deze fase van de competitie kun je geen verstoppertje spelen. Ons programma is erg zwaar, maar van wie is dat niet zo? Nu staan we twee punten voor, maar over twee weken kunnen we net zo goed een punt achterstand hebben opgelopen. Wie dan over een kampioenschap praat, heeft inderdaad een buil op zijn hoofd," antwoordt hij gevat.

In de volksmond is het een bekend gezegde, dat een club staat en valt met een trainer. Is dat dan zo? Is Caenen dan zo'n succestrianer? „Nee," zegt hij resoluut. „Succestrainers en succesformules bestaan niet. Dat is onzin. Wat je wel nodig hebt zijn ook de dingen buiten het voetballen.

Daarnaast moet je gevrijwaard blijven van schorsingen en blessures en soms een portie geluk hebben." Feit is wel, dat Caenen beschikt over een uitgebalanceerd team. Een team dat hij nog kent uit zijn eerste periode bij Heerlen Sport. „Toen speelde het gros nog op de jeugd. Ik ben blij, dat we die groep zo bij elkaar hebben kunnen houden. Ik denk, dat dat er ook heel veel toe bijdraagt."

Lammers vlamt in Renault 5 turbo

VELSEN – Twee man en één vrouw sterk verdedigt het Nederlandse Renault-team dit seizoen de vorig jaar door Jan Lammers veroverde Europese beker in de R5-Turbo competitie. Lammers, de Europees kampioen, is de kopman en wordt in het slotjaar van de bekendste merkenrace van het vastenland in de rug gesteund door routinier Michael Bleekemolen en de nieuwelinge Amee Post. Lammers zelf rekent nauwelijks op de hulp van de 24-jarige Zaanse, die aan haar tweede jaar in de autorensport begint.

„Amee Post heeft nog weinig ervaring. Met de Turbo heeft ze nauwelijks kilometers gemaakt. Amee zal het in de eerste races moeilijk genoeg krijgen zich te kwalificeren. Het is gedurfd van Renault en van Amee dit avontuur aan te gaan, maar de tijden dat je als debutant de zaak in de autosport op zijn kop kon zetten, zijn voorbij", drukte de 28-jarige Lammers sommige te hoog gespannen verwachtingen rond zijn als de nieuwe „Liane Engelman" gepresenteerde collega de kop in.

Volgens de teamleiding werd Amee Post binnengehaald vanwege de vlotte toezeggingen van haar persoonlijke sponsors en haar onmiskenbare talenten. Lammers verwacht op eigen kracht zijn Europese titel te kunnen prolongeren. Door het vrijgeven van de Turbo-druk stijgen de topsnelheid en het vermogen van de Franse wagens behoorlijk. Bovendien worden de krachtbronnen van de auto's van Lammers, Bleekemolen en Post speciaal geprepareerd tot een vermogen van 210 pk.



● *Jan Lammers*

NK met slechts drie Limburgse boksers

HEERLEN – Limburg is dit jaar met slechts drie boksers present op de Nederlandse kampioenschappen, die zaterdag in Zaandam beginnen met de voorronden. BV De Landgraaf stuurt zaarwelter Math Haagmans en halfzwaargewicht Clarence Dewberry de ring in. MTS Maastricht wordt vertegenwoordigd door 'bantammer' Jean-Hubert Willems.

De beperkte deelname uit Limburg, dat in het verleden elk jaar drie of vier nationale titels binnenhaalde, brengt dit seizoen beduidend minder A-klassers op de been. Arnold Vanderlijde, kampioen in het zwaargewicht, verdedigt zijn titel niet. Met het oog op de Olympische Spelen kan de Sittardenaar het zich niet permitteren geblesseerd te raken. Ook vanuit de andere provincies is de belangstelling voor de NK '84 minimaal. Behalve Vanderlijde ontbreken ook de Olympische kandidaten Van Raamsdonk en Kortram, terwijl van de Amsterdamse boksschool Albert Cuyp (vorig jaar grossier in titels) praktisch niemand inschreef. Daar komt bij dat een aantal bekende amateurboksers is overgestapt naar de profs.

Math Haagmans (22) uit Schinnen bokst in de eerste ronde tegen de Groninger Zwiers. Clarence Dewberry trok voor de eerste ronde een vrijlot. Hij ontmoet in de halve finales op zaterdag 7 april in Rotterdam de winnaar van de partij Schoch (Nieuwegein)-De Jonge (Groningen). Jean-Hubert Willems heeft als enige ingeschreven in de bantamklasse; hij heeft aan een prestatiepartij voldoende om zich kampioen te noemen. De finales van de NK zijn op maandag 9 april in Amsterdam.

HERSCHI V. en L. CONTRA SITTARDIA

Thriller in Geleen

door wiel verheesen

GELEEN – In het Sportcentrum Geleen is zondagmiddag een thriller. Een zaalhandbalthriller wel te verstaan. Het herenteam van Herschi Vlug en Lenig staat om drie uur tegenover buurtgenoot Sittardia. Inzet van de strijd in deze laatste competitie-confrontatie: het nationaal kampioenschap.

De hal is reeds enkele dagen uitverkocht: 1600 plaatsen. Radio en TV besteden aandacht aan het evenement. Scheidsrechters zijn Struik uit Den Haag en Haak uit Delft.

Tijdens de voorgaande zeventien wedstrijden verzamelde Sittardia één punt meer dan de gastheren uit Geleen. Het Sittardse team, waarvan Ton Velraeds uit Mechelen trainer-coach is, heeft derhalve aan een gelijkspel genoeg. Herschi Vlug en Lenig, het team van oefenmeester Pim Rietbroek, moet winnen om voor de derde achtereenvolgende keer Nederlands zaalhandbalkampioen te worden.

Ter verduidelijking: Sittardia heeft 28 punten, Herschi Vlug en Lenig 27 punten en Aalsmeer 25 punten.

IHF-beker

Als de thuisclub verliest en het nu nog op de derde plaats geklasseerde Aalsmeer de uitwedstrijd tegen Enzico Swift wint, zal een beslissingswedstrijd tussen Aalsmeer en Herschi Vlug en Lenig moeten uitmaken wie van deze twee volgend seizoen op Europees niveau om de IHF-Cup speelt. De IHF-beker is in het mondiale zaalhandbal wat de Uefacup betekent voor de voetballers.

Sittardia heeft intussen een kans op de double, want de ploeg is doorgedrongen tot de eindstrijd om de Nederlandse beker. Tegenstander hierin, tijdens twee ontmoetingen, is het reserveteam van Hellas uit Den Haag.

Behalve Herschi V.en L.-Sittardia en Enzico Swift-Aalsmeer, staan zondag Arts Meteoor-DW Hellas, Hermes-Quintus en E. en O.-NCR Blauw Wit op het programma.

Dames

In de eredivisie dames -waar alle beslissingen gevallen zijn - vindt 1 april de vóórlaatste competitiedag plaats, ondermeer om half twee de Limburgse derby Sittardia/DVO contra Enzico Swift uit Roermond.

● De 33-jarige, uit Stein afkomstige, René van Mulken wordt per 1 mei trainer van het damesteam van DW Hellas. Hij volgt daar Eric van de Wel op. Van Mulken, die in Den Haag woont, trainde in het huidige seizoen tweede divisieclub Verburch (Poeldijk).

● De dames van Herschi V. en L. heeft gisteravond de wedstrijd in de eerste divisie tegen Van de Broek-/DES in Eindhoven met 18-13 verloren. De Eindhovenaren verzekerden zich daarmee van promotie. De Geleense dames moeten de laatste twee duels winnen, willen zij hetzelfde bereiken.


● *Zó was het in 1982 en 1983. Oefenmeester Pim Rietbroek en zijn spelers van Vlug en Lenig (sinds vorig jaar Herschi V. en L.) konden juichen in verband met het behalen van de nationale zaalhandbaltitel. Gebeurt dit aanstaande zondag ook? Of komt het kampioenschap bij buurtgenoot en huidige lijstaanvoerder Sittardia terecht?* Foto: PETER ROOZEN

Laatste speelronde eredivisie volleybal

Pancratiusbank/VCH al zeker van periodetitel

HEERLEN – De volleybalsters van Pancratiusbank/VCH hebben zich, ondanks het feit dat er nog een wedstrijd gespeeld moet worden, al verzekerd van de laatste periodetitel. De afsluitende competitiewedstrijd tegen het al gedegradeerde Brother/Martinus in Amstelveen is voor de ploeg van coach Ger Spijkers een goede gelegenheid om de periodereeks van vijf wedstrijden zonder punt- en zelfs setverlies af te sluiten.

Erg spannend wordt het voor de hoofdmacht van Halco. Zij ronden de competitie af met een uitwedstrijd tegen Ubbink/Orion. Bij 0–3 winst zijn de Maastrichtenaren eveneens verzekerd van de nacompetitie. Rolt er een ander winnend resultaat uit de bus, dan is men volledig afhankelijk van de score die concurrent Deltalloyd/AMVJ in Breda tegen Brevok/ABC behaalt. Het Roermondse Oikos neemt afscheid van het eenjarig verblijf in de eredivisie met een thuiswedstrijd tegen Vierhout/Valbovol (sporthal Koninginnelaan, aanvang 15 uur).

MOSKOU – De tiende partij in de tweekamp om de wereldtitel dammen in Moskou tussen de Sovjet Wirny en Harm Wiersma is donderdag geëindigd in remise. Hierdoor werd de stand in de tweekamp 11-9 voor Wiersma.

Naar aanleiding schorsing Van der Poel

Kwantum overweegt proces tegen UCI

Van onze sportredactie

EINDHOVEN – De Kwantum-ploeg van Lomme Driessens en Jan Gisbers overweeg juridische stappen te nemen tegen de UCI (Internationale Wielren Unie) naar aanleiding van de positieve uitslag van de dopingcontrole van Adrie van der Poel. Tijdens de Ronde van Sicilië werden in de urine van de profrenner uit het Brabantse Hoogerheide sporen van het verboden middel efedrine aangetroffen. Omdat hij binnen één jaar voor de tweede maal positief reageerde op een dopingcontrole werd hij voor drie maanden geschorst.

De sponsor van Van der Poel heeft gisteren een gesprek met de renner gevoerd. Daarin werd hem duidelijk gemaakt dat die reglementsovertreding niet gevolgd zal worden door maatregelen van de sponsor. „Ten minste niet tegen hem, maar misschien wel in de richting van de UCI", liet Joop Steenbergen jr. weten. „Wij moeten nog overleg plegen met onze advocaten en vrijdag beslissen we of we iets zullen doen"

De sponsor is ervan overtuigd dat Van der Poel het slachtoffer is geworden van een verboden stof in een onschuldig hoestdrankje.

„Wij zijn leken in de wielersport en daarom hebben we ons over die zaak zeer uitvoerig laten informeren door een aantal kenners. Gebleken is dat hij een drankje heeft gebruikt dat hier al aan een kind van vier jaar wordt gegeven. Wij vinden het een belachelijke zaak dat iemand daar zó zwaar voor gestraft wordt", aldus Steenbergen.

● *Adrie van der Poel.*

ROZ Sport al om drie uur in de ether met derby's

MAASTRICHT – De Regionale Omroep Zuid zal zondag tussen 15.00 en 19.00 uur via rechtstreekse uitzendingen veel aandacht besteden aan de Limburgse voetbalderby Roda JC-Fortuna Sittard en aan de handbaltopper Herschi Vlug en Lenig contra Sittardia. Bij winst van de thuisclub in laatstgenoemde match is de ploeg uit Geleen landskampioen; bij een gelijkspel of zege voor Sittardia komt de titel in Sittard terecht. Normaal gaat het programma ROZ Sport 's zondags pas om 18.00 uur de ether in.

Ook levert de ROZ in dit programma, dat derhalve langer duurt dan gebruikelijk van 18.00 tot 19.00 uur, flitsen van de Klauterkoers voor wieleramateurs in Sweikhuizen.

Trainerscarrousel

HOENSBROEK – Oefenmeester Paul Bisschops heeft zijn contract bij VCT met een jaar verlengd.

EPEN – J. Jans verlaat na een eenjarig trainerschap de SV Epen.

LEMIERS – G. Aarts, oefenmeester van Lemirsia, beëindigd na afloop van dit seizoen wegens drukke werkzaamheden zijn trainerscarriere.

OEFENVOETBAL

Limburgia-Roda Comb.	2-4
Beker	
Tiglieja-Wilhelmina 08	0-2(n.v.)

Schaesberg: een volbloed

van onze sportredactie

HEERLEN – Vanavond komen op de Draf- en Renbaan 74 paarden in de baan, verdeeld over zeven draverijen en twee rennen (15 volbloeds).

De eerste ren is voor Maidens van drie jaar en gaat over 1800 meter; de tweede brengt paarden van vier jaar en ouder in de startboxen, waaronder Samt und Seide (Jan Luyten), Cheli (Terry Cain) en Gartroperin (Kevin Davies). Zoals gebruikelijk heeft Hennie Grift weer een aantal favorieten in de draverijen: Yonni Sigero, Vadoec Hollandia en Winco van Hulsel. Wim Velis komt met een kwartet Hazelaars: Yvoline, Wicky, Tivoli en Tyfoon. Jan Wagenaar verschijnt met You Love Boszorg en Yboya. Ook pikeur De Boer heeft een reputatie. Met Yamet Rotary heeft hij een uitgesproken kanshebber in de koers om de Tongerenprijs. Kwantitatief het beste bezet zijn de twee draverijen om de Sterrebeekprijs (eerste en tweede afdeling) en de Waregemprijs met ieder tien deelnemers.

TIPS:

Sterrebeek-prijs (1e afd., 10 paarden): 1. Yonni Sigero; 2. Ysalohn R.; 3. Yanita. Outsider Yla van Neerbeek.
Borealis-prijs (ren, 7 paarden): 1. Boxberger Romeo; 2. Rock Plaisir; 3. Kallibara. Outsider Protest.
Sterrebeek-prijs (2e afd., 10 paarden): 1. Yokohama W.; 2. Yak Hazekamp; 3. Yboya. Outsider Warragona.
Tongeren-prijs (9 paarden): 1. Yamet Rotary; 2. Vera Schuitgraaf; 3. You Love Boszorg; 3. Outsider Volo Rehoboth.
Herero-prijs (ren, 8 paarden): 1. Samt und Seide; 2. Gartroperin; 3. Cheli. Outsider Big Trouble.
Waregem-prijs (10 paarden): 1. Vadoec Hollandia; 2. Wonder Willem; 3. Vera Westlandia. Outsider Upstar B.
Boitfort-prijs (7 paarden): 1. Wicky Hazelaar; 2. Walram S.; 3. Whopper Oostwijck. Outsider Valensia H.
Luik-prijs (7 paarden): 1. Tivoli Hazelaar; 2. Romeo Hollandia; 3. Victor Kraanhof. Outsider Shilling.
Oostende-prijs (6 paarden): 1. Winco van Hulsel; 2. Velino Majo; 3. Ultra Laren. Outsider Ufried Norg.
Tip Supertrio zondag a.s., Duindigt: Vryo Buitenzorg (10); Vino Buitenlust (12); Vip D. (13); Super Boy Laren (3); Utta Crackajack (4).

Zondag staat vijftiende uitgave op programma

Klauterkoers is geen aprilmop

Van onze sportredactie

SWEIKHUIZEN – Van de plaatselijke amateur-wielerronden die ieder weekeinde en soms ook op doordeweekse dagen in Limburg worden verreden, heeft de Klauterkoers van Sweikhuizen een heel aparte betekenis. In dit tot de gemeente Schinnen behorend kerkdorp beschikt men immers over een parcours dat borg staat voor spectakel. Geen snelheidsdans op een vlak parcours, maar wél iedere twee minuten de helling die niet voor niets Bergstraat heet.

Zondag 1 april - en het is beslist geen mop - proberen welgeteld vierhonderd renners één van de vier bloementuilen (met daaraan vastzittende hoofdprijs) in de wacht te slepen: 100 amateurs, 100 junioren, 100 nieuwelingen en 100 veteranen/liefhebbers.

„De inschrijvingen komen uit het hele land", aldus de organisatoren bij monde van de heer Visschers.

„Vele renners hebben we zelfs moeten teleurstellen omdat we volgeboekt waren. Reglementair kunnen we in iedere categorie niet meer dan honderd man laten starten. Voor degenen die in de vijftiende Klauterkoers van start gaan, liggen in totaal 4000 gulden aan prijzen en premies gereed".

Ofschoon daags tevoren de zware Hel van het Mergelland op het programma staat, kijkt men dit keer in Sweikhuizen niet op een kilometer meer of minder. Terecht. Vorig jaar hoefden de amateurs slechts 60 kilometer af te leggen. Dat betekende weliswaar ruim veertig keer de klim naar het juryplatform, maar in goed anderhalf uur was het bekeken. De winnaar van 1983 was Paffen uit Gennep, gevolgd door de huidige profs Peter Schroen en Leon Nevels. Dit keer moeten de amateurs 58 „Klauter"-ronden oftewel 78 kilometer afleggen.

Bekendste deelnemers zijn Frank van Bakel, Hans Boom, Herman Winkel, Armand van Mulken, Albert Nuy, William van der Meer, Theo Peeters, Harrie Geerkens én ...de ex-liefhebbers Nico Paas en Ger Nelissen. De amateurs starten om vier uur. Vooraf wordt op het parcours van 1350 meter gekoerst door achtereenvolgens de nieuwelingen (12.00 uur, 35 km.), liefhebbers/veteranen (13.00 uur, 40 km.) en junioren (14.15 uur, 60 km.).

Rugbytopper

HEERLEN – Zondag wordt de laatste competitiewedstrijd gespeeld tussen Heerlen en EMCR Maastricht. Terwijl beide teams al zeker zijn van promotie naar Zuid 1, krijgt de wedstrijd toch een extra dimensie. Heerlen wil zijn ongeslagen status handhaven. Het duel vindt plaats op het terrein bij de Kaldeborn en begint om 14.30 uur.

Micarêmerit seizoensstart

MAASTRICHT – De Automobielclub 'Grensrijders' opend zondag het kaartleesrittenseizoen met de Micarêmerit. Deze rit wordt verreden aan de hand van korte routeopdrachten. Gestart wordt in drie categoriën. Op de dag van de rit kan men inschrijven in het startlokaal (gemeenschapshuis EXPO, Sint Rochustraat 18) Bunde. De eerste deelnemer gaat om 13.01 uur van start.

Body-building

HEERLEN – De stichting CELI houdt zondag in het Belgische Cultureel Centrum van Maasmechelen een body-buildingwedstrijd voor beginners om de grote Prijs interregio. Het programma start om 11 uur met een voorverkiezing. Om 14.30 uur zijn vervolgens enkele wedstrijden, om 19 uur gevolgd door de finale. Het geheel wordt met andere activiteiten omlijst.

Vol-Treffers

HEERLEN – Sjoelclub De Treffers uit Eikenderveld heeft met grote overmacht de wisseltrofee an het Top-13-toernooi in de wacht gesleept. Het betrof een toernooi tussen De Tikkers uit Schaesberg, De Kletsers uit Meezenbroek en De Treffers, die elk de dertien beste spelers van hun vereniging mochten afvaardigen. De Treffers hadden overigens al na de eerste van de drie ronden de leiding stevig in handen.

Skiën in Schaesberg

SCHAESBERG – Morgenavond (20.00 uur) wordt op de Schaesbergse skibaan de vierde competitiewedstrijd gehouden. Het is de eerste wedstrijd van de Skischool Schaesberg na het winterseizoen.

Karateka's in World-cup

HEERLEN – Zes Limburgse karateka's stappen zaterdag en zondag in Boedapest op de mat voor de World-cup ontmoeting tussen de twee wereldbonden, Wuko en EIAKF. Van sportschool Wewengkang uit Beek zijn de nationale kampioenen Rogert Heuvellamb, Guido Ramackers, Johan Doesburg en Peter Wewengkang present, terwijl Otti Roethof en Josepa Dudley de Roermondse kleuren vertegenwoordigen. In de Hongaarse metropool zal vooral strijd worden geleverd in de shotokan-stijl. Daarnaast zal Peter Wewengkang op uitnodiging van de Hongaarse bond nog enkele gasttrainingen verzorgen voor sportscholen en verenigingen.

Bours (FC VVV) twee duels aan de broek

DEN HAAG – FC VVV zal het twee wedstrijden zonder verdediger Mat Bours moeten stellen. De tuchtcommissie van de KNVB legde de Venlonaar deze schorsing op en daarnaast een boete van 100 gulden. De commissie heeft de behandeling van de afgelopen zaterdag gestaakte wedstrijd Eindhoven - Heracles opgeschort omdat nog niet alle stukken waren ontvangen.

Leo van Vliet voor Kwantum in de markt

MONTAUBAN – Leo van Vliet uit de Kwantum-ploeg heeft gisteren het tweede gedeelte van de tweede etappe van de Ronde van de Midi-Pyreneeën, een etappewedstrijd voor beroepsrenners in Zuid-Frankrijk, gewonnen. Hij was de snelste in een kopgroep van zes renners. Het eerste deel van de tweede etappe werd gewonnen door de Fransman Pascal Jules. De Fransman Pascal Simon bleef leider in het algemeen klassement. De Ronde van de Midi-Pyreneeën loopt morgen af.

Zaterdag start en finish Eijsden

Route Hel van het Mergelland

EIJSDEN – De route in de wielerklassieker Hel van het Mergelland voor amateurs (merkenteams) zaterdag 31 maart, is als volgt:

Eijsden (13.30 uur, start Diepstraat; geneutraliseerd tot grensovergang). Daarna op Belgisch grondgebied via **Moelingen** (officiële start, 3 km., 13.35 uur), **Aubel** (26 km., 14.10 uur), **La Calamine** (47 km., 14.41 uur), **Plombières** (53 km., 14.50 uur), **Gemmenich** (59 km., 14.59 uur), **Teuven** (70 km., 15.15 uur), **Warsage** (82 km., 15.32 uur), **Voeren** (84 km., 15.36 uur) naar **grensovergang Voeren-Mesch** (86 km., 15.39 uur).
Vervolgens op Nederlands Limburgs grondgebied: **Eijsden-Grijzegraaf** (87 km., 15.41 uur), **Moerslag** (90 km., 15.45 uur), **St.Geertruid** (91 km., 15.47 uur), **Gronsveld** (Dorpstraat, 93 km., 15.50 uur), **Banholt** (Bergstraat, Dalestraat, Bredeweg, 99 km., 15.59 uur), **Reijmerstok** (102 km., 16.03 uur), **Gulpen** (Kampsweg, Molenweg, Parallelweg, Landsradewerg, 105 km., 16.08 uur), **Wittem** (Heirbaan, Partijerweg, Capucijnerweg, 112 km., 16.19 uur), **Mechelen** (Past.Ruttenweg, Hilleshagerweg, 113 km., 16.21 uur), **Vijlen** (Vijlenerberg, Harles, Holset, 116 km., 16.26 uur), **Vaals** (Epenerbaan, Terpoorterweg, Wilhelminastraat, 119 km., 16.30 uur), **Slenaken** (Julianastraat, Waterstraat, Dorpstraat), **Piemert**, (134 km., 16.53 uur), **Terlinden**, **Bergenhuizen**, **Mheer** (Duivenstraat, 142 km., 17.04 uur), **Herkenrade**, **St.Geertruid** (Beukel, 145 km., 17.09 uur), **Moerslag** (147 km., 17.12 uur), **Mescherheide**, Heirweg, **Eijsden** (Steenbergseweg, 150 km., 17.17 uur).
Vervolgens in Eijsden: Mariaplein, Pissartlaan, Ing. Rocourstraat, Muggenweg, Voerweg, Kapelkesstr., Pr.Hendrikstraat, Emmastraat, Kloppenbergweg, Kasteellaan, TrichterwEg, Vogelzang, Spauwenstraat, Diepstraat, **eerste passage finishlijn 158 km**. (17.30 uur), Prins Bernhardstraat, Pr.Hendrikstraat, Emmastraat, Kloppenbergweg, Kasteellaan, Trichterweg, Vogelzang, Spauwenstraat, Diepstraat, **finish 163 kilometer, 17.37 uur.**

"BETOVEREND" MOOIE MIELE KEUKENS

Dat belooft wat, dit weekend bij Rouppe, want: waar zo'n uitgebreide collectie Miele-keukens staat, valt altijd wel wat te beleven! In 12 compleet ingerichte keukens kunt u zien wat Miele presteert. Dat betekent kiezen, combineren èn een nieuwe keuken uitzoeken, die bij u en uw budget past!

In een Miele keuken is koken nóg leuker, want Miele bouwt keukens die een leven lang meegaan.
Van een verrassend moderne styling èn van oerdegelijke kwaliteit.
Dat past goed bij het vakmanschap van Rouppe.
En daarom nodigt Rouppe u uit voor het Open Keuken Feest in haar showroom!
Kijk, vergelijk en vraag deskundig advies over alles wat u wilt weten over uw nieuwe Miele keuken!

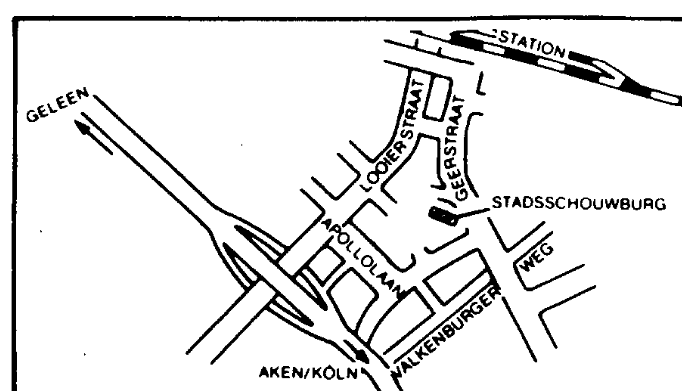
ERLANGS, ERNAAST, ERBOVEN EN ERONDER.
Wanden en vloer vragen om harmonie met uw nieuwe Miele keuken – met hetzelfde hoge kwaliteitsniveau. Daarom heeft Rouppe een uitgebreide collectie tegels op unieke en overzichtelijke wijze opgesteld zodat u ter plekke kunt combineren en kiezen uit kleuren en motieven.

MIELE. ER IS GEEN BETERE.
Met de perfecte afwerking en weldoordachte constructie blijft een Miele keuken een levenslang bezit.
En bij verhuizing kan hij ook vaak zonder veel problemen mee naar het nieuwe adres.
Ondanks de vele pré's staat de prijs van een Miele keuken op gelijk niveau met andere merken. Wat let u daarom. Neem een verstandig besluit en kom in de Miele keukens kijken bij Rouppe. Miele, de betaalbare klasse keukens.

DE CHEF-KOK SERVEERT.
Rouppe pakt het a.s. zaterdag groots aan met het Miele Keukenfestijn. In eigen keuken worden verse koffie en drankjes geschonken. Om u te dienen.
Volg zaterdag de kunsten van een gerenommeerde chef-kok met de combi- en magnetron-ovens van Miele waarin hij de smakelijkste hapjes voor u bereidt en serveert. Dat wordt smullen en smikkelen.

BREEK ER EENS UIT.
Geschoolde vaklui plaatsen uw nieuwe Miele keuken. Hoe vakkundig ook, zo'n dag is het onvermijdelijk een "janboel"– vooral in de keuken.
Van koken komt gewoonlijk zo'n eerste dag weinig.
Breek er daarom die dag echt uit voor het diner.
Rouppe biedt het u aan. Voor twee personen in een perfect restaurant.

VOOR IEDEREEN EEN AARDIGE ATTENTIE.
Dat is aardig van Rouppe, die in de eerste plaats aan de klanten denkt. Iedere bezoeker van het Groot Miele Keukenfestijn ontvangt een aardig presentje.



Apollolaan 146a
Winkelcentrum 't Loon
HEERLEN
Telefoon (045) 724242

Miele's mooiste keukens bij